



Historias de sticks



VIGO 2009 - CAMPEONATO DEL MUNDO

*«Historias de sticks.
Retrincos do hóckey
a patíns
en Vigo.»*



*«Historias de sticks.
Retazos del hockey
sobre patines
en Vigo.»*

Historias de sticks. Retazos del hockey sobre patines en Vigo

Edita: Fundación Vigo en Deporte (VIDE)

Depósito Legal: VG-802-2009

Autores: Alberto Ovenza y María Alonso.

Revisión y Traducción: Vanesa Vázquez Iglesias

Fotografía: Miguel Núñez y Marcos Canosa

Diseño: Eugenio Sánchez

Maquetación: Eugenio Sánchez y Miriam Outeiral

Portada: Jaime Rodríguez Carnero

Impresión: Gráficas de Vigo

*Agradecimientos por las aportaciones bibliográficas y
fotográficas: Julio Sáenz, Enrique Urdiales, Federación Galega de
Patinaxe, Enrique García-Raposo, Julio Barreira, Alfonso y Julio
Ortega, y Marta Brea.*

--	--	--	--	--

Presentación. Laura Magdalena, xerente de VIDE.

Prólogo. Santiago Domínguez, tenente de alcalde de Vigo.

Introdución.

Capítulo 1. Dende o norte, e unha idea inglesa.

Capítulo 2. As festas de verán, o mellor escaparate.

Capítulo 3. A canteira de Xesuítas.

Capítulo 4. A Copa Vigo, semente do Cidade de Vigo.

Capítulo 5. Temos pavillón. E Europeo júnior.

Capítulo 6. 1969, ano fantástico.

Capítulo 7. Carlos Pérez de Lis, o primeiro (e único) vigués coa casaca vermella.

Capítulo 8. Ti ao hóckey, eu ao atletismo. Os irmáns Ortega.

Índice

Capítulo 9. O Traviesas, xerme dun Mundial.

Capítulo 10. Julio Barreira, primeiro presidente.

Capítulo 11. E nisto, o Cidade de Vigo.

Capítulo 12. O impulso de Mario Cardama.

Capítulo 13. Volve España para o Oliveras de la Riva.

Capítulo 14. Julio Sáenz: de todo, como en botica.

Capítulo 15. Nace o Vigo Stick.

Capítulo 16. Enrique Urdiales. De Valladolid a Vigo.

Capítulo 17. Enrique García-Raposo. O presidente habitual.

Capítulo 18. O soño de Vigo 2009.

Epílogo. Xabier Alonso, concelleiro de Deportes de Vigo.

Índice

Presentación. Laura Magdalena, gerente de VIDE.

Prólogo. Santiago Domínguez, teniente de alcalde de Vigo.

Introducción.

Capítulo 1. Desde el norte, y una idea inglesa.

Capítulo 2. Las fiestas de verano, el mejor escaparate.

Capítulo 3. La cantera de Jesuitas.

Capítulo 4. La Copa Vigo, semilla del Ciudad de Vigo.

Capítulo 5. Tenemos pabellón. Y Europeo junior.

Capítulo 6. 1969, año fantástico.

Capítulo 7. Carlos Pérez de Lis, el primer vigués con la casaca roja.

Capítulo 8. Tú al hockey, yo al atletismo. Los hermanos Ortega.

Capítulo 9. El Traviesas, germen de un Mundial.

Capítulo 10. Julio Barreira, primer presidente.

Capítulo 11. Y en esto, el Ciudad de Vigo.

Capítulo 12. El impulso de Mario Cardama.

Capítulo 13. Vuelve España para el Oliveras de la Riva.

Capítulo 14. Julio Sáenz: de todo, como en botica.

Capítulo 15. El Vigo Stick como revulsivo.

Capítulo 16. Enrique Urdiales. De Valladolid a Vigo.

Capítulo 17. Enrique García-Raposo. El presidente habitual.

Capítulo 18. El sueño de Vigo 2009.

Epílogo. Xabier Alonso, concejal de Deportes de Vigo.

Apéndice

Así se creou “Oli”.

Resultados do Torneo Cidade de Vigo, 1983-2008.

Resumo. Todas as finais.

Os presidentes do Traviesas.

Resultados dos torneos de verán máis importantes xogados en Vigo.

O Mundial e o Rey.

--	--	--	--

Apéndice

Así se creó “Oli”.

Resultados del Torneo Ciudad de Vigo, 1983-2008.

Resumen. Todas las finales.

Los presidentes del Traviesas.

Resultados de los torneos de verano más importantes jugados en Vigo.

El Mundial y el Rey.

Presentación

Laura Magdalena

*Gerente de VIDE.
Xerente de VIDE.*

A Fundación Vigo en Deporte, creada en 2002 polo impulso de Santiago Domínguez Olveira, foi abrindo novas fronteiras coa soa idea fundacional de que o deporte vigués acade unha calidade acorde coas múltiples iniciativas que se dan nunha cidade de tanta vitalidade como Vigo. Dende a modestia pero co convencemento firme de que á progresión de toda modalidade se pode colaborar de múltiples maneiras, VIDE decidiu dar outro pequeno paso para que o deporte sexa unha referencia importante na vida cotiá.

Sabemos que a práctica deportiva fomenta valores da sociedade como o sentido da responsabilidade, o traballo en equipo ou a perseveranza, tamén que a súa práctica é saudable, pero coa aposta que chega ás súas mans queremos incidir noutra cuestión que se presenta igualmente relevante: a historia dunha cidade tamén se escribe dende a súa traxectoria deportiva, dende as súas calidades para captar a atención non só dos seus cidadáns, senón tamén doutras urbes ou países. O deporte non dorme nunha burbulla afastada da realidade, é unha circunstancia máis no discorrer do día. Os feitos deportivos, ben a través de xestas de equipos ou de



La Fundación Vigo en Deporte, creada en 2002 por el impulso de Santiago Domínguez Olveira, ha ido abriendo nuevos frentes con la sola idea fundacional de que el deporte vigués logre una calidad acorde con las múltiples iniciativas que se dan en una ciudad de tanta vitalidad como Vigo. Desde la modestia pero con el convencimiento firme de que a la progresión de toda modalidad se puede colaborar de múltiples maneras, VIDE ha decidido dar otro pequeño paso para que el deporte sea una referencia importante en la vida cotidiana.

Sabemos que la práctica deportiva fomenta valores de la sociedad como el sentido de la responsabilidad, el trabajo en equipo o la perseverancia, también que su práctica es saludable, pero con la apuesta que ha llegado a sus manos queremos incidir en otra cuestión que se antoja igualmente relevante: la historia de una ciudad también se escribe desde su trayectoria deportiva, desde sus cualidades para captar la atención no sólo de sus ciudadanos, sino también de otras urbes o países. El deporte no dormita en una burbuja alejada de la realidad, es una circunstancia más en el discurrir del día. Los hechos deportivos, bien a través de gestas de equipos o de

individuos, ben pola fórmula de atraer eventos, logran inscribir tamén capítulos na historia de calquera pobo que non convén acantoar no esquecemento.

Vigo é cultura, benestar social, vivenda digna, turismo, calidade de vida, pero precisamente o deporte, polos valores anteriormente citados e máis que se poderían enumerar, tamén merece un oco no corazón dos vigueses, como un símbolo identitario máis do crecemento imparabile do motor económico galego.

Por iso chega esta “Historia de sticks”, porque un Mundial sen un legado é como un deportista sen obxectivo. O futuro do hóckey rodado está por se escribir, pero convén antes explicar por que chegamos a este punto, a ter un Mundial na casa, e como aproveitar unha circunstancia única, conseguida grazas á fe duns poucos “tolos”. Para VIDE, pola contra, o Campionato do Mundo é, sinceramente, o principio de todo. Con 7 anos de vida, a xuventude desta institución permítelle afrontar numerosas fronteas co mesmo pulo e a publicación deste libro é un máis dos retos, modestos pero retos á fin e ó cabo marcados. Con máis dun millar de volumes na Biblioteca Deportiva VIDE, será este o primeiro con selo propio que poida comezar a contar as peripecias do deporte local, preñado de vivencias impagables, de xestas e, sobre todo, de honra e de sentimento de cidade. Nós, VIDE, xa decidimos que o futuro é noso, pero sempre dende a experiencia que regala o coñecemento do pasado. E este é o noso primeiro paso do que, esperamos, sexa un longo e gratificante camiño.

individuos, bien por la fórmula de atraer eventos, logran inscribir también capítulos en la historia de cualquier pueblo que no conviene arrinconar en el olvido.

Vigo es cultura, bienestar social, vivienda digna, turismo, calidad de vida en fin, pero precisamente el deporte, por los valores anteriormente citados y más que se podrían enumerar, también se merece un hueco en el corazón de los vigueses, como un símbolo identitario más del crecimiento imparable del motor económico gallego.

Por eso llega esta “Historia de sticks”, porque un Mundial sin un legado es como un deportista sin objetivo. El futuro del hockey rodado está por escribirse, pero conviene antes explicar por qué hemos llegado a este punto, a tener un Mundial en casa, y cómo aprovechar una circunstancia única, conseguida gracias a la fe de unos pocos “locos”. Para VIDE, en cambio, el Campeonato del Mundo es, sinceramente, el principio de todo. Con 7 años de vida, la juventud de esta institución le permite afrontar numerosos frentes con igual ímpetu y la publicación de este libro es uno más de los retos, modestos pero retos al fin y al cabo, marcados. Con más de un millar de volúmenes en la Biblioteca Deportiva VIDE, será éste el primero con sello propio que pueda empezar a contar las peripecias del deporte local, preñado de vivencias impagables, de gestas y, sobre todo, de honor y de sentimiento de ciudad. Nosotros, VIDE, ya hemos decidido que el futuro es nuestro, pero siempre desde la experiencia que regala el conocimiento del pasado. Y éste es nuestro primer paso de lo que, esperamos, sea un largo y gratificante camino.

Prólogo

Santiago Domínguez

*Teniente de alcalde de Vigo.
Tenente de alcalde de Vigo.*

O soño realizable

Historicamente, Vigo creceu social, comercial e economicamente sen axuda externa na práctica, polos seus propios esforzos, pola seguridade das súas xentes en que a súa diaria suor tería recompensa.

Entón, o símil valería para o hóckey a patíns, perfecta imaxe desa loita polo recoñecemento, neste caso a un deporte minoritario pero enormemente emprendedor, capaz de mobilizar a unha cidade que nos anos 50 esculcaba unha modalidade nova. Porque cando o baloncesto funcionaba como alternativa ao inabordable fútbol, o hóckey rodado era capaz de congregarse no estadio de Balaídos, certo, en Balaídos, a centos de afeccionados para ver dende Marcador non ao Celta, senón un grupo de veloces patinadores dándolle paus a unha bóla con endiañada fereza. E de madrugada, en pleno verán.



El sueño realizable

Históricamente, Vigo ha crecido social, comercial y económicamente sin ayuda externa en la práctica, por sus propios esfuerzos, por la seguridad de sus gentes en que su diario sudor tendría recompensa.

Entonces, el símil valdría para el hockey sobre patines, perfecta imagen de esa lucha por el reconocimiento, en este caso a un deporte minoritario pero enormemente emprendedor, capaz de movilizar a una ciudad que en los años 50 curioseaba con una modalidad novedosa. Porque cuando el baloncesto funcionaba como alternativa al inabordable fútbol, el hockey rodado era capaz de congregarse en el estadio de Balaídos, cierto, en Balaídos, a cientos de aficionados para ver desde Marcador no al Celta, sino a un grupo de veloces patinadores dándole palos a una bola con endiablada fiereza. Y de madrugada, en pleno verano.

O hóckey a patíns vigués, con seis décadas de presenza na cidade, viviu entre razoables picos de popularidade aínda que sen acabar de dar o salto definitivo, o paso último que o coloque á altura, por exemplo, do hóckey catalán. Hai corenta anos, dous Campionatos de Europa júnior disputados ao abeiro do novo pavillón das Travesas foron, cos cheos rexistrados, a advertencia de que é este un deporte disposto a combater por facerse un oco. Catro décadas despois, o Campionato do Mundo pretende provocar un impulso superior ao daquela época cun matiz: agora deporte e promoción de cidade van claramente unidos. Un evento destas características pode e debe dar a coñecer Vigo en todo o mundo. É unha cuestión de efecto dominó: caída a primeira ficha, derribar o resto resultará máis sinxelo á organización do torneo. Co interese do público como detonante, este arrastrará ás bancadas a nenos e nenas que talvez no futuro sexan as seguintes estrelas deste deporte. A consecuencia inmediata, o prestixio de Vigo ante, como pouco, sesenta países que xogan a este deporte e que, tanto por televisión como por internet, verán unhas bancadas bulideiras, dispostas a gozar cos mellores.

O soño, dende logo, é realizable e este libro, dende a modestia e as posibilidades da biblioteca VIDE que impulsei en 2002, tan só pretende axudar ao lector a redescubrir un deporte con brillantes momentos de gloria que o Vigo Stick, sucesor do corentón Traviesas, xa mellorou con fartura mentres se prepara para o empurrón definitivo.

El hockey sobre patines vigués, con seis décadas de presencia en la ciudad, ha vivido entre razonables picos de popularidad aunque sin acabar de dar el salto definitivo, el paso último que lo coloque a la altura, por ejemplo, del hockey catalán. Hace cuarenta años, dos Campeonatos de Europa junior disputados al amparo del nuevo pabellón de As Travesas fueron, con los llenos registrados, la advertencia de que es éste un deporte dispuesto a combatir por hacerse un hueco. Cuatro décadas después, el Campeonato del Mundo pretende provocar un impulso superior al de aquella época con un matiz: ahora deporte y promoción de ciudad van claramente unidos. Un evento de estas características puede y debe dar a conocer Vigo en todo el mundo. Es una cuestión de efecto dominó: caída la primera ficha, tumbar el resto resultará más sencillo a la organización del torneo. Con el interés del público como detonante, éste arrastrará a las gradas a niños y niñas que tal vez en el futuro sean las siguientes estrellas de este deporte. La consecuencia inmediata, el prestigio de Vigo ante, como poco, sesenta países que juegan a este deporte y que, tanto por televisión como por internet, verán unas gradas bulliciosas, dispuestas a disfrutar con los mejores.

El sueño, desde luego, es realizable y este libro, desde la modestia y las posibilidades de la biblioteca VIDE que impulsé en 2002, tan sólo pretende ayudar al lector a redescubrir un deporte con brillantes momentos de gloria que el Vigo Stick, sucesor del cuarentón Traviesas, ya ha mejorado con creces mientras se prepara para el empujón definitivo.

Introdución

O presente libro que agora chega ás súas mans non pretende ser unha douda enciclopedia deste deporte, con 67 anos de arraigamento en Galicia e case 60 dende que a Alameda vibrou cun espectáculo diferente ao que vigueses e viguesas viran ata daquela. Se acaso, estas páxinas intentan modestamente rescatar algúns episodios históricos dun deporte olímpico en 1992 (de exhibición nos Xogos de Barcelona) e que busca con entusiasmo o seu regreso ao Olimpo. Di o adaxio que quen non coñece a súa historia está condenado a repetir os erros do pasado e o deporte, que ás veces soña equivocadamente con pasar como unha burbulla impenetrable no medio da situación xeral, tampouco se libra desta lóxica.

Non, “Historias de sticks” non desexa ser un documento sacrosanto senón un modesto manual-guía de axuda para evitar que persoas, feitos e situacións que pagaron a pena e que trazaron as liñas locais do hóckey a patíns queden relegados a camiñar cara ao esquecemento do tempo. O que si se pode dar por seguro é que estas páxinas, sen dúbida, han axudar a reverdecer vellas historias nuns, desempoarán fantásticos recordos noutros e, talvez, contribuirán a que Vigo non esqueza tan doadamente o esforzo duns poucos tolos por un deporte que os ingleses inventaron no século XIX sen darse conta da que liaran.

Tampouco non crean que neste documento están todos os que son. Abofé, porque a hemeroteca non mente, que son todos os que están, pero seis décadas de hóckey a patíns na cidade valerían máis nomes para o

Introducción

El presente libro que ahora llega a sus manos no pretende ser una docta enciclopedia de este deporte, con 67 años de arraigo en Galicia y casi 60 desde que la Alameda vibró con un espectáculo diferente a lo que vigueses y viguesas habían visto hasta la fecha. Si acaso, estas páginas intentan modestamente rescatar algunos episodios históricos de un deporte olímpico en 1992 (de exhibición en los Juegos de Barcelona) y que busca con ahínco su regreso al Olimpo. Dice el adagio que quien no conoce su historia está condenado a repetir los errores del pasado y el deporte, que a veces sueña equivocadamente con pasar como una burbuja impenetrable en medio de la situación general, tampoco se libra de esta lógica.

No, “Historias de sticks” no desea ser un documento sacrosanto sino un modesto manual-guía de ayuda para evitar que personas, hechos y situaciones que han merecido la pena y que han trazado las líneas locales del hockey sobre patines queden relegados a caminar hacia el olvido del tiempo. Lo que sí se puede dar por seguro es que estas páginas, sin duda, ayudarán a reverdecer viejas historias en unos, desempolvarán fantásticos recuerdos en otros y, tal vez, contribuirán a que Vigo no olvide tan fácilmente el esfuerzo de un puñado de locos por un deporte que los ingleses inventaron en el siglo XIX sin darse cuenta de la que habían liado.

Tampoco crean que en este documento están todos los que son. Seguro, porque la hemeroteca no miente, que son todos los que están, pero seis décadas de hockey sobre patines en la ciudad habrán valido más nombres

recordo que os que puidemos incluír. Ademais, cada persoa é unha historia de seu, e cada quen haberá sen dúbida achegado o seu graíño de area ao deporte que ama.

Relatados os peros e puntualizacións, si cremos con humildade que estas páxinas poden e deben servir para recuperar inquedanzas que consideramos adormecidas. Vigo non só é, foi e será a evolución dos seus feitos históricos, políticos e sociais: o deporte, especialmente na actualidade, é un factor económico tan respectable coma outros moitos pensando non só no sector turístico, senón tamén no prestixio da propia cidade. Hai que aceptar sen tapuzos que a práctica deportiva é un magnífico xeito de formar individuos, porque amosa grandes valores no traballo colectivo, e que o deporte profesional axuda a situar cidades no competitivo mapa español e internacional.

Ademais, sería formidable que esta sinxela aínda que, cremos, documentada achega ao deporte local, provocase iniciativas similares noutras modalidades que deron glorias extraordinarias a Vigo. O Campionato do Mundo de hóckey a patíns, que se xoga por vez primeira na cidade, é a escusa perfecta para pechamos o círculo. Todo empezou no programa das Festas de Vigo de 1951, coincidindo co primeiro título mundial de España, despois seguiu co estadio de Balaídos e a construción das Travesas, onde asomou a competición de seleccións continentais, e agora culmina con outro Mundial, pero en Vigo, e unha nova aposta polo futuro: o Ifevi como axeitada instalación multiusos, que substitúe á rixidez dun pavillón polideportivo ao uso. Son outros tempos. O Mundial é o fin dun ciclo, dun grande ciclo de seis décadas que debe supoñer un beneficio para esta modalidade como nunca antes acontecera.

para el recuerdo que los que hemos podido incluir. Además, cada persona es una historia en sí, y cada cual habrá sin duda aportado su granito de arena al deporte que ama.

Relatados los peros y puntualizaciones, sí creemos con humildad que estas páginas pueden y deben servir para recuperar inquietudes que consideramos adormecidas. Vigo no sólo es, ha sido y será la evolución de sus hechos históricos, políticos y sociales: el deporte, especialmente en la actualidad, es un factor económico tan respetable como otros muchos pensando no sólo en el sector turístico, sino también en el prestigio de la propia ciudad. Hay que aceptar sin tapujos que la práctica deportiva es un magnífico modo de formar individuos, porque aporta grandes valores en el trabajo colectivo, y que el deporte profesional ayuda a situar ciudades en el competitivo mapa español e internacional.

Además, sería magnífico que esta sencilla aunque, creemos, documentada aportación al deporte local provocase iniciativas similares en otras modalidades que han dado glorias extraordinarias a Vigo. El Campeonato del Mundo de hockey sobre patines, que se juega por vez primera en la ciudad, es la excusa perfecta para que el círculo se cierre. Todo empezó en el programa de las Fiestas de Vigo de 1951, coincidiendo con el primer título mundial de España, después siguió con el estadio de Balaídos y la construcción de As Travesas, donde asomó la competición de selecciones continentales, y ahora culmina con otro Mundial, pero en Vigo, y una nueva apuesta por el futuro: el Ifevi como acertada instalación multiusos, que sustituye a la rigidez de un pabellón polideportivo al uso. Son otros tiempos. El Mundial es el fin de un ciclo, de un gran ciclo de seis décadas que debe suponer un beneficio para esta modalidad como nunca antes había ocurrido.

--	--	--	--

CAPÍTULO 1

*“Desde el norte
y una idea inglesa ”*

*“Dende o norte
e unha idea inglesa ”*



Julio Sáenz (dcha.), cuando era portero del Dominicos. El hockey llegó primero a A Coruña.

Julio Sáenz (dcha.), cando era porteiro do Dominicos. O hóckey chegou primeiro á Coruña.

Como otras aficiones deportivas, a Vigo llegó el hockey sobre patines desde el exterior, aunque prácticamente al mismo tiempo que en el resto de Galicia. A veces, todo es producto de la casualidad y de la acción de un solo individuo, y en el verano de 1941 ésta hizo que José María Sastre Soms cumpliera en A Coruña el servicio militar. Fue él quien acabó como entusiasta paladín divulgador de un deporte ya practicado en 1885 en la pista de Grove Lane, en Londres Sur, según prueba Roger Pout en su libro sobre el hockey inglés “The Early Years of English Roller Hockey”. Luego, Edward Crawford tomaba notas de una visita a Chicago en la que vio a unos jóvenes jugando sobre el hielo con un palo (stick) intentando conducir una pelota.

Como outras afeccións deportivas, a Vigo chegou o hóckey a patíns dende fóra, aínda que practicamente ao mesmo tempo que no resto de Galicia. Ás veces, todo é produto da casualidade e da acción dun só individuo, e no verán de 1941 esta fixo que José María Sastre Soms cumprise na Coruña o servizo militar. Foi el quen rematou como entusiasta paladín divulgador dun deporte xa practicado en 1885 en Grove Lane, Londres, segundo amosa Roger Pout no seu libro sobre o hóckey inglés “The Early Years of English Roller Hockey”. Despois, Edward Crawford tomaba notas dunha visita a Chicago na que viu uns mozos xogando sobre o xeo cun pau (stick) tentando conducir unha pelota.

Sastre Soms, catalán, foi quen de entusiasmar tamén a un xornalista, segundo recorda a Federación Galega de Patinaxe na súa historia da patinaxe en Galicia, unha serie de apuntamentos por anos dispoñibles na súa web oficial, e o 2 de maio de 1942 disputábase o primeiro partido de hóckey a patíns en Galicia. Era na pista do Casino Sporting Club coruñés, tras varios meses de adestramentos previos. Naquel momento, as sociedades recreativas eran o factor determinante que podía axilizar o desenvolvemento de calquera deporte. Moitas dispoñían de pistas para calquera tipo de uso (dende o baile á verbena pasando polo deporte) e podíanse acondicionar segundo as necesidades que, obviamente, non eran moitas.

O éxito do primeiro partido entre o Casino e o Deportivo, presidido ademais polo Gobernador Civil, provocou a concatenación de feitos. O 7 de maio iniciábanse contactos para a organización da modalidade en Vigo e dúas semanas despois fundábase a Federación Galega de Hóckey e Patinaxe, con sede na Coruña.

O traballo principal fixérase con tal prontitude que mesmo puido sorprender. Non obstante, o crecemento do hóckey rodado en Vigo foi relativamente máis lento e con altibaixos respecto á progresión na Coruña. Existen referencias xornalísticas que indican que neses anos se celebraron partidos, e que houbo un paro ata a tempada estival de 1951, ano en que España gañaba o seu primeiro título mundial en Barcelona con Augusto Serra como capitán. Nun tempo aínda sen o influxo televisivo, prensa e radio foron os encargados polo Réxime para transmitiren aquela noticia que levou a Franco a recibir no pazo de El Pardo

nacional y utilizar la propaganda para “vender” lo indomable de su dictadura. “Vencidas gracias a S.E. las dificultades que a España se presentaban en todo orden en el campo internacional, han sido varios los campeonatos mundiales celebrados en España”, decía en discurso encendido, y recogido por las agencias de noticias, el presidente de la Real Federación Española de Hockey, Sainz de los Terreros, en la recepción con Franco. Era junio.

o equipo nacional e utilizar a propaganda para “vender” o indomable da súa ditadura. “Vencidas grazas a S.E. as dificultades que a España se presentaban en toda orde no campo internacional, foron varios os campionatos mundiais celebrados en España”, dicía en discurso acendido, e recollido polas axencias de noticias, o presidente da Real Federación Española de Hóckey, Sainz de los Terreros, na recepción con Franco. Era xuño.

--	--	--	--

CAPÍTULO 2

*“Las fiestas de verano,
el mejor escaparate”*

*“As festas de verán
o mellor escaparate”*

Precisamente en xuño de 1951, días despois do título conquistado polo equipo de Samaranch, dábase a coincidencia de que se fundaba o Vigo Sporting Club para a modalidade de pelota (outra das que pegaba forte entre os vigueses), aínda que por aquel tempo os clubs eran un compendio de deportes e o hóckey sobre rodas tamén callaba na nova entidade. Non obstante, por esas datas era o Vigo Patín Club o que tiña a honra de ingresar por vez primeira no calendario de festexos da cidade deseñado pola comisión de festas. A comisión, presidida por Casimiro Durán Gómez, gozaba na súa programación habitual con deportes asentados na cidade (hípica, vela, natación, baloncesto, pelota,...) e esta nova modalidade atopara un oco de boas a boas. O venres 3 de agosto, Vigo acollía un partido en pista pechada. A nova cancha do parque das Cabanas era o lugar designado e o campión galego, a Cultural Los Castros, da Coruña, o seu adversario. Nunha xornada que concluíu de madrugada, o I Trofeo Concello de Vigo caeu do lado visitante (1-2). O tenente de alcalde, López Niño, entregaba o trofeo en presenza do presidente da Federación Galega, zona sur. Dérase o primeiro gran paso.

En plena Alameda. Deste xeito, un ano despois, o hóckey a patíns repetía no programa oficial das Festas de Vigo, que se iniciaban o 24 de xullo co hóckey rodado como deporte inaugural e verbena. Agora si, un dos equipos que competía na demostración era o Vigo Sporting Club. Pódese dicir que se para A Coruña o punto de partida oficial desta disciplina foi aquel partido no Casino, a causa viguesa atopouse en idéntica situación no verán de 1952. Aproveitouno? Abofé.

La Alameda, el 24 de julio de 1951. Por vez primera, hockey sobre patines en las fiestas de Vigo.

A Alameda, o 24 de xullo de 1951. Por vez primeira, hóckey a patíns nas festas de Vigo.



Precisamente en junio de 1951, días después del título conquistado por el equipo de Samaranch, se daba la coincidencia de que se fundaba el Vigo Sporting Club para la modalidad de pelota (otra de las que pegaba fuerte entre los vigueses), aunque por aquel tiempo los clubes eran un compendio de deportes y el hockey sobre ruedas también calaba en la nueva entidad. Por esas fechas era el Vigo Patín Club el que tenía el honor de ingresar por vez primera en el calendario de festejos de la ciudad diseñada por la comisión de fiestas. La comisión, presidida por Casimiro Durán Gómez, disfrutaba en su programación habitual con deportes asentados en la ciudad (hípica, vela, natación, baloncesto, pelota...) y esta nueva modalidad se había hecho un hueco de buenas a primeras. El viernes 3 de agosto, Vigo acogía un partido en pista cerrada. La nueva cancha del parque de Las Cabañas era el lugar designado y el campeón gallego, la Cultural Los Castros, de A Coruña, su adversario. En jornada que concluyó de madrugada, el I Trofeo Ayuntamiento de Vigo caería del lado visitante (1-2). El teniente de alcalde, López Niño, entregaba el trofeo en presencia del presidente de la Federación Gallega, zona sur. El primer gran paso se había dado.

En plena Alameda. De hecho, un año después, el hockey sobre patines repetía en el programa oficial de las Fiestas de Vigo, que se iniciaban el 24 de julio con hockey rodado como deporte inaugural y verbena. Ahora sí, uno de los equipos que competía en la demostración era el Vigo Sporting Club. Se puede decir que si para A Coruña el pistoletazo oficial de salida de esta disciplina fue aquel partido en el Casino, la causa viguesa se encontró en idéntica situación el verano de 1952. ¿Lo aprovechó? Ciertamente.

O novo partido tivo lugar ás 19.30 horas, con enorme expectación. E na Alameda. Si, a praza de Compostela. Entre as rúas Reconquista e Velázquez Moreno montouse a pista, de dimensións algo menores que as regulamentarias para adaptarse ao lugar, en pleno centro da cidade. Os xornais da época recollen testemuño gráfico de Pacheco e a estampa é tan curiosa agora como extraordinaria daquela. En Vigo existían o estadio de Balaídos e o Frontón do Carme (inaugurado en 1950, con catro frontóns) como recintos de primeira orde. Eran as dúas grandes instalacións deportivas municipais. Lugares como As Cabanas e despois A Pinga de Leite ou o Xardín Park presentábanse como as alternativas para o deporte antano. Pero a comisión de festas levaba stick e bóla a un escenario impensable agora (agás para as carreiras pedestres atléticas ou as probas ciclistas, claro) con rotundo éxito. As crónicas deportivas contan que o público se deu cita “a millares” e que houbo moita xente que non puido velo. A principios de ano ambos os dous conxuntos quedaran empatados nun torneo de preparación no colexio Apóstolo Santiago.

Esta vez o Club Deportivo Silva venceu 4-2 nun partido “duro”, segundo os cronistas, que rexistrou ata dúas igualadas, marcando polos gañadores Alonso (2), Maneiro e Amaro, e polos seus rivais José María e Font. Alejandro Alonso fixera o primeiro tanto no primeiro minuto de xogo, e no décimo empataba o Vigo por medio

Selección gallega Sur, participante en la III Copa Vigo.

Selección galega Sur, participante na III Copa Vigo.



El nuevo partido se jugó a las 19.30 horas, con enorme expectación. Y en La Alameda. Sí, la plaza de Compostela. Entre las calles Reconquista y Velázquez Moreno se montó la pista, de dimensiones algo menores que las reglamentarias para adaptarse al lugar, en pleno centro de la ciudad. Los periódicos de la época recogen testimonio gráfico de Pacheco y la estampa es tan curiosa ahora como extraordinaria antaño. En Vigo existían el estadio de Balaídos y el Frontón de El Carmen (inaugurado en 1950, con cuatro frontones) como recintos de primer orden. Eran las dos grandes instalaciones deportivas municipales. Lugares como Las Cabañas y después La Gota de Leche o Jardín Park se presentaban como las alternativas para el deporte antaño. Pero la comisión de fiestas llevaba a stick y bola a un escenario impensable ahora (salvo para las carreras pedestres atléticas o las pruebas ciclistas, claro) con rotundo éxito. Las crónicas deportivas cuentan que el público se dio cita “a millares” y que hubo mucha gente que no pudo verlo. A principios de año ambos conjuntos habían quedado empatados en un torneo de preparación en el colegio Apóstol Santiago.

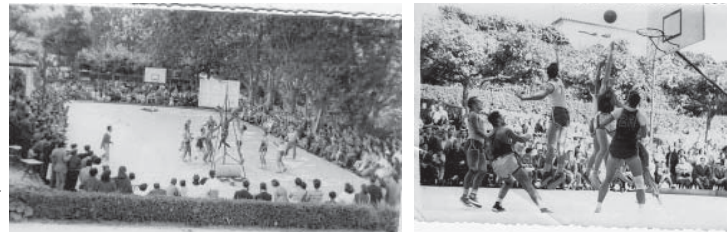
Esta vez, el Club Deportivo Silva venció 4-2 en un partido “duro”, según los cronistas, que registró hasta dos igualadas, marcando por los ganadores Alonso (2), Maneiro y Amaro, y por sus rivales José María y Font. Alejandro Alonso había hecho el primer tanto al minuto de juego, y al décimo empataba el Vigo por medio de José María, que

de José María, que recibiría unha expulsión temporal por protestarlle ao árbitro, Presa; antes do descanso, Agapito detiña un penalti a Alonso. Este vingaríase na segunda metade e poñía ao Silva novamente por diante, aínda que o Vigo igualaría novamente por mediación de Font, a pase de Pablo Palacios, o mellor na pista. Pero José María foi expulsado por “protestar airadamente”, escribía Gerardo Turiel no diario “O Pobo Galego”, e despois Amaro poñía o 3-2 de penalti. E iso que, segundo a prensa, había máis seareiros do Vigo levando o ánimo aos seus xogadores. A un minuto do final, o Silva pechaba o marcador deste Torneo Inauguración co seu cuarto tanto, obra esta vez de Maneiro. O hóckey patíns recibía o pulo necesario.

Pero o programa de festas non só contemplaba a exhibición da praza de Compostela, porque engadía un segundo evento. Logo do grande partido (durou 30 minutos) anunciábase un torneo triangular para atraer a afección o 30 de xullo. No parque das Cabanas (sitúeno onde agora está Peritos), os dous equipos vigueses citábanse agora co Deportivo Los Castros herculino, rival presentado a afeccionados e curiosos como varias veces campión galego. Outra novidade era o horario, ese que tan ben funcionaría posteriormente no Trofeo Cidade de Vigo. O II Trofeo Excelentísimo Ayuntamiento de Vigo disputábase a partir das 23.00 horas en

Jardín Park, en 1954. En esta pista de baile se jugaba al baloncesto, pero también al hockey.

Xardín Park, en 1954. Nesta pista de baile xogábase ao baloncesto, pero tamén ao hóckey.



recibiría una expulsión temporal por protestarle al árbitro, Presa; antes del descanso, Agapito detenía un penalti a Alonso. Éste se vengaría en la segunda mitad y ponía al Silva nuevamente por delante, aunque el Vigo igualaría nuevamente por mediación de Font, a pase de Pablo Palacios, el mejor en la pista. Pero José María fue expulsado por “protestar airadamente”, escribía Gerardo Turiel en el diario “El Pueblo Gallego” y después, Amaro ponía el 3-2 de penalti. Y eso que, según la prensa, había más aficionados del Vigo llevando el ánimo a sus jugadores. A un minuto del final, el Silva cerraba el marcador de este Torneo Inauguración con su cuarto tanto, obra esta vez de Maneiro. El hockey patines recibía el impulso necesario.

Pero el programa de fiestas no sólo contemplaba la exhibición de la plaza de Compostela, porque añadía un segundo evento. Tras el gran partido (duró 30 minutos) se anunciaba un torneo triangular para atraer a la afición el 30 de julio. En el parque de Las Cabañas (sitúenlo donde ahora se ubica Peritos), los dos equipos vigueses se citaban ahora con el Deportivo Los Castros herculino, rival presentado a aficionados y curiosos como varias veces campeón gallego. Otra novedad era el horario, ése que tan bien funcionaría posteriormente en el Trofeo Ciudad de Vigo. El II Trofeo Excelentísimo Ayuntamiento de Vigo se disputaba a partir de las 23.00 horas en formato



El Barcelona, que jugó la III Copa Vigo en 1967 en el pabellón de las Avenidas.

O Barcelona, que xogou a III Copa Vigo en 1967 no pavillón das Avenidas.

formato “3x1”, é dicir, todos contra todos esa mesma noite. Durante os días anteriores o trofeo estivo exposto no Príncipe. O torneo comezou media hora máis tarde do previsto e o Silva repetiu vitoria no derbi. Os negros marcaban por medio de Mariño, gol que compensaba Edelmiro para o Vigo. Na reanudación, Mariño puxo o 2-1, o viguista José María levaba as táboas outra vez e Alejandro Alonso, no minuto catro e medio, deixou amoucado ao Vigo Sporting. Despois, o Silva perdía 0-1 ante o C.D. Os Castros. Barcia fixo o único tanto no minuto nove e medio, aínda que o Silva puido empatar de penalti na segunda parte, o que evitou o porteiro Paz ante Mariño. O partido acabou con polémica, xa que os herculinos reclamaron ao árbitro, Pena, por anularlles dous goles durante o encontro, relataban as crónicas do día seguinte. No terceiro choque da noite, concluído de madrugada, Los Castros referendaría a súa condición de favorito. Marcou primeiro grazas a Barcia, aínda que Rey empatou de penalti no primeiro período. Logo, o Vigo tívoo na man, pero errou Edelmiro unha nova pena máxima e Barcia e Salamanca sentenciaban.

Todo aquilo non caeu no esquecemento. O impacto da exhibición da Alameda foi tal que un ano despois na prensa se demandaba a construción dunha pista de 40x20 metros e valado para a práctica deportiva, xa coa referencia histórica daquel partido e coa exposición de que se facía necesaria unha alternativa ao parque das Cabanas. O impulso era un feito. En 1953 o auxe estaba confirmado e existían catro equipos na provincia: Vigo Sporting Club (os irmáns Rey, Font, Maneiro, Pablo Palacios, Carmelo, Carlos Mendizábal), Club Deportivo

“3x1”, es decir, todos contra todos esa misma noche. Durante los días anteriores, el trofeo estuvo expuesto en Príncipe. El torneo comenzaría media hora más tarde de lo previsto y el Silva repetirá victoria en el derbi. Los negros marcaban por medio de Mariño, gol que compensaba Edelmiro para el Vigo. En la reanudación, Mariño puso el 2-1, el viguista José María llevaba las tablas otra vez y Alejandro Alonso, en el minuto cuatro y medio, dejó cabizbajo al Vigo Sporting. Después, el Silva perdía 0-1 ante el C.D. Los Castros. Barcia hizo el único tanto en el minuto nueve y medio, aunque el Silva pudo empatar de penalti en la segunda parte, lo que evitó el portero Paz ante Mariño. El partido acabó con polémica, ya que los herculinos reclamaron al árbitro, Peña, por anularles dos goles durante el encuentro, relataban las crónicas del día siguiente. En el tercer choque de la noche, concluido de madrugada, Los Castros refrendaría su condición de favorito. Marcó primero gracias a Barcia, aunque Rey empató de penalti en el primer periodo. Luego, el Vigo lo tuvo en la mano, pero erró Edelmiro una nueva pena máxima y Barcia y Salamanca sentenciaban.

Todo aquello no cayó en el olvido. El impacto de la exhibición de La Alameda fue tal que un año después en la prensa se demandaba la construcción de una pista de 40x20 metros y vallada para la práctica deportiva, ya con la referencia histórica de aquel partido y con la exposición de que se hacía necesaria una alternativa al parque de Las Cabañas. El impulso era un hecho. En 1953 el auge estaba confirmado y existían cuatro equipos en la provincia: Vigo Sporting Club (los hermanos Rey, Font, Maneiro, Pablo Palacios, Carmelo, Carlos Mendizábal...), Club Deportivo

Silva, Club Patín e Xuvenil de Ponteareas. Outros históricos serían o Educación e Descanso, Club Deportivo Bosco, Santiago OAR, Olimpic, Cisne ou Areosa. En Pontevedra aparecía o Teucro e en Redondela, a SAR. Ata o vigués Club de Campo, sempre tradicional no hóckey sobre herba, solicitaba publicamente aos socios que se inscribisen para formar un novo equipo. E a prensa laiábase da falta de pistas.

Uruguai, en 1954. O 3 de xullo de 1954, a selección uruguaia, que acababa de disputar o Mundial de Barcelona (gañado por España), enfrontábase a unha selección de Vigo nas Cabanas. Daquela, o deporte era un aliciente nocturno (previo a noite de verbena) e a afección non defraudou: excelente entrada para ver o triunfo charrúa por 9-0 fronte aos Alvarito, Güell, José María, Palacios, Mendizábal, Font e Martín. A xornada, que comezou con dous equipos locais, o Vigo Sporting Club e o Xuvenil Ponteareas (3-2), custaba 5 pesetas. O primeiro choque comezaba ás 23.30 horas. Era sábado. Pepe Barrientos, o directivo da Galega Sur, iniciaba a súa serie de apostas fortes polo espectáculo e mantiña informada á prensa sobre a futura cidade deportiva municipal das Travesas e as xestións que se realizaban ante as altas instancias en Madrid. Vigo xa tiña aprobada a construción dun ximnasio pola Delegación Nacional de Deportes.

Vinte e catro horas despois foi unha selección comarcal a que se mediu a Uruguai. Os sudamericanos impuxéronse por 4-0, pero esta vez o choque organizouse en Ponteareas. Alí xogaban no Parque do Tea;

El Español se adjudicó la última Copa Vigo.

O Español adxudicouse a derradeira Copa Vigo.



Silva, Club Patín y Juvenil de Ponteareas. Otros históricos serían el Educación y Descanso, Club Deportivo Bosco, Santiago OAR, Olympic, Cisne o Club Deportivo Areosa. En Pontevedra aparecía el Teucro y en Redondela, la SAR. Hasta el vigués Club de Campo, siempre tradicional en el hockey hierba, solicitaba públicamente a los socios que se inscribieran para formar un nuevo equipo. Y la prensa se quejaba de falta de pistas.

Uruguay, en 1954. El 3 de julio de 1954, la selección uruguaya, que acababa de disputar el Mundial de Barcelona (ganado por España), se enfrentaba a una selección de Vigo en Las Cabañas. En aquella época, el deporte era un aliciente nocturno (previo a noche de verbena) y la afición no defraudó: excelente entrada para ver el triunfo charrúa por 9-0 frente a los Alvarito, Güell, José María, Palacios, Mendizábal, Font y Martín. La jornada, que incluía como teloneros a dos equipos locales, el Vigo Sporting Club y el Juvenil Puenteareas (3-2), costaba 5 pesetas. El primer choque comenzaba a las 23.30 horas. Era sábado. Pepe Barrientos, el directivo de la Gallega Sur, iniciaba su serie de apuestas fuertes por el espectáculo y mantenía informada a la prensa sobre la futura ciudad deportiva municipal de As Travesas y las gestiones que se realizaban ante las altas instancias en Madrid. Vigo ya tenía aprobada la construcción de un gimnasio por la Delegación Nacional de Deportes.

Veinticuatro horas después sería una selección comarcal la que se midiera a Uruguay. Los sudamericanos se impusieron por 4-0, pero esta vez el choque se organizó en Ponteareas. Allí se jugaba en el Parque del Tea; había

había unha fantástica afección ao hóckey rodado que anos despois compartiría intereses deportivos con Vigo. Unha semana despois de xogar nas Cabanas, Uruguai embarcaba e regresaba rumbo ao seu país no “Yapecyú”.

Pero estes partidos non pertencían ás Festas de Vigo, que tampouco ese ano esquecían incorporar o hóckey a patíns ao seu programa. En agosto, As Avenidas estreábanse para este deporte cun pequeno torneo no que participaban os catro equipos que competiron o mes anterior na xornada finl en Ponteareas polo Campionato Galego Sur, gañado polo Vigo Sporting. Os viguistas repetiron vitoria ante Santiago OAR, Xuvenil e Educación y Descanso.

Vigo, ademais, seguía a exportar xogadores (Julio Ortega, fins dos anos 40). Minguela, quen fora porteiro do C.D. Silva, aliñábase nun amigable en Ponteareas coa selección viguesa (Alvarito, Vicente, Lalo, Martín y Font) o 1 de agosto. Logo da súa marcha de Vigo fichara co Fútbol Club Barcelona.

Alineación del Girona, con Augusto Serra (cuarto por la izquierda), capitán con España que estuvo en Vigo en 1955.

Aliñación do Xirona, con Augusto Serra (cuarto pola esquerda), capitán con España que estivo en Vigo en 1955.



una fantástica afición al hockey rodado que se traduciría en compartir intereses deportivos con Vigo dos décadas más tarde. Una semana después de jugar en Las Cabañas, Uruguay embarcaba y regresaba rumbo a su país en el “Yapeyú”.

Pero estos partidos no pertenecían a las Fiestas de Vigo, que tampoco ese año se olvidaban de incorporar el hockey sobre patines a su programa. En agosto, Las Avenidas se estrenaban para este deporte con un torneo relámpago en el que participaban los cuatro equipos que compitieron el mes anterior en la jornada final en Ponteareas por el Campeonato Gallego Sur, ganado por el Vigo Sporting. Los viguistas repetirían victoria ante Santiago OAR, Juvenil y Educación y Descanso.

Vigo, además, seguía exportando jugadores (Julio Ortega, fines de los años 40). Minguella, que fue portero del C.D. Silva, se alineaba en un amistoso en Ponteareas con la selección viguesa (Alvarito, Vicente, Lalo, Martín y Font) el 1 de agosto. Tras su marcha de Vigo había fichado con el Fútbol Club Barcelona.

--	--	--	--

CAPÍTULO 3

43

“La cantera de Jesuitas ”

“A canteira de Xesuítas ”



El patio de Jesuítas que da a Sanjurjo Badía.

O patio de Xesuítas que dá a Sanjurjo Badía.

A pista de Xesuítas (o colexio Apóstolo) foi o gran viveiro de Vigo. Os éxitos internacionais de España poden considerarse unha referencia para os mozos daquela, e os colexios convertéronse en directos aliados para propagaren o hóckey. Na década dos 60, o colexio Apóstolo Santiago, situado na súa fermosa leira de Bellavista, foi básico, e o colexio Fogar deu continuidade ao seu labor. A Igrexa católica, ben por convicción xeral propia, ben pola iniciativa persoal dalgúns dos seus membros, tivo un papel decisorio á hora de promocionar modalidades deportivas. O colexio Fogar, a través do irmán Raimundo, tamén apoiou o hóckey rodado coa creación dun equipo. A desaparición de ambas as pistas (a de Xesuítas, polas reformas no centro) sería un pau para a modalidade.

Pero nos anos 40, o retorno a Vigo da compañía de Jesús marcaría un camiño para o hóckey patíns que poucos imaxinaran. Na granxa de Guixar ou Bellavista, como se coñecía nos anos 20, inaugurábase o colexio Apóstolo o 7 de outubro de 1928, e aínda que os xesuítas foron expulsados do país en xaneiro de 1932, para volver en 1940, o centro non regularizou o curso ata 1943. Pouco despois, os alumnos xa practicaban o hóckey sobre patíns. O hóckey inculcábase desde as aulas. Era evidente que tiña corda para tempo. Os irmáns Ortega, os Cardama, Urdiales... sendo distintas xeracións, todos saíron do Apóstolo que, segundo



La pista de Jesuitas (el colegio Apóstol) fue el gran vivero de Vigo. Los éxitos internacionales de España pueden considerarse una referencia para los jóvenes de aquellos años, y los colegios se convirtieron en directos aliados para propagar el hockey. En la década de los 60, el colegio Apóstol Santiago, ubicado en su hermosa finca de Bellavista, fue básico, y el colegio Hogar dio continuidad a su labor. La Iglesia católica, bien por convicción general propia, bien por la iniciativa personal de algunos de sus miembros, tuvo un papel decisivo a la hora de promocionar modalidades deportivas. El colegio Hogar, a través del hermano Raimundo, también se sumó al apoyo al hockey rodado creando un equipo. La desaparición de ambas pistas (la de Jesuitas, por las reformas en el centro) sería un varapalo para la modalidad.

Pero en los años 40, el retorno a Vigo de la compañía de Jesús marcaría un camino para el hockey patines que pocos hubiesen imaginado. En la granja de Guixar o Bellavista, como se conocía en los años 20, se inauguraba el colegio Apóstol el 7 de octubre de 1928, y aunque los jesuitas fueron expulsados del país en enero de 1932, para volver en 1940, el centro no regularizó el curso hasta 1943. Poco después, los alumnos ya practicaban el hockey sobre patines. El hockey se inculcaba desde las aulas. Era evidente que tenía cuerda para rato. Los hermanos Ortega, los Cardama, Urdiales... siendo distintas generaciones, todos salieron del Apóstol, que según

explica o Vigo Stick no seu portal oficial en internet, chegou a participar en varios campionatos escolares de alcance estatal, xurdindo desta canteira xogadores como os irmáns Gefael, os Barreiras, os Catalán, os Pérez de Lis, os Cardama... E todos pasarían ao Traviesas nos anos 60. Entre 1968 e 1970, a pista colexial desaparecería. Unha reforma do Apóstolo, que incluía venda de terreos (xusto onde estaba a pista) puña o punto final. Aínda que o hóckey seguiu máis dunha década entre as opcións deportivas do centro fronte ao poderoso fútbol, xa nada sería igual.

E iso que Cardama explica que hai tempo en Xesuítas estaban “case convencidos” de volver construír unha nova pista para os deportes de patín, tendo en conta ademais que moitos dos xogadores do Traviesas H.C. pasaron polo centro escolar e patinaban alí nos seu tempo de lecer. Pero, finalmente, “alguén dixo que era un deporte perigoso”, apunta con incredulidade, e non levaron a cabo o proxecto.

explica el Vigo Stick en su portal oficial en internet, llegó a participar en varios campeonatos escolares de alcance estatal, surgiendo de esta cantera jugadores como los hermanos Gefael, los Barreras, los Catalán, los Pérez de Lis, los Cardama... Y todos pasarían al Traviesas en los años 60. Entre 1968 y 1970, la pista colegial desaparecería. Una reforma del Apóstol, que incluía venta de terrenos (justo donde estaba la pista) ponía el punto final. Aunque el hockey siguió más de una década entre las opciones deportivas del centro frente al poderoso fútbol, ya nada sería igual.

Y eso que Cardama explica que hace un tiempo en Jesuitas estaban “casi convencidos” de volver a construir una nueva pista para los deportes de patín, teniendo en cuenta además que muchos de los jugadores del Traviesas H.C. pasaron por el centro escolar y patinaban allí en sus ratos libres. Pero finalmente, “alguien dijo que era un deporte peligroso”, apunta con incredulidad, y no se llevó a cabo el proyecto.

--	--	--	--

CAPÍTULO 4

*“La Copa Vigo,
semilla del Ciudad de Vigo”*

*“A Copa Vigo,
semente do Cidade de Vigo”*

No ano 1955, tamén en xullo pero a finais de mes, en Balaídos organizábase o I Trofeo Internacional das Festas de Vigo, porque estaba incluído no programa de verán da cidade, que tiña a Tomás Pérez Lorente como alcalde. Pódese dicir sen temor a equivocarnos que o torneo é o predecesor do Cidade de Vigo, pola súa formulación internacional. O cuadrangular, tamén denominado I Copa Vigo, foi gañado polo Español, que chegaba como campión de España. Así mesmo participaban tamén o Académico do Porto, un clásico do país veciño, o Barcelona e unha selección de clubs, segundo “Faro”, e selección viguesa, segundo “O Pobo Galego”. O caso é que os catro clubs da provincia (Areosa, Vigo Sporting, Bosco e Xuvenil de Ponteareas) achegaban xogadores a un combinado que defendía o escudo da Federación Galega e que vestía de azul. Aos voluntariosos vigueses dirixíaos Augusto Serra, capitán da selección española, campioa do mundo ese mesmo ano en Milán. Serra aliñárase en todos os partidos xunto a outro internacional, Ovies. Largo e Roca, pola contra, non viaxaron por ocupacións profesionais.

En Vigo o torneo foi todo un acontecemento. O Concello tivo que adaptar Balaídos (como agora acontecerá para o Campionato do Mundo co Ifevi) e montar catro columnas de aluminio de seis metros de altura e vinte

El Barcelona frente al Español. Era el derbi repetido.

Barcelona fronte ao Español. Era o derbi repetido.



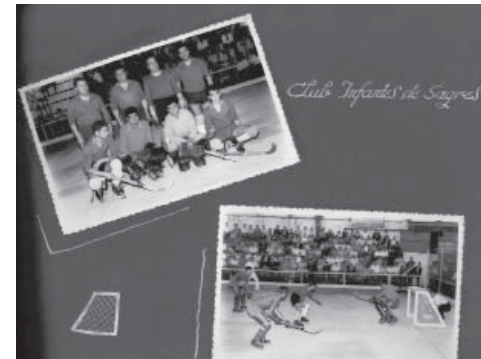
En 1955, también en julio pero a finales de mes, en Balaídos se organizaba el I Trofeo Internacional de las Fiestas de Vigo, porque estaba incluido en el programa de verano de la ciudad, que tenía a Tomás Pérez Lorente como alcalde. Se puede decir sin temor a equivocarnos que el torneo es el predecesor del Ciudad de Vigo, por su planteamiento internacional. El cuadrangular, también denominado I Copa Vigo, fue ganado por el Español, que llegaba como campeón de España. Asimismo participaban también el Académico de Oporto, un clásico del país vecino, el Barcelona y una selección de clubes, según “Faro”, y selección viguesa, según “El Pueblo Gallego”. El caso es que los cuatro clubes de la provincia (Areosa, Vigo Sporting, Bosco y Juvenil de Ponteareas) aportaban jugadores a un combinado que defendía el escudo de la Federación Gallega y que vestía de azul. A los voluntariosos vigueses los dirigía Augusto Serra, capitán de la selección española, campeona del mundo ese mismo año en Milán. Serra se alinearía en todos los partidos junto a otro internacional, Ovies , rotándose Mascó y Arquerols, refuerzos del Barça, y Carlos, Nené y Rey. Largo y Roca, en cambio, no viajaron por ocupaciones profesionales.

En Vigo el torneo fue todo un acontecimiento. El Concello tuvo que adaptar Balaídos (como ahora ocurrirá para el Campeonato del Mundo con el Ifevi) y montar cuatro columnas de aluminio de seis metros de altura

y veintiún focos cada una para iluminar la pista. El estadio municipal carecía de torres de iluminación para partidos nocturnos, que sólo se inaugurarían en 1969. La comisión de fiestas, apoyada por la Gallega Sur de Patinaje que dirigía García Barrientos, ponía la silla de pista a 30 pesetas, a tres duros los asientos numerados de la zona central de la grada de Marcador, y los laterales a 10 pesetas. Además, la entrada popular quedaba fijada 2 pesetas. ¿Caro o barato? Para todos los bolsillos; el periódico costaba 1 peseta, una comida a cualquier hora en Carral, con calamares de primero y huevos de segundo, se anunciaba por 19 pesetas, mientras que costaba 6.000, sin impuestos, un pasaje en primera clase en el “Vera Cruz” a Brasil o Argentina y 7.500 pesetas (impuestos incluidos) la tradicional Mobylette.

e un focos cada unha para alumar a pista. O estadio municipal carecía de torres de iluminado para partidos nocturnos, que só se inaugurarían en 1969. A comisión de festas, apoiada pola Galega Sur de Patinaxe que dirixía García Barrientos, poñía a cadeira de pista a 30 pesetas, a tres duros os asentos numerados da zona central da bancada de Marcador, e os laterais a 10 pesetas. Ademais, a entrada popular quedaba fixada en 2 pesetas. Caro ou barato? Para todos os petos; o xornal custaba 1 peseta, unha comida a calquera hora en Carral, con luras de primeiro e ovos de segundo, anunciábase por 19 pesetas, mentres que custaba 6.000, sen impostos, unha pasaxe en primeira clase no “Vera Cruz” ao Brasil ou Arxentina e 7.500 pesetas (impostos incluídos) a tradicional Mobylette.

La Copa Vigo, semilla del Ciudad de Vigo



Memoria de la Federación Gallega de Patinaje hecha tras la copa de 1961. Fue recuperada por García Raposo de los locales de la Federación Española de Patinaje.

Memoria da Federación Galega de Patinaxe feita tras a copa de 1961. Foi recuperada por García Raposo dos locais da Federación Española de Patinaxe.

Pensando nos veraneantes, a organización pactaba un tren a Baiona ao rematar cada xornada de madrugada e Tranvías daba servizo a esas horas na cidade. O éxito das tres xornadas, liguiña a unha soa volta “con miles de espectadores”, segundo as crónicas, recuperaba a reclamación mediática dun Pazo de Deportes que albergase os deportes en sala. No deportivo, o Español de Barcelona, que chegaba como campión de España, alzouse coa vitoria. O último día, os cataláns impuxéronse ao Académico do Porto para confirmar o triunfo (6-2), mentres o Barcelona conformábase con ser segundo ao bater unha selección hispano-viguesa (6-2). Por certo que na segunda xornada se rexistraron varias incidencias nun solo partido, o Español-Selección (6-2). E iso que era de luva branca. O stick de Mascó, porteiro da selección local, impactaba fortuitamente en Valladares, xuíz de gol, e noutra acción o internacional Ovies remataba cunha fenda nun choque co españolista Nieves.

O ano do Areosa. Na pugna pola Copa Gobernador Civil, partidos valedoiros para o título provincial, que abría o torneo, o Areosa derrotaba na final ao Xuvenil de Ponteareas despois dunha prórroga (4-3). Para esta final, a organización permitía a cada equipo fichar un xogador doutro club. Os areosistas acadaron a participación do xuvenil do Barça Mella, e os do Tea a Dafonte, do Coruña. Mella, con tres dianas, unha en cada tempo e o tanto da prórroga, sería o máximo goleador da final; ao Xuvenil non lle servirían os dous tantos, un en cada parte, da súa fichaxe. O hóckey parecía tomar carta de natureza en Vigo.

Pensando en los veraneantes, la organización pactaba un tren a Baiona al acabar cada jornada de madrugada y Tranvías daba servicio a esas horas en la ciudad. El éxito de las tres jornadas, liguilla a una sola vuelta “con miles de espectadores”, según las crónicas, recuperaba la reclamación mediática de un Palacio de Deportes que albergase los deportes en sala. En lo deportivo, el Español de Barcelona, que llegaba como campeón de España, se alzaría con la victoria. El último día, los catalanes se imponían al Académico de Oporto para confirmar el triunfo (6-2), mientras el Barcelona se conformaba con ser segundo al batir a una selección hispano-viguesa (6-2). Por cierto que en la segunda jornada se registraron varias incidencias en un solo partido, el Español-Selección (6-2). Y eso que era de guante blanco. El stick de Mascó, portero de la selección local, impactaba fortuitamente en Valladares, juez de gol, y en otra acción el internacional Ovies acababa con una brecha en un choque con el españolista Nieves.

El año del Areosa. En la pugna por la Copa Gobernador Civil, partidos valederos para el título provincial, “telonero” del torneo, el Areosa derrotaba en la final al Juvenil de Puenteareas después de una prórroga (4-3). Para esta final, la organización permitiría a cada equipo fichar un jugador de otro club. Los areosistas consiguieron la participación del juvenil del Barça Mella, y los ponteareanos a Dafonte, del Coruña. Mella, con tres dianas, una en cada tiempo y el tanto de la prórroga, sería el máximo goleador de la final; al Juvenil no le servirían los dos tantos, uno en cada parte, de su fichaje. El hockey parecía tomar carta de naturaleza en Vigo.

Dous días para un partido. En 1955, o Areosa dos irmáns Martín, Miguel Ángel, Güell, ou Pérez e Matos gañaba o Galego Sur. O último encontro, que decidía o campión (Areosa ou Xuvenil), precisou dous días para a súa conclusión: suspendeuse o domingo nas Cabanas pola choiva (2-3 para o Vigo Sporting) e acabou o luns con remontada areosista (de 3-4 a 7-4). Foi o partido máis longo. Logo, derrota ante o poderoso Santa Lucía coruñés (10-0 e 1-8) para determinar o campión de Galicia.

Unha nova copa volvería o ano seguinte, dominado no sur polo Juvenil de Ponteareas. Samaranch, presidente da Federación Española, e Platón, seleccionador nacional, anunciaban a súa presenza para a Copa Vigo (aínda que logo non viñeron) de esmerado cartel: Español e Barcelona, campión e subcampión de Liga, o Infante de Sagres (de Oporto), dominador do norte de Portugal, e Suíza, que finalmente sería unha selección de Montreux, onde en 1924 naceu a FIRS. “Vigo ten xa un lugar moi importante no calendario internacional”, dicía Samaranch en “Faro”. Co tempo non se trabucou. O Barcelona foi campión, desbancando ao Español.

Non sería ata 1961 cando a Copa Vigo, ano III, volvería asomar a cabeza. Unha nova directiva na Federación Galega Sur e a Comisión de Festas do Concello recuperaban a proba, que “permitiu manter unha afección e gañar outros simpatizantes convertidos hoxe en afeccionados tamén”, segundo consta na memoria do ano 1961 da Federación Galega Sur que con tanto celo garda a Federación Galega de Patinaxe.

Dos días para un partido. En 1955, el Areosa de los hermanos Martín, Miguel Ángel, Güell o Pérez y Matos ganaba el Gallego Sur. El último encuentro, que decidía el campeón (Areosa o Juvenil), necesitó de dos días para su conclusión: se suspendió el domingo en Las Cabañas por la lluvia (2-3 para el Vigo Sporting) y se acabó el lunes con remontada areosista (de 3-4 a 7-4). Fue el partido más largo. Luego, derrota ante el poderoso Santa Lucía coruñés (10-0 y 1-8) para determinar el campeón de Galicia.

Una nueva Copa Vigo volvería al año siguiente, dominado en el sur por el Juvenil de Ponteareas. Samaranch, presidente de la Federación Española, y Platón, seleccionador nacional, anunciaban su presencia para la II Copa Vigo (luego no vendrían), de esmerado cartel: Español y Barcelona, campeón y subcampeón de Liga, el Infante de Sagres (de Oporto), dominador del norte de Portugal, y la selección de Suiza, que finalmente sería una selección de Montreux, donde en 1924 se creó la FIRS. “Vigo tiene ya un lugar muy importante en el calendario internacional”, decía Samaranch en “Faro”. A la larga no se equivocó. El Barcelona sería campeón, desbancando al Español.

No sería hasta 1961 cuando la Copa Vigo, año III, volvería a asomar la cabeza. Una nueva directiva en la Federación Gallega Sur y la Comisión de Fiestas del Concello recuperaban la prueba, que “permitió mantener una afición y ganar otros simpatizantes convertidos hoy en aficionados también”, se lee en la memoria del año 1961 de la Federación Gallega Sur, que con tanto mimo guarda la Federación Gallega de Patinaje.

Outra vez Español (campión de Liga) e Barcelona acudían á cita, xunto ao Infante de Sagres e a selección galega sur para “poder enfrontar os nosos rapaces cos grandes”. Ulpiano, Maneiro e Carlotes (porteiros), Matos e Roget (defensas), Luis e Martín (medios), e Luis Cuevas, Massó, Gabino e Fontán, xunto co xuvenil Higinio, para a dianteira. Rey era o seleccionador. O Español recuperaba o trono de 1955 pero agora noutro recinto, e totalmente cuberto, o pavillón das Avenidas. Sería a última Copa Vigo.

En agosto de 1967, Balaídos recibía de novo un torneo internacional pola teima da comisión de festas e da Federación Galega Sur. O I Gran Premio Vigo enfrontaba a Reus Deportivo, Académico do Porto e a dúas seleccións galegas, Norte e Sur, nesta co mozo vigués Carlos Pérez de Lis nas súas filas e formada por xogadores de tres equipos: C.D. Traviesas, Júniors H.C. e Laincobre de Ponteareas. Na setentrional, Julio Sáenz (R.C. Deportivo) era un dos porteiros convocados por Venancio Parga, que se traía a todo o Deportivo máis un xogador do Xuventude OJE. Era outro grande espectáculo porque o Reus competía como vixente campión de Europa Nas súas ringleiras xogaban ilustres como Villalonga, Sabaté ou Xiral. Na selección galega sur, Ulpiano, Landesa, Suárez, Souza, Sacristán, De Haz, Roger, Sergio, J. de Lis y Carlos de Lis.

Pero o guión non resultou ser o mesmo de 1955 ou 1956. Talvez porque as preferencias cambian, Balaídos rexistrou nas dúas xornadas unha frouxa asistencia de público. Era entre semana (xoves e venres) e con horarios nocturnos, pero non tanto. Parecía coma se a presenza do hóckey no programa festivo tivese xa os días contados e tocase reflexionar sobre esta iniciativa. O Académico do Porto, contra prognóstico, gañaba a dobre xornada ao

Otra vez Español (campeón de Liga) y Barcelona acudían a la cita, junto al Infante de Sagres y la selección gallega sur para “poder enfrentar a nuestros muchachos con los grandes”. Ulpiano, Maneiro y Carlotes (porteros), Matos y Roget (defensas), Luis y Martín (medios), y Luis Cuevas, Massó, Gabino y Fontán, junto al juvenil Higinio, para la delantera. Rey era el seleccionador. El Español recuperaba el trono de 1955 pero ahora en otro recinto, y totalmente cubierto, el pabellón de Las Avenidas. Sería la última Copa Vigo.

En agosto de 1967, Balaídos recibía de nuevo un torneo internacional por el empeño de la comisión de fiestas y de la Federación Gallega Sur. El I Gran Premio Vigo enfrentaba a Reus Deportivo, Académico de Oporto y a dos selecciones gallegas, Norte y Sur, en ésta con el joven vigués Carlos Pérez de Lis en sus filas y formada por jugadores de tres equipos, C.D. Traviesas, Juniors H.C. y Laincobre de Pontearreas. En la norteña, Julio Sáenz (R.C. Deportivo) era uno de los porteros convocados por Venancio Parga, que se traía a todo el Deportivo más un jugador del Juventud OJE. Era otro gran espectáculo porque el Reus competiría como vigente campeón de Europa. En sus filas jugaban ilustres como Villalonga, Sabaté o Xiral. En la selección gallega sur, Ulpiano, Landesa, Suárez, Souza, Sacristán, De Haz, Roger, Sergio, J. de Lis y Carlos de Lis.

Pero el guión no resultó ser el mismo de 1955 ó 1956. Tal vez porque las preferencias cambian, Balaídos registró en las dos jornadas una floja asistencia de público. Era entre semana (jueves y viernes) y con horarios nocturnos, pero no tanto. Parecía como si la presencia del hockey en el programa festivo tuviera ya los días contados y tocara reflexionar sobre esta iniciativa. El Académico de Oporto, contra pronóstico, ganaba la doble jornada

al imponerse 4-2 en la final al conjunto catalán. Era el año anterior a que se levantase el gran coliseo de As Travesas, con lo que Balaídos dejaba de ser una referencia para el stick, que pronto se enamoraría de la nueva pista. Al menos, De Lis brillaba. Él no lo sabía, pero suponía el primer paso para su convocatoria con España.

impoñerse 4-2 na final ao conxunto catalán. Era o ano anterior a que se erguese o grande coliseo das Travesas, co que Balaídos deixaba de ser unha referencia para o stick, que pronto namoraría da nova pista. Polo menos, De Lis brillaba. El non o sabía, pero supoñía o primeiro paso para a súa convocatoria con España.

--	--	--	--

CAPÍTULO 5

61

“Tenemos pabellón. Y Europeo ”

“Temos pavillón. E Europeo ”



Oliveras de la Riva, presidente español del FIRS.

Oliveras de la Riva, presidente español do FIRS.

En el verano de 1968, la construcción del Centro Deportivo Municipal de As Travesas (el actual IMD) tocaba a su fin. Las referencias del momento indican que aquella superficie deportiva ahora situada en uno de los “centros” de la ciudad, antes no, era de lo mejor de España y el Ayuntamiento no dudó en dotar la instalación de grandes acontecimientos. Trece años antes, la prensa local ya reclamaba un Palacio de Deportes que el Consejo Provincial del Movimiento encargó en junio de 1957 (redacción el proyecto). Finalmente llegaría con antelación a los que se proyectaron y levantaron en Pontevedra (1969), Ourense (1969) y A Coruña (1970). La presentación, desde luego, fue a lo grande para aquel tiempo, donde era muy relevante el número de personalidades políticas que se pudieran reunir. En jornada de puertas abiertas y con asistencia de miles de vigueses, el Delegado Nacional de

No verán de 1968, a construción do Centro Deportivo Municipal das Travesas (o actual IMD) tocaba ao seu fin. As referencias do momento indican que aquela superficie deportiva agora situada nun dos “centros” da cidade, antes non, era do mellor de España, e o Concello non dubidou en dotar a instalación de grandes acontecementos. Trece anos antes, a prensa local xa reclamaba un Pazo de Deportes que o Consejo Provincial del Movimiento encargou en xuño de 1957 (redacción do proxecto). Finalmente chegaría con antelación aos que se proxectaron e levantaron en Pontevedra (1969), Ourense (1969) e A Coruña (1970). A presentación, dende logo, foi ao grande para aquel tempo, onde era moi relevante o número de personalidades políticas que se puidesen reunir. En xornada de portas abertas e con

Educación Física y Deportes, Juan Antonio Samaranch, era el invitado de honor a la inauguración en el mandato municipal de Rafael Portanet. La carrera de Samaranch había sido espectacular: jugador de hockey patines, seleccionador nacional campeón mundial de la disciplina y años más tarde en un cargo con más poder que el de su homónimo actual, el secretario de Estado para el Deporte, pues los éxitos deportivos eran entonces una salida importante para Franco en su posición política respecto al resto de naciones.

asistencia de miles de vigueses, o Delegado Nacional de Educación Física e Deportes, Juan Antonio Samaranch, era o convidado de honra á inauguración no mandato municipal de Rafael Portanet. A carreira de Samaranch fora espectacular: xogador de hóckey patíns, seleccionador nacional campión mundial da disciplina e anos máis tarde nun cargo con máis poder que o do seu homónimo actual, o secretario de Estado para o Deporte, pois os éxitos deportivos eran entón unha saída importante para Franco na súa posición política respecto ao resto de países.

Tenemos pabellón. Y Europeo

As Travesas, en el Cidade de Vigo de 2004. La reforma se produjo en 1999, pero 30 años antes el esqueleto era similar, aunque sin asientos en las gradas de piedra.

As Travesas, no Cidade de Vigo de 2004. A reforma produciuse en 1999, pero 30 anos antes o esqueleto era similar, aínda que sen asentos nas bancadas de pedra.



Vigo decidía entón reivindicar a calidade da súa cidade deportiva elixindo competicións júniors europeas para inaugurar o recinto. E a primeira sería o VIII Campionato de Europa júniors masculino, do 13 ao 17 de xullo de 1968. Ben é certo que deseguido comezaba o Europeo júniors de baloncesto, deporte sobresaínte nesa época na cidade, pero o primeiro que comprobou as nobres madeiras do Central foi o hóckey. E de carambola: Paulino Martín, secretario xeral da Federación Española de Patinaxe (e redactor do diario “Marca”), visitaba as obras do CDM o 24 de marzo de 1968 para confirmar o Mundial de patinaxe artística para setembro (cuberto por TV para toda Europa e Estados Unidos) e, de paso, ofrecer o Europeo junior; era para Reus pero incidentes na Copa de Europa levaron ao peche da pista por un ano. E Vigo dixo si. A primeira xornada do torneo oficial coincidiu coa inauguración do complexo, de 21.000 metros cadrados, segundo se anunciaba (13.400 m² di agora a última documentación municipal sobre o IMD).

Do Frontón do Carme (1950) pasaba a unha cidade deportiva cun pavillón para 5.000 espectadores, dos que 4.200 estaban sentados, unha piscina olímpica descuberta, frontón (existente nos anos 40, agora era cuberto) e un campo para fútbol e hóckey sobre herba, ademais dunha pista descuberta de baloncesto de 28 x 15 e outra de balonmán. En 17 meses culminaban as obras. As Travesas converteuse en referencia estatal e o hóckey cobrou unha “vitoria” sobre o resto de deportes ao ser o primeiro evento que estreaba a pista. A multifuncionalidade de Balaídos, que vivira exhibicións dos Harlem Globetrotters (1957), do hóckey internacional ou as carreiras de dirt track, por exemplo, daba paso ao imperio das Travesas, plenamente vixente aínda hoxe en día. “Que visión tivo quen formulou unha cidade deportiva neses terreos”, reflexionaba a principios de 2007 un veterano político vigués.

Vigo decidía entonces reivindicar la calidad de su ciudad deportiva eligiendo competiciones juniors europeas para inaugurar el recinto. Y la primera sería el VIII Campeonato de Europa junior masculino, del 13 al 17 de julio de 1968. Bien es cierto que acto seguido comenzaba el Europeo junior de baloncesto, deporte sobresaliente en esa época en la ciudad, pero el primero que comprobó las nobles maderas del Central fue el hockey. Y de carambola: Paulino Martín, secretario general de la Federación Española de Patinaje (y redactor del diario “Marca”), visitaba las obras del CDM el 24 de marzo de 1968 para confirmar el Mundial de patinaje artístico para septiembre (cubierto por TV para toda Europa y Estados Unidos) y, de paso, ofrecer el Europeo junior; era para Reus pero incidentes en la Copa de Europa llevaron al cierre de la pista por un año. Y Vigo dijo sí. La primera jornada del torneo oficial coincidió con la inauguración del complejo, de 21.000 metros cuadrados, según se anunciaba (13.400 m², dice ahora la última documentación municipal sobre el IMD).

Del Frontón del Carmen (1950) se pasaba a una ciudad deportiva con un pabellón para 5.000 espectadores, de los que 4.200 estaban sentados, una piscina olímpica descubierta, frontón (existente en los años 40, ahora era cubierto) y un campo para fútbol y hockey hierba, además de una pista descubierta de baloncesto de 28x15 y otra de balonmano. En 17 meses culminaban las obras. As Travesas se convertiría en referencia estatal y el hockey se cobraría una “victoria” sobre el resto de deportes al ser el primer evento que estrenaba la pista. La multifuncionalidad de Balaídos, que había vivido exhibiciones de los Harlem Globetrotters (1957), del hockey internacional o las carreras de dirt track, por ejemplo, daba paso al imperio de As Travesas, plenamente vigente aún hoy en día. “Qué visión tuvo quien planteó una ciudad deportiva en esos terrenos”, reflexionaba a principios de 2007 un veterano político vigués.

Carlos Pérez de Lis estrenó el pabellón de As Travesas en 1968. Sigue siendo el único vigués internacional en hockey sobre patines.

Carlos Pérez de Lis estreou o pavillón das Travesas en 1968. Segue a ser o único vigués internacional en hóckey sobre patíns.



E tanto. O que menos se recorda é que a cidade deportiva estaba deseñada para O Castro, próximo aos depósitos de auga. O Frontón existía no terreo do Carme (adquirido por un alcalde anterior, Adolfo Gregorio Espino) , pero arquitectos e políticos estableceran como punto ideal unha localización no monte vigués para os novos recintos multidisciplinares. Cando a idea tomaba corpo, José Antonio Elola Olaso, delegado de Deportes, visitou Vigo e quedou encantado tras estudar os planos sobre o terreo. Pero as autoridades municipais levárono a ver o Frontón e entón todo cambiou; o dirixente deportivo foi claro e manifestou de inmediato ao alcalde Tomás Pérez Lorente que o do Castro estaba moi ben, pero que mellor era construír ao lado do Frontón, en terreos máis chairos, con máis espazo e que permitirían agrupar ao deporte vigués, algo que xa pensaba tempo atrás Gregorio Espino. Iso supuxo atrasos no proceso administrativo iniciado, obviamente, pero tamén un acerto perfectamente defendible catro décadas máis tarde.

		Tenemos pabellón. Y Europeo	
--	--	-----------------------------	--

Y tanto. Lo que menos se recuerda es que la ciudad deportiva estaba diseñada para O Castro, próximo a los depósitos de agua. El Frontón existía en la finca del Carmen (adquirida por un alcalde anterior, Adolfo Gregorio Espino), pero arquitectos y políticos habían establecido como punto ideal una localización en el monte vigués para los nuevos recintos multidisciplinarios. Cuando la idea tomaba cuerpo en firme, José Antonio Elola Olaso, delegado de Deportes, visitó Vigo y quedó encantado tras estudiar los planos sobre el terreno. Pero las autoridades municipales lo llevaron a ver el Frontón y entonces todo cambió; el dirigente deportivo fue claro y manifestó de inmediato al alcalde Tomás Pérez Lorente que lo del Castro estaba muy bien, pero que mejor era construir al lado del Frontón, en terrenos más llanos, con más espacio y que permitirían agrupar al deporte vigués, algo que ya pensaba tiempo atrás Gregorio Espino. Eso supuso retrasos en el proceso administrativo iniciado, obviamente, pero también un acierto perfectamente defendible cuatro décadas más tarde.

Naceu entón o Centro Deportivo Municipal, cun custo de entre 40 e 50 millóns de pesetas, segundo as fontes, financiados polo Concello que, como anécdota, se atopaba o día da inauguración con que aínda descoñecía, segundo apuntaban os medios, a cantidade que ía achegar a DND, a versión franquista do Consello Superior de Deportes.

800.000 pesetas de presuposto e seis seleccións (España, Italia, Portugal, Alemaña, Holanda e Francia) comprobaban a calidade da pista de parqué. Pedro Torras dirixía aquel equipo español que pasaría á historia viguesa non só pola súa presenza en Vigo, senón tamén pola inclusión dun xogador galego nas súas filas. Por ironías do xoguetón destino, este deporte nacía para Galicia na Coruña, pero era Vigo a cidade que tomaba de novo a dianteira ao ser convocado Carlos Pérez de Lis con 19 anos, no seu último ano en idade júnior. De Lis patinaba dende os 11 anos, aprendendo primeiro na casa e dende 1966 co Traviesas. Dábase a circunstancia de que o trofeo internacional organizado no verán anterior no estadio de Balaídos (Gran Premio Vigo), con presenza de Pérez de Lis na selección galega sur ante a selección norte, o Reus (campión de España e de Europa) e o Académico de Oporto, foi o seu billete para vestir a camiseta española.

Eran outros tempos, con pésimas comunicacións con Galicia, por exemplo, e con Torras en Cataluña, ao vigués seguiron primeiro polos comentarios do equipo catalán tras o torneo, despois por medio das actas dos partidos que o seu equipo disputaba no Campionato de Galicia, onde anotou 35 tantos

Nacía entonces el Centro Deportivo Municipal, con un costo de entre 40 y 50 millones de pesetas, según las fuentes, financiados por el Concello, que como anécdota se encontraba el día de la inauguración con que todavía desconocía, según apuntaban los medios, la cantidad que iba a aportar la DND, la versión franquista del Consejo Superior de Deportes.

800.000 pesetas de presupuesto y seis selecciones (España, Italia, Portugal, Alemania, Holanda y Francia) comprobaban la calidad de la pista de parquet. Pedro Torras dirigía aquel equipo español que pasaría a la historia viguesa no sólo por su presencia en Vigo, sino también por la inclusión de un jugador gallego en sus filas. Por ironías del jugueteo destino, este deporte nacía para Galicia en A Coruña, pero era Vigo la ciudad que tomaba de nuevo la delantera al ser convocado Carlos Pérez de Lis con 19 años, el último suyo en edad junior. De Lis patinaba desde los 11 años, aprendiendo primero en casa y desde 1966 con el Traviesas. Se daba la circunstancia de que el trofeo internacional organizado el verano anterior en el estadio de Balaídos (Gran Premio de Vigo), con presencia de Pérez de Lis en la selección gallega sur ante la selección norte, el Reus (campeón de España y de Europa) y el Académico de Oporto, fue su billete para vestir la camiseta española.

Eran otros tiempos, con pésimas comunicaciones con Galicia, por ejemplo, y con Torras en Cataluña, al vigués lo siguieron primero por los comentarios del equipo catalán tras el torneo, después por medio de las actas de los partidos que su equipo disputaba en el Campeonato de Galicia, donde anotó 35 tantos en ocho partidos (eso relataba el interesado en las entrevistas, gol arriba, gol abajo), y finalmente en la concentración de la

en oito partidos (iso relataba o interesado nas entrevistas, gol arriba, gol abaixo), e finalmente na concentración da preselección en Barcelona, en xuño do 68, que confirmou a súa valía e a chamada para ser un dos dez integrantes do combinado nacional. Pérez de Lis debutaría na primeira xornada, aínda que non no cinco inicial. Era o 13 de xullo de 1968.

Enfundado no número 9, o vigués saíu ao parqué na segunda metade fronte a Francia, que ao descanso era zorregada por 8-0. E marcou. O último tanto, o 11-0, foi seu cando se levaban disputados 11 minutos e 50 segundos da continuación nun pavillón ateigado. Días antes, aseguraba na prensa que desexaba alcanzar “a selección absoluta”. Por desgraza, iso quedou en soño. Posteriormente outros xogadores galegos (de A Coruña) lograrían ser internacionais sénior. Pero a Carlos Pérez de Lis cóubolle unha honra xamais esquecida: vigués, internacional e campión de Europa. Ea.

España acabaría gañando invicta o torneo, unha liguiña por puntos e a unha soa volta, aínda que no partido decisivo contra Portugal só sería quen de obter un empate (1-1) malia ter o público rendido ao seu favor. Na primeira xornada España goleaba a Francia (11-0), imporíase a Italia na segunda (3-2), deixando fóra de opcións aos azzurri, que caeran no primeiro encontro ante Portugal (1-2). A selección pasaría a continuación por enriba de Alemaña e Holanda. O español Vitoriano Oliveras de la Riva, presidente da Confederación Europea de Hockey Patíns, foi un dos asistentes ao campionato, que Vigo lograba tamén para o ano seguinte. Aínda que nesa oportunidade, a sorte caería doutro bando...

preselección en Barcelona, en junio del 68, que confirmó su valía y la llamada para ser uno de los diez integrantes del combinado nacional. Pérez de Lis debutaría en la primera jornada, aunque no en el cinco inicial. Era el 13 de julio de 1968.

Enfundado en el dorsal número 9, el vigués salió al parquet en la segunda mitad frente a Francia, que al descanso era vapuleada por 8-0. Y marcó. El último tanto, el 11-0, fue suyo cuando se llevaban disputados 11 minutos y 50 segundos de la continuación en un pabellón abarrotado. Días antes, aseguraba en la prensa que deseaba alcanzar “la selección absoluta”. Por desgracia, eso se quedó en sueño. Posteriormente otros jugadores gallegos (de A Coruña) lograrían ser internacionales seniors. Pero a Carlos Pérez de Lis le cupo un honor jamás olvidado: vigués, internacional y campeón de Europa. Ea.

España acabaría ganando invicta el torneo, una ligüilla por puntos y a una sola vuelta, aunque en el partido decisivo contra Portugal sólo sería capaz de rascar un empate (1-1) pese a tener al público volcado a su favor. En la primera jornada España goleaba a Francia (11-0), se imponía a Italia en la segunda (3-2), dejando fuera de opciones a los azzurri, que habían caído en el primer encuentro ante Portugal (1-2). La selección pasaría a continuación por encima de Alemania y Holanda. El español Victoriano Oliveras de la Riva, presidente de la Confederación Europea de Hockey Patines, fue uno de los asistentes al campeonato, que Vigo lograba también para el año siguiente. Aunque en esa oportunidad, la suerte caería de otro bando...

En 1968, el torneo europeo significó para Vigo un nuevo salto de calidad. Al ser el primero en el nuevo espacio polideportivo y funcionar, animó a los rectores municipales a seguir con esa apuesta. De repente, a la ciudad llegaban deportes de toda clase para disputar eventos de relieve internacional. La prensa no olvidaba que esto también suponía el reconocimiento de Vigo a nivel mundial, y lo recogía en sus páginas. No hay que olvidar la situación de España, casi con treinta años de franquismo a su espalda y con escasos apoyos internacionales.

Por aquel escenario pasarían dos desconocidos jugadores franceses, Joel Retureau y Jean Paul Chifoleau. Con el tiempo, ambos se encaramarían a puestos de decisión en el organigrama federativo del hockey rodado. Y ayudarían a que el Cidade de Vigo recibiese la definitiva palmada en la espalda de la Confederación Europea de Patinaje y del Comité Europeo de Hockey sobre Patines.

En 1968, o torneo europeo significou para Vigo un novo salto de calidade. Ao ser o primeiro no novo espazo polideportivo e funcionar, animou aos reitores municipais a seguiren con esa aposta. De súpeto, á cidade chegaban deportes de toda clase para disputar eventos de relevo internacional. A prensa non esquecía que isto tamén supoñía o recoñecemento de Vigo a nivel mundial, e recollíao nas súas páxinas. Non hai que esquecer a situación de España, case con trinta anos de franquismo ás súas costas e con escasos apoios internacionais.

Por aquel escenario pasaron dous descoñecidos xogadores franceses, Joel Retureau e Jean Paul Chifoleau. Co tempo, ambos os dous empoleiráronse a postos de decisión no organigrama federativo do hóckey rodado e axudaron a que o Cidade de Vigo recibise a definitiva palmada nas costas da Confederación Europea de Patinaxe e do Comité Europeo de Hóckey a patíns.

--	--	--	--

CAPÍTULO 6

75

“1969, año fantástico ”

“1969, ano fantástico ”

Ao ano seguinte, pero en setembro no canto de xullo, As Travesas repetía como sede do Europeo júnior. Esta vez Portugal gañaba a España na penúltima xornada (4-2) e proclamábase campión europeo. Os de Torras, cunha selección na que só continuaban dous xogadores respecto aos que levantaron a copa un ano antes, non brillaban como antano e tiñan que se conformar co subcampionato dentro dunha liguiña de seis seleccións que só variaba ao entrar Suíza por Holanda respecto aos participantes de 1968. O español Vitoriano Oliveras de la Riva, presidente da FIRS, entregaba o trofeo como fixera un ano antes, aínda que agora ao capitán da selección portuguesa. Así mesmo, no descanso do España-Portugal, un vigués, Benito Castejón, secretario xeral da Delegación de Educación Física e Deportes, entregaba a Medalla de Prata ao Mérito Deportivo a

1969, año fantástico



Ficha federativa de Sáenz. A Vigo llegó en 1969.

Ficha federativa de Sáenz. A Vigo chegou en 1969.

Al año siguiente, pero en septiembre en lugar de julio, As Travesas repetía como sede del Europeo junior. Esta vez, Portugal ganaba a España en la penúltima jornada (4-2) y se proclamaba campeona europea. Los de Torras, con una selección en la que sólo continuaban dos jugadores respecto a los que levantaron la copa un año antes, no brillaban como antaño y se tenían que conformar con el subcampeonato dentro de una liguita de seis selecciones que sólo variaba al entrar Suiza por Holanda respecto a los participantes de 1968. El español Victoriano Oliveras de la Riva, presidente de la FIRS, entregaba el trofeo como hiciera un año antes, aunque ahora al capitán de la selección portuguesa. Asimismo, en el descanso del España-Portugal, un vigués, Benito Castejón, secretario general de la Delegación de Educación Física y Deportes, entregaba la Medalla de Plata al

Antonio García Hermida, presidente do C.D. Bosco. García Hermida sería moi coñecido no baloncesto, pero o certo é que o Bosco tivo non menos de sete seccións, hóckey a patíns e hóckey sobre herba entre elas, dende a creación do club en outubro de 1944.

Foi este un ano excepcional. España non gañou, certo, e co equipo nacional júnior tampouco se aliñaba ningún galego, pero a modalidade tivo moitas datas sinaladas en vermello. A fase final da quinta Liga Nacional era outorgada á Galega Sur, presidida por Constantino Pérez de Lis, que se disputou en abril nas Travesas. O Reus Deportivo impúxose ao Español de Barcelona, Cibeles de Oviedo e Montemar Alicante. Os cataláns apenas

1969, año fantástico



El Deportivo.

O Deportivo.

Mérito Deportivo a Antonio García Hermida, presidente del C.D. Bosco. García Hermida sería muy conocido en el baloncesto, pero lo cierto es que el Bosco tuvo no menos de siete secciones, hockey sobre patines y hockey hierba entre ellas, desde la creación del club en octubre de 1944.

Fue éste un año excepcional. España no ganó, cierto, y con el equipo nacional junior tampoco se alineaba un solo gallego, pero la modalidad tuvo muchas fechas circuladas en rojo. La fase final de la quinta Liga Nacional era otorgada a la Gallega Sur, presidida por Constantino Pérez de Lis, disputándose en abril en As Travesas. El Reus Deportivo se imponía a Español de Barcelona, Cibeles de Oviedo y Montemar Alicante. Los catalanes

apenas pudieron disfrutarlo, porque tres días después se jugaban la Copa de Europa en Lisboa contra el Benfica. Ese título sería igualmente para el Reus, que pese a perder 3-0 hacía valer el 7-1 de la ida.

Además, la afición se fortalecía en Redondela, que el 25 de octubre inauguraba pabellón (La Junquera) con presencia del anfitrión SAR, subcampeón de los I Juegos de Vigo, Traviesas, campeón gallego, y los portugueses Vitoria Sport Clube y Barcelos. Este último ganaría la concentración de dos días al acabar en semifinales con el anfitrión (5-3) y en la final con el quinteto vigués (1-4). Hacía casi cinco meses que Julio Barreira era presidente y jugador del Traviesas Hockey Club.

puideron gozalo, porque tres días despois se xogaban a Copa de Europa en Lisboa contra o Benfica. Ese título sería igualmente para o Reus, que malia perder 3-0 facía valer o 7-1 da ida.

Ademais, a afección fortalecíase en Redondela, que o 25 de outubro inauguraba pavillón (A Xunqueira) con presenza do anfitrión SAR, subcampión dos I Xogos de Vigo, Traviesas, campión galego, e os portugueses Vitoria Sport Clube e Barcelos. Este último gañaría a concentración de dous días ao rematar en semifinais co anfitrión (5-3) e na final co quinteto vigués (1-4). Había case cinco meses que Xullo Barreira era presidente e xogador do Traviesas Hóckey Club.

--	--	--	--

CAPÍTULO 7

*“Carlos Pérez de Lis,
el primer (y único) vigués
con la casaca roja”*

*“Carlos Pérez de Lis,
o primeiro (e único) vigués
coa casaca vermella”*

Xeracións de xogadores réndenlle inesgotable devoción polo que foi e tamén, con total probabilidade, polo que é. Carlos Pérez de Lis deixouse fotografar no pavillón das Travesas case 41 anos logo da súa xesta coa selección española júnior, coa que conquistou o ouro. En realidade, As Travesas mantense como a gran mole que dá inicio á avenida de Castrelos e as súas tripas son practicamente as mesmas que as nadas en 1968. Naquela época a bancada era de duro e frío cemento, que agora evita un cómodo asento con pequeno respaldo. Hai nova pel, pero o demais mantívose inalterado.

Pola contra, o noso internacional irradia calor. Grazas a Pérez de Lis, Vigo adiantaba á Coruña a pesar da diferenza de nivel e número de clubs e practicantes que había daquela. De súpeto, un vigués era a referencia e o sur, a Federación Galega Sur, sacaba peito fronte á Federación Galega Norte. Preguntáranse se en catro décadas houbo novidades en Vigo que relegasen a Pérez de Lis a un segundo plano. Pois non, ningún internacional máis produciu a canteira local (si houbo internacionais absolutos da Coruña), e iso resulta tan sorprendente (para o debe das seguintes camadas) como significativo tamén no haber do xogador, ao demostrarse o difícil que é chegar ao máis alto cando Cataluña enarbora tradición e canteira para copalo todo. En hóckey, corenta anos atrás, gañar en Europa a Italia e Portugal era a referencia planetaria con permiso de Arxentina. E isto tampouco cambiou. Pérez de Lis, porén, bota un capote aos seus predecesores. “Houbo xogadores que poderían competir con España, pero quizá o nivel de preparación dos clubs cataláns foi máis elevado. A rivalidade fai que o traballo sexa máis forte, mentres que en Galicia non hai tantos equipos para competir e así progresar tecnicamente”, reflexiona Pérez de Lis.

Generaciones de jugadores le rinden inagotable devoción por lo que fue y también, con total probabilidad, por lo que es. Carlos Pérez de Lis se dejó fotografiar en el pabellón de As Travesas casi 41 años después de su gesta con la selección española junior, con la que conquistó el oro. En realidad, As Travesas se mantiene como la gran mole que da inicio a la avenida de Castrelos y sus tripas son prácticamente las mismas que las nacidas en 1968. En aquella época la grada era de duro y frío cemento, que ahora evita un cómodo asiento con pequeño respaldo. Hay nueva piel, pero lo demás se ha mantenido inalterado.

En cambio, nuestro internacional irradia calidez. Gracias a Pérez de Lis, Vigo adelantaba a A Coruña pese a la diferencia de nivel y número de clubes y practicantes que por aquellos años había. De repente, un vigués era la referencia y el sur, la Federación Gallega Sur, sacaba pecho frente a la Federación Gallega Norte. Se preguntarán si en cuatro décadas hubo novedades en Vigo que relegasen a Pérez de Lis a un segundo plano. Pues no, ningún internacional más produjo la cantera local (sí ha habido internacionales absolutos de A Coruña), y eso resulta tan sorprendente (para el debe de las siguientes camadas) como significativo también en el haber del jugador, al demostrarse lo difícil que es llegar a lo más alto cuando Cataluña enarbola tradición y cantera para coparlo todo. En hockey, cuarenta años atrás, ganar en Europa a Italia y Portugal era la referencia planetaria con permiso de Argentina. Y esto tampoco ha cambiado. Pérez de Lis, no obstante, echa un capote a sus predecesores. “Ha habido jugadores que podrían haber competido con España, pero quizá el nivel de preparación de los clubes catalanes ha sido más elevado. La rivalidad hace que el trabajo sea más fuerte, mientras que en Galicia no hay tantos equipos para competir y así progresar técnicamente”, reflexiona Pérez de Lis.

Carlos, que mantén o contacto co hóckey unicamente “a través da amizade con Quique Urdiales, Mario Cardama ou Miguel”, con quen compartiu moitas tempadas, empezou a cazar goles aos once anos en Xesuítas. “Por alí xa pasaran outras xeracións de xogadores”, sostén. Durante a conversa, hai recordos que se amontoan e van facéndose palabras. Pedir a calquera que reviva toda unha carreira en corenta minutos é unha esixencia imposible. Tampouco se buscaba unha biografía detallada, senón as pinceladas que aínda afloran cando se toca o deporte que marcou a súa vida. E Pérez de Lis rememora con rapidez o porqué de se pór a patinar cun pau curvado no seu final na man. “O colexio Apóstolo, onde estudaba, tiña pista de patinaxe. Naquel momento podíaase patinar en case todas partes, pero en Xesuítas había unha diferenza: ademais tiñan porterías”. No Apóstolo había equipo, e chegou a participar nuns Xogos Escolares, ata que aos 14 anos saltaba ao Traviesas, club que compaxinaba cos partidos do colexio. “Luís Losada Figueroa era o presidente cando entrei no Traviesas”, subliña. Era 1964 e España gañaba a súa primeira, que non única, Eurocopa de

Pérez de Lis, en las gradas de As Travesas cuarenta años después.

Pérez de Lis, nas bancadas das Travesas corenta anos despois.

Carlos, que ahora sigue el contacto con el hockey únicamente a través de “la amistad con Quique Urdiales, Mario Cardama o Miguel”, con quienes compartió muchas temporadas, empezó a cazar goles a los once años en Jesuitas. “Por allí ya habían pasado otras generaciones de jugadores”, sostiene. Durante la conversación, hay recuerdos que se apelotonan y van haciéndose palabras. Pedir a cualquiera que reviva toda una carrera en cuarenta minutos suena a exigencia imposible. Tampoco se buscaba una biografía detallada, sino las pinceladas que aún afloran cuando se toca el deporte que marcó su vida. Y Pérez de Lis rememora con rapidez el porqué de ponerse a patinar con un palo curvado en su final en la mano. “El colegio Apóstol, donde estudiaba, tenía pista de patinaje. En aquel momento se podía patinar en casi todas partes, pero en Jesuitas había una diferencia: además tenían porterías”. En el Apóstol había equipo, y llegó a participar en unos Juegos Escolares, hasta que a los 14 años saltaba al Traviesas, club que compaginaba con los partidos del colegio. “Luis Losada Figueroa era el presidente cuando entré en el Traviesas”, subraya. Era 1964 y España



fútbol. Oráculo para o vigués, polo que sucedería catro anos máis tarde. Pero, como cadrar un crebacabezas cheo de dificultades? Pedir unha sede, gañar a organización, que o seleccionador se lembre de ti en lugar de preferir exclusivamente xogadores cataláns, flor e nata deste deporte. Demasiados astros había que aliñar. Pero así foi. Un grupo de directivos da Galega Sur, entre os que se atopaba seu pai e tamén Manuel Benito ou Carlos Núñez (anos despois presidente do Ademar de baloncesto), daban un paso adiante e Vigo organizaba o Europeo. Pedro Torras, seleccionador, pedía a asistencia de Carlos á concentración, porque algo oíra das súas calidades, e o vigués fixo as maletas para Barcelona . “Foron quince días e marchei en avión”, verdadeiramente un luxo naquel tempo. Eran uns 18 xogadores e pasou o corte. As pezas encaixaban. E metíase de cabeza en Vigo 68. “Aquel campionato encantoume”, resume. Aínda ten presentes “os nervios de saír á pista”, coas bancadas cheas. Debutou e marcou, aínda que non chegou a xogar os dous partidos decisivos. Pero, que queda catro décadas despois daquela semana? O detalle, queda o detalle, a imaxe que o cerebro tramitou camiño dos recordos máis exclusivos. Unha broma? Non. Un gol? Tampouco. “A entrega de medallas por parte de Juan Antonio Samaranch, aínda me acordo”. Quen tivo unha folla de servizos impecable no hóckey rodado colocaba sobre o pescozo do novo campión europeo unha presea dourada. O mito elevaba ao mozo, que agora tamén sorrí. Non é para menos. Con el, o hóckey sobre patíns vigués cambiara para sempre.

A Cataluña. *Despois, Carlos, que xa pasaba a idade sénior, marchou a estudar a Barcelona, “para seguir xogando ao hóckey”, pois Cataluña era (e é) capital deste deporte. Foron uns seis anos que aínda hoxe revive*

ganaba su primera, que no única, Eurocopa de fútbol. Oráculo para el vigués, por lo que sucedería cuatro años más tarde. Pero, ¿cómo cuadrar un rompecabezas preñado de dificultades? Pedir una sede, ganar la organización, que el seleccionador se acuerde de ti en lugar de preferir exclusivamente jugadores catalanes, flor y nata de este deporte. Demasiados astros que había que alinear. Pero así fue. Un grupo de directivos de la Gallega Sur, entre los que se encontraba su padre y también Manuel Benito o Carlos Núñez (años después presidente del Ademar de baloncesto), daban un paso adelante y Vigo organizaba el Europeo. Pedro Torras, seleccionador, pedía la asistencia de Carlos a la concentración, porque algo había oído de sus cualidades, y para Barcelona hizo las maletas el vigués. “Fueron quince días y me fui en avión”, verdaderamente un lujo en aquel tiempo. Eran unos 18 jugadores y pasó el corte. Las piezas encajaban. Y se metía de cabeza en Vigo 68. “Aquel campeonato me encantó”, resume. Aún tiene presentes “los nervios de salir a la pista”, con las gradas llenas. Debutó y marcó, aunque no llegó a jugar los dos partidos decisivos. Pero, ¿qué queda cuatro décadas después de aquella semana? El detalle, queda el detalle, la imagen que el cerebro ha tramitado camino de los recuerdos más exclusivos. ¿Una broma? No. ¿Un gol? Tampoco. “La entrega de medallas por parte de Juan Antonio Samaranch, todavía me acuerdo”. Quien tuvo una hoja de servicios impecable en el hockey rodado colocaba sobre el cuello del nuevo campeón europeo una presea dorada. El mito encumbraba al joven, que ahora también sonríe. No es para menos. Con él, el hockey sobre patines vigués había cambiado para siempre.

A Cataluña. Después, Carlos, que ya pasaba a edad senior, se iría a estudiar a Barcelona, “para seguir jugando al hockey”, pues Cataluña era (y es) capital de este deporte. Fueron unos seis años que aún hoy revive entre

entre dúbidas. Estudaba enxeñería industrial e recoñece que a súa pelexa diaria cos libros era máis complexa que nunha pista co stick na man. “Fichei no Claret, de Primeira División, a segunda categoría nacional, e o primeiro ano xoguei moi ben”. Pero naquel momento xa se adestraba dous ou tres días á semana, máis o partido do domingo, “e resultoume moito”. A solución foi radical (“deixei o deporte un ano”, explica) e non satisfactoria. “Creo que fixen mal porque co deporte, aínda que era moi sacrificado, organizába mellor a vida”. Ata que volveu gozar do seu deporte, pero noutro equipo, o Sabadell, onde “eramos un grupo de amigos” con obxectivos e datas para adestrar menos esixentes.

Concluída a súa etapa estudantil, De Lis afastouse máis de Vigo. De súpeto, elixiu Venezuela durante dous anos, nos que apenas participou nalgunha exhibición de hóckey do

dudas. Estudiaba ingeniería industrial y reconoce que su pelea diaria con los libros era más compleja que en una pista con el stick en la mano. “Fiché en el Claret, de Primera División, la segunda categoría nacional, y el primer año jugué muy bien”. Pero en aquel momento ya se entrenaba dos o tres días a la semana, más el partido del domingo, “y se me hizo grande”. La solución fue radical (“dejé el deporte un año”, explica) y no satisfactoria. “Creo que hice mal porque con el deporte, aunque era muy sacrificado, me organizaba mejor la vida”. Hasta que volvió a disfrutar de su deporte, pero en otro equipo, el Sabadell, donde “éramos un grupo de amigos” con objetivos y fechas para entrenar menos exigentes.

Concluida su etapa estudiantil, De Lis se alejó más de Vigo. De repente, eligió Venezuela durante dos años, en los que apenas participó en alguna exhibición de hockey del Centro Gallego de

		Carlos Pérez de Lis, el primer (y único) vigués con la casaca roja	
--	--	--	--

En el Travesas Pontearas también jugó De Lis. En la foto, abajo (derecha) está Urdiales con bigote. Prometiò afeitarlo si se salvaban y acabaron rasurándose.

No Travesas Pontearas tamén xogou De Lis. Na foto, abaixo (dereita) está Urdiales con bigote. Prometeu afeitalo se se salvaban e acabaron rasurándollo.



Centro Galego de Valencia. Logo, un ano a Ourense e regreso ao Traviesas, agora unido ao Ponteareas e con sede na vila do Tea. “Tivemos un equipoño xeitoso”, confirma. Cataláns cumprindo o servizo militar na provincia, xogadores da Coruña estudando en Vigo... Alí e tamén cando o Traviesas decidiu liquidar o seu acordo en Ponteareas para retornar a Vigo, Carlos Pérez de Lis coincidiu co seu irmán, Francisco Javier, co que “facía parella de dianteiro”, e con Urdiales. Aquela foi unha época “moi bonita”. E nisto coma se exclamase “eureka!”, un dato biográfico escapa ao esquecemento. ? “Se tamén xoguei en Portugal!”. Entre un e outro equipo probou un ano no país veciño. A memoria pode ás veces actuar sen présa, pero non falla. Querido, adestrador portugués que dirixiu ao Traviesas, levouno unha tempada á Primeira División lusa (segunda categoría), onde asinará polo Grundig Braga. “Pagábanme o desprazamento e algo máis”. Se el non foi o primeiro galego desta disciplina en xogar en Portugal como semiprofesional, faltaríalle pouco.

Pérez de Lis Martínez pode afirmar sen dúbida que provén dunha familia que leva o hóckey sobre patíns no sangue. Seu pai, el, o seu irmán, o seu primo Josechu... “E outro curmán, Javier Martínez Casares, que estudaba en Santiago e xogaba co Deportivo da Coruña” e que tamén acabaría no Traviesas. Ao rival recórdaselle con envexa. “Tiñámoslla porque o equipo de hóckey patíns do Deportivo estaba alí á altura do equipo de fútbol, ¡e viamos que nos bancos tiñan a súa roupa preparada!”. Quen era “moi rápido, tiña unha boa finta e disparaba ben por ambas partes”, segundo define o seu xogo, acabaría retirándose para pasar a unha nova etapa de apoio á Federación Galega, na que habería dous representantes de Vigo na federación autonómica, Julio Sáenz e mais el.

Valencia. Luego, un año a Ourense y regreso al Traviesas, ahora unido al Puenteareas y con sede en la villa del Tea. “Tuvimos un equipito xeitoso”, confirma. Catalanes cumpliendo el servicio militar en la provincia, jugadores de A Coruña estudiando en Vigo... Allí y también cuando el Traviesas decidió liquidar su acuerdo en Ponteareas para retornar a Vigo, Carlos Pérez de Lis coincidió con su hermano, Francisco Javier, con el que “hacía pareja de delantero”, y con Urdiales. Aquella fue una época “muy bonita”. Y en esto como si exclamase “¡eureka!”, un dato biográfico se salva del olvido. “¡Si también jugué en Portugal!”. Entre uno y otro equipo probó un año en el país vecino. La memoria puede a veces actuar sin prisa, pero no falla. Querido, entrenador portugués que dirigió al Traviesas, se lo llevó una temporada a la Primera División lusa (segunda categoría), donde firmará por el Grundig Braga. “Me pagaban el desplazamiento y algo más”. Si él no fue el primer gallego de esta disciplina en jugar en Portugal como semiprofesional, le faltaría poco. De hecho, después del I Gran Premio Vigo, el Académico de Oporto lo invitó un mes para que entrenase con ellos.

Pérez de Lis Martínez puede afirmar sin género de duda que proviene de una familia que lleva el hockey sobre patines en la sangre. Su padre, él, su hermano, su primo Josechu... “Y otro primo, Javier Martínez Casares, que estudiaba en Santiago y jugaba con el Deportivo de la Coruña” y que también acabaría en el Traviesas. Al rival se le recuerda con envidia. “Se la teníamos porque el equipo de hockey patines del Deportivo estaba allí a la altura del equipo de fútbol, ¡y veíamos que en los bancos tenían su ropa preparada!”. Quien era “muy rápido, tenía un buen dribling y disparaba bien por ambas partes”, según autodefine su juego, acabaría retirándose para pasar a una nueva etapa de apoyo a la Federación Gallega, en la que habría dos representantes de Vigo en la federación autonómica, Julio Sáenz y él.

Primeiro título galego. *Aquel eficaz dianteiro vigués non esquece a súa etapa en Ponteareas, e recorda a Paco “Varillas”, “unha institución e un mecenas xa falecido” que o M.T. Ponteareas Hóckey Club homenaxeaba xusto o día da súa presentación (setembro de 1979), cando se fusionaba co Traviesas. O pavillón municipal ponteareán conservaba para a provincia unha presenza efectiva na división de prata. Tampouco esquece o título galego acadado. Foi contra o Santa Lucía da Coruña; en Balaídos perderon e en Riazor (era unha pista de cemento puído parecida á instalada en Vigo) “arrasamos. Os rivais eran unhas vigas tremendas e non mo cría”. Venceron baixo a choiva, porque nos sesenta xogábase ao raso. E con dous xornais novos en cada perna, por baixo das caneleiras, pois toda protección era sempre pouca aínda que había xa material específico para a choiva. E logo din que a Fórmula 1 o inventa todo.*

Carlos Pérez tamén foi dos privilexiados que xogaron o primeiro Trofeo Cidade de Vigo, unha cuestión circunstancial que lles colgou un cartel case extraordinario: o logo selectivo torneo daba entrada no seu primeiro ano ao Traviesas.

Primer título gallego. Aquel eficaz delantero vigués no olvida su etapa en Ponteareas, y recuerda a Paco “Varillas”, “una institución y un mecenas ya fallecido” que el M.T. Ponteareas Hockey Club homenajeaba justo el día de su presentación (septiembre de 1979), cuando se fusionaba con el Traviesas. El pabellón municipal ponteareano conservaba para la provincia una presencia efectiva en la división de plata. Como tampoco olvida el título gallego cosechado. Fue contra el Santa Lucía de A Coruña; en Balaídos perdieron y en Riazor (era una pista de cemento pulido parecida a la instalada en Vigo) “arrasamos. Los rivales eran unas vigas tremendas y no me lo creía”. Vencieron bajo la lluvia, porque en los sesenta se jugaba al raso. Y con dos periódicos nuevos en cada pierna, por debajo de las espinilleras, pues toda protección era siempre poca aunque había ya material específico para la lluvia. Y luego dicen que la Fórmula Uno lo inventa todo.

Carlos Pérez también fue de los privilegiados que jugaron el primer Trofeo Ciudad de Vigo, una cuestión circunstancial que les colgó un cartel casi extraordinario: el luego selectivo torneo daba entrada en su primer año al Traviesas.

--	--	--	--

CAPÍTULO 8

*“Tú al hockey, yo al atletismo.
Los hermanos Ortega”*

*“Ti ao hóckey, eu ao atletismo.
Os irmáns Ortega”*

O hóckey a patíns foi cuestión de familias. Os Pérez de Lis, os Cardama,... Pero antes que eles, os Ortega. E aínda que Alfonso Ortega ten unha clara vocación e exitosa traxectoria deportiva, sempre vinculado ao mundo do atletismo, o que poucos saben é que o hóckey formou parte da súa carreira. Sería arredor dos anos 1947-1948 cando comezou a xogar ao hóckey sobre herba no equipo universitario do SEU. Tiña 18 anos e o grupo reuníase nunha pista, onde tamén había oco para o tenis, situada no Club de Campo de García Barbón (onde se erguen hoxe as torres do Club Financeiro de Vigo). Entre os seus compañeiros, recorda Cabello ou Peón. Pero paralelamente iniciouse tamén co Celta de atletismo, a súa verdadeira paixón, tanto, que a día de hoxe e xa con 78 anos cumpridos, segue adestrando a futuras promesas.

Porén, Alfonso Ortega xogou ao hóckey sobre herba durante uns dous anos e foi despois, xa en Barcelona, onde comezou o seu periplo no hóckey a patíns. Probou e gustoulle. Tras abandonar Vigo por motivos de traballo (era profesor mercantil), aproveitou para entrar nas filas do equipo de L 'Hospitalet. Xogou alí case tres anos e, máis tarde, trasladárono de novo a Galicia. E foi outra vez en Vigo, cos seus dous irmáns, onde comezou a xogar no equipo do Club Deportivo Silva, un dos primeiros que forman parte da historia do hóckey rodado local. O seu irmán Julio foi un dos promotores do club e Alfonso continuou golpeando a bóla un par

El C.D. Silva 56/57 en Balaídos. Agachados: Julio Barreira, J.Mª Maneiro y Paco Rey. De pie: Enrique Font, Julio Ortega y el delegado, Fernando Huerta.

O C.D. Silva 56/57 en Balaídos. Agachados: Julio Barreira, J.Mª Maneiro e Paco Rey. De pé: Enrique Font, Julio Ortega e o delegado, Fernando Huerta.



El hockey sobre patines ha sido cuestión de familias. Los Pérez de Lis, los Cardama,... Pero antes que ellos, los Ortega. Y aunque Alfonso Ortega tiene una clara vocación y exitosa trayectoria deportiva, siempre vinculado al mundo del atletismo, lo que pocos saben es que el hockey ha formado parte de su carrera. Rondaban los años 1947-1948 cuando comenzó a jugar al hockey hierba en el equipo universitario del SEU. Tenía 18 años y el grupo se reunía en una pista, donde también había hueco para el tenis, ubicada en el Club de Campo de García Barbón (donde se levantan las torres del Club Financiero de Vigo). Entre sus compañeros, recuerda a Cabello o Peón. Pero paralelamente se inició también con el Celta de atletismo, su verdadera pasión, tanto, que a día de hoy y ya con 78 años recién cumplidos, sigue entrenando a futuras promesas.

Sin embargo, Alfonso Ortega jugó al hockey hierba durante unos dos años y fue después, ya en Barcelona, donde comenzó su periplo en el hockey sobre patines. Le gustó y probó. Tras abandonar Vigo por motivos de trabajo (era profesor mercantil), aprovechó para enrolarse en las filas del equipo de L'Hospitalet. Jugó allí casi tres años y, más tarde, lo trasladaron de nuevo a Galicia. Y fue otra vez en Vigo, con sus dos hermanos, donde comenzó a jugar en el equipo del Club Deportivo Silva, uno de los primeros que forman parte de la historia del hockey rodado local. Su hermano Julio fue uno de los promotores del club y Alfonso continuó

de anos máis ata que a fins da década dos 50 o deixou para entregarse plenamente á súa devoción polo atletismo. Aínda que cre que o seu percorrido polo mundo do hóckey foi “de pasada” e que non ten especial relevancia, realmente dedicoulle case dez anos da súa vida a este deporte, sobre todo cando comezaba en Vigo xunto aos seus irmáns Julio e Enrique. “O equipo era de cinco xogadores e xogabamos tres Ortega”, recorda con humor.

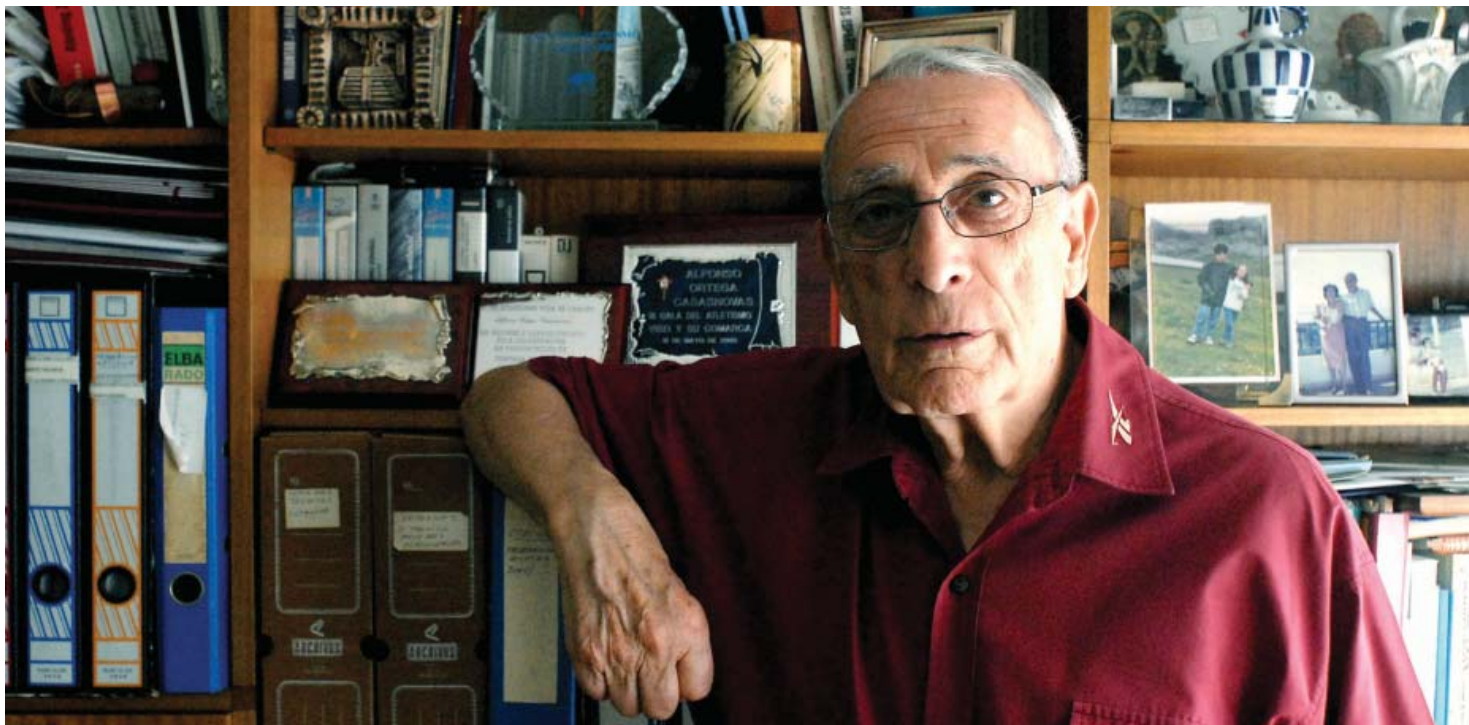
Mentres, Julio, que agora reside en Almería, evoca aquela época con alegría. A diversión era un dos principais motivos polos que polos que decidiu xogar e impulsar este deporte en Vigo. “O que queríamos era diversión e pasalo ben xogando”, sinala. Iso si, os seus primeiros contactos co stick foron no colexio. Ao igual que Alfonso, estudou nos Xesuítas (Colexio Apóstolo Santiago) e grazas á pista que alí se construíu para patinar, axiña lle colleu o gusto. “A miña afección a patinar comezou nos Xesuítas, onde estudei Bacharelato. Gustábame facer deporte e cando tiña 12 ou 13 anos -nota do autor: é dicir, situémonos ao redor de 1945- empecei a patinar no colexio e alí recibín os meus primeiros golpes. Estaba máis no chan que de pé pero logo atrevínme a coller o stick e darlle á pelotinha”, comenta. Ortega utilizaba “os patíns máis baratos que había, uns ríxidos de ferro, sen freo (porque freaba co meu corpo) e que non xiraban. Patinar con aquilo era unha aventura imprevisible” que rematou ben. “Entroume a afección e dixen... ¡veña, a xogar!”. En vacacións patinaba nunha pista que había, non moi uniforme e chea de regañas, no cume do Castro. “Alí, polo menos, freaba contra as matogueiras”, admite.

golpeando la bola un par de años más hasta que a finales de la década de los 50 lo dejó para entregarse plenamente a su devoción por el atletismo. Aunque cree que su recorrido por el mundo del hockey fue “de pasada” y que no tiene especial relevancia, realmente le dedicó casi diez años de su vida a este deporte, sobre todo, cuando comenzaba en Vigo junto a sus hermanos Julio y Enrique. “El equipo era de cinco jugadores y jugábamos tres Ortega”, recuerda con humor.

Mientras, Julio, que ahora reside en Almería, evoca aquella época con divertido. Y es que la diversión era uno de los principales motivos por los que decidió jugar e impulsar este deporte en Vigo. “Lo que queríamos era diversión y pasarlo bien jugando”, señala. Eso sí, sus primeros contactos con el stick fueron en el colegio. Al igual que Alfonso, estudió en Jesuitas (Colegio Apóstol Santiago) y gracias a la pista que allí se construyó para patinar, pronto le cogió el “gusanillo”. “Mi afición a patinar comenzó en Jesuitas, donde estudié Bachillerato. Me gustaba hacer deporte y cuando tenía 12 ó 13 años –nota del autor: es decir, situémonos alrededor de 1945- empecé a patinar en el colegio y allí recibí mis primeros golpes. Estaba más en el suelo que de pie pero luego me atreví a coger el stick y darle a la pelotita”, comenta. Ortega utilizaba “los patines más baratos que había, unos rígidos de hierro, sin freno (porque frenaba con mi cuerpo) y que no giraban. Patinar con aquello era una aventura imprevisible” que terminó bien. “Me entró la afición y dije... ¡venga, a jugar!”. En vacaciones patinaba en una pista que había, no muy uniforme y llena de rajas, en la cima del Castro. “Allí, al menos, frenaba contra los matorrales”, admite.

A Alfonso Ortega se le conoce por el atletismo, pero tuvo una trayectoria anterior en el hockey con sus hermanos.

A Alfonso Ortega coñéceselle polo atletismo, pero tivo unha traxectoria anterior no hóckey cos seus irmáns.



Así inició su carrera “en serio” a los 18 años. Le dedicó más de diez temporadas dejando el deporte en los años 60, con casi 30 años de edad. Además, recuerda que los equipos C.D. Silva y Seupi (Sindicato Español Universitario de Peritos Industriales, germen del SEU) fueron los primeros en aparecer en Vigo. Es más, de este último destaca que lo conformó él y que entre sus filas había gente muy conocida del deporte vigués.

Su trayectoria fue notable ya que tras jugar en la ciudad olívica, se fue a Cataluña, donde recaló en el equipo de la Cruz Roja primero y en el Fútbol Club Barcelona después. Los blaugranas aún jugaban en el campo de Les Corts. “Cuando me fui a trabajar a Barcelona me compré unos patines en condiciones, con freno, giratorios,

Así iniciou a súa carreira “en serio” aos 18 anos. Adicoulle máis de dez tempadas deixando o deporte nos anos 60, con case 30 anos de idade. Ademais, recorda que os equipos C.D. Silva e Seupi (Sindicato Español Universitario de Peritos Industriais, xerme do SEU) foron os primeiros en aparecer en Vigo. É máis, deste último destaca que o conformou el e que entre as súas filas había xente moi coñecida do deporte vigués.

A súa traxectoria foi notable xa que logo de xogar na cidade olívica, marchou a Cataluña, onde recalou no equipo da Cruz Vermella primeiro e no Fútbol Club Barcelona despois. Os blaugranas aínda xogaban no campo de Les Corts. “Cando fun traballar a Barcelona merquei uns patíns en condicións, con freo, xiratorios, con bota

incorporada, rodas de madeira intercambiables e de aluminio para pista mollada, marca Super Apa. Alguén me incitou a entrar nun equipo e así o fixen: foi no Cruz Roja, que tiña a pista na Gran Vía". Alí aprendeu a xogar. Pero a pista non durou, pois sobre ela se montou unha exposición de Pegaso, e Julio Ortega remataría no equipo de L'Hospitalet. Entón, "non recordo exactamente quen conseguiu que me admitisen no Barça. Adestraba co Barcelona da época", destaca. Alí, lembra compañeiros como os irmáns Orpinell, Serra, Trías, Vila, Vilar ou Conde, entre outros, que chegaron a ser campións do mundo.

Despois, con 24 anos regresou de Barcelona e seguiu xogando en Vigo, tamén en Ponteareas, onde había "unha pista moi boa", rememora (a pista do Tea). Era un momento en que "adestrabamos con frecuencia", di, un enorme paso cando a concepción do profesionalismo apenas existía. Durante un tempo, unha pista cuberta, moi pequena, sita en Los Capuchinos, foi o campo de xogo do novo equipo que el mesmo formara. Logo chegarían o Xardín Park, As Cabanas, Ponteareas...

Entremedias, e debido a un novo cambio de residencia, desta vez a Costa Rica por motivos laborais, propuxéronlle adestrar ao equipo nacional de hóckey, pero non o fixo. "Había moita afección e sabían que coñecía a técnica pero non os adestreí. Tiven ofertas moi boas pero...". De feito, Julio Ortega decidiu un bo día presentarse na pista na que se adestraba a selección costarrriqueña. "Viron como patinaba, manexaba o stick e lanzaba a bóla e propuxéronme que, xa que como estranxeiro non podía xogar, fose o seu adestrador, pero non puiden aceptar por cuestións de traballo, tamén necesitaba unha autorización da embaixada para calquera actividade oficial no estranxeiro", afirma.

con bota incorporada, ruedas de madera intercambiables y de aluminio para pista mojada, marca Super Apa. Alguien me incitó a enrolarme en un equipo y así lo hice: fue en el Cruz Roja, que tenía la pista en la Gran Vía”. Allí aprendió a jugar. Pero la pista no duró, pues sobre ella se montó una exposición de Pegaso, y Julio acabaría en el equipo de L'Hospitalet. Entonces, “no recuerdo exactamente quién consiguió que me admitieran en el Barça. Entrenaba con el Barcelona de la época”, destaca. Allí, recuerda a compañeros como los hermanos Orpinell, Serra, Trías, Vila, Vilar o Conde, entre otros, que llegaron a ser campeones del mundo.

Después, con 24 años regresó de Barcelona y siguió jugando en Vigo, también en Ponteareas, donde había “una pista muy buena”, rememora (la pista del Tea). Era un momento en que “entrenábamos con frecuencia”, dice, un enorme paso cuando la concepción del profesionalismo apenas existía. Durante un tiempo, una pista cubierta, muy pequeña, sita en Los Capuchinos, fue el campo de juego del joven equipo que él mismo había formado. Luego llegarían el Jardín Park, Las Cabañas, Ponteareas...

Entremedias, y debido a un nuevo cambio de residencia, esta vez a Costa Rica por motivos laborales, le propusieron entrenar al equipo nacional de hockey, pero no lo hizo. “Había mucha afición y sabían que conocía la técnica pero no los entrené. Tuve ofertas muy buenas pero...”. De hecho, Julio Ortega decidió un buen día presentarse en la pista en la que se entrenaba la selección costarricense. “Vieron cómo patinaba, manejaba el stick y lanzaba la bola y me propusieron que, ya que como extranjero no podía jugar, los entrenase, pero no pude aceptar por cuestiones de trabajo, también necesitaba una autorización de la embajada para cualquier actividad oficial en el extranjero”, afirma.



Alfonso Ortega dejó el hockey a finales de los años 50. Su hermano acabó en el Barça.

Alfonso Ortega deixou o hóckey a finais dos anos 50. O seu irmán acabou no Barça.

Aquel foi o seu último contacto co hóckey. As súas ocupacións profesionais remataron por afastalo do hóckey, agora entre os seus recordos queridos grazas tamén a algunha foto que, co paso dos anos, agranda o seu valor histórico e obrígaos a lembrar unha época en que o deporte tiña moito de amizade, sacrificio e romanticismo. Tempus fugit.

Moito antes de o deixar, Ortega xa fixera un enorme servizo á propagación deste deporte. En 1955, convenceu varios xogadores cataláns de primeira fila para que viaxasen a Vigo a participar nun torneo estival. El coñecía a Orpinell, Zabalía, Conde, Mas... e non lle resultou difícil levalos a Vigo. O torneo celebrouse nas pistas de Balaídos, no fondo sur do estadio, mentres que os adestramentos previos se realizaban na pista dos Xesuítas.

Aquel fue su último contacto con el hockey. Sus ocupaciones profesionales terminaron por alejarlo del hockey, ahora entre sus recuerdos queridos gracias también a alguna foto que, con el paso de los años, agranda su valor histórico y le hace obligarse a recordar una época en la que el deporte tenía mucho de amistad, sacrificio y romanticismo. Tempus fugit.

Mucho antes de dejarlo, Ortega ya había hecho un enorme servicio a la propagación de este deporte. En 1955, convenció a varios jugadores catalanes de primera fila para que viajasen a Vigo a participar en un torneo veraniego. Él conocía a Orpinell, Zabalía, Conde, Mas... y no le resultó difícil llevarlos a Vigo. El torneo se celebró en las pistas de Balaídos, en el fondo sur del estadio, mientras que los entrenamientos previos se realizaban en la pista de los Jesuitas.

A súa traxectoria deportiva deu para algún éxito persoal. Tras quedar campión de zona, o equipo vigués participou por primeira vez, en torno ao ano 57, no Campionato de España de hóckey en Madrid, con equipos procedentes de San Sebastián ou Barcelona, que eran os campións do mundo, segundo recorda Julio, que ademais foi un dos xogadores do certame. “Foi un fito xa que era a primeira vez que Vigo participaba nun Campionato de España”, subliña. Os vigueses xogaron no Pazo de Deportes da rúa Goya. No deportivo, o asunto non rematou ben, malia ser un mérito increíble chegar ata a fase final.

Pero na época non se xogaba só aí xa que tanto Julio como Alfonso sábense case de corrido os centros neurálxicos dos torneos de hóckey a patíns na cidade: as pistas das Cabanas, en Torrecedeira, o Xardín Park, en Urzaiz (situado enriba do actual muro da estación de tren), a explanada fronte ao Náutico e ata a zona da Alameda. “Eran competicións entre nós pero todos estabamos inscritos na Federación Galega. Eran partidos oficiais”, constata Julio. Todo era moi diferente á época actual. Os espectadores non pagaban ningún tipo de entrada (salvo en torneos internacionais en Balaídos ou As Cabanas) e, se querían practicar o hóckey, todos os xogadores debían custearse o seu propio material, tiñan que realizar os desprazamentos nos seus propios vehículos e, enriba, facían sen cobraren unha peseta. “Máis ben tiñamos que pagar por xogar”, ironiza Alfonso. “Queríamos divertirnos”, sostén Julio. Sticks, patíns, proteccións, ... todo saía do seu peto. Neste sentido, tamén recordan que as calidades eran moi distintas ás de agora: os patíns que usaban eran de madeira, e algúns tíñanos con rodas intercambiables de caucho para poder utilizalos cando chovía (que non toda a tecnoloxía provén da

Su trayectoria deportiva dio para algún éxito personal. Tras quedar campeón de zona, el equipo vigués participó por primera vez, en torno al año 57, en el Campeonato de España de hockey en Madrid, con equipos procedentes de San Sebastián o Barcelona, que eran los campeones del mundo, según recuerda Julio Ortega, que además fue uno de los jugadores del certamen. “Fue un hito ya que era la primera vez que Vigo participaba en un Campeonato de España”, subraya. Los vigueses jugaron en el Palacio de Deportes de la calle Goya. En lo deportivo, el asunto no terminó bien, pese a ser un mérito increíble haber llegado hasta la fase final.

Pero en la época no solo se jugaba ahí ya que tanto Julio como Alfonso rememoran casi de carrerilla los centros neurálgicos de los torneos de hockey sobre patines en la ciudad: las pistas de Las Cabañas, en Torrecedeira, el Jardín Park, en Urzaiz (situado encima del actual muro de la estación de tren), la explanada frente al Náutico y hasta la zona de la Alameda. “Eran competiciones entre nosotros pero todos estábamos inscritos en la Federación Gallega. Eran partidos oficiales”, constata Julio. Todo era muy diferente a la época actual. Los espectadores no pagaban ningún tipo de entrada (salvo en torneos internacionales en Balaídos o Las Cabañas) y, si querían practicar el hockey, todos los jugadores debían costearse su propio material, tenían que realizar los desplazamientos en sus propios vehículos y, encima, lo hacían sin cobrar una peseta. “Más bien teníamos que pagar por jugar”, ironiza Alfonso. “Queríamos divertirnos”, sostiene Julio. Sticks, patines, protecciones... todo salía de su bolsillo. En este sentido, también recuerdan que las calidades eran muy distintas a las de ahora: los patines que usaban eran de madera, y algunos los tenían con ruedas intercambiables de caucho para poder utilizarlos cuando llovía (que no toda la tecnología proviene de la Fórmula 1....). Julio Ortega recuerda que no

Fórmula 1....). Recorda que non podían permitirse materiais moi caros e, por iso, os sticks eran dunha madeira “non adecuada. Os de agora son máis resistentes”, evidencia, aínda que sobre este punto Enrique Urdiales discrepe con respecto ao que lle custa cada poucos meses comprar novos sticks para o seu club.

Un gol tras perder o coñecemento. Ortega sinala que o equipo español xogaba con patíns marca “Ciclón”, que eran “máis caros e máis rápidos”. As porterías e as pelotas tamén eran distintas. Iso si, estaban totalmente desprotexidos xa que Alfonso, que era porteiro, manifesta que tiña que facelo sen careta e a peito descuberto. “Antes xogábase sen nada”. Aínda lle doen os croques que non podía evitar debido aos pelotazos que lle lanzaban. “Esquivábanse pero aquilo doía, e moito”, rememora con simpatía. Julio segue a mesma liña e, para el, o peor era xogar baixo a chuva. “Metíase no corpo e doía”, sinala. E como curiosidade, na súa mente ten inmortalizado un momento que “se o conto non o cren”. Durante o lance dun partido, o contrario meteulle o stick entre as rodas dos patíns e acabou “coa cabeza no cemento”. Aquelas pistas non eran como as de agora. Máis de medio século despois, aínda non sabe o que pasou tras o porrazo e só engade que cando recobrou o recoñecemento estaba na súa casa comendo. “Pregunteille aos meus irmáns que pasara, como quedara o partido. E dixéronme: Non o sabes? Gañamos 1-0, metiches ti o gol”. Julio non daba crédito ao que estaba a escoitar e, ante as súas reiteradas dúbidas, os seus irmáns explicáronlle a situación: “Caíches pero seguiches xogando, marcaches o gol e gañamos o partido”, contestáronlle. “Polo visto levanteime e seguí xogando medio sen coñecemento, pero non recordo nada”, explica entre risas e cun claro escepticismo aínda.

podían permitirse materiales muy caros y, por ello, los sticks eran de una madera “no adecuada. Los de ahora son más resistentes”, evidencia, aunque sobre este punto Enrique Urdiales discrepe con respecto a lo que le cuesta cada pocos meses comprar nuevos sticks para su club.

Un gol tras perder el conocimiento. Ortega señala que el equipo español jugaba con patines marca “Ciclón”, que eran “más caros y más rápidos”. Las porterías y las pelotas también eran distintas. Eso sí, estaban totalmente desprotegidos ya que Alfonso, que era portero, manifiesta que tenía que hacerlo sin careta y a pecho descubierto. “Antes se jugaba sin nada”. Aún le duelen los chichones que no podía evitar debido a los pelotazos que le lanzaban. “Se esquivaban pero aquello dolía, y mucho”, rememora con simpatía. Julio sigue la misma línea y, para él, lo peor era jugar bajo la lluvia. “Se metía en el cuerpo y dolía”, señala. Y como curiosidad, en su mente tiene immortalizado un momento que “si lo cuento no se cree”. Durante el lance de un partido, el contrario le metió el stick entre las ruedas de los patines y acabó “con la cabeza en el cemento”. Aquellas pistas no eran como las de ahora. Más de medio siglo después, aún no sabe lo que pasó tras el porrazo y sólo añade que cuando recobró el reconocimiento estaba en su casa comiendo. “Le pregunté a mis hermanos qué había pasado, cómo había quedado el partido. Y me dijeron: ¿No lo sabes? Ganamos 1-0, metiste tú el gol”. Julio no daba crédito a lo que estaba escuchando y, ante sus reiteradas dudas, sus hermanos le explicaron la situación: “Te caíste pero seguiste jugando, marcaste el gol y ganamos el partido”, le contestaron. “Por lo visto me levanté y seguí jugando medio sin conocimiento, pero no recuerdo nada”, explica entre risas y con un claro escepticismo todavía.

Julio Ortega continuou durante algún tempo máis que o seu irmán no mundo do hóckey, pero finalmente tívoo que deixar, xa con case 30 anos, debido ás súas continuas viaxes por motivos de traballo (daba asistencia técnica a distintos gobernos internacionais). “Quedoume a espiña pero non podía seguir xogando. Requiríase moito adestramento e era moi duro. Cando estaba en Les Corts chegaba á casa e metíame na cama, non podía coa alma porque o adestrador era moi duro. Facíase unha ximnasia terrible e logo había dous partidos á semana, que eran moi fortes. Cheguei a unha idade que o tiña que ir deixando. Ademais, ía dun lado cara a outro constantemente”. Foron trece anos no estranxeiro por motivos de traballo. Agora, con 76 anos, ve grandes diferenzas neste deporte malia que a súa vinculación co hóckey é mínima debido tamén á súa residencia en Almería: “Aquí non hai afección”, sinala. O mesmo sucede co seu irmán Alfonso, que segue dedicado integramente ao atletismo. Iso si, ambos os dous celebran que Vigo se enfrascara este verán no Campionato do Mundo de hóckey a patíns.

Julio Ortega continuó durante algún tiempo más que su hermano en el mundo del hockey, pero finalmente lo tuvo que dejar, ya con casi 30 años, debido a sus continuos viajes por motivos de trabajo (daba asistencia técnica a distintos gobiernos internacionales). “Me quedó la espina pero no podía seguir jugando. Se requería mucho entrenamiento y era muy duro. Cuando estaba en Les Corts llegaba a casa y me metía en cama, no podía con el alma porque el entrenador era muy duro. Se hacía una gimnasia terrible y luego había dos partidos a la semana, que eran muy fuertes. Llegué a una edad que tenía que ir dejándolo. Además, iba de un lado hacia otro constantemente”. Fueron trece años en el extranjero por motivos de trabajo. Ahora, con 76 años, ve grandes diferencias en este deporte pese a que su vinculación con el hockey es mínima debido también a su residencia en Almería: “Aquí no hay afición”, señala. Lo mismo sucede con su hermano Alfonso, que sigue dedicado íntegramente al atletismo. Eso sí, ambos celebran que Vigo se haya enfrascado este verano en el Campeonato del Mundo de hockey sobre patines.

Breve Biografía

ALFONSO ORTEGA (Ribadavia, 1931).

Aos sete días a súa familia trasladouse a Vigo.

Ano 1947-48: comeza a xogar ao hóckey herba.

Ano 1950: en Barcelona se inicia no hóckey a patíns. Xoga no equipo de L´Hospitalet.

Año 1953: regresa a Vigo. Xoga no C.D. Silva.

Finais anos 50: deixa o hóckey e se mete de cheo co atletismo.

Adestrador nacional de atletismo especializado en Fondo.

Xuíz internacional (1954-1960).

Adestrador do Real Club Celta de atletismo dende 1960.

JULIO ORTEGA (Vigo, 1933).

Ano 1945: empezou a patinar.

Ano 1951: comezou a xogar ao hóckey a patíns.

Xogou nos equipos Silva e Seupi (Vigo) e en Barcelona (no F.C. Barcelona, Les Corts e Cruz Roja).

Ano 1957: xoga no Campionato de España en Madrid. Primeira vez que un equipo vigués participa neste torneo.

Finais anos 60: deixa o hóckey a patíns.

Breve Biografía

ALFONSO ORTEGA (Ribadavia, 1931).

A los siete días su familia se trasladó a Vigo.

Año 1947-48: comienza a jugar al hockey hierba.

Año 1950: en Barcelona se inicia en el hockey sobre patines. Juega en el equipo de L´Hospitalet.

Año 1953: regresa a Vigo. Juega en el C.D. Silva.

Finiales años 50: deja el hockey y se mete de lleno con el atletismo.

Entrenador nacional de atletismo especializado en Fondo.

Juez internacional (1954-1960).

Entrenador del Real Club Celta de atletismo desde 1960.

JULIO ORTEGA (Vigo, 1933).

Año 1945: empezó a patinar.

Año 1951: comenzó a jugar al hockey sobre patines.

Jugó en los equipos Silva y Seupi (Vigo) y en Barcelona (en el F.C. Barcelona, Les Corts y Cruz Roja).

Año 1957: juega en el Campeonato de España en Madrid. Primera vez que un equipo vigués participa en este torneo.

Finiales años 60: dejó el hockey sobre patines.

--	--	--	--

CAPÍTULO 9

115

“*El Traviesas,
germen de un Mundial*”

“*O Traviesas
xerme dun Mundial*”

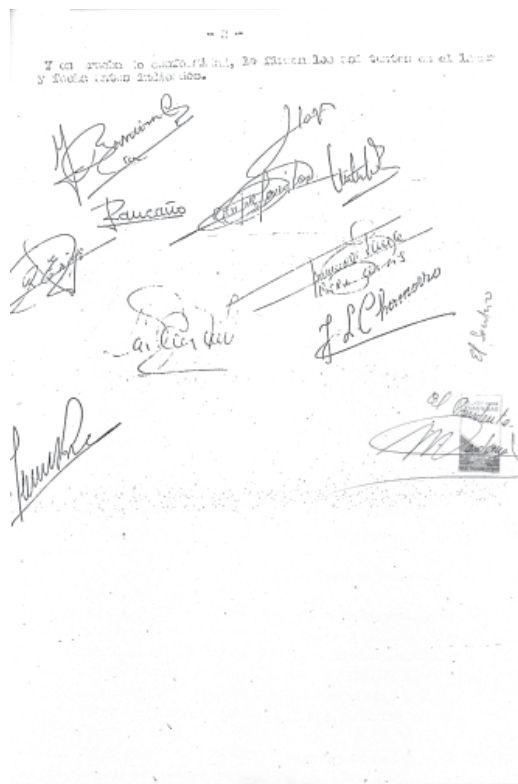
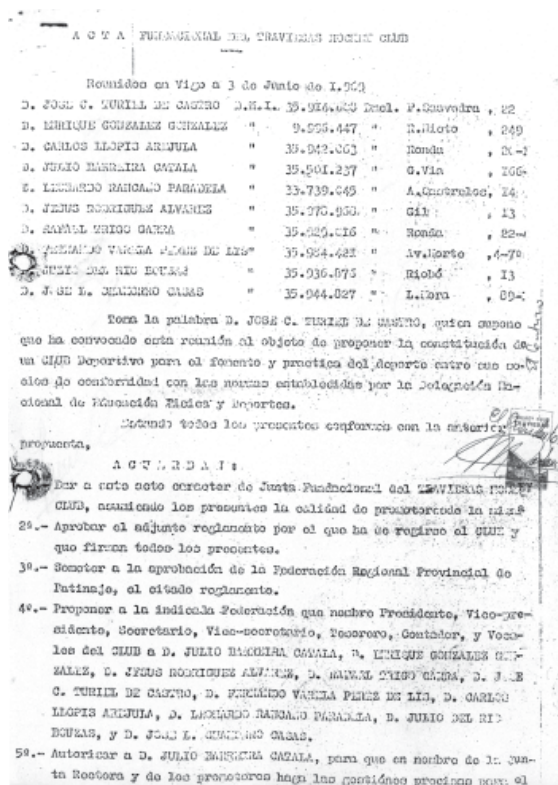
Nos anos 1956 e 1957 empezaba a actividade do Club Deportivo Traviesas. De novo impoñíase o concepto de club polideportivo e o equipo participaba nos torneos rexionais. Pero nada é para sempre e en outubro de 1958 o hóckey olímpico esmorecía. O secretario xeral da Federación Española de Patinaxe, Paulino Martín, entrevistábase en Vigo co presidente da Federación Galega Sur, José García Barrientos, para lle dar o seu apoio e impulso nun intento de revitalizar un deporte moribundo na cidade. Os medios escritos recollían tal feito, apuntaban que se chegou a formular a disputa en Balaídos dalgún España-Portugal do anual Torneo da Amizade e mesmo asumían un rol crítico con artigos de opinión sobre a modalidade (Manuel Tourón no “El Pueblo Gallego”). Un mes despois, España gañaba a Copa Latina en Barcelona fronte a Portugal, Italia e Francia. Non habería amigos de España, pero dez anos máis tarde, Paulino Martín si vería un gran torneo en Vigo, o Europeo júnior.

En los años 1956 y 1957 empezaba la actividad del Club Deportivo Traviesas. De nuevo se imponía el concepto de club polideportivo y el equipo participaba en los torneos regionales. Pero nada es para siempre y en octubre de 1958 el hockey olímpico languidecía. El secretario general de la Federación Española de Patinaje, Paulino Martín, se entrevistaba en Vigo con el presidente de la Federación Gallega Sur, José García Barrientos, para darle su apoyo e impulso en un intento de revitalizar un deporte moribundo en la ciudad. Los medios escritos recogían tal hecho, apuntaban que se llegó a plantear la disputa en Balaídos de algún España-Portugal del anual Torneo de la Amistad e incluso asumían un rol crítico con artículos de opinión sobre la modalidad (Manuel Tourón en “El Pueblo Gallego”). Un mes después, España ganaba la Copa Latina en Barcelona frente a Portugal, Italia y Francia. No habría amistosos de España, pero diez años más tarde, Paulino Martín sí vería un gran torneo en Vigo, el Europeo junior.



*El Traviesas, en 1983. José Cardama, Josechu, Urdiales y José Río.
Agachados: Luis P. La Fuente, Ladero, Juan Valle y Carlos Pérez de Lis.*

*O Traviesas, en 1983. José Cardama, Josechu, Urdiales e José Río.
Agachados: Luis P. La Fuente, Ladero, Juan Valle e Carlos Pérez de Lis.*



El acta fundacional del Traviesas. El 3 de junio de 1969 se constituía el club.

O acta fundacional do Traviesas. O 3 de xuño de 1969 constituíase o club.

El Traviesas, germen de un Mundial

ACTA DE INTEGRACION DE LA S.O.D. DEPORTIVO TRAVIESAS HOCKEY CLUB EN :
 AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS.-

Reunidos en Vigo a 10 de Octubre de 1.969,
 La Directiva de la S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, y la Junta Rectora de la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS, toman en común acuerdo las siguientes decisiones:

1a) Integración total de la S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, dentro de la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS.

2a) Dimisión de la Junta Directiva de la S.O.D. Deportivo Hockey Club y cesión de todos sus derechos en favor de la Junta Rectora de la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS.

3a) Fusión total de ambas Sociedades, quedando constituida en una sola, la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS, la cual se hará cargo de las deudas contraídas por adquisición de material deportivo, por el Sr. Presidente de la S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, Dn. LUIS LOSADA FIGUEROA y que asciende a las siguientes cifras según consta en Facturas de los establecimientos que se especifican:

"EL SPORT", total adeudada con fecha 23 de Agosto de 1.969 = 8.711,60 Ptas. (Ocho mil setecientos once con sesenta)

"BARIA GARCIA", total adeudada con fecha 10 de Octubre de 1.969 = 6.580,-- Ptas. (Seis mil quinientas).

El importe de estas deudas, se hará efectivo conforme vaya pudiendo la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS, con aportaciones de sus socios y con dinero de subvenciones y ayudas, procurando liquidarlas en la Temporada 1.969-1.970.

4a) No hacerse cargo la Junta Rectora de la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS, de ninguna deuda que no este especificada en este documento.

5a) La Junta Directiva de la S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, cada tarde el material deportivo con que cuenta en la actualidad, a la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS.

Este material este en poder de los Delegados de Secciones de la S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, los cuales se responsabilizaron mediante documento escrito que obrará en poder de la nueva Junta Rectora con fecha 10 de Octubre de 1.969.

Meses después se regularizaba la relación del club con el S.D. Traviesas. Documento original.

Meses depois regularizábase a relación do club co S.D. Traviesas. Documento orixinal.

6a) La Junta Directiva de la S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, comunicará por escrito a la Delegación Provincial de Deportes y a las Federaciones de Patinaje, Hockey, Voleibol y Balonmano, el cambio de nombre y Directiva della Sociedad, haciéndolas saber que dicha S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, no desaparece, sino que se integra en la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS, con dicho nombre, sin que pierda los derechos adquiridos, cesando estos en favor de la citada Agrupación.

7a) Comunicar a las Delegación Provincial de Deportes y las Federaciones de Patinaje, Hockey, Voleibol y Balonmano, que los números de Ctas. Bancarias que tiene la S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, con esta fecha quedan anulados, por los números de Ctas. Corrientes Bancarias que oportunamente les comunicará la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS.

8a) Desde el momento en que por ambas partes se firme este documento, quedará constituida una sola Sociedad, con el nombre de AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS, con unos Estatutos y una Junta Rectora que no se hará cargo de ninguna deuda o concepto contraído por la S.O.D. Deportivo Traviesas Hockey Club, que no conste en este Documento.

Todo lo cual y para todos los efectos legales oportunos, firmamos de común acuerdo en VIGO a 10 de OCTUBRE de 1.969.

Por la Junta Directiva de la S.O.D. DEPORTIVO TRAVIESAS HOCKEY CLUB:
 El Presidente: Fdo: LUIS LOSADA FIGUEROA
 El Vicepresidente: Fdo: ALFREDO POSE RUIZ

Por la Junta Rectora de la AGRUPACION DEPORTIVA TRAVIESAS:
 El Presidente: Fdo: JULIO BARRERA CATALA
 El Vicepresidente: Fdo: ENRIQUE GIL, CITA

SIENDO TESTIGOS:
 Dn.
 Dn.
 Dn.
 Dn.



Salamanca, abril de 1975. El Traviesas debuta en el Campeonato de España juvenil. De pie, desde la izquierda, Urdiales, Guillermo Barreras, Mario Cardama y José Cardama. Agachados: Ladero, Manolo Portela, Sandro Portela y Bárcena

Salamanca, abril de 1975. O Traviesas debuta no Campionato de España xuvenil. De pé, desde a esquerda, Urdiales, Guillermo Barreras, Mario Cardama e José Cardama. Agachados: Ladero, Manolo Portela, Sandro Portela e Bárcena.

El Traviesas era uno más de los clubes existentes que tampoco había llegado en el momento preciso, como sí ocurriera con Vigo Sporting o C.D. Silva en la primera mitad de esa década. Sin embargo, en la temporada 67/68, tras algunos avisos anteriores (65/66, campeón provincial; 66/67, campeón gallego juvenil), el Traviesas obtenía un gran botín: campeón gallego de Segunda División. Era el fin del dominio coruñés. El campeonato gallego había comenzado en mayo de 1943 sin equipos vigueses, y el Hockey Club Santa Lucía herculino, por ejemplo, lo había ganado ininterrumpidamente desde 1955 a 1963. Según consta en la Federación Gallega, la recta final de los años 60 ya eran buenos tiempos para el Traviesas, coincidentes con la llegada de Pérez de Lis y la construcción del palacio de deportes. La Liga regional empezaba en noviembre de 1967 con los coruñeses R.C. Deportivo e Imperio OJE, los vigueses Traviesas y Júnior y el Laincobre de Ponteareas. El Traviesas ya se

O Traviesas era un máis dos clubs existentes que tampouco chegara no momento preciso, como si ocorrera con Vigo Sporting ou C.D. Silva na primeira metade desa década. Con todo, na tempada 67/68, tras algúns avisos anteriores (65/66, campión provincial; 66/67, campión galego xuvenil), o Traviesas obtiña un gran botín: campión galego de Segunda División. Era o fin do dominio coruñés. O campionato galego comezara en maio de 1943 sen equipos vigueses, e o Hockey Club Santa Lucía herculino, por exemplo, o gañara ininterrompidamente desde 1955 a 1963. Segundo consta na Federación Galega, a recta final dos anos 60 xa eran bos tempos para o Traviesas, coincidentes coa chegada de Pérez de Lis e a construción do pazo de deportes. A Liga rexional empezaba en novembro de 1967 cos coruñeses R.C. Deportivo e Imperio OJE, os vigueses Traviesas e Júnior e o Laincobre de Ponteareas. O Traviesas xa se manexaba con soltura no torneo da Galega Sur, de límites

provinciais, mentres que no que unía aos campións das dúas federacións galegas anotábase novos éxitos, como a liga 69/70. Antes, en febreiro de 1969, o Traviesas atrevíase coa Copa do Generalísimo, da que apeaba ao Deportivo.

Parecía o momento axeitado para dar outro paso adiante. O 3 de xuño de 1969 naceu o Traviesas Hóckey Club. Dez persoas reuníanse en Vigo para “propor a constitución dun club deportivo para o fomento e práctica do deporte entre os seus socios”. Nesa xunta fundacional elevouse a proposta á Federación de que aceptase o nomeamento de Julio Barreira como presidente. Naquela primeira directiva haberá un De Lis, Fernando Varela Pérez de Lis, con cargo de contable.

Meses despois, a Sociedad Deportivo Traviesas Hockey Club fusionábase coa Agrupación Deportiva Traviesas. Na acta de integración sostíñase que o Traviesas Hockey Club non desaparecía, senón que se integraba na estrutura polideportiva que presidía Luís Losada Figueroa, “a fin de que non perda os dereitos adquiridos”. A nova xunta que de aí saíría recoñecía débedas de algo máis de 15.000 pesetas en material deportivo que se cancelarían “conforme vaia podendo a Agrupación Deportiva Traviesas (...), procurando liquidalas na tempada 1969/70”. Julio Barreira asumía un club con déficit inicial, algo consubstancial aos deportes

El Traviesas, germen de un Mundial

Formación del Traviesas. De pie: Julio Barreira, Sacristán, (no identificado) y De Haz. Agachados, Carlos Pérez de Lis, Turiel y "Nunu" Pérez de Lis.

Formación do Traviesas. De pé: Julio Barreira, Sacristán, (non identificado) e De Haz. Agachados, Carlos Pérez de Lis, Turiel e "Nunu" Pérez de Lis.



manejaba con soltura en el torneo de la Gallega Sur, de límites provinciales, mientras que en el que unía a los campeones de las dos federaciones gallegas se anotaba nuevos éxitos, como la liga 69/70. Antes, en febrero de 1969, el Traviesas se atrevía con la Copa del Generalísimo, en la que apeaba al Deportivo.

123

Parecía el momento adecuado para dar otro paso al frente. El 3 de junio de 1969 se constituía el Traviesas Hockey Club. Diez personas se reunían en Vigo para “proponer la constitución de un club deportivo para el fomento y práctica del deporte entre sus socios”. En esa junta fundacional se elevaba propuesta a la Federación de que aceptase el nombramiento de Julio Barreira como presidente. En aquella primera directiva habrá un De Lis, Fernando Varela Pérez de Lis, con cargo de contable.

Meses después, la Sociedad Deportivo Traviesas Hockey Club se fusionaba con la Agrupación Deportiva Traviesas. En el acta de integración se sostenía que el Traviesas Hockey Club no desaparecía, sino que integraba en la estructura polideportiva que presidía Luis Losada Figueroa, “a fin de que no pierda los derechos adquiridos”. La nueva junta que de ahí saldría reconocía deudas de algo más de 15.000 pesetas en material deportivo que se cancelarían “conforme vaya pudiendo la Agrupación Deportiva Traviesas (...)”, procurando liquidarlas en la temporada 1969/70”. Julio Barreira asumía un club con déficit inicial, algo consustancial a los deportes



Equipo de base. Siemens, Simatic o Astilleros Cardama fueron algunos de los fieles patrocinadores del Traviesas.

Equipo de base. Siemens, Simatic ou Astilleros Cardama foron algúns dos fieis patrocinadores do Traviesas.

minoritarios. O acordo, de oito puntos, alcanzouse o 10 de outubro de 1969. Barreira sería o primeiro presidente do novo Traviesas durante seis anos e o club seguía en pleno crecemento: a Cartaxena a xogar os Campionatos de España (1970), organización dun torneo internacional (1970), con Traviesas, Liceo A Paz, Laincobre Ponteareas e Académico (Portugal)... O pulo do Europeo seguía funcionando.

No campionato doméstico, o Traviesas presentaba dous equipos ao Galego (xaneiro, 1973). Traviesas H.C. e Patín Traviesas pelexaban no grupo I de Segunda División con Liceo A Paz, Dominicos e Real Club Deportivo.

Volver ao programa de festexos. *Despois dos fabulosos veráns do hóckey no Central (1968 e 1969), en xullo de 1973 o Traviesas atrevíase de novo cun torneo internacional xuvenil e senior, recuperando a*

minoritarios. El acuerdo, de ocho puntos, se alcanzaba el 10 de octubre de 1969. Barreira sería el primer presidente del nuevo Traviesas durante seis años y el club seguía en pleno crecimiento: a Cartagena a jugar los Campeonatos de España (1970), organización de un torneo internacional (1970), con Traviesas, Liceo La Paz, Laincobre Ponteareas y Académico (Portugal)... El impulso del Europeo seguía funcionando.

En el campeonato doméstico, el Traviesas presentaba dos equipos al Gallego (enero, 1973). Traviesas H.C. y Patín Traviesas peleaban en el grupo I de Segunda División con Liceo La Paz, Dominicos y Real Club Deportivo.

Volver al programa de festejos. Después de los fabulosos veranos del hockey en el Central (1968 y 1969), en julio de 1973 el Traviesas se atrevía de nuevo con un torneo internacional juvenil y senior,

presenza do hóckey a patíns nas Festas de Vigo. Traviesas e Patín Traviesas medíanse na primeira semifinal senior (7-6), mentres que na outra eliminatoria se producía un enfrontamento portugués ao cruzárense Académica de Espinho e Barcelos (10-1). Precisamente o Barcelos rematou último ao perder a consolación co Patín (6-1), aínda que en 1991 gañaría o Cidade de Vigo, xa como campión de Europa. Cousas da vida. Na final, o Espinho fíxose coa Copa do Gobernador Civil ao golear 12-5 ao Traviesas. En xuvenís, en cambio, viraron as tornas, porque o Traviesas gañaba 6-1 a final ao equipo portugués. Ignacio Pérez de Lis xogaba no Patín Traviesas xuvenil. O seu irmán Carlos militaba no subcampión do torneo sénior.

A experiencia repetíase en xuño de 1976. Traviesas, Liceo A Paz, C.D. Póvoa e S.C. Vianense formaban o programa. E con tanta actividade acabou por chegar o ascenso. En febreiro de 1978, o equipo vigués conquistaba o campionato de Segunda á conta de Deportivo, Liceo A Paz, Santa Lucía e Ponteareas. O 30 de setembro de 1978 comezaba o campionato nacional de Liga en Primeira División, grupo 1 (doce equipos), co Traviesas, tres clubs coruñeses (Deportivo, Liceo Banco Simeón e Dominicos Thomson) e varios da zona norte (Sniace Torrelavega, Bancastilla de Salamanca, Patín Areces, Jolaseta, San Antonio...). Na casa, o Traviesas debutaba na pista exterior das Traviesas, derrotando o 8 de outubro ao Bancastilla salmantino por 9-8 (2-5 ao descanso). Os locais tiraron de épica para remontar no minuto 17 do segundo período. Joaquín Ladero, porteiro traviesista, destacou, segundo as pequenas notas nos medios, e xogaron polo equipo vigués Feijoo, Mario Cardama (3 goles), José Carlos Cardama (4), Pedro Román, Quique Urdiales (2), Josechu de Lis e Moure.

El Traviesas, germen de un Mundial

El Ponteareas. El hockey vigués emigró allí tres años.

O Ponteareas. O hóckey vigués emigrou alí tres anos.



recuperando la presencia del hockey sobre patines en las Fiestas de Vigo. Traviesas y Patín Traviesas se medían en la primera semifinal senior (7-6), mientras que en la otra eliminatoria se producía un duelo portugués al cruzarse Académica de Espinho y Barcelos (10-1). Precisamente el Barcelos acabó último al perder la consolación con el Patín (6-1), aunque en 1991 ganaría el Ciudad de Vigo, ya como campeón de Europa. Cosas de la vida. En la final, el Espinho se haría con la Copa del Gobernador Civil al golear 12-5 al Traviesas. En juveniles, en cambio, se daría vuelta a la tortilla, porque el Traviesas ganaba 6-1 la final al equipo portugués. Ignacio Pérez de Lis jugaba en el Patín Traviesas juvenil. Su hermano Carlos militaba en el subcampeón del torneo senior.

127

La experiencia se repetía en junio de 1976. Traviesas, Liceo La Paz, C.D. Póvoa y S.C. Vianense formaban el programa. Y con tanta actividad acabó por llegar el ascenso. En febrero de 1978, el equipo vigués conquistaba el campeonato de Segunda a costa de Deportivo, Liceo La Paz, Santa Lucía y Ponteareas. El 30 de septiembre de 1978 comenzaba el campeonato nacional de Liga en Primera División, grupo 1 (doce equipos), con el Traviesas, tres clubes coruñeses (Deportivo, Liceo Banco Simeón y Dominicos Thomson) y varios de la zona norte (Sniace Torrelavega, Bancastilla de Salamanca, Patín Areces, Jolaseta, San Antonio...). En casa, el Traviesas debutaba en la pista exterior de As Travesas, derrotando el 8 de octubre al Bancastilla salmantino por 9-8 (2-5 al descanso). Los locales tiraron de épica para remontar en el minuto 17 del segundo periodo. Joaquín Ladero, portero traviesista, destacó según las pequeñas notas en los medios y jugaron por el equipo vigués Feijoo, Mario Cardama (3 goles), José Carlos Cardama (4), Pedro Román, Quique Urdiales (2), Josechu de Lis y Moure.

Despois chegaría un novo movemento directivo e a aceptación como solución doutra fusión polas dificultades económicas. O Traviesas trasladaba equipo e ideas a Ponteareas, onde o alcalde José Castro decidira que o hóckey patíns tiña futuro na vila. O 29 de setembro de 1979 presentábase o novo proxecto, o M.T. Ponteareas Hóckey Club, que no pavillón municipal xogaba un amigable fronte ao Dominicos Thomson herculino en homenaxe a Paco “Varillas”, prohome do hóckey rodado.

Ponteareas cumpría un soño iniciado talvez sen sabelo por Francisco Doval Echegaray, propietario do Parque Tea, onde os mozos da localidade iniciaron este deporte do que Doval era afeccionado. Alí viviría tres anos o hóckey vigués.

O idilio durou ata 1982. Tocaba comezar o 30 de xaneiro de 1983 desde Segunda División e con rivais fortes: Liceo Caixa Galicia (o seu primeiro equipo estaba en División de Honra), Dominicos A Toxa (co primeiro equipo en Primeira División), Club de Mar, Xuntanza, Xuntanza B, Ponteareas e Patín 80. Pero o Traviesas quedaba campión autonómico. Antes, en decembro, o Trofeo Bugati, novo evento internacional con Académico do Porto, Xuntanza Coruña (campión) e Traviesas. O futuro Cidade de Vigo entraba no seu punto de coacción.

Faltaba un paso máis, unha eliminatoria contra o Lugones de Oviedo, para regresar a Primeira. O 26 de xuño de 1983, o Traviesas vencía por 5-3, marcador suficientemente axustado como para evitar euforias. O 3 de xullo, no choque de volta, si se desataría a alegría: 2-8 e a pensar en que Vigo volvía subir. Da cea de celebración do ascenso nacía o Cidade de Vigo. Non traía o pan debaixo do brazo, porque a súa traxectoria sempre se defendeu coas achegas particulares a fondo perdido (as subvencións nunca cobren), pero nacía ser dor.

Después llegaría un nuevo movimiento directivo y la aceptación como solución de otra fusión por las dificultades económicas. El Traviesas trasladaba equipo e ideas a Ponteareas, donde el alcalde José Castro había decidido que el hockey patines tenía futuro en la villa. El 29 de septiembre de 1979 se presentaba el nuevo proyecto, el M.T. Ponteareas Hockey Club, que en el pabellón municipal jugaba un amistoso frente al Dominicos Thomson herculino en homenaje a Paco “Varillas”, prohombre del hockey rodado.

Ponteareas cumplía un sueño iniciado tal vez sin saberlo por Francisco Doval Echegaray, propietario el Parque Tea, donde los jóvenes de la localidad se iniciaron en este deporte del que Doval era aficionado. Allí viviría tres años el hockey vigués.

El idilio duró un trienio, finalizado en 1982. Tocaba comenzar el 30 de enero de 1983 desde Segunda División y con rivales fuertes: Liceo Caixa Galicia (su primer equipo estaba en División de Honor), Dominicos La Toja (con el primer equipo en Primera División), Club de Mar, Xuntanza, Xuntanza B, Ponteareas y Patín 80. Pero el Traviesas quedaba campeón autonómico. Antes, en diciembre, el Trofeo Bugati, nuevo evento internacional con Académico de Oporto, Xuntanza Coruña (campeón) y Traviesas. El futuro Ciudad de Vigo entraba en su punto de cocción.

Faltaba un paso más, una eliminatoria contra el Lugones de Oviedo, para regresar a Primera. El 26 de junio de 1983, el Traviesas vencía por 5-3, marcador suficientemente ajustado como para evitar euforias. El 3 de julio, en el choque de vuelta, sí se desataría la alegría: 2-8 y a pensar en que Vigo volvía a subir. De la cena de celebración del ascenso nacía el Ciudad de Vigo. No traía el pan debajo del brazo, porque su trayectoria siempre se ha defendido con las aportaciones particulares a fondo perdido (las subvenciones nunca cubren), pero nacía indoloro.

--	--	--	--

CAPÍTULO 10

*“Julio Barreira,
el primer presidente”*

*“Julio Barreira,
o primeiro presidente”*



Temporada 1952-53 en Ponteareas. En la imagen Benigno, Pancho, Julio Barreira, Porto y Nene.

Tempada 1952-53 en Ponteareas. Na imaxe Benigno, Pancho, Julio Barreira, Porto e Nene.

Foi o “pai deportivo” de moitos mozos que hai anos quixeron entrar no hóckey sobre patíns vigués. Julio Barreira Catalá foi o primeiro presidente do Traviesas H.C., o encargado de constituír legalmente o club no ano 1969 para iniciar así a senda do que hoxe é o Vigo Stick. E houbo moitos altibaixos pero, sobre todo, moitas risas e diversión. “A verdade é que o pasabamos ben”, recoñece agora recordando a súa vella etapa nun encontro con outros presidentes e antigos compañeiros do equipo como son José Luís “Josechu” Pérez de Lis e Quique Urdiales. E é que aos seus 73 anos segue a gardar con celo multitude de recordos, fotos ou bandeirolas do seu paso por distintos campionatos tanto como xogador como directivo do Traviesas.

Julio Barreira, el primer presidente



Licencia a favor de Julio Barreira por el Traviesas, en 1960.

Licenza a favor de Julio Barreira polo Traviesas, en 1960.

Ha sido el “padre deportivo” de muchos jóvenes que hace años se quisieron adentrar en el hockey sobre patines vigués. Julio Barreira Catalá fue el primer presidente del Traviesas H.C., el encargado de constituir legalmente el club en el año 1969 para iniciar así la senda de lo que hoy se ha convertido en Vigo Stick. Y hubo muchos altibajos pero, sobre todo, muchas risas y diversión. “La verdad es que nos lo pasábamos bien”, reconoce ahora recordando su vieja etapa en un encuentro con otros presidentes y antiguos compañeros del equipo como son José Luis “Josechu” Pérez de Lis y Quique Urdiales. Y es que a sus 73 años sigue guardando con celo multitud de recuerdos, fotos o banderolas de su paso por distintos campeonatos tanto como jugador como directivo del Traviesas.

Pero a diferenza de moitos outros, Julio Barreira empezou a xogar ao hóckey con 14 anos, e fíxoo en Ponteareas. Arredor dos anos 50 xogaban contra equipos como o Areosa, o Bosco ou o Vigo Sporting. No ano 1955 trasladouse a Vigo coa súa familia, e aí comezou a súa senda como xogador na cidade, pasando por equipos como o Seupi, o Silva e o Traviesas. Deses tempos lémbrese de ir xogar un torneo “na festa do Náutico. Á beira de onde se constituíu Citroën había unha chaira, a pista era asfalto e fíxose aí”, rememora. Deses anos menciona xogadores como Paco e Chito Rei, Enrique Font ou Pablo Palacios, que xogaban no Vigo Sporting; ou a Amaro Rivero, Julio e José Antonio Ortega, Maneiro ou Manolo Mariño, cos que xogaba no Silva. Pero non eran os únicos, xa que do Areosa tamén menciona a Fito, Lalo Martín ou Josito, entre outros. E de todos eles recalca que case ningún tivo continuidade como xogador. “Os irmáns Rei seguiron un pouco, pero o resto da miña época de xogador, non”, sinala. Así, tras xogar no Silva, logo pasou novamente ao Ponteareas para, máis tarde, empezar no Traviesas. Era sobre o ano 57 e o equipo comezaba a andar. Fíxoo baixo a tutela de Luís Rodríguez Losada, pero realmente non podían competir porque non estaban federados. O club comezou como Deportivo Traviesas pero uns anos despois esixíanlle que se conformase como Agrupación Deportiva. Aí foi cando entrou en escena Julio Barreira para facerse cargo de todo. “O acta de constitución é de 1969”, apunta. E segue: “Tiven que facer unha asociación deportiva porque daquela o club era Deportivo Traviesas, equipo que non estaba federado nin nada, era o que había, pero para estar federado e xogar unha liga tiñas que facer unha agrupación deportiva. Esixíronmo para poder empezar legalmente e en 1969 asináronse os Estatutos”, explica. É por iso polo que Barreira está considerado o fundador e o primeiro presidente do “legalmente constituído” Traviesas H.C. “Fixémonos cargo do club e de todas as débedas que tiña”, relata. Iso

Pero a diferencia de muchos otros, Julio Barreira empezó a jugar al hockey con 14 años, y lo hizo en Ponteareas. Rondaban los años 50 y explica que en la época jugaban contra equipos como el Areosa, el Bosco o el Vigo Sporting. En el año 1955 se trasladó a Vigo con su familia, y ahí comenzó su senda como jugador en la ciudad, pasando por equipos como el Seupi, el Silva y el Traviesas. De esos tiempos se acuerda de ir a jugar un torneo “en la fiesta del Náutico. Al lado de donde se constituyó Citroen había una explanada, la pista era asfalto y se hizo ahí”, rememora. De esos años menciona jugadores como Paco y Chito Rey, Enrique Font o Pablo Palacios, que jugaban en el Vigo Sporting; o a Amaro Rivero, Julio y José Antonio Ortega, Maneiro o Manolo Mariño, con los que jugaba en el Silva. Pero no eran los únicos ya que del Areosa también menciona a Fito, Lalo Martín o Josito, entre otros. Y de todos ellos recalca que casi ninguno tuvo continuidad como jugador. “Los hermanos Rey siguieron un poco, pero el resto de mi época de jugador, no”, señala. Así, tras jugar en el Silva, luego se pasó nuevamente al Puenteareas para, más tarde, empezar en el Traviesas. Era sobre el año 57 y el equipo empezaba a andar. Lo hizo bajo la tutela de Luis Rodríguez Losada, pero realmente no podían competir porque no estaban federados. El club comenzó como Deportivo Traviesas pero unos años después le exigían que se conformara como Agrupación Deportiva. Ahí fue cuando entró en escena Julio Barreira para hacerse cargo de todo. “El acta de constitución es de 1969”, apunta. Y sigue: “Tuve que hacer una asociación deportiva porque de aquella el club era Deportivo Traviesas, equipo que no estaba federado ni nada, era lo que había, pero para estar federado y jugar una liga tenías que hacer una agrupación deportiva. Me lo exigieron para poder empezar legalmente y en 1969 se firmaron los Estatutos”, explica. Es por ello por lo que Barreira está considerado el fundador y el primer presidente del “legalmente constituido” Traviesas H.C. “Nos hicimos cargo del club y de todas las deudas que

si, o nome quixérono manter porque, á fin e ao cabo, o equipo xa funcionaba desde finais dos anos 50.

Malia que Pérez de Lis é dunha xeración posterior a Barreira, ambos os dous coincidiron como xogadores no Traviesas en torno ao ano 1960. “Xogabamos no Frontón”, recordan. Aínda así, sinalan que anteriormente o hóckey practicábase no Xardín Park ou na Cruz Branca (Calvario). “Eran pistas de baile onde podías xogar”, rememora Barreira. Logo, segundo contan, pasouse ás Cabanas, á pista de Balaídos e o Carme. “Pero posteriormente tamén se xogaba nos Xesuítas e o Colexio Fogar”, apunta Pérez de Lis. “Josechu”, como lle coñecen, empezou a súa andaina no hóckey con tan só nove anos. E fíxoo en Xesuítas. “Despois metémonos a federados e empecei no Traviesas con 14”, explica. Estivo unha tempada no equipo vigués e logo tivo que marchar a Madrid, onde xogou en varios equipos, entre eles o Pilaristas. Á súa volta, o hóckey deixou de formar parte da súa vida como xogador e foron os seus fillos os que xogaban no Traviesas. Agora, un deles xoga no Vigo Stick, de xeito que a súa vinculación co deporte non se acabou.

Barreira, con fotos de antaño. Mil recuerdos para contar.

Barreira, con fotos de outrora. Mil recordos para contar.

tenía”, relata. Eso sí, el nombre lo quisieron mantener porque, al fin y al cabo, el equipo ya funcionaba desde finales de los años 50.

Y a pesar de que Pérez de Lis es de una generación posterior a Barreira, ambos coincidieron como jugadores en el Traviesas en torno al año 1960. “Jugábamos en el Frontón”, recuerdan. Aún así, señalan que anteriormente el hockey se practicaba en el Jardín Park o en Cruz Blanca (Calvario). “Eran pistas de baile donde podías jugar”, rememora Barreira. Luego, según cuentan, se pasó a Las Cabañas, a la pista de Balaídos y el Carmen. “Pero posteriormente también se jugaba en los Jesuitas y el colegio Hogar”, apunta Pérez de Lis. “Josechu”, como le conocen, empezó su andadura en el hockey con tan sólo nueve años. Y lo hizo en Jesuitas. “Después nos metimos a federados y empecé en Traviesas con 14”, explica. Estuvo una temporada en el equipo vigués y luego se tuvo que ir a Madrid, donde jugó en varios equipos, entre ellos el Pilaristas. A su vuelta, el hockey dejó de formar parte de su vida como jugador y fueron sus hijos los que jugaban en el Traviesas. Ahora, uno de ellos juega en el Vigo Stick, con lo que su vinculación con el deporte no se ha acabado.





Homenaje a Nene. Julio Barreira estaba allí.

Homenaxe a Nene. Julio Barreira estaba alí.

Pero antes de todo iso, tanto Barreira como Pérez de Lis tiveron unha importante faceta como directivos do Traviesas. O primeiro, durante seis anos, xa que foi en 1975 cando o fixeron presidente da Federación Galega Sur e tivo que deixar o seu posto no club. “Non podía ser o presidente e dediqueime a axudarlles todo o que puiden”, sinala. E desa época recorda que, polo ano 70, foron xogar o ascenso a Primeira División a Murcia á vez que se acorda de importantes campionatos e torneos internacionais que xogaron durante o seu mandato. Entre eles, un celebrado no ano 73, cando o club vigués viuse obrigado a solicitar varios xogadores coruñeses á Federación Galega Norte como “reforzo”. A pesar diso, a rivalidade cos equipos da Coruña existía. “Era como agora co fútbol”, din.

			Julio Barreira, el primer presidente	
--	--	--	--------------------------------------	--

Antes de todo eso, tanto Barreira como Pérez de Lis tuvieron una gran faceta como directivos del Traviesas. El primero lo fue durante seis años ya que fue en 1975 cuando lo hicieron presidente de la Federación Gallega Sur y tuvo que dejar su puesto en el Traviesas. “No podía ser el presidente y me dediqué a ayudarles todo lo que pude”, señala. Y de esa época recuerda que, por el año 70, fueron a jugar el ascenso a Primera División a Murcia al tiempo que se acuerda de importantes campeonatos y torneos internacionales que jugaron durante su mandato. Entre ellos, uno celebrado en el año 73, cuando el club vigués se vio obligado a solicitar varios jugadores coruñeses a la Federación Gallega Norte como “refuerzo”. A pesar de ello, la rivalidad con los equipos de A Coruña existía. “Era como ahora con el fútbol”, dicen.

Pero Barreira, malia ser presidente da federación, “seguía colaborando co club e o Centro Deportivo Municipal”, apunta. Era tempo de escolas deportivas, co que estivo ata o ano 82, cando tivo que marchar a Madrid por motivos de traballo. “Estiven sete anos vinculado ás Escolas Deportivas e axudando no que podía”, narra. Volveu a Vigo 20 anos despois e, aínda que segue o hóckey, agora a súa vinculación co Vigo Stick é case nula. Iso si, destaca do deporte que “avanzou moito grazas a que se loitou moito e conseguiron logros que, daquela, era imposible acadar”, di en relación ás posibilidades económicas. “Daquela non se podería nin soñar”, matiza. Pero como anécdota, durante a época (ano 67), os xornais xa mostraban os problemas que tiñan os clubs para poderen facer fronte á súa actividade deportiva. E todos ían cara ao mesmo lado: a falta de recursos económicos. Nese ano, o custo dun equipo completo roldaba as 40.000 pesetas, unha cantidade irrisoria para a actualidade. Con todo, agora os problemas económicos tamén están á orde do día.

Deste xeito, no ano 75 deixou a presidencia do club en mans de “Josechu”. Nesa etapa Mario Cardama e Quique Urdiales, con 17 anos, xa formaban parte da directiva e o equipo. Pero Pérez de Lis tan só estivo un ano como presidente, deixando despois o cargo a José Portela Abelleira para, un tempo despois, coller as rendas Mario Cardama. E precisamente, os problemas económicos foron os que en 1979 fixeron que se producise unha fusión entre o Ponteareas e o Traviesas “para poder estrear o pavillón e xogar en Primeira División”, apunta Barreira. Foi unha longa época na que se creceu moito como club ata que, despois, colleron camiños separados outra vez.

Pero Barreira, a pesar de ser presidente de la federación, “seguía colaborando con el club y el Centro Deportivo Municipal”, apunta. Era tiempo de Escuelas Deportivas, con lo que estuvo hasta el año 82, cuando se tuvo que ir a Madrid por motivos de trabajo. “Estuve siete años vinculado a las Escuelas Deportivas y ayudando en lo que podía”, narra. Volvió a Vigo 20 años después y, aunque sigue el hockey, ahora su vinculación con el Vigo Stick es casi nula. Eso sí, lo que destaca del deporte es que “ha avanzado mucho gracias a que se ha luchado mucho y han conseguido logros que, de aquella, era imposible conseguir”, dice en relación a las posibilidades económicas. “De aquella no se podría ni soñar”, matiza. Pero como anécdota, durante la época (año 67), los periódicos ya mostraban los problemas que tenían los clubes para poder hacer frente a su actividad deportiva. Y todos iban hacia el mismo lado: la falta de recursos económicos. En ese año, el coste de un equipo completo rondaba las 40.000 pesetas, una cantidad irrisoria para la actualidad. Sin embargo, ahora los problemas económicos también están al orden del día.

Así, en el año 75 dejó la presidencia del club en manos de “Josechu”. En esa etapa Mario Cardama y Quique Urdiales, con 17 años, ya formaban parte de la directiva y el equipo. Pero Pérez de Lis tan sólo estuvo un año como presidente, dejando después el cargo a José Portela Abelleira para, un tiempo después, coger las riendas Mario Cardama. Y precisamente, los problemas económicos fueron los que en 1979 hicieron que se produjera una fusión entre el Puenteareas y el Traviesas “para poder estrenar el pabellón y jugar en Primera División”, apunta Barreira. Fue una larga época en la que se creció mucho como club hasta que, después, se tomaron caminos separados otra vez.

E de toda a súa traxectoria no Traviesas lembran todas as viaxes que tiñan que realizar para xogar os campionatos. “Xogabamos aquí o torneo e quen quedase campión tiña que enfrontarse ao campión da zona norte. Xogábase aquí e alí. Aquí era a ver se gañamos, pero alí había que gañar a narices?, chancea entre risos Barreira. “Logo iamos xogar o campionato de España e saíamos a Oviedo, Xixón, Salamanca, Madrid... “Os da Coruña dábannos por todos lados, pero despois empezamos a xogar ben e gañabámoslles sempre, e iamos xogar os Campionatos de España”, matiza Pérez de Lis. Iso si, a este en ocasións dáballes “vergoña” organizar os torneos en Vigo “porque non tiñamos nada e cando iamos a Portugal tratábannos a corpo de rei e cando viñan aquí, non había nada, nin lle dabamos unha copa”, sinala. Así, recorda especialmente un torneo que xogaron en Espinho. “Fomos a un hotel de catro estrelas e, na volta, nós metémolos no Altamar. Pero é o que había e non tiñamos cartos”, recorda.

E ao observar todas as fotos que Barreira garda, rememoran unha chea de vellas anécdotas. Por exemplo, un partido que xogaron en Salamanca, onde viviron un momento especial porque se enfrontaron ao Cibeles e “fixemos unha boa actuación e gañamos”, apunta Quique Urdiales quen, mentres os seus compañeiros ían celebralo, quedaba na pensión a estudar. Con todo, Julio Barreira recorda moitos momentos bos. “Foron tantas as anécdotas. Pero onde o pasabamos ben era con estes (en referencia á etapa de Urdiales como xogador)”. E segue: “Non tiñamos un pataco, pero o pasabamos ben de verdade”, recoñece. Entre outras, tamén recorda o momento no que tiveron que ir xogar a Madrid e subiron ao metro ou, algunhas máis antigas da súa propia época e inicios como xogador en Ponteareas onde, practicamente fundou el un equipo na zona. E conta que lle regalaron uns patíns de ferro cos que empezou a patinar. “Alí había un home que era o dono dunha pista

Y de toda su trayectoria en el Traviesas recuerdan los viajes que tenían que realizar para jugar los campeonatos. “Jugábamos aquí el torneo y quien quedara campeón tenía que enfrentarse al campeón de la zona norte. Se jugaba aquí y allí. Aquí era a ver si ganamos, pero allí había que ganar a narices”, bromea entre risas Barreira. “Luego íbamos a jugar el campeonato de España y salíamos a Oviedo, Gijón, Salamanca, Madrid...”. “Los de A Coruña nos daban por todos lados, pero después empezamos a jugar bien y les ganábamos siempre, e íbamos a jugar los Campeonatos de España”, matiza Pérez de Lis. Eso sí, a este en ocasiones le daba “vergüenza” organizar los torneos en Vigo “porque no teníamos nada y cuando íbamos a Portugal nos trataban a cuerpo de rey y cuando venían aquí, no había nada, ni le dábamos una copa”, señala. Así, recuerda especialmente un torneo que jugaron en Espinho. “Fuimos a un hotel de cuatro estrellas y, en la vuelta, nosotros los metimos en el Altamar. Pero es lo que había y no teníamos dinero”, recuerda.

Y al observar todas las fotos que Barreira guarda, rememoran un montón de viejas anécdotas. Por ejemplo, un partido que jugaron en Salamanca, donde se vivieron un momento especial porque se enfrentaron al Cibeles e “hicimos una buena actuación porque le ganamos”, apunta Quique Urdiales quien, mientras sus compañeros se iban a celebrarlo, se quedaba en la pensión a estudiar. Con todo, Julio Barreira recuerda muchos buenos momentos. “Fueron tantas las anécdotas. Pero donde lo pasábamos bien era con estos (en referencia a la etapa de Urdiales como jugador)”. Y sigue: “No teníamos una perra, pero lo pasábamos bien de verdad”, reconoce. Entre otras, también recuerda el momento en el que tuvieron que ir a jugar a Madrid y se subieron al metro o, algunas más antiguas de su propia época e inicios como jugador en Ponteareas donde, prácticamente fundó él un equipo en la zona. Y cuenta que le habían regalado unos patines de hierro con los que empezó a patinar. “Allí había un hombre que era el dueño de una pista de baile y

de baile e díxome que en Vigo había equipos de hóckey. Comentoume que se reunía a uns cantos rapaces poderíamos xogar con eles entón empezamos a xogar na pista de baile. Pola tarde había orquestra, logo a xente ía cear e xogabamos, e pola noite volvía o baile”, sinala recordando que alí xogaban contra o Areosa ou o Bosco. Así, menciona os seus compañeiros de equipo, que eran Benigno, Julio Porto, Pancho e Nene. “Ese era o primeiro equipo de Ponteareas e empezamos con iso”, matiza. Eran os anos 1952-1953.

Entre outros bos momentos tamén rememora de forma especial a “boa canteira” que saíu dos Xesuítas así como as diferenzas nos materiais que se usaban. “Nos Xesuítas había nenos con poder económico e os seus pais podíanlle comprar uns patíns. Mentres, o que non, tiña que andar con patíns de roda de ferro, os chamados Sanchesky”, lembra. E segue: “Logo fixéronos con rodas de madeira e chegou a revolución cos Ciclón, despois estiveron os Apa e SuperApa, relata á hora de falar da evolución dos patíns. “Daquela, este deporte era caro”, matiza, cuestión que nun principio, e segundo cre Barreira, podían asumir con fartura os alumnos do colexio Xesuítas. Pero iso si, recorda que tan só xogaban partidos entre eles. “Non podían xuntarse coa plebe e non saían do colexio”, chancea explicando que soamente se enfrontaban ao Colexio Fogar e contra poucos máis, entre eles, o SEU de Santiago ou o Seupi.

Pero a pesar de todos os altibaixos e cambios, Julio Barreira ve con bos ollos toda a traxectoria deportiva que experimentou que ten o hóckey en Vigo. O mellor: “Ver que despois de todo o que se traballou, pois houbo xente que continuou a traxectoria con moitas ganas, ilusión, traballo e pouco diñeiro, como sempre, que ten moito mérito”, considera. “Aí se resume a historia do club”, conclúe.

--	--	--	--

me dijo que en Vigo había equipos de hockey. Me comentó que si reunía a unos cuantos chavales podríamos jugar con ellos entonces empezamos a jugar en la pista de baile. Por la tarde había orquesta, luego la gente se iba a cenar y jugábamos y por la noche volvía el baile”, señala recordando que allí jugaban contra el Areosa o el Bosco. Así, menciona a sus compañeros de equipo, que eran Benigno, Julio Porto, Pancho y Nene. “Ese era el primer equipo de Ponteareas y empezamos con eso”, matiza. Rondaban los años 1952-1953.

145

Entre otros buenos momentos también rememora de forma especial la “buena cantera” que salió de los Jesuitas así como las diferencias en los materiales que se usaban. “En los Jesuitas había niños con poder económico y sus padres le podían comprar unos patines. Mientras, el que no, tenía que andar con patines de rueda de hierro, los llamados Sanchesky”, rememora. Y sigue: “Luego los hicieron con ruedas de madera y luego llegó la revolución con los Ciclón, después estuvieron los Apa y SuperApa”, relata a la hora de hablar de la evolución de los patines. “De aquella, este deporte era caro”, matiza, cuestión que en un principio, y según cree Barreira, se lo podían permitir con creces los alumnos del colegio Jesuitas. Pero eso sí, recuerda que tan solo jugaban partidos entre ellos. “No podían juntarse con la plebe y no salían del colegio”, bromea explicando que solamente se enfrentaban al Colegio Hogar y contra pocos más, entre ellos, el SEU de Santiago o el Seupi.

Pero a pesar de todos los altibajos y cambios, Julio Barreira ve con buenos ojos toda la trayectoria deportiva que ha llevado y que tiene el hockey en Vigo. Lo mejor: “Ver que después de todo lo que se trabajó, pues hubo gente que continuó la trayectoria con muchas ganas, ilusión, trabajo y poco dinero, como siempre, que tiene mucho mérito”, considera. “Ahí se resume la historia del club”, concluye.

Breve Biografía

JULIO BARREIRA (Ponteareas, 1936)

Anos 1950: comezou a xogar ao hóckey con 14 anos, en Ponteareas.

Ano 1955: trasladouse a Vigo. Xogou no Seupi e Silva.

Ano 1956-57: pasou a xogar co Traviesas H.C.

Ano 1969: faise cargo do club e constitúeo legalmente. Primeiro presidente do Traviesas H.C.

Ano 70: ascenso a Primeira División xogado en Murcia.

Ano 73: Campionato Internacional nas Travesas.

Ano 1975: deixa a presidencia do Traviesas porque o nomean presidente da Federación Galega Sur.

Durante estes anos créanse e colabora coas escolas deportivas.

Ano 1982: marcha a Madrid por motivos laborais. Deixa os seus cargos no hóckey.

Ano 2002: volve a Vigo.

JOSÉ LUIS “JOSECHU” PÉREZ DE LIS (Vigo, 1950)

Ano 1959: comezou a xogar en Xesuítas con 9 anos, logo pasou ao Traviesas.

Ano 1964-65: coincide con Julio Barreira no Traviesas, onde empeza a xogar. con 14 anos. Logo marcha a Madrid (xoga nos Pilaristas).

Ano 1975: xa de volta en Vigo faise cargo da presidencia do Traviesas.

			Julio Barreira, el primer presidente	
--	--	--	--------------------------------------	--

Breve Biografía

JULIO BARREIRA (Ponteareas, 1936)

Años 1950: empezó a jugar al hockey con 14 años, en Ponteareas.

Año 1955: se trasladó a Vigo. Jugó en el Seupi y Silva.

Año 1956-57: se pasó a jugar al Traviesas H.C.

Año 1969: se hace cargo del club y lo constituye legalmente. Primer presidente del Traviesas H.C.

Año 70: ascenso a Primera División jugado en Murcia.

Año 73: Campeonato Internacional en Traviesas.

Año 1975: deja la presidencia del Traviesas porque lo nombran presidente de la Federación Gallega Sur. Durante estos años se crean y colabora con las escuelas deportivas.

Año 1982: se va a Madrid por motivos laborales. Deja su cargos en el hockey.

Año 2002: vuelve a Vigo.

147

JOSÉ LUIS “JOSECHU” PÉREZ DE LIS (Vigo, 1950)

Año 1959: empezó a jugar en Jesuitas con 9 años, luego se pasó al Traviesas.

Año 1964-65: coincide con Julio Barreira en Traviesas, donde empieza a jugar con 14 años. Luego se va a Madrid (juega en los Pilaristas).

Año 1975: ya en Vigo de vuelta, se hace cargo de la presidencia del Traviesas.

--	--	--	--

CAPÍTULO 11

149

“ *E nisto, o Cidade de Vigo* ”

“ *E nisto, o Cidade de Vigo* ”

El Trofeo Ciudad de Vigo comenzó en 1983 pero muchos años antes otros paladines del deporte local impulsaron también el hockey rodado en la primera urbe gallega. El Vigo Sporting Club (en 1954), el Areosa (1955) y el Traviesas (1970 y 1973) organizaron y/o participaron en torneos internacionales en el parque de Las Cabañas (donde se levanta el edificio de Ingeniería en Torrecedeira), la pista de Balaídos o el pabellón de As Travesas, complejo polideportivo que se inauguró en 1968.

El Ciudad de Vigo fue idea, entre otros, de un coruñés de nacimiento y vigués de adopción, que pocos pueden presumir de tal linaje sin peros. Julio Sáenz estudió en el colegio de los Padres Dominicos y, junto con otros amigos, fundó a sus 13 años el Dominicos, cuna del hockey patines en A Coruña, pasó al Deportivo y acabó en

O Trofeo Cidade de Vigo comezou en 1983 pero moitos anos antes outros paladíns do deporte local impulsaron tamén o hóckey rodado na primeira urbe galega. O Vigo Sporting Club (en 1954), o Areosa (1955) e o Traviesas (1970 e 1973) organizaron e/ou participaron en torneos internacionais no parque das Cabanas (onde se levanta o edificio de Enxeñaría en Torrecedeira), a pista de Balaídos ou o pavillón das Travesas, complexo polideportivo que se inaugurou en 1968.

O Cidade de Vigo foi idea, entre outros, dun coruñés de nacemento e vigués de adopción, que poucos poden presumir de tal estirpe sen peros. Julio Sáenz estudou no colexio dos Pais Dominicos e, xunto con outros amigos, fundou aos seus 13 anos o Dominicos, berce do hóckey patíns na Coruña, pasou ao Deportivo e

		Y en esto, el Ciudad de Vigo	
--	--	------------------------------	--

Sáenz entrega a Santiago Domínguez, concejal de Deportes en aquel momento, un recuerdo como homenaje por su apoyo al Ciudad de Vigo. Era 2002.

Sáenz entrega a Santiago Domínguez, concelleiro de Deportes naquel momento, un recordo como homenaxe polo seu apoio ao Cidade de Vigo. Era 2002.



rematou en Vigo, no Júniors, onde militou unha tempada. O Traviesas lograba o ascenso a Primeira División en 1983, xusto o ano da separación do Ponteareas H.C., e na cea no restaurante El Castro para celebrar o cambio de categoría saíu a relucir a necesidade de organizar un torneo que inmortalizase a xesta deportiva e servise como presentación do proxecto da tempada 83/84. Ese mesmo ano confeccionábase o cartel co quinteto vigués e os tres equipos de elite non cataláns que existían na División de Honra. Quince anos despois do Campionato de Europa junior, a alongada sombra dese evento reaparecía: a organización utilizaba os valos protectores que compraron para aquel torneo continental. Nin o paso do tempo evitou a súa instalación.

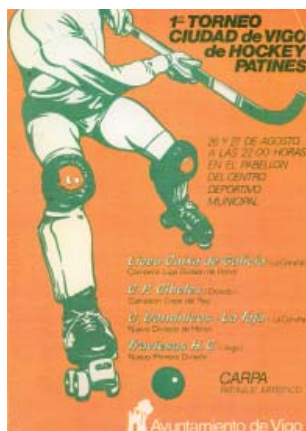
Realmente, conseguir a presenza do Liceo xa era un gran paso. A comparecencia do conxunto coruñés pode considerarse como un excelente primeiro paso xa que chegaba como campión de Liga, a primeira conquistada por un equipo non catalán. O Dominicos-A Toxa daba outro toque de duelo galego-asturiano, ao ser un ascendido recente á máxima categoría, e o Cibeles era o único equipo non catalán en gañar a Copa do Rei (1980). Un cadro de adversarios de luxo para o eufórico Traviesas. Na primeira edición tentouse contactar con algún equipo portugués, pero finalmente foi ano de formacións nacionais, como despois acontecería en 1985. Dúas excepcións nun cuarto de século.

Naquel momento, o entusiasmo desbordaba calquera medo ao futuro, pero a verdade é que o torneo non necesitou de máis: o impulso foi tal que só hai un trofeo estival que resistiu a solidez do de hóckey a patíns, o esmorecente Cidade de Vigo de fútbol, instaurado en 1971.

Vigo, en el Juniors, en el que militó una temporada. El Traviesas lograba el ascenso a Primera División en 1983, justo el año de la separación del Ponteareas H.C., y en la cena en el restaurante El Castro para celebrar el cambio de categoría salió a relucir la necesidad de organizar un torneo que inmortalizase la gesta deportiva y sirviese como presentación del proyecto de la temporada 83/84. Ese mismo año se confeccionaba el cartel con el quinteto vigués y los tres equipos de elite no catalanes que existían en la División de Honor. Quince años después del Campeonato de Europa junior, la alargada sombra de ese evento reaparecía: la organización utilizaba las vallas protectoras que se compraron para aquel torneo continental. Ni el paso del tiempo evitó su instalación.

Realmente, conseguir la presencia del Liceo ya era un gran paso. La comparecencia del conjunto coruñés puede considerarse como un excelente primer paso en tanto en cuanto llegaba como campeón de Liga, la primera conquistada por un equipo no catalán. El Dominicos-La Toja daba otro toque de duelo gallego-asturiano, al ser un recién ascendido a la máxima categoría, y el Cibeles era el único equipo no catalán en ganar la Copa del Rey (1980). Un puñado de adversarios de lujo para el eufórico Traviesas. En la primera edición se intentó contactar con algún equipo portugués, pero finalmente fue año de formaciones nacionales, como después ocurriría en 1985. Dos excepciones en un cuarto de siglo.

En aquel momento, el entusiasmo desbordaba cualquier miedo al futuro, pero la verdad es que el torneo no necesitó de más: el impulso fue tal que sólo hay un trofeo veraniego que ha resistido la solidez del de hockey sobre patines, el languideciente Ciudad de Vigo de fútbol, instaurado en 1971.



Evolución del Ciudad de Vigo en función de cuatro de sus carteles básicos (el primero, el de España, el único diferente y el del 25 aniversario).

Evolución do Cidade de Vigo en función de catro dos seus carteis básicos (o primeiro, o de España, o único diferente e o do 25 aniversario).

--	--	--	--

El Ciudad de Vigo siempre ha sufrido para cuadrar las cuentas, muchas veces con aportaciones de los propios organizadores a fondo perdido, hecho comprobado desde su nacimiento. Las arcas municipales desembolsaron unas 400.000 pesetas para la primera edición... “y el presupuesto se fue a 600.000”, recuerda Quique Urdiales. El sino de los deportes modestos, en los que cualquier idea acaba cubierta por el bolsillo de los ingenuos directivos, porque los fondos públicos y privados no alcanzan para cerrar el balance a cero.

155

Llega España. En 1984, el salto de calidad sería brutal. De un torneo nacional a otro de carácter internacional en apenas un año. De motu propio, el Traviesas desaparecía del cartel para dedicarse íntegramente a la organización del trofeo. El Ayuntamiento volvía a patrocinar el certamen, ahora con Javier Álvarez Salgado

O Cidade de Vigo sempre sufriu para cadrar as contas, moitas veces con achegas dos propios organizadores a fondo perdido, feito comprobado dende o seu nacemento. As arcas municipais desembolsaron unhas 400.000 pesetas para a primeira edición... “e o presuposto foise a 600.000”, recorda Quique Urdiales. O destino dos deportes modestos, nos que calquera idea acaba cuberta polo peto dos inxenuos directivos, porque os fondos públicos e privados non alcanzan para pechar o balance a cero.

Chega España. En 1984, o salto de calidade foi brutal. Dun torneo nacional a outro de carácter internacional. De motu propio, o Traviesas desaparecía do cartel para dedicarse integramente á organización do trofeo. O Concello volvía patrocinar o certame, agora con Javier Álvarez Salgado como

concelleiro de Deportes en lugar de Leri, un representante portugués facía a súa entrada no cuarteto participante e España dáballo o toque fabuloso. A selección española é a única que actuou nun torneo pensado sempre para clubs e polo que pasaron equipos de España, Portugal, Italia e Arxentina, as potencias dominadoras do stick e os patíns. Julio Sáenz era membro do Comité Europeo de Hóckey a patíns (CERH) e convenceu o presidente da Federación Galega, entón Francisco Méndez Aspiroz, e ao da Federación Española, Antonio González, para que o equipo nacional viñese a Vigo. A verdade, o esforzo tivo unha escasa repercusión mediática. Eran outros tempos e as redaccións deportivas non trataron o campionato de preparación como o fixeran nos anos 50, 60 ou na actualidade. Pero a participación de España, que viña da concentración de Barcelona e a continuación ía disputar o Mundial de Novara (Italia), supuxo unha confirmación de que aquela idea tiña corda para tempo. España, que veu por nada malia ser a vixente campioa de Europa (Vercelli, Italia, 1983), gañou o Cidade de Vigo das sorpresas: o duelo herculino de semifinais resolveuse a favor do máis débil, o Dominicos (o preferido polo público), e a Vermella, que recibiu moitos pitos en ambas as dúas xornadas (eran momentos de reivindicación do estatuto de autonomía), pasou por enriba do Famalição primeiro e do Dominicos despois. A vitoria do combinado español non lle serviu no Campionato do Mundo. Dirixido por Enrique Roca, por Vigo pasaron xogadores do talle de Pauls, que despois volvería como xogador culé primeiro e como técnico do Barça en 2008, Ayats, Huelves, Llonch, Alabart ou os irmáns Torner. Mágoa que o evento, con boa resposta do público, non a tivese igual nos medios. Por fortuna, esa situación foi puramente conxuntural. O torneo foi (e é) en liñas xerais moi querido e respectado pola prensa.

como concejal de Deportes en lugar de Leri, un representante portugués hacía su entrada en el cuarteto participante y España le daba el toque fabuloso. La selección española es la única que ha actuado en un torneo pensado siempre para clubes y por el que han pasado equipos de España, Portugal, Italia y Argentina, las potencias dominadoras del stick y los patines. Julio Sáenz era miembro del Comité Europeo de Hockey sobre Patines (CERH) y convenció al presidente de la Federación Gallega, entonces Francisco Méndez Aspiroz, y al de la Federación Española, Antonio González, para que el equipo nacional viniese a Vigo. La verdad, el esfuerzo tuvo una escasa repercusión mediática. Eran otros tiempos y las redacciones deportivas no trataron el campeonato de preparación como lo habían hecho en los años 50, 60 o en la actualidad. Pero la participación de España, que venía de la concentración de Barcelona y a continuación se iba a disputar el Mundial de Novara (Italia), supuso una confirmación de que aquella idea tenía cuerda para rato. España, que vino por nada pese a ser la vigente campeona de Europa (Vercelli, Italia, 1983), ganó el Ciudad de Vigo de las sorpresas: el duelo herculino de semifinales se resolvió a favor del más débil, el Dominicos (el preferido por el público), y la Roja, que recibió muchos pitos en ambas jornadas (eran momentos de reivindicación del estatuto de autonomía), pasó por encima del Famalição primero y del Dominicos después. La victoria del combinado español no le sirvió en el Campeonato del Mundo. Dirigido por Enrique Roca, por Vigo pasaron jugadores de la talla de Pauls, que después volvería como jugador culé primero y como técnico del Barça en 2008, Ayats, Huelves, Llonch, Alabart o los hermanos Torner. Lástima que el evento, con buena respuesta del público, no la tuviera igual en los medios. Por fortuna, esa situación fue puramente coyuntural. El torneo ha sido (y es) en líneas generales muy querido y respetado por la prensa.

O Cidade de Vigo pasaría tras o furacán España a formularse doutro modo. En 1985, o cartel era nacional e permitíase o luxo de convocar a todos os equipos non cataláns da Liga. As catro primeiras edicións tiveron os dous representantes coruñeses de División de Honra como protagonistas, ata que o Liceo se consolidou en 1987 como único club invitado fixo e, obxectivamente, como o “equipo de casa”. O Liceo sempre foi un conxunto simpático, querido e respectado en Vigo, impensable noutras disciplinas. Tras a aposta nacional de 1985, en 1986 chega o primeiro patrocinador principal privado, Caixa Galicia (tamén sponsorizaba ao Liceo) e o evento convértese nun enfrontamento galego-portugués con trazos de supercopa europea. O Liceo accedía a participar como campión de Liga, volvía o Dominicos-A Toxa e o Porto (campión de Europa) e Sanjoanense (campión da recopa) daban o toque continental. A igualdade

El Ciudad de Vigo pasaría tras el huracán España a plantearse el cartel de otro modo. En 1985, los invitados eran nacionales y además eran todos los equipos no catalanes de la Liga. Las cuatro primeras ediciones tuvieron a los dos representantes coruñeses de División de Honor como protagonistas, hasta que el Liceo se consolidó en 1987 como único club invitado fijo y, objetivamente, como el “equipo de casa”. El Liceo siempre ha sido un conjunto simpático, querido y respetado en Vigo, impensable en otras disciplinas. Tras la apuesta nacional de 1985, en 1986 llega el primer patrocinador principal privado, Caixa Galicia (también sponsorizaba al Liceo) y el evento se convierte en un duelo gallego-portugués con tintes de Supercopa europea. El Liceo accedía a participar como campeón de Liga, volvía el Dominicos-La Toja y Oporto (campeón de Europa) y Sanjoanense (campeón de la Recopa) daban el toque continental. La igualdad de semifinales, con ambas resueltas en

Y en esto, el Ciudad de Vigo



García-Raposo (FGB), Carlos Bica (CERH) y Jose Castelbranco (CIRH) y Sáenz presentan el Ciudad de Vigo en Milán, en 1993, durante el Mundial.

García-Raposo (FGB), Carlos Bica (CERH) e Jose Castelbranco (CIRH) e Sáenz presentan o Cidade de Vigo en Milán, en 1993, durante o Mundial.

de semifinais, con ambas as dúas resoltas nos penaltis ao concluíren empatados o tempo regulamentario e a prolongación, nunca se volveu repetir. A final de 1983 si se repetía e con idéntico desenlace. Empezábase a fraguar a lenda liceísta nas Travesas. A quinta edición marcou outro punto de inflexión. A organización, con Quique Urdiales e Julio Sáez como cabezas visibles ante os medios de comunicación, concertaba a participación de representantes das tres nacións punteiras da modalidade en Europa e, ademais, coincidía coa presenza dos tres campións continentais do ano: Liceo Caixa Galicia (Copa de Europa, que a acadaría por vez primeira), F.C. Barcelona (Recopa) e Amatori Lodi (Copa CERS). O Oliveirense, subcampión luso, completaba a cota de inscritos, mentres que o Lodi tiña a honra de ser o primeiro club italiano en xogar o trofeo. E pasou o habitual. A final agardada, Liceo-Barça, non se produciu. Os penaltis botaban ao equipo azulgrana en semifinais e o Liceo seguía engordando a súa conta de trofeos: catro finais en cinco anos e catro títulos de cinco disputados. Non estraña que a afección local o respectase.

Xuntanza nun cuarto de baño. *Moitos torneos crecen con máis ilusión, ás veces, que coñecementos por falta de experiencia. Algúns directivos, agora veteranos nas lides organizativas, non deixan de rir cando recordan que no momento en que o Cidade de Vigo empezaba a asomar a cabeza como bo torneo, a alguén se lle ocorreu a idea de convocar directivos e equipos ao Parador de Baiona para a presentación. Naquel momento era dos poucos lugares con caché para dar bombo ao evento. E claro, logo da presentación, ao mediodía, xurdía a pregunta: “e agora, que? Haberá que quedar a comer aquí. E quen o paga?”. Discretamente e co fin de evitar oídos alleos e/ou inconvenientes, algúns directivos optaron por desaparecer no medio do maremagnum... e*

los penaltis al concluir empatados el tiempo reglamentario y la prolongación, nunca se han vuelto a repetir. La final de 1983 sí se repetía y con idéntico desenlace. Se empezaba a fraguar la leyenda liceísta en As Travesas. La quinta edición marcó otro punto de inflexión. La organización, cuyas cabezas visibles ante los medios de comunicación eran Quique Urdiales y Julio Sáenz, concertaba la participación de representantes de las tres naciones punteras de la modalidad en Europa y, además, coincidía con la presencia de los tres campeones continentales del año: Liceo Caixa Galicia (Copa de Europa, que se la adjudicaría por vez primera), F.C. Barcelona (Recopa) y Amatori Lodi (Copa CERS). El Oliveirense, subcampeón luso, completaba el cupo de inscritos, mientras que el Lodi tenía el honor de ser el primer club italiano en jugar el trofeo. Y pasó lo habitual. La final esperada, Liceo-Barça, no se produjo. Los penaltis echaban al equipo azulgrana en semifinales y el Liceo seguía engordando su cuenta de trofeos: cuatro finales en cinco años y cuatro títulos de cinco disputados. No extraña que la afición local lo respetase.

Cumbre en un cuarto de baño. Muchos torneos crecen con más ilusión, a veces, que conocimientos por falta de experiencia. Algunos directivos, ahora veteranos en las lides organizativas, no dejan de reírse cuando recuerdan que en el momento en que el Ciudad de Vigo empezaba a asomar la cabeza como buen torneo, a alguien se le ocurrió la idea de convocar a directivos y equipos al Parador de Baiona para la presentación. En aquel tiempo era de los pocos lugares con “caché” para dar un plus de bombo al evento. Y claro, tras la presentación, a mediodía, surgía la pregunta: “¿y ahora, qué? Habrá que quedarse a comer aquí. ¿Y quién lo paga?”. Discretamente y a fin de evitar oídos ajenos y/o inconvenientes, algunos directivos optaron por desaparecer en medio del maremagnum...



Final del torneo en 2004 entre Barcelona
y Vigo Stick. Un sueño.

Final do torneo en 2004 entre Barcelona
e Vigo Stick. Un soño.

y dirigirse a los lavabos del Parador. Allí, reunidos casi a modo de gabinete de crisis, se planteó el dilema y, con rápida decisión, no quedaba más que una solución: “Pagamos nosotros a escote”. Las carteras temblaban, claro, aunque el balance contable sí terminaría cuadrando. La Federación Gallega asumiría después de la cuarta edición la organización del trofeo. Era demasiado esfuerzo para el Traviesas, que seguiría colaborando.

Por la cara, y del Celta. Pero hay otra anécdota mejor. En los primeros años, la organización preparaba una visita a las Cíes para todos los equipos que terminaba en “sardiñada”. Bien entrada la comida, el tesorero de la Federación Gallega, Moncho Sanmartín, y Julio Sáenz, se preguntan por dos personas en bañador que comparten mesa y mantel pero a cuyas caras no consiguen ponerles nombre ni equipo. El federativo, ni corto ni

dirixirse aos lavabos do Parador. Alí, reunidos case a xeito de gabinete de crise, formulouse o dilema e, con rápida decisión, non quedaba máis que unha solución: “Pagamos nós a escote”. As carteiras tremían, claro, aínda que o balance contable si remataría cadrando.

Pola cara, e do Celta. Pero hai outra anécdota mellor. Nos primeiros anos, a organización preparaba unha visita ás Cíes para todos os equipos que remataba en sardiñada. Ben entrada a comida, o tesoureiro da Federación Galega, Moncho Sanmartín e Julio Sáenz preguntáanse por dúas persoas en traxe de baño que comparten mesa e mantel pero non son quen de identificar nin polo nome nin polo equipo. O federativo, sen papas na boca, ergueuse e directamente preguntou a un dos descoñecidos

comensais: “e ti, de que equipo es?” O home, coa sardiña na man e cara de “colléronme nas patacas”, soamente puido enfiar unha frase: “Eu?, Do Celta!” As gargalladas, contan, foron sonoras. Como Mecano, coáranse na festa.

O crecemento do torneo seguía o seu camiño. Por vez primeira inscribíase un equipo catalán, os dominadores deste xogo, tras invitar a asturianos e madrileños, de custo máis económico nos seus gastos de desprazamento. Abandonábase así a visión internacional limitada á proximidade xeográfica para apostar polos mellores de Europa, fosen galegos, portugueses, italianos ou cataláns. A presenza do Barcelona tamén daría lugar a comentarios futuros, porque o Barça, que é o mellor equipo do mundo, non gañaría novamente as chaves do seu cuarto hoteleiro en Vigo ata 1996, nove anos máis tarde. Non caeu ben por diferentes actitudes e nas posteriores chamadas pedindo unha praza de convidado obtivo resposta negativa. No pecado está a penitencia.

Un cartel diferente. *En 1988, coa sexta edición do Trofeo Cidade de Vigo, a organización apostaba por outros cambios, esta vez de imaxe. O tradicional deseño do xogador de hóckey patíns “descabezado” desaparecía do motivo central do cartel anunciador para dar paso a outra idea moito máis orixinal e brillante (unha bolsa de deportes empaquetada xunto a un stick cunha tarxeta de embarque que facía un aceno ao cartel de anos anteriores ao figurar nel o xogador de sempre). Así, por unha idea publicitaria, o torneo gañaba en polémica, outro útil vehículo promocional. No aspecto deportivo, o Liceo Caixa Galicia adxudicábase por segundo ano consecutivo*

perezoso, se levantó y directamente le preguntó a uno de los desconocidos comensales: “¿y tú, de qué equipo eres?”. El hombre, con la sardina en la mano y cara de me han pillado, sólo pudo hilar una frase: “¿Yo? ¡Del Celta!”. Las carcajadas, cuentan, fueron sonoras. Como Mecano, se habían colado en la fiesta.

El crecimiento del torneo seguía su camino. Por vez primera se inscribía a un equipo catalán, los dominadores de este juego, tras haber invitado a asturianos y madrileños, de coste más económico en sus gastos de desplazamiento. Se abandonaba así la visión internacional limitada a la proximidad geográfica para apostar por los mejores de Europa, fuesen gallegos, portugueses, italianos o catalanes. La presencia del Barcelona también daría lugar a comentarios futuros, porque el Barça, que es el mejor equipo del mundo, no se ganaría nuevamente las llaves de su habitación hotelera en Vigo hasta 1996, nueve años más tarde. No cayó bien por diferentes actitudes y en las posteriores llamadas pidiendo una plaza de invitado obtuvo respuesta negativa. En el pecado está la penitencia.

Un cartel diferente. En 1988, con la sexta edición del Trofeo Ciudad de Vigo, la organización apostaba por otros cambios, esta vez de imagen. El tradicional diseño del jugador de hockey patines “descabezado” desaparecía del motivo central del cartel anunciador para dar paso a otra idea mucho más original y brillante (una bolsa de deportes empaquetada junto a un stick con una tarjeta de embarque que hacía un guiño al cartel de años anteriores al figurar en él el jugador de siempre). Así, por una idea publicitaria, el torneo ganaba en polémica, otro útil vehículo promocional. En el aspecto deportivo, el Liceo Caixa Galicia se adjudicaba por segundo año consecutivo la Copa de Europa y el torneo se aseguraba así la presencia del mejor equipo,



Presentación en el Hotel Coia del Ciudad de Vigo de 1987. De izquierda a derecha, Pucho Paz, Urdiales, el concejal Álvarez Salgado y Sáenz.

Presentación no Hotel Coia do Cidade de Vigo de 1987. De esquerda a dereita, Pucho Paz, Urdiales, o concelleiro Álvarez Salgado e Sáenz.

a Copa de Europa e o torneo asegurábase así a presenza do mellor equipo, ao que a organización lle metía tres chatolas: os campións de Liga e Copa de Italia (Novara) e Portugal (Sporting e Oporto). O trofeo de dous días estendía a súa proxección a Lisboa, outra praza de tradición ao concorrer ao Cidade de Vigo o Sporting. Pero daba igual o opoñente, porque o Liceo non perdoou nunca.

O regreso en 1989 (sétimo ano) ao cartel tradicional, aínda que con deseño máis vangardista e continuidade respecto ao ano anterior do acordo publicitario coa empresa Reno para que o stick lucise o seu logotipo, mantiña non obstante o factor sorpresa na confección das semifinais. Esta vez ao Liceo colocábano como compañeiro de viaxe de dous rivais italianos e un luso. Caía sobre a edición anterior o Sporting lisboeta e debutaba o Roller Monza, porque nos seus sinais de identidade

al que la organización le metía tres chinchetas: los campeones de Liga y Copa de Italia (Novara) y Portugal (Sporting y Oporto). El trofeo de dos días extendía su proyección a Lisboa, otra plaza de tradición al concurrir al Ciudad de Vigo el Sporting. Pero daba igual el oponente, porque el Liceo no perdonó nunca.

El regreso en 1989 (séptimo año) al cartel tradicional, aunque con diseño más vanguardista y continuidad respecto al año anterior del acuerdo publicitario con la firma Reno para que el stick luciese su logotipo, mantenía no obstante el factor sorpresa en la confección de las semifinales. Esta vez al Liceo le colocaban como compañero de viaje de dos rivales italianos y uno luso. Se caía sobre la edición anterior el Sporting lisboeta y debutaba el Roller Monza, porque en sus señas de identidad figuraba la Liga italiana y, sobre todo, la Copa de Europa. Desde que en 1986 el club

Sáenz, con Antonio Martra, presidente de la FEP. Detrás, García-Raposo y Carmelo Paniagua (dcha.), ahora presidente. La imagen, captada en 2003, con motivo de la insignia de oro de la FEP a Sáenz.

Sáenz, con Antonio Martra, presidente da FEP. Detrás, García-Raposo e Carmelo Paniagua (dcha.), agora presidente. A imaxe, captada en 2003, con motivo da insignia de ouro da FEP a Sáenz.



Liceo-Barcelona en Vigo. Los coruñeses arrasan en el torneo vigués.

Un Liceo-Barcelona en Vigo. Os coruñeses arrasan no torneo vigués.



figuraba a Liga italiana e, sobre todo, a Copa de Europa. Dende que en 1986 o club organizador conseguiu a presenza do campión continental, a Vigo sempre acudiu o mellor equipo do Vello Continente. O Liceo, de novo, engadiría á súa colección o título.

Quen deseñou o cartel da polémica? Urdiales, arquitecto á fin e ao cabo, foi o autor da serie. A idea inicial, que tanto gustou e sempre identificou ao torneo, deseñouna el mesmo. Como relata, a idea sacouna dun cartel dunha marca de hóckey, Skater, que tiña estampado un xogador internacional. "Collín aquel cartel, quiteille a cabeza e fixen un boneco debuxando. Logo foi evolucionando nos diversos anos e foi transformándose do 1 ao 25 pero é a mesma imaxe e todo o que foi xurdindo o fixemos no estudo de arquitectura", explica. E vaía se gustou

			Y en esto, el Ciudad de Vigo	
--	--	--	------------------------------	--

organizador consiguió la presencia del campeón continental, a Vigo siempre ha acudido el mejor equipo del Viejo Continente. El Liceo, de nuevo, añadiría a su colección el título.

¿Quién diseñó el cartel de la polémica? Urdiales, arquitecto al fin y al cabo, fue el autor de la serie. La idea inicial, que tanto gustó y siempre ha identificado al torneo, la diseñó él mismo. Como relata, sacó la idea de un cartel de una marca de hockey, Skater, que tenía estampado a un jugador internacional. “Cogí aquel cartel, le quité la cabeza e hice un muñeco dibujando. Luego fue evolucionando en los diversos años y fue transformándose del 1 al 25 pero es la misma imagen y todo lo que ha ido surgiendo lo hemos hecho en el estudio de arquitectura”, explica. Y vaya si ha gustado.

Llegados a 1990, el comité organizador lo tenía difícil para mejorar el nivel de calidad de los equipos invitados. Entraba un nuevo patrocinador, Cerveza Skol, para dar nombre al trofeo (como en 1986 y 1988 sucediera con Caixa Galicia), y Sáenz y los demás miembros de la organización daban una vuelta de tuerca más. Pactaban la presencia de los tres campeones de los torneos europeos, repartidos entre Portugal, España e Italia, y el cuarto club invitado era el campeón de Copa. Pero, claro, jugaba el Liceo. Y venció.

Chegados a 1990, o comité organizador tiñao difícil para mellorar o nivel de calidade dos equipos invitados. Entraba un novo patrocinador, Cervexa Skol, para dar nome ao trofeo (como en 1986 e 1988 sucedera con Caixa Galicia), e Sáenz e os demais membros da organización daban unha volta de rosca máis. Pactaban a presenza dos tres campións dos torneos europeos, repartidos entre Portugal, España e Italia, e o cuarto club invitado era o campión de Copa. Pero, claro, xogaba o Liceo. E venceu.

Y en esto, el Ciudad de Vigo

Fin de la final del Ciudad de Vigo de 2004 entre Barcelona y Vigo Stick.

Fin da final do Cidade de Vigo de 2004 entre Barcelona e Vigo Stick.



Certo que un torneo cuadrangular ten complicado sorprender cando xa leva nove anos consecutivos de existencia e xa formulou as combinacións máis fantásticas posibles. Con todo, en 1991 Julio Sáenz anunciaba un bombazo para o prestixio do evento. No IMD das Travesas e en compañía do concelleiro de Deportes, Álvarez Salgado, Sáenz mostraba a documentación acreditativa do “cambio de categoría” do campionato radicado en Vigo. O Concello tamén fixera a súa parte do traballo cunha carta de apoio. Na reunión do seu comité central, datada o 9 de febreiro en Lisboa, a CERS, siglas francesas da Confederación Europea de Patinaxe, decidía conceder á competición olímpica a distinción de “torneo oficial”. O punto 14 da reunión lisboeta aprobaba a proposta da Federación Española de Patinaxe, presidida naquel tempo por Manuel Domenech. A carta enviada por Retureau á FEP o 14 de febreiro, e que entraría na Federación Española o 26, daba conta do acordo e indicaba que “a organización desta competición deberá adaptarse aos regulamentos e estatutos da CERS. Como contrapartida, a CERS, a través do CERH, reservará as datas nas que se xogue esta competición e inscribira no seu calendario oficial”. En romano paladín, o Cidade de Vigo colocábase por enriba das competicións nacionais, podendo aprazar, adiantar ou atrasar os seus partidos de Liga os equipos que entrasen no cuadrangular galego. Segundo a organización viguesa, isto equivalía ademais a que os campións das copas europeas estaban obrigados a participar no trofeo vigués.

En realidade, o torneo tiña tal caché entre os equipos dos tres “grandes” que ninguén o quería perder. Deste modo, o Cidade de Vigo de 1991 foi o primeiro oficial cos tres campións continentais, aínda que xa se dera un torneo coa premisa de reunir os tres campións, pero oficioso, en 1987. E coa oficialidade chegou outra

Cierto que un torneo cuadrangular tiene complicado sorprender cuando ya lleva nueve años consecutivos de existencia y ha planteado las combinaciones más fantásticas posibles. Con todo, en 1991 Julio Sáenz anunciaba un bombazo para el prestigio del evento. En el IMD de As Travesas y en compañía del concejal de Deportes, Álvarez Salgado, Sáenz mostraba la documentación acreditativa del “cambio de categoría” del campeonato radicado en Vigo. El Concello también había hecho su parte del trabajo con una carta de apoyo. En la reunión de su comité central, fechada el 9 de febrero en Lisboa, la CERS, siglas francesas de la Confederación Europea de Patinaje, decidía conceder a la competición olímpica la distinción de “torneo oficial”. El punto 14 de la reunión lisboeta aprobaba la propuesta de la Federación Española de Patinaje, presidida en aquel tiempo por Manuel Domenech. En carta enviada por Retureau a la FEP el 14 de febrero, y que entraría en la Federación Española el 26, se daba cuenta del acuerdo y se indicaba que “la organización de esta competición deberá adaptarse a los reglamentos y estatutos de la CERS. Como contrapartida, la CERS, a través del CERH, reservará las fechas en las que se juegue esta competición y la inscribirá en su calendario oficial”. En román paladino, el Ciudad de Vigo se colocaba por encima de las competiciones nacionales, pudiendo aplazar, adelantar o retrasar sus partidos de Liga los equipos que entrasen en el cuadrangular gallego. Según la organización viguesa, esto equivalía además a que los campeones de las copas europeas estaban obligados a participar en el trofeo vigués.

En realidad, el evento tenía tal caché entre los equipos de los tres “grandes” que nadie quería perderselo. De este modo, el Ciudad de Vigo de 1991 fue el primero oficial con los tres campeones continentales, aunque ya se había dado un torneo con la premisa de reunir a los tres campeones, pero oficioso, en 1987. Y con la oficialidad



Con la Ría de fondo. Árbitros y federativos siempre han recibido un trato especial en el torneo.

Coa Ría de fondo. Árbitros e federativos sempre recibiron un trato especial no torneo.

sorpresa. Portugal copaba os tres títulos co Barcelos, Sporting de Lisboa e Benfica; Vigo recibía dous debutantes (Barcelos e Benfica) e cuarto equipo, o convidado, sería o Liceo Caixa Galicia. Querían máis novidades? O pavillón central viviría o fin dunha sorte: o Liceo, heptacampeón, chegaba á final a custa do Benfica, pero no choque decisivo saltaba a sorpresa, cun 4-3 para os lusos. O campión de Europa gañaba en Vigo, que era algo así como certificar a súa vitoria europea. Fin a unha etapa, que non a un reinado.

No décimo aniversario, outro patrocinador de solvencia interesábase pola fin de semana de campións. O Trofeo Xacobeo devolvía a supremacía ao Liceo Caixa Galicia, aínda que Reno desaparecía do cartel como patrocinador. O Liceo encadearía entón tres títulos consecutivos, para pasar a continuación por unha época de vacas fracas. De 1995 a 2002 o equipo coruñés apenas xogou dúas finais e non acadou ningún título. Entrementres, a Federación Galega incorporaba o logotipo federativo a cartel e boletín da proba na undécima edición (1993), aínda que a FGP organizaba o trofeo dende a cuarta edición.

llegó otra sorpresa. Portugal copaba los tres títulos con el Barcelos, Sporting de Lisboa y Benfica, Vigo recibía a dos debutantes (Barcelos y Benfica) y cuarto equipo, el invitado, sería el Liceo Caixa Galicia. ¿Querían más novedades? El pabellón central viviría el fin de una racha: el Liceo, heptacampeón, llegaba a la final a costa del Benfica, pero en el choque decisivo saltaba la sorpresa, con un 4-3 para los lusos. El campeón de Europa ganaba en Vigo, que era algo así como certificar su victoria europea. Fin a una racha, que no a un reinado.

En el décimo aniversario, otro patrocinador de solvencia se interesaba por el fin de semana de campeones. El Trofeo Xacobeo devolvía la supremacía al Liceo Caixa Galicia, aunque Reno desaparecía del cartel como sponsor. El Liceo encadenaría entonces tres títulos consecutivos, para pasar a continuación por una época de vacas flacas. De 1995 a 2002 el equipo coruñés apenas jugó dos finales y no se llevó un solo entorchado. Entremedias, la Federación Gallega incorporaba el logotipo federativo a cartel y boletín de la prueba en la undécima edición (1993), aunque la FGP organizaba el trofeo desde la cuarta edición.

Tras seis anos co formato de tres campións continentais, o cambio na estrutura das copas europeas, ao meter aos mellores na Liga Europea e manter a Copa CERS, eliminando a Recopa, obrigou ao Cidade de Vigo a reinventarse outra vez. Seguía a ser oficial, pero agora tiña que decidirse por outra solución. E esta non foi outra que dar praza fixa a campión e subcampión de Europa e as outras dúas ofrecelas a dous convidados. A explicación era obvia e defendíase en que con tanto bo equipo na Liga Europea, a segunda competición era un torneo menor. Con esa decisión, pola contra, o torneo perdeu o recendo a campionato europeo total que tivera. Só unha vez regresarían a Vigo todos os campións continentais da tempada (2001). Co novo formato, o cuadrangular estreaba patrocinio, Trofeo La Voz de Galicia, e combinación: campión e subcampión europeos xunto aos campións de Liga e de Copa do Rei.

Non deixa de ser curioso que o Barcelona, rei de reis no hóckey rodado, tardase tanto en se adxudicar o certame internacional. Pero polo menos tamén entrou na historia con letras douradas. Foi o último en conquistalo, en 1996, co formato de tres gañadores continentais (1-0 ao Caprabo Igualada, campión de Europa), e iso que os blaugranas chegaban só como campións da Liga, e o primeiro en levantar o trofeo como campión da primeira Liga Europea e esmagando na final ao Liceo Airtel (7-0, en 1997).

Problemas económicos. *Próximo á fin de século, o torneo víase noutra nova tesitura allea ás cuestións deportivas. En 1999 cambiaba o goberno municipal, que comunica ao comité organizador que non existe*

Tras seis años con el formato de tres campeones continentales, el cambio en la estructura de las copas europeas, al meter a los mejores en la Liga Europea y mantener la Copa CERS, eliminando la Recopa, obligó al Ciudad de Vigo a reinventarse otra vez. Seguía siendo oficial, pero ahora tenía que decidirse por otra solución. Y ésta no fue otra que dar plaza fija a campeón y subcampeón de Europa y las otras dos ofrecerlas a dos invitados. La explicación era obvia y se defendía en que con tanto buen equipo en la Liga Europea, la segunda competición era un torneo menor. Con esa decisión, por el contrario, el torneo perdió el aroma a campeonato europeo total que había tenido. Sólo una vez regresarían a Vigo todos los campeones continentales de la temporada (2001). Con el nuevo formato, el cuadrangular estrenaba patrocinio, Trofeo La Voz de Galicia, y combinación: campeón y subcampeón europeos junto a los campeones de Liga y de Copa del Rey.

No deja de ser curioso que el Barcelona, rey de reyes en el hockey rodado, tardara tanto en adjudicarse el certamen internacional. Pero al menos también entró en la historia con letras doradas. Fue el último en conquistarlo, en 1996, con el formato de tres ganadores continentales (1-0 al Caprabo Igualada, campeón de Europa), y eso que los blaugranas llegaban sólo como campeones de la Liga, y el primero en levantar el trofeo como campeón de la primera Liga Europea y aplastando en la final al Liceo Airtel (7-0, en 1997).

Problemas económicos. Próximo al fin de siglo, el torneo se veía en otra nueva tesitura ajena a las cuestiones deportivas. En 1999 entraba un nuevo gobierno municipal, que comunica al comité organizador que no existe

partida consignada polo anterior alcalde para pagar a edición de 1998 e a Concellería de Deportes carece de fondos para afrontar o seguinte torneo de forma inmediata, aínda que si a máis longo prazo. Tras varias reunións óptase pola solución que evitaba a quebra do comité organizador. O Cidade de Vigo desaparecía do calendario un ano, 1999, para regresar en 2000. Chegouse a pensar que para o último ano do século se montasen dous torneos, co fin de “recuperar” a edición perdida, pero finalmente se descartou. Por iso o Cidade de Vigo (denominado así en 2001, 2002, 2003, 2007 e 2008) puido festexar número de edicións (25) e aniversario (cuarto de século) á vez en 2008, cunha participación espectacular de equipos, aínda que non de público.

O torneo, ademais, caracterizouse por intentar achegar a esta disciplina novos aires. Así, en Vigo iniciouse a dobre arbitraxe, aplicáronse como ensaio algunhas sancións (substituír o xogador con tarxeta azul), a opción de pedir tempos mortos ou a disputa do trofeo con porterías de hóckey xeo (máis grandes que as de hóckey a patíns), cando existía o debate sobre a necesidade de achegar máis goles ao espectáculo. No apartado arbitral, As Travesas sentiu a satisfacción do debut dunha muller como árbitro, a coruñesa María Teresa Martínez Cancelo (2000), ou a concentración de once árbitros de toda Europa (en 2008) para unificar criterios, algo que nunca antes fixera o Comité Europeo de Árbitros. Pequenos éxitos para a mellora da competición.

partida consignada por el anterior alcalde para pagar la edición de 1998 y la Concejalía de Deportes carece de fondos para afrontar el siguiente torneo de forma inmediata, aunque sí a más largo plazo. Tras varias reuniones se opta por la solución que evitaba la quiebra del comité organizador. El Ciudad de Vigo desaparecía del calendario un año, 1999, para regresar en 2000. Se llegó a pensar que para el último año del siglo se montasen dos campeonatos, a fin de “recuperar” la edición perdida, pero finalmente se descartó. Por eso el Ciudad de Vigo (denominado así en 2001, 2002, 2003, 2007 y 2008) pudo festejar número de ediciones (25) y aniversario (cuarto de siglo) a la vez en 2008, con una participación espectacular en cuanto a presencia de equipos, aunque no de público.

El torneo, además, se ha caracterizado por intentar aportar a esta disciplina nuevos aires. Así, en Vigo se inició el doble arbitraje, se aplicaron como ensayo algunas sanciones (sustituir al jugador con tarjeta azul), la opción de pedir tiempos muertos o la disputa del trofeo con porterías de hockey hielo (más grandes que las de hockey sobre patines), cuando existía el debate sobre la necesidad de aportar más goles al espectáculo. La temporada de porterías de hockey hielo fue, en verdad, espectacular. Carlos Gil, gerente del Mundial de Vigo 2009 y entrenador del Vigo Stick esta temporada, era el técnico del Liceo, que se impuso al Barça en la final (6-4). Fue el tanteo más bajo de los cuatro partidos disputados y ese Ciudad de Vigo de septiembre de 2002 acabó con una media de 11 goles por partido. Espectacular, aunque la idea no cuajó entre los federativos. En el apartado arbitral, As Travesas ha sentido la satisfacción del debut de una mujer como árbitro, la coruñesa María Teresa Martínez Cancelo (2000), o la concentración de once árbitros de toda Europa (en 2008) para unificar criterios, lo que nunca antes había hecho el Comité Europeo de Árbitros. Pequeños éxitos para la mejora de la competición.

No tocante a patrocinadores, o torneo sempre sufriu para convencer o diñeiro privado, aínda que en 2000 e 2005 foi Trofeo Asisa, Trofeo Faro de Vigo en 2001, 2002 e 2003, Trofeo Grupo Atlántico en 2004, Trofeo Cysugal en 2006 e Trofeo Caixanova en 2007. En 2008, o Concello, a través de Tenza de Alcaldía e Concellaría de Deportes, asumía o patrocinio dun ano histórico. A Fundación Vigo en Deporte (VIDE), activa dende 2002, non faltou no seu apoio ao torneo, malia desaparecer do cartel un ano (2007).

O torneo tamén foi testemuña de homenaxes. O realizado a Daniel Martinazzo, o máis mediático dos xogadores, talvez cumpriu o papel máis importante: Vigo rendía tributo a un fóra de serie.

Pero para homenaxe, o de 2008 ao propio evento: os campións das catro ligas máis importantes do planeta, tres equipos portugueses (como en 1991) e oito participantes. E como 17 anos antes houbo campión luso e inédito. As “águías” do Benfica conquistaban o torneo, tamén con inesperada e nunca vista final portuguesa (ante o Juventude Viana). As semifinais galaico-lusas deixaban fóra a Coinasa Liceo e Vigo Stick. Para os de Jose Querido, As Travesas foi o aviso de todo o que lles sucedeu este ano: eliminados na semifinal da Copa do Rei, e perdedores da final da Liga Europea e da OK Liga. Gran ano pero sen título. Mentres, o Cidade de Vigo repartía outros sorrisos e bágoas. Pablo Cancela, do equipo local, daba a Vigo un premio individual: máximo goleador (5 goles), o campión de Europa, F.C. Barcelona, íase co ridículo ao lombo e O Porto, campión portugués, fallaba por oitava vez mentres o Benfica conquistaba a gloria en só tres intentos. Cousas do hóckey.

En cuanto a patrocinadores, siempre ha sufrido para convencer al dinero privado, aunque en 2000 y 2005 fue Trofeo Asisa, Trofeo Faro de Vigo en 2001, 2002 y 2003, Trofeo Grupo Atlántico en 2004, Trofeo Cysugal en 2006 y Trofeo Caixanova en 2007. En 2008, el Concello, a través de Tenencia de Alcaldía y la Concejalía de Deportes, asumía el patrocinio de un año histórico. La Fundación Vigo en Deporte (VIDE), activa desde 2002, no ha faltado en su apoyo al torneo, pese a desaparecer del cartel un año (2007).

El torneo también ha sido testigo de homenajes. El realizado a Daniel Martinazzo, el más mediático de los jugadores, tal vez cumplió el papel más importante: Vigo rendía tributo a un fuera de serie.

Pero para homenaje, el de 2008 al propio evento: los campeones de las cuatro ligas más importantes del planeta, tres equipos portugueses (como en 1991) y ocho participantes. Y como 17 años antes hubo campeón luso e inédito. Las “águilas” del Benfica conquistaban el torneo, también con inesperada y nunca vista final portuguesa (ante el Juventude Viana). Las semifinales galaico-lusas dejaban fuera a Coinasa Liceo y Vigo Stick. Para los de Jose Querido, As Travesas ha sido el aviso de todo lo que les ha sucedido este año: eliminados en la semifinal de la Copa del Rey, y perdedores de la final de la Liga Europea y de la OK Liga. Gran año pero sin título. Mientras, el Cidade de Vigo repartía otras sonrisas y lágrimas. Pablo Cancela, del equipo local, daba a Vigo un premio individual: máximo goleador (5 goles), el campeón de Europa, F.C. Barcelona, se iba con el ridículo a cuestras y el Oporto, campeón portugués, fallaba por octava vez mientras el Benfica conquistaba la gloria en solo tres intentos. Cosas del hockey.

Para mayor bochorno, el Oporto perdía en cuartos de final contra el Liceo (3-4) y jugadores de su equipo provocaban una trifulca en el año las bodas de plata. Increíble. Los árbitros señalaban el final del encuentro justo cuando el Oporto pedía penalti sobre Azevedo. A continuación, el portugués Ricardo Oliveira y el portero español Edo Bosch, ambos del equipo portuense, se iban hacia los árbitros, Óscar Valverde (España) y Rego Lamela (Portugal), con la desatada cólera de alguien fuera de sí, teniendo que ser agarrados para evitar males mayores. Los árbitros escribirían un anexo al acta y el Comité de Disciplina expulsaba del torneo a ambos jugadores, que se perderían los partidos de Os Dragoes ante Follonica y Barcelona.

Para maior bochorno, O Porto perdía en cuartos de final contra o Liceo (3-4) e xogadores do seu equipo provocaban unha disputa no ano das vodas de prata. Increíble. Os árbitros sinalaban o final do encontro xusto cando O Porto pedía penalti sobre Azevedo. A continuación, o portugués Ricardo Oliveira e o porteiro español Edo Bosch, ambos do equipo portuense, íanse cara aos árbitros, Óscar Valverde (España) e Rego Lamela (Portugal), coa desatada cólera de alguén fóra de si, tendo que ser agarrados para evitar males maiores. Os árbitros escribirían un anexo ao acta e o Comité de Disciplina expulsaba do torneo a ambos os xogadores, que se perderían os partidos dos Dragoes ante Follonica e Barcelona.

--	--	--	--

CAPÍTULO 12

183

“ *El impulso de Mario Cardama* ”

“ *O impulso de Mario Cardama* ”



Mario Cardama, durante un partido con el Travesas en El Carmen.

Mario Cardama, durante un partido co Travesas no Carmen.

A traxectoria deportiva de Mario Cardama no hóckey vigués sempre foi ligada á de Quique Urdiales. E é que os seus inicios foron comúns nos Xesuítas cando tiñan ao redor de sete anos e, agora, seguen mantendo ese “afección” como vicepresidentes do Vigo Stick. Pero a diferenza de Urdiales, Cardama optou por practicar este deporte porque “non me gustaba o fútbol e, dentro do que había no colexio, era máis doado para min xogar ao hóckey. Era pequerrecho, baixiño, sabía patinar e ao fútbol non era o bo da clase. A min non era ao que escollían primeiro para os partidos así que o hóckey foi algo que me gustou e no colexio había equipo e pista, así que comezamos a xogar”, sinala entre risas. Pero o seu paso polo equipo do Xesuítas non durou moito xa que recorda que cando tiña 12 anos o centro comezou a deixar o hóckey e, pouco máis tarde, “pecharon a pista definitivamente e deixouse de practicar”. Despois, o seu irmán José Cardama, que tamén practicaba hóckey a patíns, faloulle dun club chamado Travesas e comezaron a xogar nese equipo. Permaneceu así durante unha longa tempada, xogando e adestrando en Vigo para, máis tarde, coincidir coa época de

La trayectoria deportiva de Mario Cardama en el hockey vigués siempre ha ido ligada a la de Quique Urdiales. Y es que sus inicios fueron comunes en los Jesuitas cuando tenían alrededor de siete años y, ahora, siguen manteniendo ese “gusanillo” como vicepresidentes del Vigo Stick. Pero a diferencia de Urdiales, Cardama optó por practicar este deporte porque “no me gustaba el fútbol y, dentro de lo que había en el colegio, era más fácil para mí jugar al hockey. Era pequeñito, bajito, sabía patinar y al fútbol no era el bueno de la clase. A mí no era al que escogían primero para los partidos así que el hockey fue algo que me gustó y en el colegio había equipo y pista, así que empezamos a jugar”, señala entre risas. Su paso por el equipo de Jesuitas no duró mucho ya que recuerda que cuando tenía 12 años el centro comenzó a dejar el hockey y, poco más tarde, “cerraron la pista definitivamente y se dejó de practicar”. Su hermano José, que también practicaba hockey sobre patines, le habló de un club llamado Traviesas y se enrolaron en sus filas y comenzaron a jugar en ese equipo. Permaneció así durante una larga temporada, jugando y entrenando en Vigo para, más tarde, coincidir con la época de Julio Barreira. Casualidades de la vida, éste se tiene que marchar y dejar la presidencia del club Traviesas. “El equipo está en Primera División y, en ese momento, recuerdo que se hizo cargo de la presidencia Josechu Pérez de Lis, los demás echábamos una mano. Jugamos una temporada y, al terminar, creo que nos mantuvimos, pero nos faltaba la parte económica, y ahí es donde apareció el alcalde de Ponteareas diciendo que él ponía la financiación”, relata.

Era Pepe Castro y debido a la larga tradición que había en la localidad con el hockey, “dijo que quería poner el dinero, y nosotros teníamos la plaza. Hicimos una especie de fusión y el club se llamaba Traviesas-Ponteareas”, rememora.

Julio Barreira. Pero, casualidades da vida, este ten que marchar e deixar a presidencia do club Traviesas. “O equipo está en Primeira División e, nese momento, recordo que se fixo cargo da presidencia Josechu Pérez de Lis e, os demais, botabamos unha man. Xogamos unha tempada e, ao rematarmos, creo que mantivemos o ascenso pero nos faltaba a parte económica, e aí é onde apareceu o alcalde de Ponteareas dicindo que el poñía o financiamento”, relata. Era Pepe Castro e debido á longa tradición que había na localidade co hóckey, “dixo que quería poñer os cartos, e nós tiñamos o ascenso. Fixemos unha especie de fusión e o club chamábase Traviesas-Ponteareas”, rememora.

Pasaron varios anos e acabaron descendendo a Segunda División pero, tras iso, non se viñeron abaixo. “Os tres ou catro que aínda estabamos a xogar reunímonos nunha cafetaría e dixémonos que non podíamos deixalo, así que lle tocou a Mario facerse cargo”, conta. E aí foi onde empezaron novamente a traballar como Traviesas H.C. “Eu era o presidente pero o que se dedicaba máis a algunhas cousas era Quique Urdiales. Empezamos a facer de directivos e xogadores e fíxenme profesor das Escolas Deportivas”. Isto incluía tamén a patinaxe artística no que, mesmo xa na época de Barreira, traían a profesoras catalás porque “para nós a patinaxe artística era só pitar e dicirlles que fosen para adiante e para atrás e así todo o tempo. Logo empezamos a ver que se podía saltar e facer piruetas”, ironiza. E explica que este foi o comezo do que logo pasou a ser o club Carpa con Mercedes Covelo á cabeza. Cardama tiña ao redor de 18-20 anos cando sucedeu todo isto e as escolas deportivas que levaba tiñanas que as pagar cada alumno. Neste sentido, recorda que tiveron que afrouxar o peto” para poder sacar adiante o Traviesas. “Non cobramos nada. O hóckey sempre nos custou

Pasaron tres años y acabaron descendiendo a Segunda División pero, tras eso, hubo futuro igual. “Los tres o cuatro que aún estábamos jugando nos reunimos en una cafetería y nos dijimos que no podíamos dejarlo, así que le tocó a Mario hacerse cargo”, cuenta como si estuviera hablando de una tercera persona. Y ahí fue donde empezaron nuevamente a trabajar como Traviesas H.C. “Yo era el presidente pero el que se dedicaba más a algunas cosas era Quique Urdiales. Empezamos a hacer de directivos y jugadores y me hice profesor de las escuelas deportivas”. Esto incluía también el patinaje artístico en el que, incluso ya en la época de Barreira, traían a profesoras catalanas porque “para nosotros el patinaje artístico era solo pitar y decirles que fueran para adelante y para atrás y así todo el rato. Luego empezamos a ver que se podía saltar y hacer piruetas”, ironiza. Y explica que este fue el comienzo de lo que luego pasó a ser el club Carpa (Club As Rodas de Patinaxe Artística), con Mercedes Covelo a la cabeza. Cardama tenía unos 18-20 años cuando sucedió todo esto y las escuelas deportivas que él llevaba las tenía que pagar cada alumno. En este sentido, recuerda que tuvieron que “rascarse el bolsillo” para poder sacar adelante el Traviesas. “No cobrábamos nada. El hockey siempre nos costó dinero”, apunta. “Al final acababas sacando del cajero y poniendo el coche particular, la gasolina, todo”, especifica. Eso sí, recuerda que de aquélla no tenían mucha afición. “Las novias y nada más”, dice matizando que cuando jugaron el primer partido de su primer año en Primera División (1977) hubo “media grada con gente en el Carmen. Para el segundo ya no hubo porque no teníamos equipo. Al no tener dinero no hay fichajes y no éramos buenos jugadores”, matiza.

diñeiro”, apunta. “Ao final acababas sacando de caixeiro e poñendo o coche particular, a gasolina, todo,”, especifica. Iso si, recorda que daquela non tiñan moita afección. “As noivas e nada máis”, di matizando que cando xogaron o primeiro partido do seu primeiro ano en Primeira División houbo “media bancada con xente no Carme. Pero o segundo xa non houbo porque non tiñamos equipo. Ao non ter diñeiro non hai fichaxes e non eramos bos xogadores”, considera.

A situación cambiou no ano 1960, coa inauguración do IMD das Travesas, coa celebración dos Campionatos Europeos Júnior e coas edicións do Torneo Cidade de Vigo, coincidindo así coa nova etapa do Traviesas. “Foi cando se empezou a mover dunha forma distinta pensando en refundar o equipo”, explica Cardama, quen foi presidente durante tres anos para logo ter que deixalo por razóns profesionais pasando a ser soamente directivo. “Logo estivo Quique e, cando o tivo que deixar polas mesmas razóns ca min, entrou xente nova e apúntase Ramón Gómez, que tiña os seus fillos xogando. Era un pai activo con interese, tempo e ganas e nós estabamos encantados”, sinala.

De todos os xeitos, Cardama considera que a súa vinculación co hóckey “non a perdín nunca”. E é que formaba parte da directiva e fíxose cargo das Escolas Deportivas. E entre eses rapaces aos que adestraba, estaban os seus fillos e os de Quique Urdiales, que con outros nenos chegaron a formar un “grupiño” de dez xogadores que adestraban os sábados pola mañá porque “o club non tiña horas. Escolliamos os máis espelidos e levabámoslos a adestrar e a xogar con eles”, relata. Ese equipo adestrouno ao longo de sete ou oito anos ata que finalmente

La situación cambió en el año 1968, con la inauguración del IMD de As Travesas, con la celebración del Europeo junior y con las ediciones del Torneo Ciudad de Vigo, coincidiendo así con la nueva etapa del Travesas. “Fue cuando se empezó a mover de una forma distinta pensando en refundar el equipo”, explica Cardama, quien fue presidente para luego tener que dejarlo por razones profesionales pasando a ser solamente directivo. “Luego estuvo Quique y, cuando lo tuvo que dejar por las mismas razones que yo, entró gente nueva y se apunta Ramón Gómez, que tenía a sus hijos jugando. Era un padre activo con interés, tiempo y ganas y nosotros estábamos encantados”, señala.

Familia Cardama versus familia Urdiales. Cardama considera que su vinculación con el hockey “no la perdí nunca”. Y es que formaba parte de la directiva y se hizo cargo de las escuelas. Y entre esos chicos a los que entrenaba, estaban sus hijos y los de Quique Urdiales, que con otros niños llegaron a formar un “grupillo” de diez jugadores que entrenaban los sábados por la mañana porque “el club no tenía horas. Escogíamos a los más espabilados y los llevábamos a entrenar y a jugar con ellos”, relata. Ese equipo lo entrenó a lo largo de siete u ocho años hasta que finalmente los tuvo que dejar porque eran juveniles “y los cogía otro entrenador”. En estos tiempos Cardama ya no jugaba al hockey como federado, lo dejó con 32 años a pesar de seguir practicando el deporte en partidos de veteranos. Una vez al año o al acabar la temporada organizaban una “pachanga” unos contra otros. Entre esas, en varias ocasiones celebraron un encuentro muy curioso: la familia Cardama contra la familia Urdiales. Y es que entre hijos, primos y demás conformaban un equipo para competir. “Jugamos dos o tres años”, rememora. Así, Mario Cardama siguió jugando de vez en cuando (todavía tiene preparada su

os tivo que deixar porque eran xuvenís “e collíaos outro adestrador”. Daquela Cardama xa non xogaba ao hóckey como federado, o deixou con 32 anos a pesar de seguir practicando o deporte en varios partidos de veteranos. Unha vez ao ano ou ao rematar a tempada organizaban unha “pachanga” uns contra outros, e en varias ocasións celebraron un encontro moi curioso: a familia Cardama contra a familia Urdiales. E é que entre fillos, primos e demais conformaban un equipo para competir. “Xogamos dous ou tres anos”, rememora. Así, Mario Cardama seguiu xogando de cando en vez (aínda ten preparada a súa bolsa de adestramento con todo o necesario e mantén os patíns cos que xogou os seus últimos anos) ata fai un ano e medio. A mala sorte fixo que nun partido de veteranos contra o Alcorcón debido ao choque de liga entre este equipo e o Vigo Stick, “xogamos e a pesar de dicir que estaba ben, fixen algún movemento estraño e saquei dúas vértebras do sitio”, sinala entre gargalladas. Ese foi o seu punto e final definitivo como xogador. Agora, segue de vicepresidente xunto a Quique Urdiales e Michel Salgado, do que considera que a súa axuda é “fundamental”.

Pero para Mario Cardama outro dos problemas que ten o hóckey na cidade e que fixo que non teña maior repercusión son as pistas, as instalacións. “Cando era pequeno, en Vigo había pistas nos Xesuítas, o Carme, o Colexio Fogar, en Balaídos, en Redondela, dous en Ponteareas. E había distintos equipos, pero todos os colexios as pecharon e a única que quedou foi a do Carme”, comenta. Ademais, o hóckey “non era un deporte que o pavillón fomentase especialmente”, mencionando así ao baloncesto, balonmán, fútbol sala... “que pedían horas de adestramento e había dificultades para conseguir pistas. Tiñas que ir o sábado pola mañá”, recorda. “É que todo era para o fútbol”, láíase. Así, sinala que esta

bolsa de entrenamiento con todo lo necesario y mantiene los patines con los que jugó sus últimos años) hasta hace un año y medio. La mala suerte hizo que en un partido de veteranos contra el Alcorcón, aprovechando el choque de liga entre este equipo y el Vigo Stick, “hice algún movimiento extraño y me saqué dos vértebras del sitio”, señala entre carcajadas. Ése fue su punto y final definitivo como jugador. Ahora, sigue de vicepresidente junto a Quique Urdiales y Michel Salgado, del que considera que su ayuda es “fundamental”.

Pero para Mario Cardama otro de los problemas que tiene el hockey en la ciudad y que ha hecho que no tenga mayor repercusión son las pistas, las instalaciones. “Cuando era pequeño, en Vigo había pistas en los Jesuitas, El Carmen, el Colegio Hogar, en Balaídos, en Redondela y dos en Ponteareas. Y había distintos equipos, pero todos los colegios las cerraron y la única que quedó fue la del Carmen”, comenta. Además, el hockey “no era un deporte que el Pabellón (como se conocía popularmente al Centro Deportivo Municipal y sus rectores) fomentase especialmente”, mencionando en cambio al baloncesto, balonmano, fútbol sala... “Había dificultades para conseguir pistas. Te tenías que ir el sábado por la mañana”, recuerda. “Es que todo era para el fútbol”, se lamenta. Así, señala que ésta es una de las luchas que Quique Urdiales siempre tuvo, es decir, “que algún colegio tuviera una pista, pero cuesta dinero”, contrapone.

Cardama considera que en Vigo era “muy difícil” meter el hockey y, sin embargo, en A Coruña, durante la época de Augusto César Lendoiro como Secretario Xeral para o Deporte de la Xunta, éste “se infló a hacer pistas para hockey. Cualquier pueblo tiene un pabellón que está habilitado”, sentencia. Mientras, en Vigo

é unha das loitas que Quique Urdiales sempre tivo, é dicir, “que algún colexio tivese unha pista, pero custa diñeiro”, matiza.

Cardama considera que en Vigo era “moi difícil” meter o hóckey e, non obstante, explica, na Coruña durante a época de Augusto César Lendoiro como secretario xeral de Deportes da Xunta, este “inflouse a facer pistas para hóckey. Calquera vila ten un pavillón que está habilitado”, sentencia. Mentres, en Vigo “agora habilitaron Bembrive, pero alí non ía ninguén” así como Bouzas. “Está bastante xeitoso porque ademais o marcaron para os deportes de elite”, mencionando ao Vigo Stick e ao Amfiv. Porén, mantén que o problema das pistas e a implicación da cidade co deporte é un “hándicap” á hora de lograr bos xogadores. A solución: “que o hóckey se considere como un deporte calquera”, sostén. A pesar diso, sinala que a afección que pouco a pouco van tendo en Bouzas está ben: “Xa quixeran moitos ter a afección que temos alí”, coñecedor do traballo que tiveron que facer para ter ao Vigo Stick onde está actualmente.

Churrascada e... Vigo Stick. *Un bo mantel é sinónimo de acordo pechado. Mario lembra a época na que decidiron sacar adiante este proxecto. “A Quique Urdiales méteselle na cabeza levar un equipo á División de Honra porque esa era a parte que faltaba. Que se falase de hóckey todos os días, que houbese reseñas en prensa, así os nenos podían ter como algo que querían practicar”, explica. É por iso polo que Urdiales os reúne a todos en Ponteareas e, en torno a unha churrascada, deciden levar a cabo ese proxecto e, para que*

Mario Cardama, en su casa con algunos trofeos. Ha sido el primer presidente que organizó el Ciudad de Vigo.

Mario Cardama, na súa casa con algúns trofeos. foi o primeiro presidente que organizou o Cidade de Vigo.

“ahora habilitaron Bembrive, pero allí no iba nadie”; Bouzas, en cambio, “está bastante decentillo porque además lo han marcado para los deportes de elite”, mencionando al Vigo Stick y al C.D. Amfiv (baloncesto en silla de ruedas). Sin embargo, mantiene que el problema de las pistas y la implicación de la ciudad con el deporte es un “hándicap” a la hora de lograr buenos jugadores. La solución: “Que el hockey se considere como un deporte cualquiera”, sostiene. A pesar de ello, señala que la afición que poco a poco van teniendo en Bouzas está bien: “Ya quisieran muchos tener la afición que tenemos allí”, conocedor del trabajo que han tenido que hacer para guiar al Vigo Stick donde está actualmente.



Churrascada y... Vigo Stick. Un buen mantel suele ser sinónimo de acuerdos cerrados. Mario recuerda la época en la que decidieron sacar adelante este proyecto. “A Quique Urdiales se le mete en la cabeza llevar un equipo a División de Honor porque ésa era la parte que faltaba. Que se hablara de hockey todos los días, que hubiera reseñas en prensa, así los niños lo podían tener como algo que querían practicar”, explica. Es por ello que Urdiales los reúne a todos en Pontearreas y, en torno a una churrascada, deciden llevar a cabo ese proyecto.

non houberse maiores problemas co Traviesas, deciden fundar un novo equipo: o Vigo Stick 2001. Urdiales era o presidente e Cardama, o vicepresidente. “Así empezou o tema”.

E así, ata o día de hoxe, con grandes diferenzas entre tempos pasados e actualidade. Neste sentido, cre que o cambio é “radical”. E menciona as instalacións e o feito de que o hóckey é un deporte “bastante coñecido”, grazas en grande medida, recoñece, ás 25 edicións do Torneo Cidade de Vigo. “Ten un volume de público importante e o Traviesas-Vigo Stick son clubs recoñecidos”, sinala. Outro aspecto que subliña como clara diferenza é o económico matizando que a axuda de Michel Salgado “ou alguén parecido” é “fundamental” xa que este deporte, como o resto, non escapa aos problemas financeiros. “Antes estes problemas non os tiñas. Limitábaste a ir ao banco, coller diñeiro, encher o depósito, comer de bocadillo e volver. O problema de hoxe é que hai xogadores profesionais, hai que fichar, telos en pisos, casas, enfermidades, familias, nenos,... Hai outras problemáticas que antes non tiñas”, explica. E segue: “Antes a tempada custábache diñeiro pero non ten nada que ver co de agora”, matiza. Iso si, ten claro que é “un abismo positivo. Está claro que é máis complicado pero para min, ir os sábados pola noite a Bouzas e ver o pavillón relativamente cheo de xente, é moi importante. E ver que os luns e os sábados sae unha reseña no xornal, que te cruzas á xente e te pregunta, é importantísimo”, valora. “Ese é o cambiazo”, considera, unha clara recompensa ao traballo e “esfuerzo de toda a vida” e de todos os implicados no club. “Non evitaría ningún dos pasos que se foron dando. Sempre foi unha traxectoria positiva, dende a época de Julio Barreira, que foi o que mais loitou daquela, a cando fomos a Ponteareas, ou cando apareceu o apoio federativo de Julio Sáenz, que non estaba na directiva pero que, a pesar de ser coruñés, sempre apoiou o hóckey

Para evitar mayores problemas con el Traviesas, deciden fundar un nuevo equipo: el Vigo Stick 2001. Urdiales era el presidente y Cardama, el vicepresidente. “Así empezó el tema”.

Hasta el día de hoy, con grandes diferencias entre tiempos pasados y actualidad. En este sentido, cree que el cambio es “radical”. Y menciona las instalaciones y el hecho de que el hockey es un deporte “bastante conocido”, gracias en gran medida, reconoce, a las 25 ediciones del Torneo Ciudad de Vigo. “Tiene un volumen de público importante y el Traviesas-Vigo Stick son clubes reconocidos”, señala. Otro aspecto diferenciador es el económico matizando que la ayuda de Michel Salgado “o alguien parecido” es “fundamental” ya que este deporte, como el resto, no se escapa a los problemas financieros. “Antes estos problemas no los tenías. Te limitabas a ir a la cartilla, coger dinero, llenar el depósito, comer de bocadillo y volverte. El problema de hoy es que hay jugadores profesionales, hay que fichar, tenerlos en pisos, casas, enfermedades, familias, niños... Hay otras problemáticas que antes no tenías”, explica. Y sigue: “Antes la temporada te costaba dinero pero no tiene nada que ver con lo de ahora”, matiza. Eso sí, tiene claro que es “un abismo positivo. Está claro que es más complicado pero para mí, ir los sábados por la noche a Bouzas y ver el pabellón relativamente lleno de gente, es muy importante. Y ver que los lunes y los sábados sale una reseña en el periódico y que te cruzas a la gente y te pregunta, es importantísimo”, valora. “Ese es el cambiazo”, considera, una clara recompensa al trabajo y “esfuerzo de toda la vida” y de todos los implicados en el club. “No evitaría ninguno de los pasos que se fueron dando. Siempre fue una trayectoria positiva, desde la época de Julio Barreira, que fue el que mas luchó de aquélla, a cuando nos fuimos a Pontearreas, o cuando apareció el apoyo federativo de Julio Sáenz, que

vigués e foi un o pulo do Torneo Cidade de Vigo”, recorda. Así, cre que todo “foi positivo” e que o hóckey en Vigo “foi avanzando” pero “quizais debería avanzar máis” facendo novamente alusión ao tema das pistas e o labor dos colexios para montar clubs e ter, mesmo, unha boa canteira, que é o problema co que deben batallar agora no Vigo Stick xa que “pasaron oito anos e non fomos capaces de ter máis xogadores de aquí ou dos arredores. Si hai da Coruña, pero non é da nosa canteira”, láíase.

Pero as diferenzas non foron só económicas ou de profesionalización de xogadores, xa que Cardama menciona tamén o material, que “evoluciou moito”. E explica que “as rodas de madeira non duraban nada. Logo saltamos aos primeiros Skater, que tiñan rodas de plástico con rodamentos” e, máis tarde, lembra, houbo evolucións co material dos paus. “Acababámoslos desgastando e despois empezamos a rompelos”, di. Ademais, explica que tanto “as xeonlleiras e as protectoras do nocello, como eran moi caras e tiñan que durar moito, faciámolas nós con revistas e xornais dentro”. Pero non era o único que cambiou xa que a pista do Carme “non estaba cuberta e, ás veces, en vez de xogar parecía que nadabamos”. “O que era un verdadeiro problema, xa que as botas podrecían e só duraban dous anos”, relata.

Con todo, a súa longa traxectoria deu para moito e recorda miles de anécdotas relacionadas, sobre todo, coas viaxes que tiñan que realizar para ir xogar os seus partidos de hóckey. Así, lembra ir a Asturias en dous coches e perdérense uns doutros. “Non nos podíamos chamar porque daquela non había móbiles e non nos dabamos atopado. Ao final resulta que un estaba na estrada de Lugo e outro na de Madrid e acabamos

no estaba en la directiva pero que, a pesar de ser de A Coruña, siempre apoyó el hockey vigués y fue el empuje del Torneo Ciudad de Vigo”, recuerda. Así, cree que todo “fue positivo” y que el hockey en Vigo “fue avanzando” pero, quizá “debería haber avanzado más”, haciendo nuevamente alusión al tema de las pistas y la labor de los colegios para montar clubes. “Han pasado ocho años y no hemos sido capaces de tener más jugadores de aquí o de los alrededores. Sí hay de A Coruña, pero no es de nuestra cantera”, se lamenta.

Pero las diferencias no han sido sólo económicas o de profesionalización de jugadores ya que Cardama menciona también el material, que “evolucionó mucho”. Y explica que “las ruedas de madera no duraban nada. Luego saltamos a los primeros Skater, que tenían ruedas de plástico con rodamientos” y, más tarde, recuerda, hubo evoluciones con el material de los palos. “Los acabábamos desgastando y después empezamos a romperlos”, dice. Además, explica que tanto las rodilleras y las tobilleras, como eran muy caras y “tenían que durarte mucho, las hacíamos nosotros con revistas y periódicos dentro”. Pero no era lo único que cambió puesto que la pista del Carmen “no estaba cubierta y, a veces, en vez de jugar parecía que nadábamos”. Lo que era un verdadero problema ya que “las botas se pudrían y solo duraban dos años”, relata.

Con todo, su larga trayectoria ha dado para mucho y relata anécdotas relacionadas, sobre todo, con los viajes que tenían que realizar para ir a jugar sus partidos de hockey. Así, recuerda ir a Asturias en dos coches y perderse unos de otros. “No nos podíamos llamar porque de aquélla no había móviles y no nos dábamos encontrado. Al final resulta que uno estaba en la carretera de Lugo y otro en la de Madrid y acabamos

durmindó no coche”, explica. Ou outra que lles sucedeu en Pamplona. E é que había unha festa e cando se dirixían á pensión que tiñan reservada, debían atravesar unha rúa que “era como aquí a de Viños. Iamos con todas as nosas bolsas e de súpeto, alguén empezou a berrar: Policía, policía!, e todo o mundo botou a correr, nós tamén, e a meternos nos portais. E de súpeto, aparecemos todos escondidos, non sabiamos con quen, e non sabiamos onde estaba o resto do equipo. Ao final tardamos moitísimo en atoparnos”, conta entre risas. E tamén recorda outra anécdota que é curiosa pola súa polémica. Foi nunha viaxe a Torrelavega (Santander), onde a xente acabou agochándose porque o Sniace perdeu por 7-1 e “estábannos a dar por todos lados. Era un club moi agresivo e estivemos dúas horas á espera para marchar porque querían mallar en nós”, conta. E é que ao final ata tivo que chegar a Garda Civil para sacalos do vestiario. Ou outra similar que lles sucedeu en Bilbao, xogando co Santutxu. Tratábase do equipo “máis radical” e tiñan que xogar nunha pista que estaba entre varios pisos de vivendas. “Os espectadores asomábanse ao balcón para ver o partido e houbo tal lea que era imposible xogar”. Finalmente xogaron pero, o máis curioso, é que o árbitro fixo a vista gorda a todo ata o punto de ser “o que Deus queira e a ver como saímos”, recorda. E por último, como anécdota tamén menciona

durmiendo en el coche”, explica. U otra que les sucedió en Pamplona. Y es que había una fiesta y cuando se dirigían a la pensión que tenían reservada, debían atravesar una calle que “era como aquí la de Vinos. Íbamos con todas nuestras bolsas y de repente, alguien empezó a gritar: ¡Policía, policía!, y todo el mundo echó a correr, nosotros también, y a meternos en los portales. De repente, aparecimos todos escondidos, no sabíamos con quién, y no sabíamos dónde estaba el resto del equipo. Tardamos un montón en encontrarnos”, cuenta entre risas. O una más, curiosa por su polémica. Fue en un viaje a Torrelavega (Santander), donde la gente acabó escondiéndose porque el Sniace perdió por 7 a 1 y “nos estaban dando por todos lados. Era un club muy agresivo y estuvimos dos horas esperando para irnos porque nos querían zurrar”, cuenta. Y es que al final hasta tuvo que llegar la Guardia Civil para sacarlos del vestuario. U otra similar que les sucedió en Bilbao, jugando con el Santutxu. Se trataba del equipo “más radical” y tenían que jugar en una pista que estaba entre varios pisos de viviendas. “Los espectadores se asomaban al balcón para ver el partido y hubo tal follón que era imposible jugar”. Finalmente, jugaron pero, lo más curioso, es que el árbitro hizo la vista gorda a todo hasta el punto de ser “lo que Dios quiera y a ver cómo salimos”, recuerda. Y por último, como anécdota también menciona que su

médico de cabecera era compañero de jugar al hockey o, incluso, que con otros sigue manteniendo el contacto porque “nuestras profesiones se relacionan”, señala.

Así, de vez en cuando se vuelven a reunir para recordar viejos tiempos y cuenta que ahora, con la excusa del Mundial de Hockey “está prevista una gran reunión”. En este sentido, cree que la celebración del Campeonato en la ciudad será “positivo” y que va a ser “un éxito” ya que el tener a Portugal cerca “nos va a traer un volumen de público muy alto. El éxito está garantizado”, sentencia.

que o seu médico de cabeceira era compañeiro de xogar ao hóckey ou, mesmo, con outros segue mantendo o contacto porque “as nosas profesións relaciónanse”, sinala.

Así, de cando en vez vólvense reunir para recordaren vellos tempos e conta que agora, co gallo do Mundial de Hóckey “está prevista unha gran reunión”. Neste sentido, cre que a celebración do Campionato na cidade será “positiva” e que vai ser “un éxito” xa que ter a Portugal preto “vainos traer un volume de público moi alto. O éxito está garantido”, sentencia.

La primera directiva que organizó el Ciudad de Vigo en 1983, posa con el concejal de Deportes, Álvarez Salgado.

A primeira directiva que organizou o Cidade de Vigo en 1983, pousa co concelleiro de Deportes, Álvarez Salgado.



Breve Biografía

MARIO CARDAMA BARRIENTOS (Vigo, 10 de xuño de 1956)

Ano 1963: empezou a xogar ao hóckey en Xesuítas.

Ano 1968: pasou ao Traviesas H.C.

Ano 1974: faise cargo do Traviesas H.C.

Ano 1976: pasa a levar as escolas deportivas.

Ano 1977-79: xoga en Primeira División co Ponteareas-Traviesas.

Ano 1979: faise cargo da empresa familiar con 23 anos. Xerente de Estaleiros Cardama ata a actualidade.

Ano 1988: xoga o seu último partido como federado.

Anos 90: segue implicado no club dunha forma máis paralela.

Ano 2001: enmárcase no Vigo Stick 2001 como vicepresidente ata a actualidade.

Breve Biografía

MARIO CARDAMA BARRIENTOS (Vigo, 10 de junio de 1956)

Año 1963: empezó a jugar al hockey en Jesuitas.

Año 1968: se pasó al Traviesas H.C.

Año 1974: se hace cargo del Traviesas H.C.

Año 1976: pasa a llevar las escuelas deportivas.

Año 1977-78: juega en Primera División con el Traviesas, luego con el Ponteareas.

Año 1979: se hace cargo de la empresa familiar con 23 años. Gerente de Astilleros Cardama hasta la actualidad.

Año 1988: juega su último partido como federado.

Años 90: sigue implicado en el club de una forma más paralela.

Año 2001: se embarca en el Vigo Stick 2001 como vicepresidente hasta la actualidad.

--	--	--	--

CAPÍTULO 13

205

“ *Vuelve España para el
Oliveras de la Riva* ”

“ *Volve España para o
Oliveras de la Riva* ”

No Mundial verase a última xeración da selección española. Será a primeira vez que se dispute unha competición oficial absoluta en Vigo, aínda que non a primeira ocasión que España pisa Vigo. Ademais do Trofeo Cidade de Vigo, que a selección xogou nas Travesas contra clubs, en 1990 Julio Sáenz trouxo un cartel envexable. España, Portugal e Italia, primeiras tres potencias continentais, xunto á República Federal de Alemaña, a cincenta dun cuarteto que procuraba reunir ás catro mellores seleccións de Europa pero que desta vez quedaba sen Holanda.

España, con Carlos Trullols, xa preparaba os Xogos de Barcelona 92, onde por vez primeira na historia olímpica, o hóckey sobre patíns facíase un oco. E antes, meses despois do torneo vigués, o Europeo de Lodi (Italia) e o Campionato do Mundo do Porto (1991). España chegaba a Vigo como campioa mundial (San Juan, 1989), pero nas Travesas abríase unha época nefasta: cinco Mundiais e outros tantos Europeos sen ouro, que tampouco se lograba en Barcelona 92. A partir de Vigo empezaba a gran depresión do hóckey sobre patíns español.

O Oliveras comezou en 1974 como recoñecemento a Victoriano Oliveras de la Riva, presidente español da FIRS de 1964 a 1973, quen faleceu en abril dese ano. Italia, que o gañou as dúas últimas edicións en Palma de Mallorca 1986 e Vendrell (polo 75 aniversario dese club catalán, en 1988, tras empatar 3-3 e lanzar 22 penaltis, co definitivo anotado polo porteiro Alessandro Cupisti), repetiría en Vigo. O certo é que Trullols saíu do pavillón central derrotado (perdeu a final fronte a Italia por 1-2), e queixoso, porque

En el Mundial se verá la última generación de la selección española. Será la primera vez que se dispute una competición oficial absoluta en Vigo, aunque no la primera oportunidad que España pisa Vigo. Además del Trofeo Ciudad de Vigo, que la selección jugó en As Travesas contra clubes, en 1990 Julio Sáenz se trajo un cartel envidiable. España, Portugal e Italia, las tres potencias continentales, junto a la República Federal de Alemania, la cenicienta de un cuarteto que procuraba reunir a las cuatro mejores selecciones de Europa pero que esta vez se quedaba sin Holanda.

España, con Carlos Trullols, ya preparaba los Juegos de Barcelona 92, donde por vez primera en la historia olímpica el hockey sobre patines se hacía un hueco por primera vez. Y antes, meses después del torneo vigués, el Europeo de Lodi (Italia) y el Campeonato del Mundo de Oporto (1991). España llegaba a Vigo como campeona mundial (San Juan, 1989), pero en As Travesas se abriría una época nefasta: cinco Mundiales y otros tantos Europeos sin oro, que tampoco se lograba en Barcelona 92. A partir de Vigo empezaba la gran depresión del hockey sobre patines español.

El Oliveras comenzó en 1974 como reconocimiento a Victoriano Oliveras de la Riva, presidente español de la FIRS de 1964 a 1973, cuando falleció en abril de ese año. Italia, que lo había ganado las dos últimas ediciones en Palma de Mallorca 1986 y Vendrell (por el 75 aniversario de ese club catalán, en 1988, tras empatar 3-3 y lanzar 22 penaltis, con el definitivo anotado por el portero Alessandro Cupisti), repetiría en Vigo. Lo cierto es que Trullols salió del pabellón central derrotado (perdió la final frente a Italia por 1-2), y quejoso, porque

España se concentrou unha semana con dezasete convocados e o ex porteiro internacional, e os seus xogadores, consideraban que a pista estaba moi escorregadiza, protesta subscrita pola organización do Cidade de Vigo xa seis meses antes.

O comité organizador era o mesmo do Cidade de Vigo. Na rolda de prensa aparecían xunto ao concelleiro de Deportes, Sáenz e Ramón Gómez. E Julio Sáenz apuntaba que o torneo “é un reválida para ver se pedimos algún evento oficial máis importante”. Ían sete edicións do Cidade de Vigo... aínda que tivo que pasar máis tempo para que España estea de volta. O torneo custou unha forte suma (8,5 millóns de pesetas, 51.000 euros de agora) e TVE, que tiña os dereitos, achegaba 3,5 millóns. O Concello, con Javier Álvarez Salgado á fronte da Concellería de Deportes, asumía todos os gastos, que tamén comprendían exhibicións de patinaxe de velocidade en Samil e os intersectoros alevín, infantil, xuvenil e júnior no Carmen, con dezaseis equipos en total e 160 rapaces. Os abonos de público para as dúas xornadas estaban en 500 pesetas, fronte ao pago de 300 pesetas para as semifinais e de 400 para a final. Uns 2.000 espectadores cada xornada ratificaron o interese por ver a España, que de novo perdía na prórroga por culpa de Massimo Mariotti, autor dos dous tantos transalpinos a pesar de non marcar no choque anterior contra Portugal. No minuto 3 da prórroga, o italiano aguilloaba a un rival ao que puido vencer antes e con máis claridade, segundo contan as crónicas.

España se había concentrado una semana con diecisiete convocados y el ex portero internacional, y sus jugadores, consideraban que la pista estaba muy resbaladiza, protesta suscrita por la organización del Ciudad de Vigo ya seis meses antes.

El comité organizador era el mismo del Ciudad de Vigo. En la rueda de prensa aparecían junto al concejal de Deportes, Sáenz y Ramón Gómez. Y Julio Sáenz apuntaba que el torneo “es un reválida para ver si pedimos algún evento oficial más importante”. Iban siete ediciones del Ciudad de Vigo... aunque ha tenido que pasar más tiempo para que España esté de vuelta. “El torneo costó una fuerte suma (8,5 millones de pesetas, 51.000 euros de ahora) y TVE, que tenía los derechos, aportaba 3,5 millones. El Concello, con Javier Álvarez Salgado al frente de la Concejalía de Deportes, asumía todos los gastos, que también comprendían exhibiciones de patinaje de velocidad en Samil y los interseectores alevín, infantil, juvenil y junior en El Carmen, con dieciséis equipos en total y 160 chavales. Los abonos de público para las dos jornadas estaban en 500 pesetas, frente al pago de 300 pesetas para las semifinales y de 400 para la final. Unos 2.000 espectadores cada jornada ratificaron el interés por ver a España, que de nuevo perdía en la prórroga por culpa de Massimo Mariotti, autor de lo dos tantos transalpinos pese a no haber marcado en el choque anterior contra Portugal. En el minuto 3 de la prórroga, el italiano aguijoneaba a un rival al que pudo vencer antes y con más claridad, según cuentan las crónicas.



En Vigo, en fin, acabaría-se o Oliveras con dous xogadores galegos, os irmáns Avecilla, Alejandro e Fernando, nas súas filas. Cinco títulos para España, tres de Italia e dous de Portugal, ademais dun de club (Reus Deportivo) xa non terían continuidade.

El español Joan Ayats y Massimo Mariotti, en la final del Oliveras de la Riva. El italiano marcó los dos goles transalpinos.

O español Joan Ayats e Massimo Mariotti, na final do Oliveras de la Riva. O italiano marcou os dous goles transalpinos.

En Vigo, en fin, se acabaría el Oliveras con dos jugadores gallegos, los hermanos AVECILLA, Alejandro y Fernando, en sus filas. Cinco títulos para España, tres de Italia y dos de Portugal, además de uno de club (Reus Deportivo) ya no tendrían continuidad.

España, en los instantes previos a la final, seguida por 2.000 espectadores. El gol de pujalte no valió de nada.

España, nos instantes previos á final, seguida por 2.000 espectadores. O gol de Pujalte non valeu de nada.



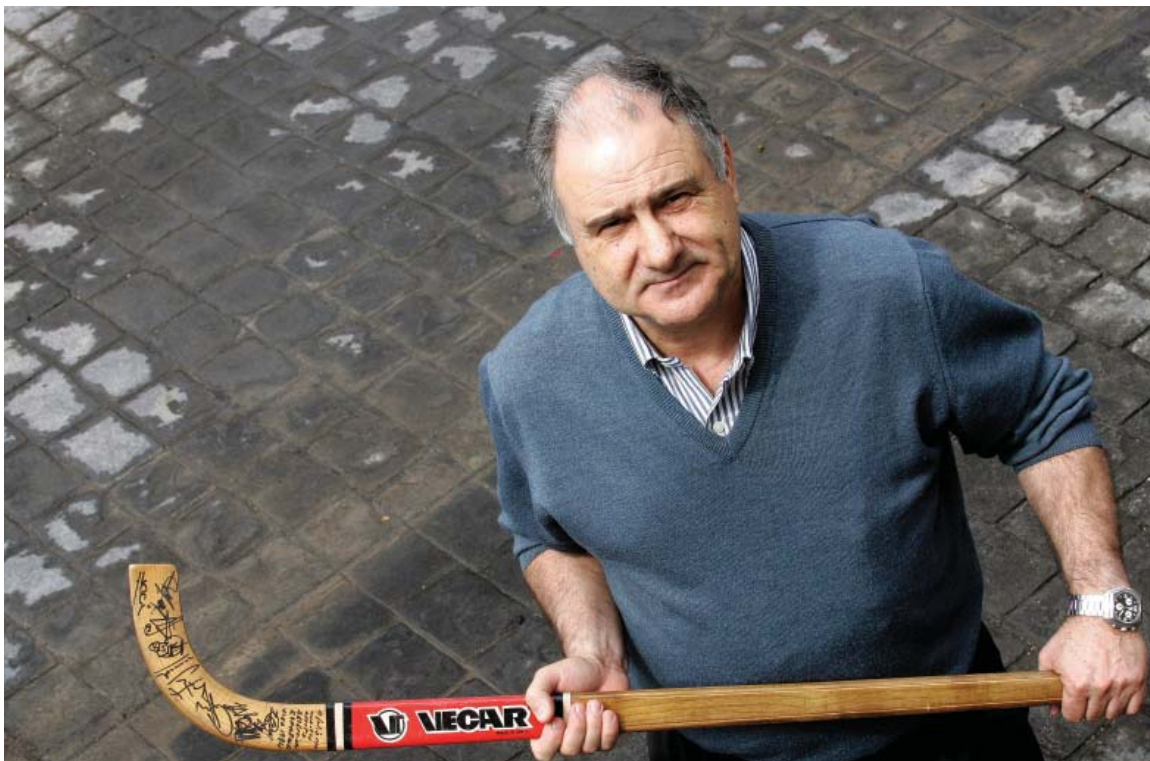
--	--	--	--

CAPÍTULO 14

213

*“Julio Sáenz: de todo,
como en botica ”*

*“Julio Sáenz: de todo,
como en botica ”*



Sáenz colecciona sticks. Los equipos que han pasado por Vigo le entregan uno de recuerdo firmado por los jugadores.

Sáenz colecciona sticks. Os equipos que pasaron por Vigo entréganlle un de recordo asinado polos xogadores.

La trayectoria que Julio Sáenz ha tenido en el mundo del hockey sobre patines en Vigo ha sido fundamental para que este deporte se mantuviera y, lo más importante, fuera conocido en el ámbito nacional e internacional. A pesar de haber nacido en A Coruña y dar sus primeros pasos con equipos del norte, tiene una clara vinculación con el hockey vigués, que sigue defendiendo desde su actual cargo de vicepresidente de la Federación Gallega de Patinaje así como con sus colaboraciones con el Vigo Stick. Además, es el “guardián” de múltiples recuerdos relacionados con este deporte ya que su oficina esconde fotografías, copas, carteles y toda clase de documentación así como una amplia serie de sticks firmados por importantes selecciones que marcan su paso como delegado de la selección española de hockey.

A traxectoria que Julio Sáenz tivo no mundo do hóckey a patíns en Vigo foi fundamental para que este deporte se mantivese e, o máis importante, fose coñecido no ámbito nacional e internacional. Malia nacer na Coruña e dar os seus primeiros pasos con equipos do norte, ten unha clara vinculación co hóckey vigués, que segue defendendo dende o seu actual cargo de vicepresidente da Federación Galega de Patinaxe así como coas súas colaboracións co Vigo Stick. Ademais, é o “gardián” de múltiples recordos relacionados con este deporte xa que a súa oficina agocha fotografías, copas, carteis e toda clase de documentación, así como unha ampla serie de sticks asinados por importantes seleccións que marcan o seu paso como delegado da selección española de hóckey.

Pero sus inicios en el deporte fueron como jugador. Estudiaba en el colegio Dominicos de A Coruña y, cuando tenía 16 años (sobre el año 61), un cura del centro decidió crear un equipo de hockey, aunque el empezó casi “obligado”. “Todos mis amigos jugaban y, como no tenían portero, me llevaban a mí entre dos hasta la portería y me ponían allí. Así empecé, por estar con ellos”, cuenta. Pero pronto tuvo un inconveniente. Y es que estaba en edad juvenil y tenía que pasar a junior, categoría que no tenían en el club. Es por eso por lo que tan sólo jugó un año y “me tuve que marchar de allí”. Pero no dejó el hockey y pasó a ser jugador del Real Club Deportivo. Eso sí, junto al actual presidente de la Federación Gallega, Enrique García-Raposo, que estaba en el mismo curso, fundaron la sección junior del Dominicos porque “no había equipo ni nada si te pasabas de la edad”. Así, con tan sólo 17 años, se hicieron cargo del equipo. “Éramos los directivos”, apunta Julio Sáenz, que seguía ayudando a las categorías inferiores mientras jugaba con el Deportivo.

Pero os seus inicios no deporte foron como xogador. Estudaba no colexio Dominicos da Coruña e, cando tiña 16 anos (sobre o ano 61), un cura do centro decidiu crear un equipo de hóckey, aínda que empezou case obrigado. “Todos os meus amigos xogaban e como non tiñan porteiro levábanme a min entre dous ata a portería e poñíanme alí. Así empecei, por estar con eles”, conta. Pero pronto tivo un inconveniente. E é que estaba en idade xuvenil e tiña que pasar a júnior, categoría que non tiñan no club. É por iso polo que tan só xogou un ano e “tiveron que marchar de alí”. Pero non deixou o hóckey e pasou a ser xogador do club Deportivo. Iso si, xunto ao actual presidente da Federación Galega, Enrique García-Raposo, quen estaban no mesmo curso, fundou a sección júnior do Dominicos porque “non había equipo nin nada se pasabas da idade”. Así, con tan só 17 anos, fixéronse cargo do equipo. “Eramos os directivos”, apunta Julio Sáenz, que seguía axudando ás categorías inferiores mentres xogaba co Deportivo.



Llegó a jugar con la selección gallega norte en Vigo.

Chegou a xogar coa selección galega norte en Vigo.



En la polideportiva de Riazor.

Na polideportiva de Riazor.

E foi despois cando comezou a súa relación co hóckey vigués xa que no ano 1964 se trasladou á cidade para estudar Peritos. “Durante a semana traíame os patíns e na carreira xogaba no Seupi”. Pero non deixou o equipo coruñés. É máis, ao amparo dun xogador internacional da selección española (Pico Ferrer) que chegou á Coruña, xogaron un Campionato Galego que gañaron, polo que despois o seu club se trasladou a Cataluña para xogar o torneo a nivel nacional, que se celebrou en Tarrasa.

Pero á volta, deixouno todo e decidiu converterse en árbitro. Aguantou catro anos (abandonou o hóckey como xogador en 1968) porque “era incompatible”. “Tiña que adestrar na Coruña un día á semana e logo xogar as fins de semana”. Máis tarde, asentouse en Vigo e iniciou a súa faceta como árbitro así como as súas tarefas como delegado da federación na cidade. Chegaban os anos 70.

Sáenz tiene en alta consideración a Martinazzo, homenajeado en A Coruña pero también en Vigo.

Sáenz ten en alta consideración a Martinazzo, homenaxeado na Coruña pero tamén en Vigo.



Y fue después cuando comenzó su relación con el hockey vigués ya que en el año 1964 se trasladó a la ciudad para estudiar en Peritos. “Durante la semana me traía los patines y en la carrera jugaba en el Seupi”. Pero no dejó al equipo coruñés. Es más, al amparo de un jugador internacional de la selección española (Pico Ferrer) que llegó a A Coruña, jugaron un Campeonato Gallego que ganaron, con lo que después su club se trasladó a Cataluña para jugar el torneo a nivel nacional, que se celebró en Tarrasa.

A la vuelta lo dejó todo y decidió convertirse en árbitro. Aguantó cuatro años (abandonó el hockey como jugador en 1968) porque “era incompatible”. “Tenía que entrenar en A Coruña un día a la semana y luego jugar los fines de semana”. Más tarde, se asentó en Vigo e inició su faceta como árbitro así como sus tareas como delegado de la federación en la ciudad. Rondaban los años 70.

Casou na cidade e seguía arbitrando, cuestión que fixo que coñecese a Quique Urdiales e Mario Cardama, entre outros, porque “era o único árbitro que había. Aí empezou a amizade”, di daquel grupo de persoas que “revitalizaron o hóckey”. Así, o seu posto como árbitro nacional permitiulle coñecer moitos equipos de España. E mentres realizaba este traballo, no ano 82 no seo do Traviesas H.C., formulouse a posibilidade de realizar o Torneo Cidade de Vigo. Así foi e Sáenz foi o encargado de pitar o primeiro certame deste campionato que xa ten 25 anos de idade. Pero a súa vida como árbitro tamén tivo un final debido ás continuas viaxes que tiña que emprender. “Era complicado e cansaba moito”, lamentase. Así, arredor dos anos 85-86 deixouno e pasou a formar parte do Comité Europeo da CERS. “Estiven no comité de árbitros durante 12 anos”, recorda. Tras deixar a arbitrase, quedou como delegado en Vigo e como vicepresidente da Federación Galega de patinaxe, cargo que aínda ocupa na actualidade. Pero a súa traxectoria co hóckey a patíns non rematou e logo foi delegado da Selección Española durante varios anos, posición que recorda con especial cariño e ilusión e que, mesmo, non lle importaría retomar porque “é increíble e paseino moi ben”. E lembra o seu debut. Foi no Mundial do 88, que se celebrou na Coruña. “Despois estiven en Monza, en Oliveira de Azemeis e en Reus, que foi o último para min,”, relata. Mentres, foi tres veces subcampión do mundo como delegado e directivo da federación española así como dúas veces campión de Europa, en Vinis (Suíza) 2000 e Florencia 2002. E é que o seu paso pola selección é o seu mellor recordo. “A miña mellor anécdota é o ben que o pasei, sobre todo como delegado da selección. É unha experiencia increíble vivir un Campionato de Europa ou do Mundo cos xogadores dende dentro, dende que empezan a adestrar ata que quedas campión. Iso é... algo increíble”, exclama. Mesmo, este paso pola selección foi máis gratificante que a súa etapa de xogador. “É que cando

Se casó en la ciudad olívica y seguía arbitrando, cuestión que hizo que conociera a Quique Urdiales y Mario Cardama, entre otros, porque “era el único árbitro que había. Ahí empezó la amistad”, dice de aquel grupo de personas que “revitalizaron el hockey”. Así, su puesto como árbitro nacional le permitió conocer a muchos equipos de España. Y mientras realizaba este trabajo, en el año 82 en el seno del Traviesas H.C., se planteó la posibilidad de realizar el Torneo Ciudad de Vigo. Así fue y Sáenz fue el encargado de pitar el primer certamen de este campeonato que ya tiene 25 años de edad. Pero su vida como árbitro también tuvo un final debido a los continuos viajes que tenía que emprender. “Era un follón y cansaba mucho”, se lamenta. Así, en torno a los años 85-86 lo dejó y pasó a formar parte del Comité Europeo de la CERS. “Estuve en el comité de árbitros durante 12 años”, recuerda. Tras dejar el arbitraje, se quedó como delegado en Vigo y como vicepresidente de la Federación Gallega de Patinaje, cargo que todavía ostenta en la actualidad. Pero su trayectoria con el hockey sobre patines no terminó y luego fue delegado de la selección española durante varios años, posición que recuerda con especial cariño e ilusión y que, incluso, no le importaría retomar porque “es increíble y me lo pasé muy bien”. Y recuerda su debut. Fue en el Mundial del 88, que se celebró en A Coruña. “Después estuve en Monza, en Oliveira de Azemeis y en Reus, en 1999, que fue el último para mí”, relata. Mientras, fue tres veces subcampeón del mundo como delegado y directivo de la federación española así como dos veces campeón de Europa, en Wimmis (Suiza) 2000 y Florencia 2002. Y es que su paso por la selección es su mejor recuerdo. “Mi mejor anécdota es lo bien que me lo pasé, sobre todo como delegado de la selección. Es una experiencia increíble vivir un Campeonato de Europa o del Mundo con los jugadores desde dentro, desde que empiezan a entrenar hasta que quedas campeón. Eso es... algo increíble”, anhela. Incluso, este paso por la selección ha sido más gratificante que su etapa de jugador. “Es que

xogaba era como xogar unha pachanga, non eramos profesionais e isto goceino moitísimo. O mellor que podo dicir do hóckey é que me abriu mil portas”, subliña.

Pero agora deixou todos eses cargos (foi delegado da Federación Galega en Vigo dende 1982) e, actualmente, só é vicepresidente, o único federativo que hai na cidade xunto a Quique Urdiales, que é vogal. Desa época lembra con especial cariño os torneos Cidade de Vigo que se celebraban, subliñando o feito de que adquirise rango internacional e categoría oficial outorgada pola CERS. “É o único torneo do mundo que é oficial”, destaca. Indubidablemente, a súa vinculación co Comité Europeo e o seu paso pola selección española como delegado tivo moito que ver á hora de que o torneo vigués levase esta distinción. “Algo tiven que ver, ao estar alí dentro preséntalo e, aínda que o torneo xa era moi bo, iso favoreceu”, recoñece Sáenz. Foi no ano 1991 cando o presidente do Comité Europeo de Hóckey notificalle que o torneo vigués sería o “único do mundo que figura de forma oficial”, apunta. Pero esta non foi a única competición que Julio Sáenz logrou traer a Vigo xa que conseguiu o Torneo Oliveras de la Riva como delegado da federación.

cuando jugaba era como jugar una pachanga, no éramos profesionales y esto lo disfruté muchísimo. Lo mejor que puedo decir del hockey es que me abrió mil puertas”, subraya.

Pero ahora dejó todos esos cargos (fue delegado de la Federación Gallega en Vigo desde 1982) y, actualmente, solo es vicepresidente, el único federativo que hay en la ciudad junto a Quique Urdiales, que es vocal. De esa época recuerda con especial cariño los torneos Ciudad de Vigo que se celebraban subrayando el hecho de que adquiriera rango internacional y categoría oficial otorgada por la CERS. “Es el único torneo del mundo que es oficial”, destaca. Indudablemente, su vinculación con el Comité Europeo y su paso por la selección española como delegado tuvo mucho que ver a la hora de que el torneo vigués se llevara esta distinción. “Algo tuve que ver, al estar allí dentro lo presentas y, aunque el torneo ya era muy bueno, eso favoreció”, reconoce Sáenz. Fue en el año 1991 cuando el presidente del Comité Europeo de Hockey le notifica que el torneo vigués sería el “único del mundo que figura de forma oficial”, apunta. Pero esta no fue la única competición que Julio Sáenz logró traer a Vigo ya que el Torneo Oliveras de la Riva lo consiguió como delegado de la federación.

El directivo de la Federación Gallega llevó las presentaciones del Ciudad de Vigo a Oporto y Milán.

O directivo da Federación Galega levou as presentación do Cidade de Vigo ao Porto e Milán.



A pesar de deixar todos os cargos que ocupou e traballar agora como vicepresidente da federación galega, segue completamente vinculado ao hóckey da cidade. Así, forma parte do Comité Executivo do Mundial que este ano se celebra en Vigo, do que apuntou que “non veu aquí gratuitamente”. E segue: “Veu pola experiencia e coñecemento que ten a xente a través do Cidade de Vigo”, considera. E é que os 25 anos dun torneo “que todo o mundo cataloga como o mellor do mundo, tiveron un peso específico”, valora Sáenz ao tempo que sostén que “xa lle ía tocando a Vigo”.

Con todo, os seus mellores momentos viviunos na súa etapa como delegado da selección española e, aínda que sostén que “non boto nada de menos” porque o contacto cos seus antigos compañeiros é continuo así como a súa vinculación co hóckey, o que si lle gustaría, se puidese volver retomar, serían os cargos que ocupaba a nivel internacional ou nacional (delegado da selección). “Tiña moitísimo traballo. A xente pensa que é ir pasear e andar polos países pero, xunto ao adestrador, é o que máis traballa. E fas de todo porque es unha especie de enlace entre xogador, adestrador e familiares”. Neste sentido, sinala como aspecto positivo as amizades que fixo e que aínda conserva. “O que podo dicir de verdade é que teño amigos en practicamente todos os países onde se xoga ao hóckey”, conta. E como anécdota, relata que “non recordo ter que coller un taxi en Italia ou Alemaña. Sempre había alguén esperando no aeroporto, iso é o positivo”, di. Iso si, non esquece o aspecto familiar. “O máis importante é ter unha familia que admita todas esas viaxes”, considera. Neste sentido non tivo problema posto que a súa muller xogaba a hóckey sobre herba e sabía o que era. E a afección trasladóullela aos fillos e, un deles, colleu o relevo de seu pai e, ademais de xogar, fíxose árbitro.

A pesar de haber dejado todos los cargos que ostentó y trabajar ahora como vicepresidente de la Federación Gallega, sigue completamente vinculado al hockey de la ciudad. Así, forma parte del comité ejecutivo del Mundial que este año se celebra en Vigo, del que apuntó que “no vino aquí gratuitamente”. Y sigue: “Vino por la experiencia y conocimiento que tiene la gente a través del Ciudad de Vigo”, considera. Y es que los 25 años de un torneo “que todo el mundo cataloga como el mejor del mundo, tuvo un peso específico”, valora Sáenz al tiempo que sostiene que “ya le iba tocando a Vigo”.

Con todo, sus mejores momentos los vivió en su etapa como delegado de la selección española y, aunque sostiene que “no echo nada de menos” porque el contacto con sus antiguos compañeros es continuo así como su vinculación con el hockey, lo que sí le gustaría, si pudiera volver a retomar, serían los cargos que ostentaba a nivel internacional o nacional (delegado de la selección). “Tenía muchísimo trabajo. La gente se piensa que es ir a pasear y andar por los países pero, junto al entrenador, es el que más trabaja. Y haces de todo porque eres una especie de enlace entre jugador, entrenador y familiares”. En este sentido, señala como aspecto positivo las amistades que hizo y que todavía conserva. “Lo que puedo decir de verdad es que tengo amigos en prácticamente todos los países donde se juega al hockey”, cuenta. Y como anécdota, relata que “no recuerdo tener que coger un taxi en Italia o Alemania. Siempre había alguien esperándome en el aeropuerto, eso es lo positivo”, dice. Eso sí, no se olvida del aspecto familiar. “Lo más importante es tener una familia que admita todos esos viajes”, considera. En este sentido no tuvo problema puesto que su mujer jugaba a hockey hierba y sabía lo que era. Y la afición se la trasladó a los hijos y, uno de ellos, cogió el testigo de su padre y, además de jugar, luego se hizo árbitro.



Dominicos y Deportivo fueron sus equipos en A Coruña. Luego, a Vigo.

Dominicos e Deportivo foron os seus equipos na Coruña. Logo, a Vigo.

Así, as súas continuas viaxes e a súa traxectoria permitiulle coñecer a “grandes” do hóckey a patíns, pero para Julio Sáenz o “mito” é, sen dúbida, Daniel Martinazzo, xogador arxentino que estivo nas filas do Liceo e que, aínda que non xogou con el, si tivo a ocasión de arbitrarlle en máis dunha ocasión. “Hónrame ter unha boa amizade con el. Para min é o máis grande”, valora. Ademais, recorda con cariño a homenaxe que o torneo Cidade de Vigo lle fixo cando deixou o hóckey. “Entregóuselle unha réplica do torneo que soamente teñen el e José Luis Huelves, que era porteiro do Liceo e xogou con Martinazzo,”, explica. A súa traxectoria e os partidos que xogou en Vigo foron motivo abondo para facerlle esta conmemoración.

Ademais, recorda vivir importantes momentos mentres que as diferenzas máis evidentes que ve ao practicar hóckey con respecto a tempos pasados son dous basicamente: o material e a profesionalización do deporte. No primeiro aspecto, sinala que antes tiñan que xogar ao aire libre, co inconveniente que iso levaba no inverno. “Tiñas que poñer rodas de aluminio e, coa pista seca, de madeira,”, sinala apuntando que o material “foi o maior cambio”. Pero non o único xa que para Sáenz “antes xogabamos como cando xogas unha

Así, sus continuos viajes y su trayectoria le han permitido conocer a “grandes” del hockey sobre patines, pero para Julio Sáenz el “mito” es, sin duda, Daniel Martinazzo, jugador argentino que estuvo en las filas del Liceo y que, aunque no jugó con él, sí tuvo la ocasión de arbitrarle en más de una ocasión. “Me honra tener una buena amistad con él. Para mí es lo más grande”, valora. Además, recuerda con cariño el homenaje que el torneo Ciudad de Vigo le hizo cuando dejó el hockey. “Se le entregó una réplica del torneo que solamente tienen él y José Luis Huelves, que era portero del Liceo y jugó con Martinazzo”, explica. Su trayectoria y los partidos que jugó en Vigo fueron motivo suficiente para hacerle esta conmemoración.

Además, recuerda vivir importantes momentos mientras que las diferencias más evidentes que ve al practicar hockey con respecto a tiempos pasados son básicamente dos: el material y la profesionalización del deporte. En el primer aspecto, señala que antes tenían que jugar al aire libre, con el inconveniente que eso llevaba en invierno. “Tenías que poner ruedas de aluminio y, con la pista seca, de madera”, señala apuntando que el material “fue el mayor cambio”. Pero no el único ya que para Sáenz “antes jugábamos como cuando estás en

pachanga na rúa, pero agora non. Hoxe a xente está máis profesionalizada. Mesmo, a arbitrase non se parece en nada”, di. E segue: “Antes eramos un grupo de amigos que nos coñeciamos todos, por iso teño moitísima amizade con toda a xente. Pero hoxe non, xa é máis profesional e personalizado”, explica. “Os partidos de agora non se parecen en nada aos de antes. Hoxe é competición, moi mellorado, e con isto non quero dicir que os tempos pasados foron mellores, foron peores, pero para divertirte xogando, a miña época. Antes era pasalo ben”, conclúe.

Non obstante, non todo foi positivo no mundo do hóckey vigués e cre que este deporte “se coñece pouco”. O culpable: a pouca vinculación cos colexios. “Se o metes e involucras os pais e aos centros, si se pode facer máis popular. Pero se só hai un partido á semana ou unha vez ao ano a xente non se involucra”, considera. A solución para Sáenz pasa por “metelo nos barrios ou nos colexios” e, neste sentido, a actual idea do Vigo Stick de crear unha escola en Bouzas así como intentar estendelo a outros municipios da provincia aproveitando o tirón do Mundial “está moi ben”. “En Bouzas involúcranse cos cativos da zona e se se fomenta alí, pois igual lle pode interesar a outros barrios e créase algo de rivalidade”. E é que o tirón que ten A Coruña para isto fai que en Vigo non se poida competir. “Alí é polos colexios. Antes había hóckey en Maristas, Xesuítas e Dominicos. Son tres focos de hóckey mentres que en Vigo, cando cheguei, só había algo nos Xesuítas. Estiven un ano adestrando alí pero a pista non estaba adaptada e aí morreu”, sinala. Así, apunta que na Coruña segue funcionando porque hai varias escolas como é o Liceo, o Compañs ou o Dominicos. Sáenz teno claro e cre que o foco básico para atraer os mozos son os colexios.

una pachanga en la calle, pero ahora no. Hoy la gente está más profesionalizada. Incluso el arbitraje no se parece en nada”, dice. Y sigue: “Antes éramos un grupo de amigos que nos conocíamos todos, por ello tengo muchísima amistad con toda la gente. Pero hoy no, ya es más profesional y personalizado”, explica. “Los partidos de ahora no se parecen en nada a los de antes. Hoy es competición, muy mejorado, y con esto no quiero decir que los tiempos pasados fueron mejores, fueron peores, pero para divertirme jugando... mi época. Antes era pasárselo bien”, concluye.

Sin embargo, no todo ha sido positivo, cree que este deporte “se conoce poco”. El culpable: la poca vinculación con los colegios. “Si lo metes e involucras a los padres y a los centros, sí se puede hacer mas popular. Pero si sólo hay un partido a la semana o una vez al año la gente no se involucra”, considera. La solución para Sáenz pasa por “meterlo en los barrios o en los colegios” y, en este sentido, la actual idea del Vigo Stick de crear una escuela en Bouzas así como intentar extenderlo a otros municipios de la provincia aprovechando el tirón del Mundial “está muy bien”. “En Bouzas se vuelcan con los críos de la zona y si se fomenta allí, pues igual le puede interesar a otros barrios y se crea algo de rivalidad”. Y es que el tirón que tiene A Coruña para esto hace que en Vigo no se pueda competir. “Allí es por los colegios. Antes había hockey en Maristas, Jesuitas y Dominicos. Son tres focos de hockey mientras que en Vigo, cuando llegué, sólo había algo en los Jesuitas. Estuve un año entrenando allí pero la pista no estaba adaptada y ahí se murió”, señala. Así, apunta que en A Coruña sigue funcionando porque hay varias escuelas como es el Liceo, el Compañía o el Dominicos. Sáenz lo tiene claro y cree que el foco básico para atraer a los jóvenes son los colegios.

Breve Biografía

JULIO SÁENZ (A Coruña, 1945)

Ano 61: iníciase no hóckey como xogador. No Dominicos con 16 anos

Ano 62: vai xogar ao Deportivo e con Enrique García-Raposo funda e faise cargo da directiva do equipo júnior Dominicos.

Ano 64: trasládase a Vigo a estudar Peritos. Xoga no Seupi e en Deportivo

Ano 68: deixa o hóckey como xogador

Anos 70: faise árbitro e delegado da federación galega en Vigo

Ano 82: pita o primeiro torneo Cidade de Vigo

Anos 85-86: deixa a arbitrase e forma parte do Comité Europeo do CERS, delegado da federación en Vigo e vicepresidente

Ano 88: delegado selección española. Debuta no Mundial 88 A Coruña. Como delegado será tres veces subcampión do mundo, duas veces campión de Europa, en Wimmis (Suíza) 2000 e Florencia 2002

Ano 91: consegue que o Torneo Cidade de Vigo sexa declarado o único torneo oficial do mundo pola CERS

Ano 99: Mundial Reus, o último para Sáenz

Breve Biografía

JULIO SÁENZ (A Coruña, 1945)

Año 61: se inicia en el hockey como jugador. En el Dominicos con 16 años.

Año 62: se va a jugar al Deportivo y con Enrique García-Raposo funda y se hace cargo de la directiva del equipo junior Dominicos.

Año 64: se traslada a Vigo a estudiar Peritos. Juega en el Seupi, Juniors y en el Deportivo.

Año 68: deja el hockey como jugador.

Años 70: se hace árbitro y delegado de la Federación Gallega en Vigo.

Año 82: pita el primer torneo Ciudad de Vigo.

Años 85-86: deja el arbitraje y forma parte del Comité Europeo del CERS, delegado de la federación en Vigo y vicepresidente.

Año 88: delegado selección española. Debuta en el Mundial 88 de A Coruña. Como delegado será tres veces subcampeón del mundo, dos veces campeón de Europa, en 2000 en Wimmis (Suiza), y Florencia 2002.

Año 91: consigue que el Torneo Ciudad de Vigo sea declarado el único torneo oficial del mundo por la CERS.

Año 99: Mundial de Reus, el último para Sáenz con España.

--	--	--	--

CAPÍTULO 15

233

“ *Nace el Vigo Stick* ”

“ *Nace o Vigo Stick* ”



García-Raposo entrega el trofeo de subcampeón del Ciudad de Vigo de 2004 al Vigo Stick.

García-Raposo entrega o trofeo de subcampión do Cidade de Vigo de 2004 ao Vigo Stick.

O Traviesas durou un suspiro no seu regreso a Primeira. Unha tempada e de novo ao pozo. Dous millóns de pesetas de orzamento en Primeira, que se cubrirían, ningunha subvención pública (aínda non existía a axuda directa das Administracións), e poucas perspectivas de mellora deportiva ao lonxe. Afortunadamente, a intención de manter o torneo era firme, pero como Traviesas xa nunca máis saíría a competir en Primeira. Nin Cardama nin Urdiales nin os dous presidentes seguintes foron capaces de conquistar o ascenso, aínda que si se logrou unha estrutura de base importante con todos os equipos patrocinados. Presidía a entidade Ramón Gómez, no comité organizador os primeiros anos do Cidade de Vigo.

Nace el Vigo Stick

David Bou, primer técnico de un equipo vigués que alcanzó la final del torneo local.

David Bou, primeiro adestrador dun equipo vigués que alcanzou a final do torneo local.



El Traviesas duró un suspiro en su regreso a Primera. Una temporada y de nuevo al pozo. Dos millones de pesetas de presupuesto en Primera, que se cubrirían, ninguna subvención pública (todavía no existía la ayuda directa de las Administraciones), y pocas perspectivas de mejora deportiva en lontananza. Afortunadamente, la intención de mantener el torneo era firme, pero como Traviesas ya nunca más saldría a competir en Primera. Ni Cardama ni Urdiales ni los dos presidentes siguientes fueron capaces de conquistar el ascenso, aunque sí se logró una estructura de base importante con todos los equipos patrocinados. Presidía la entidad Ramón Gómez, en el comité organizador los primeros años del Ciudad de Vigo.

Ata que chegou Pauls. Si, o goleador da selección española e do Fútbol Club Barcelona era peza clave do organigrama blaugrana naquel momento, e ofrecía a Urdiales a praza en Primeira que o filial lograra tras proclamarse campión da liga catalá de Segunda División. “Estaba cortando o céspede na miña casa, penseino mal e díxenlle que si. Aí empezaron os meus problemas”, recorda Urdiales entre irónico e bromista, que case nunca se sabe en que dose introduce estes recursos nas súas frases. Urdiales seguía vinculado ao Traviesas e comunicou a Ramón Gómez que o Barça propuña a cesión da praza cunha condición: a praza cedíase a título persoal, porque era en Urdiales en quen Pauls confiaba por tantos anos de relación a través do Cidade de Vigo. Non houbo acordo (Gómez investira diñeiro no Traviesas para consolidar a base, porque os directivos terminan por ser mecenas do seu deporte ao non alcanzar as subvencións e ser complicado sumar fortes patrocinios en deportes minoritarios). A decisión foi clara: o Traviesas continuaría por unha banda coa súa dedicación á base e Urdiales tiña que rexistrar un novo club con equipos de Primeira, Segunda e un júnior. Nacía o Vigo Stick.

Con todo, o obxectivo do primeiro ano era non descender mentres que a primeira fichaxe estranxeira foi Mauricio Galvani (arxentino). A partir de aí, foron reforzando o equipo con júnior. Empezaron xogando na pista do Carme, histórica para este deporte, logo pasaron a Bembrive e, finalmente, cando se construíu o pavillón de Bouzas (2003), “empeñámonos en que tiña que haber unha pista de hóckey e, ao final, conseguímolos”, indica Urdiales. Lograr que o Concello duplicase as bancadas (esta tempada) e a creación dunha escola en Bouzas foi o último. Urdiales recoñece que durante toda esta traxectoria “tocounos facer de todo”. E iso inclúe tamén curiosidades como o primeiro logotipo do Traviesas. Pero subliña como os temas “máis desagradables”,

Hasta que llegó Pauls. Sí, el goleador de la selección española y del Fútbol Club Barcelona era pieza clave del organigrama blaugrana en aquel momento, y ofrecía a Urdiales la plaza en Primera que el filial había logrado como tras proclamarse campeón de la liga catalana de Segunda División. “Estaba cortando el césped en mi casa, lo pensé mal y le dije que sí. Ahí empezaron mis problemas”, recuerda Urdiales entre irónico y bromista, que casi nunca se sabe en qué dosis las introduce en sus frases. Urdiales seguía vinculado al Traviesas y comunicó a Ramón Gómez que el Barça proponía la cesión de la plaza con una condición: la plaza se cedía a título personal, porque era en Urdiales en quien Pauls confiaba por tantos años de relación a través del Ciudad de Vigo. No hubo acuerdo (Gómez había invertido dinero en el Traviesas para consolidar la base, porque los directivos terminan por ser mecenas de su deporte al no alcanzar las subvenciones y ser complicado sumar fuertes patrocinios en deportes minoritarios). La decisión fue clara: el Traviesas continuaría por un lado con su dedicación a la base y Urdiales tenía que registrar un nuevo club con equipos de Primera, Segunda y un junior. Nacía el Vigo Stick.

Con todo, el objetivo del primer año era no descender mientras que el primer fichaje extranjero fue Mauricio Galvani (argentino). A partir de ahí, fueron reforzando el equipo con jóvenes junior. Empezaron jugando en la pista del Carmen, histórica para este deporte, luego se pasaron a Bembrive y, finalmente, cuando se construyó el pabellón de Bouzas (2003), “nos empeñamos en que tenia que haber una pista de hockey y, al final, lo conseguimos”, indica Urdiales. Lograr que el Concello duplicara las gradas (esta temporada) y la creación de una escuela en Bouzas ha sido lo último. Urdiales reconoce que durante toda esta trayectoria “nos ha tocado hacer de todo”. Y eso incluye también curiosidades como el primer logotipo del Traviesas. Pero subraya como

os económicos. Neste sentido, recorda patrocinadores importantes como Simatic (Siemens) ou o primeiro “serio”, que foi Cervexas Skol. “Logo houbo outros e agora a crise aféctanos a todos”.

En oito anos, ninguén pode dicir que esta non sexa unha entidade activa. Ascenso á OK Liga ao comprar a praza de Sevilla, descenso, ascenso deportivo en 2006, novo descenso e, con dous anos seguidos na segunda categoría do país, fin do soño de vivir o Mundial como equipo da OK Liga o pasado 30 de maio de 2009, cando acabou cuarto a Liga de Primeira División logo de varias semanas acariñando o ascenso. Talvez sexa ese o destino do hóckey sobre patíns, vivir no arame e ás veces non poder ser máis que un simple espectador: o equipo descansaba na xornada final de Liga, á que chegara en terceira posición con dous puntos de vantaxe sobre catro rivais.

Pero tamén grazas ao Vigo Stick, o Cidade de Vigo recuperou doses de paixón. Julio Sáenz, con bo criterio, confesaba a quen isto escribe que quería a presenza no cartel do equipo local cando este alcanzase un bo nivel deportivo, é dicir, na elite. Era unha forma de manter a filosofía

Nace el Vigo Stick

En 2002, el Vigo Stick plantaba un equipo junior en la fase final del Campeonato de España.

En 2002, o Vigo Stick plantaba un equipo junior na fase final do Campionato de España.

los temas “más desagradables”, los económicos. En este sentido, recuerda patrocinadores importantes como Simatic (Siemens) o el primero “serio”, que fue Cervezas Skol. “Luego hubo otros y ahora la crisis nos afecta a todos”.

En ocho años, nadie puede decir que ésta no haya sido una entidad activa. Ascenso a la OK Liga al comprar la plaza de Sevilla, descenso, ascenso deportivo en 2006, nuevo descenso y, con dos años seguidos en la segunda categoría del país, fin del sueño de vivir el Mundial como equipo de la OK Liga el pasado 30 de mayo de 2009, cuando acabó cuarto la Liga de Primera División después de varias semanas acariciando el ascenso. Tal vez sea ése el sino del hockey sobre patines, vivir en el alambre y a veces no poder ser más que un simple espectador: el equipo descansaba en la jornada final de Liga, a la que había llegado en tercera posición con dos puntos de ventaja sobre cuatro rivales.

Pero también gracias al Vigo Stick, el Ciudad de Vigo ha recuperado dosis de pasión. Julio Sáenz, con buen criterio, confesaba a quien esto escribe que quería la presencia en el cartel del equipo local cuando éste alcanzase un buen nivel deportivo, es decir, en la elite. Era una forma de mantener la

CAMPIONAT D'ESPANYA KVI CAMPIONATO DE ESPAÑA CATEGORIA JUNIOR
de la Selva (Girona) - Dies: 10, 11 i 12 de Maig de 2002

VIERNES, DIA 10

Marti - Torneig

ALCOBENDAS	3	A. Societat de Tennis	2
TORDERA	7	C.R. TORDERA	4
BARCELONA	6	Pro. Patin Raspes	3
VIGO STICK	1	V. STICK	4
Societat de Tennis	2	C.R. ARECES	1
ARECES	7	C.R. ALCOBENDAS	1
Pro. Patin Raspes	0	H.C. Liria Voleibol	3
Liria Voleibol	13	C.E. BARCELONA	5

CLASIFICACIÓ

1	C.R. TORDERA	4
2	V. STICK	4
3	A. Societat de Tennis	2
4	C.R. TORDERA	3
5	C.E. BARCELONA	3
6	C.R. ARECES	1
7	C.R. ALCOBENDAS	1
8	H.C. Liria Voleibol	3

VIERNES, DIA 11

Marti - Torneig

C.R. ALCOBENDAS	0	C.R. TORDERA	0
C.R. TORDERA	4	Pro. Patin Raspes	0
C.P. ARECES	1	VIGO STICK	4
VIGO STICK	1	A. Societat de Tennis	2
H.C. Liria Voleibol	7	C.R. TORDERA	3
C.R. ALCOBENDAS	6	H.C. Liria Voleibol	3
A. Societat de Tennis	1	C.E. BARCELONA	3
C.E. BARCELONA	8	C.R. ARECES	3
Pro. Patin Raspes	0		

CLASIFICACIÓ

1	C.R. TORDERA	4
2	V. STICK	4
3	A. Societat de Tennis	2
4	C.R. TORDERA	3
5	C.E. BARCELONA	3
6	C.R. ARECES	1
7	C.R. ALCOBENDAS	1
8	H.C. Liria Voleibol	3

DOMINGO, DIA 12

Marti

C.R. TORDERA	4	C.R. TORDERA	4
C.R. ARECES	3	C.R. ARECES	3
H.C. Liria Voleibol	4	H.C. Liria Voleibol	4
C.E. BARCELONA	5	C.E. BARCELONA	5

CLASIFICACIÓ FINAL

1	C.R. TORDERA	4
2	V. STICK	4
3	A. Societat de Tennis	2
4	C.R. TORDERA	3
5	C.E. BARCELONA	3
6	C.R. ARECES	1
7	C.R. ALCOBENDAS	1
8	H.C. Liria Voleibol	3

de 1983: o equipo local participa por premio a un esforzo. Pero Urdiales soubo convencer a Sáenz de que o Vigo Stick xa tiña boas fichaxes e en 2004 o cartel revolucionábase. Desde ese mes de outubro, o Vigo Stick acompañou ao Liceo como equipo fixo, xunto con campión e subcampión europeos, e en 2004 e 2005 plantouse na final a costa do Liceo Vodafone (3-4) e do Primavera Prato (3-1). Vinte anos antes, ningunha familia do hóckey vigués asinara algo así. Pero nada é para sempre. Os de David Bou gañaban ao equipo de referencia e o Grupo Atlántico perdía a final contra o Barça (2-3). Pintaba ben o ano na OK Liga. Pero só houbo unha gran alegría, o 3-2 sobre o histórico Reus en Bouzas. En 2005, o Vigo Suis, xa desexando o comezo da Primeira División, tamén caía no último encontro (3-4) fronte ao Liceo Vodafone. O único premonitorio foi que a boa imaxe ofrecida tería continuidade no campionato regular: houbo ascenso.

Urdiales tivera outro mérito: convenceu a varias construtoras para que se publicitasen co seu proxecto (Grupo Atlántico, Suis, Cysugal), pero a crise económica mundial da aldea global e a particular do sector

Nace el Vigo Stick

Michel Salgado posa con el nuevo Vigo Stick. Urdiales le ha cedido la presidencia.

Michel Salgado posa co novo Vigo Stick. Urdiales cedeulle a presidencia.



filosofía de 1983: el equipo local participa por premio a un esfuerzo. Pero Urdiales supo convencer a Sáenz de que el Vigo Stick ya tenía buenos fichajes y en 2004 el cartel se revolucionaba. Desde ese mes de octubre, el Vigo Stick ha acompañado al Liceo como equipo fijo, junto con campeón y subcampeón europeos, y en 2004 y 2005 se plantó en la final a costa del Liceo Vodafone (3-4) y del Primavera Prato (3-1). Veinte años antes, ninguna familia del hockey vigués hubiese firmado algo así. Pero nada es para siempre. Los de David Bou ganaban al equipo de referencia y el Grupo Atlántico perdía la final contra el Barça (2-3). Pintaba bien el año en la OK Liga. Pero sólo hubo una gran alegría, el 3-2 sobre el histórico Reus en Bouzas. En 2005, el Vigo Suis, ya deseando el comienzo de la Primera División, también caía en el último encuentro (3-4) frente al Liceo Vodafone. Lo único premonitorio fue que la buena imagen ofrecida tendría continuidad en el campeonato regular: hubo ascenso.

Urdiales había tenido otro mérito: convenció a varias constructoras para que se publicitasen con su proyecto (Grupo Atlántico, Suis, Cysugal), pero la crisis económica mundial de la aldea global y la particular del sector

del ladrillo no han perdonado. La marcha del último patrocinador, Cysugal, en 2007, provocó que la relativa tranquilidad acabase pronto. En noviembre de 2008, como medida de urgencia, el comité organizador del Campeonato del Mundo decidía ser el patrocinador del club, a condición de la inclusión del apellido Vigo 2009 y de promocionar el campeonato de selecciones por toda la geografía española, al insertar el logotipo en las camisetas de juego. Después, el futbolista Michel Salgado ha pasado a la presidencia y Urdiales, aún con el día a día del club sobre sus espaldas, ha logrado un gran impacto mediático y patrocinadores (Toshiba) a través del futbolista para replantear objetivos futuros con cierta tranquilidad. “A veces, un paso adelante significa dar dos atrás”, dice Urdiales a modo de resumen de su experiencia en estos años.

El Vigo Stick, en fin, tiene aún el futuro por escribirse.

do ladrillo non perdoaron. A marcha do último patrocinador, Cysugal, en 2007, provocou que a relativa tranquilidade acabase pronto. En novembro de 2008, como medida de urxencia, o comité organizador do Campionato do Mundo decidía ser o patrocinador do club, a condición da inclusión do apelido Vigo 2009 e de promocionar o campionato de seleccións por toda a xeografía española, ao inserir o logotipo nas camisetas de xogo. Despois, o futbolista Michel Salgado pasou á presidencia e Urdiales, aínda co día a día do club sobre as súas costas, logrou un gran impacto mediático e patrocinadores (Toshiba) a través do futbolista para reformular obxectivos futuros con certa tranquilidade. “Ás veces, un paso adiante significa dar dous atrás”, di Urdiales a modo de resumo da súa experiencia nestes anos.

O Vigo Stick, en fin, ten aínda o futuro por escribir.

CAPÍTULO 16

*“ Enrique Urdiales,
de Valladolid a Vigo ”*

*“ Enrique Urdiales,
de Valladolid a Vigo ”*

Enrique Urdiales ha sido jugador y presidente del Travesas. De él partió la idea de organizar el Campeonato del Mundo.

Enrique Urdiales foi xogador e presidente do Travesas. Del partiu a idea de organizar o Campionato do Mundo.



Quique Urdiales no nació en Vigo, pero es un vigués más ya que con tan sólo tres años viajó de su Valladolid natal a la ciudad por los motivos laborales de su padre, que optó por trabajar en Citroën antes que en “La Vanguardia”, en Barcelona, porque “su hobby era la pintura y Vigo le pareció más bonito”. Curiosidades de la vida que hicieron que, tras residir en O Calvario y estudiar en los Jesuitas para pasar después a licenciarse en Arquitectura en A Coruña, se vinculara a Vigo definitivamente ya que tanto su vida personal (se casó con una viguesa y formó una familia) como su carrera profesional y también su vida deportiva las inició en esa ciudad. En este sentido, su relación con el hockey sobre patines es más que estrecha y ha sido uno de los impulsores de este deporte en la ciudad. Es más, en la actualidad sigue al pie del cañón con el Vigo Stick que, aunque ahora

Quique Urdiales non naceu en Vigo, pero é un vigués máis xa que con tan só tres anos viaxou do seu Valladolid natal á cidade polos motivos laborais de seu pai, que optou por traballar en Citroën antes que en La Vanguardia, en Barcelona, “porque o seu hobby era a pintura e Vigo pareceulle máis bonito”. Curiosidades da vida que fixeron que, tras residir no Calvario, estudar nos Xesuítas para pasar despois a licenciarse en Arquitectura na Coruña, quedase vinculado a Vigo definitivamente xa que tanto a súa vida persoal (casou cunha viguesa e formou unha familia) como a súa carreira profesional e tamén a súa vida deportiva iniciounas na cidade. Neste sentido, a súa relación co hóckey a patíns é máis que estreita e foi un dos impulsores deste deporte na cidade. É máis, na actualidade segue moi vinculado co Vigo Stick que, aínda que agora pasou a mans de Michel

Salgado, ten a Urdiales como un dos seus puntais. Mesmo, a organización do Mundial que este ano se celebra na cidade depende en boa medida del e do club.

Pero a súa relación con este deporte comezou hai moito tempo, cando tan só tiña sete anos e estudaba en Xesuítas. A pista que había nese colexio foi o berce de moitos xogadores que se decantaron por iniciarse no hóckey vigués. “Viamos que a xente patinaba alí e gustábanos”. Por iso, pediulle uns patíns aos Reis Magos e “empecei a darlle ao invento”. “Fun aprendendo pouco a pouco”, comenta ademais de subliñar que “coma min, todos os compañeiros da miña idade saímos do mesmo sitio”. Iso si, ten claro que o elemento fundamental, a diferenza do que sucede na actualidade ou noutros lugares, é ter unha pista axeitada nun centro escolar. É a “materia pendente”, di. Mesmo, segue, para ter unha boa canteira. “Agora non a hai e o que máis boto en falta a diferenza da Coruña e outros sitios é iso. Daquela, había unha pista nun colexio onde había 1.200 rapaces e non tiñas que pedir permiso a ninguén para utilizala. Pasabas os sábados xogando e acababas aprendendo este deporte si ou si”, explica. E lamenta que “desapareceu. Agora soamente están as escolas deportivas pero non as podes utilizar a calquera hora nin en calquera sitio. Non hai pistas públicas para facer isto e, porén, A Coruña vinculouno aos colexios e polo tanto a canteira é continua”. E é que, segundo relata, a maior parte do protagonismo do hóckey en Galicia sempre o levou A Coruña porque “todos os colexios foron capaces de teren unhas instalacións deportivas onde se podía xogar. En Vigo non hai ningunha”, sentencia enumerando os centros de Dominicos, Liceo La Paz, Xesuítas-Santa María del Mar ou Borgolla, todos cunha pista para practicar o hóckey no norte. Neste sentido, considera que en Vigo “a limitación é tremenda” e que, “por moito que nos esforcemos, aí non temos nada que facer”.

ha pasado a manos de Michel Salgado, tiene a Urdiales como uno de sus puntales. Incluso, la organización del Mundial que este año se celebra en la ciudad depende en buena medida de él y del club.

Pero su relación con este deporte comenzó hace mucho tiempo, cuando tan sólo tenía siete años y estudiaba en Jesuitas. La pista que había en ese colegio fue la cuna de muchos jugadores que se decantaron por iniciarse en el hockey vigués. “Veíamos que la gente patinaba allí y nos gustaba”. Por eso, le pidió unos patines a los Reyes Magos y “empecé a darle al invento”. “Fui aprendiendo poco a poco”, comenta además de subrayar que “como yo, todos los compañeros de mi edad salimos del mismo sitio”. Eso sí, tiene claro que el elemento fundamental, a diferencia de lo que sucede en la actualidad o en otros lugares, es tener una pista adecuada en un centro escolar. Es la “asignatura pendiente”, dice. Incluso, sigue, para tener una buena cantera. “Ahora no lo hay y lo que más echo de menos a diferencia de A Coruña y otros sitios es eso. Entonces había una pista en un colegio con 1.200 chavales y no tenías que pedir permiso a nadie para utilizarla. Te pasabas los sábados jugando y acababas aprendiendo este deporte sí o sí”, explica. Y lamenta que “ha desaparecido. Ahora solamente están las escuelas deportivas pero no las puedes utilizar a cualquier hora ni en cualquier sitio. No hay pistas públicas para hacer esto y, sin embargo, A Coruña lo ha vinculado a los colegios y por tanto la cantera es continua”. Y es que, según relata, la mayor parte del protagonismo del hockey en Galicia siempre se lo ha llevado A Coruña porque “todos los colegios han sido capaces de tener unas instalaciones deportivas donde se podía jugar. En Vigo no hay ninguna”, sentencia enumerando los centros de Dominicos, Liceo La Paz, Jesuitas-Santa María del Mar o Borgolla, todos con una pista para practicar el hockey en el norte. En Vigo “la limitación es tremenda” y, “por mucho que nos esforcemos, ahí no tenemos nada que hacer”.

As escolas deportivas suplen en parte esta carencia, pero para Urdiales non é suficiente. “Son actividades reguladas con horario de martes e xoves, pero chega o sábado e ese neno non pode coller os seus patíns e practicar el só pola mañá ou pola tarde. Ou chega o domingo, ou o recreo, e non podes ter unha pista para xogar partidos como faciamos nós”. En total, o club ten agora ata dez equipos en diferentes categorías e todos xogan as fins de semana, pero é “insuficiente”. “Para sacar dez xogadores bos tes que ter 100 practicando”, considera e, ao respecto, A Coruña fíxoo moi ben: “Competir con alguén que ten nos seus colexios 1.000 rapaces practicando todo o día, pois malo será que non sexan capaces de sacar algo positivo”, ironiza. Non obstante, considera que non é cuestión de ter máis instalacións deportivas senón de “tempo nas instalacións. Telo nos colexios é fundamental e iso nunca o conseguimos. Ter os martes e xoves a 40 nenos nas pistas non é nada”, lamenta recordando os tempos nos que el se iniciou no mundo do hóckey. E rememora tamén un momento complicado para o deporte xa que, no seu momento e dentro dunha operación urbanística, os Xesuítas venderon parte do terreo de Bellavista que tiñan e nunca máis volveron construír a pista de hóckey.

Juntamos a tres presidentes: Barreira, Pérez de Lis y Urdiales (de izquierda a derecha).

Xuntamos a tres presidentes: Barreira, Pérez de Lis e Urdiales (de esquerda a dereita).



Las escuelas deportivas suplen en parte esta carencia, pero para Urdiales no es suficiente. “Son actividades regladas con horario de martes y jueves, pero llega el sábado y ese niño no puede coger sus patines y practicar el solo por la mañana o por la tarde. O llega el domingo, o el recreo, y no puedes tener una pista para jugar partidillos como hacíamos nosotros”. En total, el club tiene ahora hasta diez equipos en diferentes categorías y todos juegan los fines de semana, pero es “insuficiente”. “Para sacar a diez jugadores buenos tienes que tener 100 practicando”, considera y, al respecto, A Coruña lo ha hecho muy bien: “Competir con alguien que tiene en sus colegios 1.000 chavales practicando todo el día, malo será que no sean capaces de sacar algo positivo”, ironiza. Sin embargo, considera que no es cuestión de tener más instalaciones deportivas sino de “tiempo en las instalaciones. Tenerlo en los colegios es fundamental y eso nunca lo hemos conseguido. Tener los martes y jueves a 40 niños en las pistas no es nada”, lamenta recordando los tiempos en los que él se inició en el mundo del hockey. Y rememora también un momento complicado para el deporte ya que, en su momento y dentro de una operación urbanística, los Jesuitas vendieron parte de la finca de Bellavista que tenían y nunca más volvieron a construir la pista de hockey.

Malia todo, isto non acabou co periplo deportivo de Urdiales e xa con 10 anos pasou a xogar no equipo Traviesas. Un amigo de seu pai meteuno no equipo, que de aquela xogaba na pista do Carme, a que hai na actualidade só que “estaba totalmente descuberta”. “Aí empecei a xogar como federado”, rememora. Un dos seus impulsores foi Julio Barreira Catalá que, como relata Urdiales, formaba parte da primeira xunta directiva do club. “É a historia viva deste deporte en Vigo. Levoume a xogar, foi o meu presidente e tamén adestrador porque adestradores houbo moi poucos aquí. Agora empézaos a haber pero fomos todos case autodidactas”. Así, recorda que no club había varios equipos e que empezaron a xogar dende infantís. “Daquela había outro club, era o Colexio Fogar e tiña unha pista que aínda existe pero que agora está moi mal”. Pero non era o único equipo xa que na cidade tamén estaba o Gran Vía, que era do mesmo club que o Traviesas. E á parte destes, Urdiales tamén cita o SAR Redondela e ao Ponteareas. “Xogabamos as ligas e logo iamos xogar o sector con xente de A Coruña”. Era arredor dos anos 70 e Urdiales xa estaba no equipo dos xuvenís. “Seguín xogando co equipo. Soamente estiven un ano sen xogar, que foi cando me fun estudar o primeiro ano de Arquitectura a Valladolid”. E segue: “Pero ao ano seguinte cambiei Valladolid pola Coruña e logo retomeino. Mentres estiven alí a estudar compaxinaba os estudos cos adestramentos e os partidos, pero nunca deixei de asistir a un partido nin a un adestramento por estudar, porque me servía como complemento. Agora os rapaces din que teñen moito que estudar e non poden ir adestrar pero eu pensaba que se non ía adestrar non era quen de estudar”, rememora con humor. Pero o máis curioso desta situación que viviu Urdiales durante a súa etapa universitaria era que adestraba co Dominicos da Coruña, pero logo, xogaba co Traviesas, en Vigo. “Dicíanme que por que non fichaba por eles, pero xogaban a fin de semana”.

Esto no acabó con el periplo deportivo de Urdiales y ya con 10 años pasó a jugar en Traviesas. Un amigo de su padre lo metió en el equipo, que jugaba en la pista del Carmen, la que hay en la actualidad pero con la salvedad de que “estaba totalmente descubierta”. “Ahí empecé a jugar como federado”, rememora. Uno de sus impulsores fue Julio Barreira Catalá que, como relata Urdiales, formaba parte de la primera junta directiva del club. “Es la historia viva de este deporte en Vigo. Me llevó a jugar, fue mi presidente y también entrenador porque entrenadores hubo muy pocos aquí. Ahora los empieza a haber pero fuimos todos casi autodidactas”. Así, recuerda que en el club había varios equipos y que empezaron a jugar desde infantiles. “Otro club era el Colegio Hogar y tenía una pista que todavía existe pero que ahora está muy mal”. No era el único equipo ya que en la ciudad también estaba el Gran Vía, que era del mismo club que el Traviesas. Y a parte de estos, Urdiales también cita al SAR Redondela y al Puenteareas. “Jugábamos las ligas y luego íbamos a jugar el sector con gente de A Coruña”. Se rondaban los años 70 y Urdiales ya estaba en el equipo de los juveniles. “Seguí jugando con el equipo. Solamente estuve un año sin jugar, cuando me fui a estudiar el primer año de Arquitectura a Valladolid”. Y sigue: “Pero al año siguiente cambié Valladolid por A Coruña y luego lo volví a reiniciar. Mientras estuve allí estudiando compaginaba los estudios con los entrenamientos y los partidos, pero nunca dejé de asistir a un partido ni a un entrenamiento por estudiar, porque me servía como complemento. Ahora los chavales dicen que tienen mucho que estudiar y no pueden ir a entrenar pero yo pensaba que si no iba a entrenar no era capaz de estudiar”, rememora con humor. Pero lo más curioso de esta situación que vivió Urdiales durante su etapa universitaria era que entrenaba con el Dominicos de A Coruña, pero luego, jugaba con el Traviesas, en Vigo. “Me decían que por qué no fichaba por ellos, pero jugaban el fin de semana”.



Uno de los momentos más felices. Urdiales, como presidente del Vigo Stick, subcampeón del torneo vigués. Él jugó la primera edición.

Un dos momentos máis felices. Urdiales, como presidente do Vigo Stick, subcampión do torneo vigués. El xogou a primeira edición.

Ademais, coincidiu cun momento moi importante para a vida do Traviesas. Cando os xogadores tiñan 18 anos, o presidente do club, Julio Barreira Catalá, tivo que deixar o seu posto porque o destinaran a Madrid. “Subiramos a Primeira División e díxonos que se queríamos seguir xogando, nos tiñamos que facer cargo do club”. Foi entón cando Mario Cardama e Urdiales “nos liamos con este tema”. “Iamos xogar no coche do que tiña carné de conducir e tiñamos que ir a Bilbao, a Madrid,... Non quedába máis remedio”. Pero a mala sorte fixo que só xogasen un ano en Primeira División e logo descendesen. “Pero estivemos a xogar”, di animado Urdiales. E é que como recorda, a partir dese momento “tiñamos que facer labores de xogador, de adestrador e de directivo. Todo se queríamos facer deporte”, recoñece.

Mentres, seguía estudando na Coruña, e durante os seus últimos anos de carreira, o Traviesas atravesou unha mala época economicamente e non podía subsistir. É por iso polo que se uniu ao Pontearreas. “Unímonos a el e, durante seis tempadas, foi o Concello o que fixo posible que xogásemos en Primeira División Nacional. O equipo

Además, coincidió con un momento muy importante para la vida del Traviesas. Cuando los jugadores tenían 18 años, el presidente del club, Julio Barreira Catalá, tuvo que dejar su puesto porque lo habían destinado a Madrid. “Habíamos subido a Primera División y nos dijo que si queríamos seguir jugando, nos teníamos que hacer cargo del club”. Fue entonces cuando con Mario Cardama “nos liamos con este tema”. “Íbamos a jugar en el coche del que tenía carné de conducir y teníamos que ir a Bilbao, a Madrid... No nos quedaba más remedio”. Pero la mala suerte hizo que sólo jugaran un año en Primera División y luego descendieran. “Pero estuvimos jugando”, soltó animado Urdiales. Y es que como referencia, a partir de ese momento “teníamos que hacer labores de jugador, de entrenador y de directivo. Todo si queríamos hacer deporte”, reconoce.

Mientras, seguía estudiando en A Coruña, y durante sus últimos años de carrera, el Traviesas atravesó una mala época económicamente y no podía subsistir. Es por ello por lo que se unió al Puenteareas. “Nos unimos a él y, durante tres temporadas, fue el Ayuntamiento el que hizo posible que jugáramos en Primera División

chamábase Ponteareas-Traviesas. Aí xa se empezou a incorporar xente de Vigo, e xa había un adestrador que era seleccionador de Australia. Era da Coruña e chamábase Venancio Parga”, informa. Logo tamén o adestrou José Querido (recentemente falecido e pai do actual adestrador do Liceo), co que Urdiales tiña moita amizade. “Ese equipo era case internacional porque tiñamos dous xogadores portugueses, dous australianos, xente da Coruña, de Vigo. Carlos Pérez de Lis tamén xogaba e foi o primeiro xogador internacional que houbo na cidade”, recorda.

Cando Urdiales rematou a carreira de Arquitectura (ano 82), comezou a traballar en Vigo e “decidimos volver empezar porque o Concello de Ponteareas xa non financiaba aquilo”, explicou. A solución: volver separar os clubs e montar unha nova xunta directiva na que participaba Quique Urdiales e Mario Cardama era o presidente. “Estaba como vicepresidente e eramos todos xogadores. Empezamos a crear as escolas deportivas no ano 83 e comezamos con rapaces pequerrechos”. É época de crecemento dentro do seo do Traviesas (dura 10 anos) e, como recoñece Urdiales, “empezamos a facer canteira”. Mentres, os xogadores que estaban seguían competindo e finalmente, o equipo volveu subir a Primeira División. E para celebrar o ascenso e que foran Campións de Liga, ao final de tempada celébrase o primeiro torneo Cidade de Vigo. “Xogamos co Dominicos, Cibeles, o Liceo. E faise para celebrar o ascenso do equipo”, comenta Urdiales, que era o capitán e que estaba composto por xente de Vigo. Os xogadores tiñan en torno aos 20 anos e, ademais de xogar, “faciamos de todo. Ninguén cobraba, nin como xogadores nin directivos. Isto non era por cuestión de diñeiro”, destaca. Así, estiveron un ano en Primeira División non podendo manterse e compaxinando a actividade cos máis pequenos. Unha vez de volta a

Nacional. El equipo se llamaba Puenteareas-Traviesas. Ahí ya se empezó a incorporar gente de Vigo, y ya había un entrenador que era seleccionador de Australia. Era de A Coruña y se llamaba Venancio Parga”, informa. Luego también lo entrenó José Querido (recientemente fallecido y padre del actual entrenador del Liceo), con el que Urdiales tenía mucha amistad. “Ese equipo era casi internacional porque teníamos dos jugadores portugueses, dos australianos, gente de A Coruña, de Vigo. Carlos Pérez de Lis también jugaba”, recuerda.

Cuando Urdiales acabó la carrera de Arquitectura (año 82), comenzó a trabajar en Vigo y “decidimos volver a empezar porque el Ayuntamiento de Ponteareas ya no financiaba aquello”, explicó. La solución: volver a separar los clubs y montar una nueva junta directiva en la que participaba Quique Urdiales y Mario Cardama era el presidente. “Estaba como vicepresidente y éramos todos jugadores. Empezamos a crear las escuelas deportivas en el año 83 y comenzamos con chavales pequeñitos”. Es época de crecimiento dentro del seno del Traviesas (dura 10 años) y, como reconoce Urdiales, “empezamos a hacer cantera”. Mientras, los jugadores que estaban seguían compitiendo y finalmente, el equipo volvió a subir a Primera División. Y para celebrar el ascenso y que habían sido campeones de Liga, a final de temporada se celebra el primer torneo Ciudad de Vigo. “Jugamos con el Dominicos, Cibeles y Liceo. Y se hace para celebrar el ascenso del equipo”, comenta Urdiales, que era el capitán y que estaba compuesto por gente de Vigo. Los jugadores tenían en torno a los 20 años y, además de jugar, “hacíamos de todo. Nadie cobraba, ni como jugadores ni directivos. Esto no era por cuestión de dinero”, destaca. Así, estuvieron un año en Primera División no pudiendo mantenerse y compaginando la actividad con los más pequeños. Una vez de vuelta a Segunda, se dedicaron especialmente al tema de la

segunda, dedicáronse especialmente ao tema da canteira. E chegaron a teren preto de 20 equipos entre todas as categorías ademais de ter que facer fronte á promoción da Patinaxe Artística. E segundo relata Urdiales, “collemos unha rapaza, Mercedes Covelo (Carpa), e ensinámola a patinar directamente. As primeiras historias da Patinaxe Artística en Vigo fixémoslas nós, que non tiñamos nin idea de como ía esa cuestión”, conta.

E pouco a pouco o club foi crescendo e gañando máis adeptos, sendo o momento agora (xa no ano 92) no que os pais dos nenos querían coller maior protagonismo. “Pareceunos fantástico”, sinalou Quique Urdiales, quen pasou a estar no club, pero xa como adestrador tras sacar o carné de adestrador nacional. “Dez anos despois, con outras xuntas directivas, estaba como adestrador e tivemos bastantes éxitos. Chegamos á final do Campionato de España co equipo xuvenil e gañamos a fase de sector en Sevilla”, explica recordando que daquela época “saíron xogadores interesantes”.

Así, e dende esa data, o Traviesas H.C. seguía a súa boa marcha celebrando os continuos torneos Cidade de Vigo, que sempre lograban encher o Pavillón central e que xa roldan as 25 edicións, con Ramón Gómez como presidente e Quique Urdiales como adestrador. “Durante os tres primeiros anos fíxoo o Traviesas, pero logo colleuno a Federación e nós colaborabamos. Pero aquí sempre viñan os mellores equipos do mundo”, recorda Urdiales, mencionando ao Barcelona ou a diversos equipos italianos. O curioso é que ao adestrador sempre lle dicían que “como tendo o pavillón cheo e a afección que hai, non tedes un equipo en Primeira. E aí foi cando xurdiu a idea do actual Vigo Stick. Como relata Urdiales, foi o club Barcelona, nun momento determinado, o

cantera. Y llegaron a tener cerca de 20 equipos entre todas las categorías además de tener que hacer frente a la promoción del Patinaje Artístico. Y según relata Urdiales, “cogimos a una chica, Mercedes Covelo (Carpa), y la enseñamos a patinar directamente. Las primeras historias del Patinaje Artístico en Vigo las hicimos nosotros, que no teníamos ni idea de cómo iba esa cuestión”, cuenta.

Poco a poco el club fue creciendo y ganando más adeptos, siendo el momento ahora (ya en el año 92) en el que los padres de los niños querían coger mayor protagonismo. “Nos pareció fantástico”, señaló Quique Urdiales, quien pasó a estar en el club, pero ya como entrenador tras haberse sacado el carnet de entrenador nacional. “Diez años después, con otras juntas directivas, estaba como entrenador y tuvimos bastantes éxitos. Llegamos a la final del Campeonato de España con el equipo juvenil y ganamos la fase de sector en Sevilla”, explica recordando que de aquella época “salieron jugadores interesantes”.

Así, y desde esa fecha, el Traviesas H.C. seguía su buena marcha celebrando los continuos torneos Ciudad de Vigo, que siempre lograban llenar el Pabellón central y que ya alcanzan las 25 ediciones, con Ramón Gómez como presidente y Quique Urdiales como entrenador. “Durante los tres primeros años lo hizo el Traviesas, pero luego lo cogió la Federación y nosotros colaborábamos. Pero aquí siempre venían los mejores equipos del mundo”, dice Urdiales mencionando al Barcelona o a diversos equipos italianos. Lo curioso es que al entonces entrenador siempre le decían que “cómo teniendo el pabellón lleno y la afición que hay, no tenéis un equipo en Primera”. Y ahí fue cuando surgió la idea del actual Vigo Stick. Como relata Urdiales, fue el F.C.

que lles deu a oportunidade de poder ter unha praza en Primeira División. Esta formulación fíxolla o presidente do club catalán a Urdiales, pero había unha condición: que fose el quen o liderara. “Díxome que lle gustaría que levase eu ese proxecto”, explicou. É aí cando fala con Gómez e deciden separar os clubs “para non lear o tema”. Ramón Gómez responsabilizárase así das categorías inferiores e Urdiales, xunto a outros compañeiros, monta o club chamado Vigo Stick 2001. “Fixémolo para ter un equipo júnior, pero sen competicións coas categorías infantís. O que quería era levar ese proxecto adiante. E aí son eu o presidente e empezamos con esta aventura”, explica.

Toda unha vida dedicada ao hóckey xa que estivo en activo dende os 7 aos 40 anos, cando xogou o seu último partido como federado, recorda ademais que o primeiro encontro que viu en Vigo foi no Fondo sur do estadio de Balaídos, onde había unha pista ao aire libre na que xogaba o Traviesas. Pero a súa vinculación co deporte segue e, ademais de estar implicado no equipo vigués, continúa sendo membro da Asemblea da Federación Española de Patinaxe e do Comité Técnico. Pero non é o único xa que a afección a pasou aos seus fillos e estes tamén practican o hóckey a patíns.

Con todo, os mellores recordos pasan tamén por rememorar as grandes entradas que se vivían na pista central do pavillón ao celebrar cada ano o torneo Cidade de Vigo así como pola calidade dos equipos. “Por aquí pasou o mellor do mundo. Veu o Oporto, o Barcelona... e, se non fomos máis adiante, é porque realmente non fomos capaces de introducir isto nun colexio”, lamenta. Pero é que non todo foi bo posto que, dende os

Barcelona, en un momento determinado, el que les dio la oportunidad de poder tener una plaza en Primera División. Pero había una condición: que fuera él el que lo liderara. “Me dijo que le gustaría que llevara yo ese proyecto”, explicó. Es ahí cuando habla con Gómez y deciden separar los clubs “para no liar el tema”. Ramón Gómez se responsabilizaría así de las categorías inferiores y Urdiales, junto a otros compañeros, monta el club llamado Vigo Stick 2001. “Lo hicimos para tener un equipo junior, pero sin competiciones con las categorías infantiles. Lo que quería era llevar ese proyecto adelante. Y ahí soy yo el presidente y empezamos con esta aventura”, explica.

Toda una vida dedicada al hockey ya que estuvo en activo desde los 7 a los 40 años, cuando jugó su último partido como federado, recordando además que el primer encuentro que vio en Vigo fue en el Fondo sur del estadio de Balaídos, donde había una pista al aire libre en la que jugaba el Traviesas. Pero su vinculación con el deporte sigue y, además de estar implicado en el equipo vigués, continúa siendo miembro de la Asamblea de la Federación Española de Patinaje y del Comité Técnico. Pero no es lo único ya que la afición se la trasladó a sus hijos y estos también practican el hockey sobre patines.

Con todo, los mejores recuerdos pasan también por recordar los llenos que se vivían en la pista central del pabellón al celebrar cada año el torneo Ciudad de Vigo así como por la calidad de los equipos. “Por aquí ha pasado lo mejor del mundo. Ha venido el Oporto, el Barcelona... y, si no hemos ido más adelante, es porque realmente no hemos sido capaces de introducir esto en un colegio”, lamenta. Pero es que no todo ha sido bueno puesto que,

comezos, recoñece que “estamos afeitos a sufrir. E sufrir é coller o coche e ir xogar á Coruña” xa que, como conta, “o partido máis próximo que tiñamos era en Ponteareas e, mentres A Coruña tiña dez equipos que só tiñan que vir unha vez aquí, nós tiñamos que ir dez veces a A Coruña”. E esta situación complicábase cos desprazamentos en Primeira División, xa que o hóckey en España está fundamentado en Cataluña, un pouco en Asturias, en Madrid e na Coruña. Máis tarde xurdiu Tenerife e Valencia. “Pero mira onde estamos colocados nós e o que había que facer cada fin de semana. Agora porque hai avión, pero antes tiñas que coller un coche e ir a Bilbao. E pagabamos o coche, a gasolina e iámonos alí, xogabamos e, se podíamos, volvíamos xa”. A pesar de todo iso, o hóckey na cidade soubo subsistir debido á xestión e implicación dun bo equipo. Pero non foi o único xa que outra das grandes axudas vén do norte de Portugal, onde hai unha grande afección e, como sinala Urdiales, “non hai ningunha vila onde non haxa un equipo de hóckey e un pavillón. Durante moitísimo tempo alimentámonos de Portugal”, menciona. Este ano seguiranse alimentando, polo menos no que a afección se refire xa que grazas á celebración do Mundial de Hóckey sobre Patíns, que é a primeira vez que se organiza en Vigo, a cidade recibirá moitos seareiros lusos. É máis, a situación estratéxica da cidade tendo en conta o punto Norte-Sur en relación á Coruña-Oporto foi a formulación que fixo que finalmente Vigo se alzase coa sede do campionato. Segundo conta Urdiales, a idea foi do club e, hai dous anos, formulárona ao Concello e á Xunta e fixeron unha candidatura. “Estaba impulsada polo Vigo Stick, porque era o que movía todo. Competimos con Madrid 2016 e todos nos dicían que como gañáramos. Non foi polo punto de vista económico senón porque formulamos que dende o punto de vista deportivo, un Campionato do Mundo en Madrid ía ser como unha Pinga de auga no deserto e, en cambio, en Vigo, podía ter maior repercusión. Ao final, tivemos a sorte de que nolo desen”, relata.

desde los comienzos, reconoce que “estamos acostumbrados a sufrir. Y sufrir es cogerte el coche e irte a jugar a A Coruña” ya que, como cuenta, “el partido más cercano que teníamos era en Ponteareas y, mientras A Coruña tenía diez equipos que solo venían una vez aquí, nosotros teníamos que ir diez veces a A Coruña”. Y esta situación se complicaba al trasladarlo a Primera División ya que el hockey en España está fundamentado en Cataluña, un poco en Asturias, en Madrid y en A Coruña. Más tarde surgió Tenerife y Valencia. “Pero mira dónde estamos colocados nosotros y lo que había que hacer cada fin de semana. Ahora porque hay avión, pero antes tenías que coger un coche e irte a Bilbao. Y pagábamos el coche, la gasolina y nos íbamos allí, jugábamos y, si podíamos, volvíamos ya”. A pesar de todo ello, el hockey en la ciudad ha sabido subsistir debido a la gestión e implicación de un buen equipo. Pero no ha sido lo único ya que otra de las grandes ayudas viene del norte de Portugal, donde hay una gran afición y, como señala Urdiales, “no hay ningún pueblo donde no haya un equipo de hockey y un pabellón. Durante muchísimo tiempo nos hemos alimentado de Portugal”, menciona. Este año se seguirán alimentando, por lo menos en lo que a afición se refiere ya que gracias a la celebración del Mundial de hockey sobre patines, que es la primera vez que se organiza en Vigo, la ciudad recibirá a muchos aficionados lusos. Es más, la situación estratégica de la ciudad teniendo en cuenta el punto Norte-Sur en relación a A Coruña-Oporto fue el planteamiento que hizo que finalmente Vigo se alzara con la sede del campeonato. Según cuenta Urdiales, la idea fue del club y, hace dos años, lo plantearon al Ayuntamiento y a la Xunta e hicieron una candidatura. “Estaba impulsada por el Vigo Stick, porque era el que movía todo. Competimos con Madrid 2016 y todos nos decían que cómo habíamos ganado. No fue por el punto de vista económico sino porque planteamos que desde el punto de vista deportivo, un Campeonato del Mundo en Madrid iba a ser como una gota de agua en el desierto y, en cambio, en Vigo, podía tener mayor repercusión. Al final, tuvimos la suerte de que nos lo diesen”, relata.

Pero durante toda esta longa travesía, as cousas cambiaron moito neste deporte e, entre as principais diferenzas, o vicepresidente do Vigo Stick atopa bastantes. A primeira: a evolución dos materiais. Por exemplo, nas porterías, que recorda que eran cadradas, de madeira e non metálicas como as de agora. Outra, a calidade das rodas dos patíns e das proteccións. “É o que evolucionou substancialmente”, considera. E no que respecta á bóla, “é a mesma. Unha bóla de caucho de 9 centímetros de diámetro, exactamente igual que coa que se xogaba hai 50 anos”, di. E do stick, máis do mesmo, “ten as mesmas dimensións e é de madeira”. Pero non son as únicas diferenzas xa que o nivel dos xogadores e a profesionalización do deporte son outras. “Antes era completamente amateur. Porén, agora só hai dous clubs en España profesionais mentres que ao resto lle podemos chamar afeccionados compensados economicamente porque non son profesionais que só vivan disto. Destes, hai moi poucos. Por exemplo, o que ficha polo Barcelona si vive disto; o resto inténtao, pero é complicado”, valora Urdiales.

E como non podía ser doutra forma, 40 anos de dedicación a este deporte deron para moito e as anécdotas foron parte da vida de Quique Urdiales e dos seus compañeiros ao facérense cargo do equipo. Entre elas, recorda moitas e moi divertidas, xa que un dos principais obxectivos de practicar o hóckey era “pasalo ben”. Neste sentido, relata que nunha viaxe cos irmáns Cardama, con Ladero, Carlos Pérez de Lis e outros, pasoulles de todo. Por exemplo, nun partido en Bilbao, despois da longa viaxe, o árbitro non lles deixaba

Pero durante toda esta larga travesía, las cosas han cambiado mucho en este deporte y, entre las principales diferencias, el vicepresidente del Vigo Stick encuentra bastantes. La primera: la evolución de los materiales. Por ejemplo, en las porterías, que recuerda que eran cuadradas, de madera y no metálicas como las de ahora. Otra, la calidad de las ruedas de los patines y de las protecciones. “Es lo que ha evolucionado sustancialmente”, considera. Y en lo que respecta a la bola, “es la misma. Una bola de caucho de 9 centímetros de diámetro, exactamente igual que con la que se jugaba hace 50 años”, dice. Y del stick, más de lo mismo, “tiene las mismas dimensiones y es de madera”. Pero no son las únicas diferencias ya que el nivel de los jugadores y la profesionalización del deporte son otras. “Antes era completamente amateur. Sin embargo, ahora sólo hay dos clubes en España profesionales mientras que al resto le podemos llamar amateurs compensados económicamente porque no son profesionales que sólo vivan de esto. De estos, hay muy pocos. Por ejemplo, el que ficha por el Barcelona sí vive de esto; el resto lo intenta, pero es complicado”, valora Urdiales.

Y como no podía ser de otra forma, cuatro décadas de dedicación a este deporte han dado para mucho y las anécdotas han sido parte de la vida de Quique Urdiales y de sus compañeros al hacerse cargo del equipo. Entre ellas, recuerda muchas, y muy divertidas ya que uno de los principales objetivos de practicar el hockey era “pasárselo bien”. En este sentido, relata que estando de viaje con los hermanos Cardama, con Ladero, Carlos Pérez de Lis y otros, les ha pasado de todo. Por ejemplo, en un partido en Bilbao, después del largo viaje, el

xogar porque tan só ían cinco xogadores e obrigábanlles a ter un porteiro suplente que non tiñan. “Xa nos daba o mesmo e dixémoslle que nos parecía moi ben e que como tiñamos moita présa pois que xa case non xogabamos e nos íamos de volta. Pero o equipo contrario veunos a dicir que non podía ser así, que tiñamos que xogar, pero o árbitro non nos deixaba. Pois ao final xogamos igual”, lembra entre risos. E tamén tiveron alegrías gordas. Como a que lles sucedeu sendo xuvenís no Campionato de España e xogando unha fase de sector en Salamanca. “Estaba en Xesuítas e con 17 anos a tiñamos que ir en tren e íamos nós só. Xogamos cun equipo de Sevilla, a Cibeles de Oviedo, o local de Salamanca e nós. Fixemos un campionato sensacional e, mesmo, gañamos a Cibeles, que era o equipo máis forte que había. Pero o que recordo desa viaxe é que aínda hoxe hai xogadores que están casados coas rapazas que coñeceron e ademais, un deles coñeceuna, pero logo casou con outra persoa, divorciouse, e volveu casar coa rapaza que coñecera na viaxe. Xogabamos ao hóckey pero tamén o pasabamos moi ben, porque con 17 anos en Salamanca, pois coñecíamos todas as discotecas. Era outra forma distinta”, anhela.

árbitro no les dejaba jugar porque tan sólo iban cinco jugadores y les obligaban a tener un portero suplente que no tenían. “Ya nos daba lo mismo y le dijimos que nos parecía muy bien y que como teníamos mucha prisa pues que ya casi no jugábamos y nos íbamos de vuelta. Pero el equipo contrario nos vino a decir que no podía ser así, que teníamos que jugar, pero el árbitro no nos dejaba. Pues al final jugamos igual”, recuerda entre risas. Y también tuvieron alegrías gordas. Como la que les sucedió siendo juveniles en el Campeonato de España y jugando una fase de sector en Salamanca. “Estaba en Jesuitas y con 17 años a ese partido teníamos que ir en tren e íbamos nosotros solos. Jugamos con un equipo de Sevilla, la Cibeles de Oviedo, el local de Salamanca y nosotros. Hicimos un campeonato sensacional e, incluso, ganamos a Cibeles, que era el equipo más fuerte que había. Pero lo que recuerdo de ese viaje es que todavía hoy hay jugadores que están casados con las chicas que conocieron; además, uno de ellos la conoció allí, pero luego se casó con otra persona, se divorció, y se volvió a casar con la chica que había conocido en el viaje. Jugábamos al hockey pero también lo pasábamos muy bien, porque con 17 años en Salamanca, pues nos conocíamos todas las discotecas. Era todo distinto”, anhela.



Viernes, 5 de junio de 2009. Cuenta atrás para el Mundial en IFEVI.

Venres, 5 de xuño de 2009. Conta atrás para o Mundial no IFEVI.

Pero non son as únicas anécdotas xa que cando xogaban en Primeira División e tiñan que ir a Madrid, para enfrontarse ao Aluche, soamente tiveron unha petición: que o partido o fixasen en horario de mañá. O motivo: “Queríamos que nos dese tempo a xogar e logo ir a comer o leitón a Arévalo”, explica entre risas Urdiales. Pero nesa ocasión, a viaxe non quedou aí e remataron na voda, nunha vila próxima a Zamora, dun coñecido dunha das persoas que viaxaba con eles. “Fomos todo o equipo e sei que chegamos alí ás seis da tarde e eran as seis da mañá e aínda non saíramos da vila. E é que era copa de anís e non podíamos conducir nin nada. Foi tremendo”, relata rindo a cachón. “Anécdotas hai moitas”, conclúe.

Viernes, 27 de febrero. Primera reunión del comité organizador del Campeonato del Mundo en Pontevedra.

Venres, 27 de febreiro. Primeira reunión do comité organizador do Campionato do Mundo en Pontevedra.



Pero no son las únicas anécdotas ya que cuando jugaban en Primera División y tenían que ir a Madrid, para enfrentarse al Aluche, solamente tuvieron una petición: que el partido lo fijaran en horario de mañana. “Queríamos que nos diera tiempo a jugar y luego ir a comer el cochinillo a Arévalo”, explica entre risas Urdiales. Pero en esa ocasión, el viaje no se quedó ahí y acabaron en la boda, en un pueblo cercano a Zamora, de un conocido de una de las personas que viajaba con ellos. “Fuimos todo el equipo y sé que llegamos allí a las seis de la tarde y eran las seis de la mañana y todavía no habíamos salido del pueblo. Y es que era una copa de anís tras otra y no podíamos conducir ni nada. Fue tremendo”, relata entre carcajadas.

Breve Biografía

Enrique Urdiales (Valladolid, 1957)

Ano 1964: colócase os primeiros patíns en Xesuítas.

Ano 1967: primeiro partido como xogador federado no Traviesas H.C.

Ano 1973-74: xunto aos irmáns Cardama e outros, faise cargo do equipo.

Ano 1977-78: Xoga en Primeira División co Ponteareas-Traviesas.

Ano 1982: remata a súa carreira de Arquitectura

Ano 1983: inician no club as escolas deportivas. Proclámase campión de Liga e ascenden a Primeira División. Primeiro Torneo Cidade de Vigo.

Ano 1992: adestrador Traviesas H.C.

Ano 1997: xoga o seu último partido como federado.

Ano 2001: funda o club Vigo Stick 2001.

Breve Biografía

Enrique Urdiales (Valladolid, 1957)

Año 1964: se coloca los primeros patines en Jesuitas.

Año 1967: primer partido como jugador federado en el Traviesas H.C.

Año 1973-74: junto a los hermanos Cardama y otros, se hace cargo del equipo.

Año 1977-78: Juega en Primera División con el Puenteareas-Traviesas.

Año 1972: acaba su carrera de Arquitectura.

Año 1983: inician en el club las escuelas deportivas. Se proclama campeón de Liga y ascienden a Primera División. Primer Torneo Ciudad de Vigo.

Año 1992: entrenador del Traviesas H.C.

Año 1997: juega su último partido como federado.

Año 2001: funda el club Vigo Stick 2001.

--	--	--	--

CAPÍTULO 17

271

*“García-Raposo,
el presidente habitual,”*

*“García-Raposo,
o presidente habitual ,”*

Xogar non foi o seu, pero si xestionar. Enrique García-Raposo, actual presidente da Federación Galega de Patinaxe, ten un amplo historial á hora de traballar pola patinaxe e o hóckey a patíns galego e, como non, vigués. Pero dende as oficinas, xa que a pesar de ter licenza para practicar este deporte co club Dominicos, o seu “forte” foron os despachos. “Tiven ficha pero non cheguei a debutar”, conta ao lembrar os tempos nos que se iniciou con Julio Sáenz no hóckey. E é que xuntos fundaron e fixéronse cargo da directiva do equipo junior do Dominicos en torno ao ano 1962. Pero foi máis tarde, arredor do ano 69, cando García-Raposo se fixo federativo. E foi case de casualidade posto que no seo do club tiñan problemas e non estaban dacordo con certas cuestións da federación, co que foron trasladarlles as súas queixas. O curioso é que o entón presidente da federación formuloulle a García-Raposo que “en vez de protestar, por que non quedaba alí a axudar e a botarlles unha man”. E así foi. Dende ese ano fíxose federativo e pasou por varios postos, como o de vogal, secretario e vicepresidente para rematar, dende o ano 1985 e ata a actualidade, como presidente.

Jugar no ha sido lo suyo, pero sí gestionar. Enrique García-Raposo, actual presidente de la Federación Gallega de Patinaje, tiene un amplio historial a la hora de trabajar por el patinaje y el hockey sobre patines gallego y, cómo no, vigués. Pero desde las oficinas ya que a pesar de tener licencia para practicar este deporte con el club Dominicos, su “fuerte” han sido los despachos. “Tuve ficha pero no llegué a debutar”, cuenta al recordar los tiempos en los que se inició con Julio Sáenz en el hockey. Y es que juntos fundaron y se hicieron cargo de la directiva del equipo junior del Dominicos en torno al año 1962. Pero fue más tarde, alrededor del año 69, cuando García-Raposo se hizo federativo. Y fue casi de casualidad puesto que en el club tenían problemas y no estaban de acuerdo con ciertas cuestiones de la federación, con lo que fueron a trasladarles sus quejas. Lo curioso es que el entonces presidente de la federación le planteó a García-Raposo que “en vez de protestar, por qué no me quedaba allí a ayudar y a echarles una mano”. Y así fue. Desde ese año se hizo federativo y pasó por varios puestos, como el de vocal, secretario y vicepresidente para acabar, desde el año 1985 y hasta la actualidad, como presidente.

Enrique García-Raposo y la concejala de Deportes de Pontevedra, María dos Anxos Riveiro.

Enrique García-Raposo e a concelleira de Deportes de Pontevedra, María dos Anxos Riveiro.



Pero nun principio a federación galega era dobre. Existía a federación galega norte (A Coruña) e a sur (Vigo) de patinaxe. A segunda creouse a posteriori, en concreto na tempada 1959-60, e García-Raposo recorda que o seu presidente era Enrique Teijeiro de Arcos. A finalidade desta federación era “iniciar a tarefa nada doada de engrandecer o deporte máis belo do hóckey a patíns”, segundo reza a acta de constitución da federación. Mesmo, contaba cunha selección galega sur que xogou no ano 61 a terceira Copa Vigo, que se celebrou no pavillón das Avenidas e onde participaron equipos de Cataluña e Portugal. Con todo, García-Raposo recorda que esta situación se prolongou no tempo e que foi pouco antes dos anos 80 cando se converteron en federacións provinciais (Pontevedra e A Coruña) para se unificaren “de forma total” no ano 1983. Aí celebráronse eleccións e o primeiro presidente que tivo a Federación Galega foi Francisco Méndez Aspiroz. Dous anos máis tarde, García-Raposo relevábao.

Así, a pesar de nacer en na Coruña e ser a cidade herculina o berce de grandes equipos e unha importante canteira do hóckey a patíns, a relación que o actual presidente ten con Vigo e este deporte na cidade é “total”, xa que, por exemplo, a federación sempre conta con dúas ou tres persoas da cidade na xunta directiva. Neste momento, Julio Sáenz como vicepresidente e Quique Urdiales como vogal. “Practicamente dende que empecei a vinculación a nivel deportivo e persoal é moi importante”, apunta engadindo que o seu obxectivo e o das persoas que forman parte da directiva é que “o hóckey se manteña aí”. Ademais, aquí incide na importancia e dimensión da patinaxe artística da provincia con figuras como Tamara Valderrama ou o club Carpa. “É unha potencia a nivel de Galicia”, considera. Non obstante, no caso concreto do hóckey sinala que

En un principio la Federación Gallega era doble. Y es que existía la Federación Gallega Norte (A Coruña) y la Sur (Vigo) de Patinaje. La segunda se creó a posteriori, en concreto en la temporada 1959-60, y García-Raposo recuerda que su presidente era Enrique Teijeiro de Arcos. La finalidad de esta federación era “iniciar la tarea nada fácil de engrandecer el deporte más bello del hockey sobre patines”, según reza el acta de constitución de la federación. Incluso, contaba con una selección gallega sur que jugó en el año 61 la tercera Copa Vigo, que se celebró en el pabellón de Las Avenidas y donde participaron equipos de Cataluña y Portugal. Con todo, García-Raposo recuerda que esta situación se alargó en el tiempo y que fue poco antes de los años 80 cuando se convirtieron en federaciones provinciales (Pontevedra y A Coruña) para pasar a unificarse “de forma total” en el año 1983. Ahí se celebraron elecciones y el primer presidente que tuvo la Federación Gallega fue Francisco Méndez Aspiroz. Dos años más tarde, García-Raposo le relevaba.

Así, a pesar de nacer en A Coruña y ser la ciudad herculina la cuna de grandes equipos y una importante cantera del hockey sobre patines, la relación que el actual presidente tiene con Vigo es “total”, mencionando, por ejemplo, que la federación siempre cuenta con dos o tres personas de la ciudad en la junta directiva. En este momento, Julio Sáenz como vicepresidente y Quique Urdiales como vocal. “Prácticamente desde que empecé la vinculación a nivel deportivo y personal es muy importante”, apunta añadiendo que su objetivo y el de las personas que forman parte de la directiva es que “el hockey se mantenga ahí”. Además, aquí añade la importancia y dimensión del patinaje artístico de la provincia con figuras como Tamara Valderrama o el club Carpa. “Es una potencia a nivel de Galicia”, considera. Sin embargo, en el caso concreto del hockey señala

Santiago Domínguez, teniente de alcalde, departe con los federativos y la conselleira de Cultura e Deporte, Ánxela Bugallo.

Santiago Domínguez, tenente de alcalde, fala cos federativos e a conselleira de Cultura e Deporte, Ánxela Bugallo.



o problema fundamental para que non tivese tirón e non seguisse crescendo como no caso da Coruña son as infraestruturas. “En Vigo só había unha pista, no Carme, e logo había outra en Ponteareas”, rememora. “Se non hai instalacións non hai hóckey a patíns porque se necesitan os valos e é un hándicap moi importante de cara á promoción”, considerou.

Pero non todo é negativo, xa que recorda con ilusión a inauguración do pavillón central do IMD das Travesas co Campionato de Europa júnior de hóckey. Ademais, neste sentido, ten palabras especiais para o club Traviesas H.C., que foi o que “sempre mantivo a chama acesa do hóckey en Vigo durante máis de 50 anos algo moi loable e digno de resaltar”, subliña debido aos problemas que sempre tivo a cidade para facer promoción do hóckey entre os vigueses e os escolares. E é que A Coruña leva dianteira con respecto a Vigo e, os dous mundiais que se celebraron na cidade herculina (1972 e 1988) son un exemplo. Pero García-Raposo tamén o achaca á disposición dos colexios. Así, recorda que os centros do Dominicos ou Santa María del Mar “fixeron unhas pistas e foi fundamental” así como a implicación das administracións a través da Deputación da Coruña e a Secretaría

que el problema fundamental para que no tuviera tirón y no siga creciendo como en el caso de A Coruña son las infraestructuras. “En Vigo solo había una pista, en el Carmen, y luego había otra en Ponteareas”, concreta. “Si no hay instalaciones no hay hockey sobre patines porque se necesitan las vallas y es un hándicap muy importante de cara a la promoción”, consideró.

No todo es negativo ya que recuerda con ilusión la inauguración del pabellón central del IMD de las Traviesas con el Campeonato de Europa junior de hockey. Además, en este sentido, tiene palabras especiales para el club Traviesas H.C., que fue el que “siempre mantuvo la llama ardiente del hockey en Vigo durante más de 50 años, algo muy loable y digno de resaltar”, subraya, debido a los problemas que siempre tuvo la ciudad para promocionar el hockey entre los vigueses y los escolares. Y es que A Coruña lleva delantera con respecto a Vigo y, los dos mundiales que se celebraron en la ciudad herculina (1972 y 1988) son un ejemplo. Pero García-Raposo también lo achaca a la disposición de los colegios. Así, recuerda que los centros del Dominicos o Santa María del Mar “hicieron unas pistas y fue fundamental” así como la implicación de las administraciones que a través de la

Xeral de Deportes. E cre que, por exemplo, en Vigo ou Pontevedra non sucedeu o mesmo porque podía provocar inconvenientes con outros deportes nos que non son necesarios os valos. “Vigo e Pontevedra teñen un deporte rei, que é o balonmán, e non poden desbancalo,” valora. E é que cre que tanto o Teucro como a Academia Octavio “marcaron unha época de promoción” que non é doado cambiar coa inclusión do hóckey. Con todo, a creación e celebración cada ano do Torneo Internacional Cidade de Vigo marcou un antes e un despois. “Foi de menos a máis e ao principio só viñan equipos de Galicia e despois empezaron a chegar de fóra, de Cataluña e de Europa, despois de que se constituíse como torneo oficial. Isto dimensionouno a límites do mellor do mundo”, considera.

Neste sentido, cre que a organización do Mundial de Hóckey a patíns este ano foi un importante logro que, espera, “promocione o hóckey e a cidade polos cinco continentes”. Así, ten claro que as cifras do torneo internacional e a aposta “moi importante” do Concello e do tenente de alcalde, Santiago Domínguez, pesaron a favor de Vigo. “Había outras cidades, como Cáceres e Madrid, pero o torneo internacional pesou”, dixo. Iso si, non quixo deixar de lado unha vez máis o labor “marabilloso” do Vigo Stick e do que fora o equipo Traviesas H.C. “Os 25 anos do torneo e agora o Mundial marcan unha xestión chapeau”, sinalou García-Raposo. Así, augura bos resultados: “Entre todos conseguiremolo, tamén coa axuda dos medios de comunicación,”, apuntou.

Diputación de A Coruña y la Secretaría Xeral para o Deporte de entonces se volcó con esta cuestión. Y cree que, por ejemplo, en Vigo o Pontevedra no sucedió lo mismo porque podía provocar inconvenientes con otros deportes en los que no son necesarias las vallas. “Vigo y Pontevedra tienen un deporte rey, que es el balonmano, y no pueden desbancarlo”, valora. Y es que cree que tanto el Teucro como el Academia Octavio (Pilotes) “marcaron una época de promoción” que no es fácil variar con la inclusión del hockey. Sin embargo, la creación y celebración cada año del Torneo Internacional Ciudad de Vigo ha marcado un antes y un después. “Ha ido de menos a más y al principio solo venían equipos de Galicia y después empezaron a llegar de fuera, de Cataluña y de Europa tras constituirse como torneo oficial. Esto lo dimensionó a límites del mejor del mundo”, considera.

En este sentido, cree que la organización del Mundial de hockey sobre patines este año ha sido un importante logro que, espera, “promocione el hockey y la ciudad por los cinco continentes”. Así, tiene claro que las cifras del torneo internacional y la apuesta “muy importante” del Concello y del teniente de alcalde, Santiago Domínguez, han pesado a favor de Vigo. “Había otras ciudades, como Cáceres y Madrid, pero el torneo internacional pesó”, dijo. Eso sí, no quiso dejar de lado una vez más la labor “maravillosa” del Vigo Stick y del que fuera Traviesas H.C. “Los 25 años del torneo y ahora el Mundial marcan una gestión de chapeau”, señaló García-Raposo. Y augura buenos resultados: “Entre todos lo conseguiremos, también con la ayuda de los medios de comunicación”, apuntó.

E durante toda a súa longa etapa no mundo do hóckey e á fronte da federación galega, tivo a oportunidade de seguir importantes encontros e, como non, algún que outro derbi. “Cando era delegado do Dominicos participei en Vigo, na pista do Carme e en Ponteareas. E tamén en partidos de rivalidade en Segunda División e mesmo en Primeira recordo bos partidos”, menciona. “Eran moi interesantes e había moita xente”, sinala. Iso si, aclara que a rivalidade que había entre Vigo-A Coruña “a facían uns cantos. No hóckey é outra cousa e agora hai xogadores da Coruña que xogan en ambos os dous equipos e nunca pasou nada”, sinala poñendo como exemplo que nas filas do Vigo Stick hai xogadores da cidade herculina. Ademais, tamén recorda importantes encontros da selección española. “Na Coruña houbo dous mundiais e en 1972 perdeuse contra Italia nos últimos segundos pero en 1988 a campioa foi España”, rememora subliñando tamén que puido presenciar a súa participación en Vigo nun Torneo Internacional Cidade de Vigo así como no Torneo Oliveras de la Riva.

Con todo, entre as súas principais anécdotas recorda especialmente a “todos os amigos e xente marabillosa” que atopou durante a súa longa etapa así como o gusto que a xente ten pola patinaxe en xeral e que, pouco a pouco, vai medrando cada vez máis. A pesar diso, recoñeceu que “custa moito” sacar adiante o hóckey a patíns e que, para iso, “as instalacións son fundamentais”. “É complicado darlle bombo”, sinala pero está seguro que co traballo que se está a desenvolver actualmente, sobre todo dende o Vigo Stick en toda a provincia grazas á celebración do Mundial, “séguese un bo camiño”.

Durante toda su larga etapa en el mundo del hockey y al frente de la federación gallega tuvo la oportunidad de seguir importantes encuentros y, cómo no, algún que otro derbi. “Cuando era delegado del Dominicos participé en Vigo, en la pista del Carmen y en Puenteareas. Y también en partidos de rivalidad en Segunda División e incluso en Primera recuerdo buenos partidos”, menciona. “Eran muy interesantes y había mucha gente”, señala. Aunque aclara que la rivalidad que había Vigo-A Coruña “la hacían unos cuantos. En el hockey es otra cosa y ahora hay jugadores de A Coruña que juegan en ambos equipos y nunca pasó nada”, señala poniendo como ejemplo que en las filas del Vigo Stick hay jugadores de la ciudad herculina. Además, también recuerda importantes encuentros de la selección española. “En A Coruña hubo dos mundiales y en 1988 se perdió contra Italia en los últimos segundos pero en 1972 la campeona fue España”, dice, subrayando también que a España se la vio en Vigo en un Torneo Internacional Ciudad de Vigo así como en el Torneo Oliveras de la Riva.

Con todo, entre sus principales anécdotas recuerda especialmente a “todos los amigos y gente maravillosa” que se encontró durante su larga etapa así como el gusto que la gente tiene por el patinaje en general y que, poco a poco, va creciendo cada vez más. A pesar de ello, reconoció que “cuesta mucho” sacar adelante el hockey sobre patines y que, para ello, “las instalaciones son fundamentales”. “Es complicado darle bombo”, señala, pero está seguro que con el trabajo que se está desarrollando actualmente, sobre todo desde el Vigo Stick en toda la provincia gracias a la celebración del Mundial, “se sigue un buen camino”.

Breve Biografía

ENRIQUE GARCÍA-RAPOSO (A Coruña, 1947)

Año 62: directivo junto a Julio Sáenz del Dominicos.

Año 69: se hace miembro de la federación de patinaje. Es vocal, secretario y vicepresidente.

Año 85-actualidad: se convierte en presidente de la Federación Gallega de Patinaje

Año 2004-05: once meses al frente de la Federación Española de Patinaje

ENRIQUE GARCÍA-RAPOSO (A Coruña, 1947)

Ano 62: directivo xunto a Julio Sáenz do Dominicos.

Ano 69: faise membro da federación de patinaxe. É vogal, secretario e vicepresidente.

Ano 85-actualidade: convértese en presidente da Federación Galega de Patinaxe.

Ano 2004-05: once meses á fronte da Federación Española de Patinaxe.

--	--	--	--

CAPÍTULO 18

283

“ *El sueño de Vigo 2009* ”

“ *O soño de Vigo 2009* ”

Ás veces todo é cuestión de teimosía, dun impulso, dun presentimento ou simplemente dunha decisión arriscada que calla ao encontrar alguén con cinco minutos libres para escoitar unha proposta que con anterioridade parecera desatinada ou simplemente irrealizable a unha morea de amigos. No caso do Campionato do Mundo Vigo 2009, o salto era abismal. Nas Travesas vivírase un Mundial de patinaxe artística en 1968, e un Europeo desa modalidade en 2002. De sticks e patíns, apenas os Europeos júnior de seleccións de 1968 e 1969. En 2004, a cidade non se parecía en nada a aquela que apostara por eventos de alcance internacional.

Foi tras un Cidade de Vigo, e pasaban xa da vintena de torneos, que Enrique Urdiales lle formulaba a Julio Sáenz que había que dar outra volta de rosca ao hóckey a patíns local como acontecera en 1983 cando puxeron en marcha o Cidade de Vigo. “Temos que traer un Campionato do Mundo”, espetoulle Urdiales ao seu bo amigo. E o presidente do Vigo Stick foise a San José (California) en 2005 para solicitar información e comezar co labor de despachos tan fundamental nunha carreira por unha competición de alto nivel. Despois chegaría a presentación da candidatura ante a Federación Española de Patinaxe, máis política de corredores, o respaldo das institucións, a batalla contra Madrid e Badaxoz, a promoción do evento no

El sueño de Vigo 2009

Miguel Anxo Fernández Lores, alcalde de Pontevedra, en una reunión del comité del Mundial.

Miguel Anxo Fernández Lores, alcalde de Pontevedra, nunha xuntanza do comité do Mundial.



A veces todo es cuestión de cabezonería, de un impulso, de una corazonada o simplemente de una decisión arriesgada que cuaja al encontrar a alguien con cinco minutos libres para escuchar una propuesta que con anterioridad había parecido descabellada o simplemente irrealizable a un buen puñado de amigos. En el caso del Campeonato del Mundo Vigo 2009, el salto era casi al vacío. En As Travesas se había vivido un Mundial de patinaje artístico en 1968, y un Europeo de esa modalidad en 2002. De sticks y patines, apenas los Europeos juniors de selecciones de 1968 y 1969. En 2006, la ciudad no se parecía en nada a aquélla que había apostado por eventos de alcance internacional.

Fue tras el Ciudad de Vigo, y pasaban ya de la veintena de torneos, que Enrique Urdiales le planteaba a Julio Sáenz que había que dar otra vuelta de tuerca al hockey sobre patines local como ocurriera en 1983 cuando ambos junto a otros compañeros pusieron en marcha el Ciudad de Vigo. “Tenemos que traer un Campeonato del Mundo”, le espetó Urdiales a su buen amigo. Y el presidente del Vigo Stick se fue a Reus, donde se disputaba la final de la OK Liga, para recabar información y comenzar con la labor de despachos tan fundamental en una carrera por una competición de alto nivel. Después llegaría la presentación de la candidatura ante la Federación Española de Patinaje, más política de pasillos, el respaldo de las instituciones, la batalla contra Madrid y

Mundial júnior de Chile 2007 (decembro)... entremedias, un informe de candidatura feito por el mesmo con algún amigo ao que lle botara o lazo (vivan as novas tecnoloxías) durante o verán de 2007. Propuñan un plus, un legado, baseado no torneo de promoción, en crear canteira noutros puntos da provincia, en... E o 15 de setembro dese ano, o comité executivo da FEP tomaba a decisión: Vigo organizaría o torneo máis importante do hóckey rodado.

Foi necesario debate e votación, pero quen realizara o labor de contactos dende había dous anos tiña ese intanxible a favor. Madrid, que estes anos se levaba a organización dun grande número de eventos en nome da poderosa candidatura para os Xogos Olímpicos de 2012 primeiro e dos de 2016 despois, perdía. Increíble.

Gañou a Eurorexión. *Incidir na situación estratéxica de Vigo tendo en conta o punto Norte-Sur en relación á Coruña-O Porto foi a proposta que fixo que finalmente Vigo acadase a sede do campionato. Segundo conta Urdiales, a idea foi do club e, hai dous anos, propuxérona ao Concello e á Xunta, para logo montar unha candidatura. “Estaba impulsada polo Vigo Stick porque era o que movía todo. Competimos con Madrid 2016 e todos nos dicían que como gañáramos. Non foi polo punto de vista económico senón porque expomos que desde o punto de vista deportivo un Campionato do Mundo en Madrid ía ser como unha pinga de auga no deserto; en cambio, en Vigo, podía ter maior repercusión. Ao final, tivemos a sorte de que nolo desen”, relata. O proxecto vigués, ademais, tiña outra novidade: ía unido a unha enorme aposta pola base, coa disputa dun*

Badajoz, la promoción del evento en el Mundial junior de Chile 2007 (diciembre)... Entremedias, un dossier de candidatura hecho por él mismo con algún amigo a quien había “liado” en plenos calores estivales (vivan las nuevas tecnologías). Era el verano de 2007. Proponían un plus, un legado, basado en el torneo de base, en crear cantera en otros puntos de la provincia, en... Y el 15 de septiembre de ese año, el comité ejecutivo de la FEP tomaba la decisión: Vigo organizaría el torneo más importante del hockey rodado.

Fue necesario debate y votación, pero quien se había planteado la labor de contactos desde hacía dos años tenía ese intangible a favor. Madrid, que durante estos años se ha llevado la organización de un gran número de eventos en nombre de la poderosa candidatura para los Juegos Olímpicos de 2012 primero y de los de 2016 después, perdía. Increíble. O no.

Ganó la Eurorregión. Incidir en la situación estratégica de Vigo teniendo en cuenta el punto Norte-Sur en relación a A Coruña-Oporto fue el planteamiento que hizo que finalmente Vigo se alzara con la sede del campeonato. Según cuenta Urdiales, la idea fue del club y, hace dos años, lo plantearon al Ayuntamiento y a la Xunta, tras lo cual montaron una candidatura. “Estaba impulsada por el Vigo Stick, porque era el que movía todo. Competimos con Madrid 2016 y todos nos decían que cómo habíamos ganado. No fue por el punto de vista económico sino porque planteamos que desde el punto de vista deportivo, un Campeonato del Mundo en Madrid iba a ser como una gota de agua en el desierto; en cambio, en Vigo, podía tener mayor repercusión. Al final, tuvimos la suerte de que nos lo diesen”, relata. El proyecto vigués, además, tenía otra novedad: iba

unido a una enorme apuesta por la base, con la disputa de un torneo paralelo internacional, y a la disposición de una subselección, Pontevedra, para que todos los partidos se disputasen en jornada vespertina. Dos escenarios también multiplicaban por dos las necesidades y, obviamente, los problemas.

¿Estaba todo hecho? Ciertamente no. El Mundial comenzaba a dar sus primeros pasos. Luego, un año de trabajo presupuestario y logístico que en septiembre de 2008 comenzaba a cobrar vida a efectos externos. Durante el Trofeo Ciudad de Vigo se confirmaba públicamente que Carlos Gil, que lo ganó todo como jugador y técnico y que ya tuviera responsabilidades en la logística del Campeonato del Mundo de A Coruña 88, era nombrado gerente del Mundial vigués. Además, se tomaba una decisión histórica: el pabellón de As Travesas quedaba descartado

torneo paralelo internacional, e á disposición dunha subselección, Pontevedra, para que todos os partidos fosen en xornada vespertina. Dous escenarios tamén multiplicaban por dous as necesidades e, obviamente, os problemas.

Estaba todo feito? Abofé que non. O Mundial comezaba a dar os seus primeiros pasos. Logo, un ano de traballo orzamentario e loxístico que en setembro de 2008 comezaba a cobrar vida a efectos externos. Durante o Trofeo Cidade de Vigo confirmábase publicamente que Carlos Gil, que o gañou todo como xogador e técnico e que xa tivera responsabilidades na loxística do Campionato do Mundo da Coruña 88, era nomeado xerente do Mundial vigués. Ademais, tomábase unha decisión histórica: o pavillón das Travesas quedaba

El sueño de Vigo 2009

El 27 de marzo de 2008 se firmaba el protocolo de colaboración. En la foto, García-Raposo, la conselleira Bugallo, Domínguez Olveira y Paniagua.

O 27 de marzo de 2008 asinábase o protocolo de colaboración. Na foto, García-Raposo, a conselleira Bugallo, Domínguez Olveira e Paniagua.



descartado para a disputa da competición, que levaría ao Instituto Feiral de Vigo (Ifevi), un recinto multiusos que desde 2002 alberga a Copa do Mundo de hípica e que a partir de 2006 alcanzou a maioría de idade ao recibir macroconcertos musicais. As súas posibilidades convenceron ao comité organizador, que apoiado polo tenente de alcalde de Vigo, Santiago Domínguez, lanzouse a unha aposta sen precedentes apoiada polo propio presidente da Federación Española de Patinaxe. “Imos facer o mellor Mundial da historia”, sostivo sempre. Porque o Ifevi reservou 22.000 metros cadrados para a competición, con pista de quentamento, e para o lecer, con casetas de diversa índole e restauración. No verán pasado, prensa arxentina desprazada a Vigo con motivo da participación por vez primeira na historia dun equipo do país suramericano no Cidade de Vigo, trofeo que cumpría un cuarto de século de vida, quedaba marabillada pola capacidade das naves do Ifevi, nunha visita á que tamén acudira o seleccionador español, Carlos Feriche. “O Ifevi é increíble, non se ven moitos complexos así alá” relatarían os enviados especiais do Diario de Cuyo, Antena 1 e Radio A Paz, todos de San Juan. Era o 19 de setembro de 2009, punto de arranque do Mundial.

Vigo non será a primeira cidade de Galicia en vivir un Campionato do Mundo, porque A Coruña gozou en 1972 e 1988 do torneo, aínda que con menos seleccións en Riazor que agora (doce no 72 e dez no 88). Con todo, esta edición entrará no palmarés como a primeira nunha instalación tan afastada do concepto de palacio de deportes e, novidade tamén, cunha sede e unha subsede (Pontevedra). Sexta cidade española en albergar o Campionato do Mundo tras Barcelona (3), A Coruña (2), Madrid, Oviedo e Reus, Vigo afronta varios retos: se España gaña, alcanzará o “tri”, é dicir, logrará tres campionatos consecutivos, éxito reservado ata agora a

para la disputa de la competición, que se llevaría al Instituto Ferial de Vigo (Ifevi), un recinto multiusos que desde 2002 alberga la Copa del Mundo de hípica y que a partir de 2006 alcanzó la mayoría de edad al recibir macroconciertos musicales. Sus posibilidades convencieron al comité organizador, que apoyado por el teniente de alcalde de Vigo, Santiago Domínguez, se lanzó a una apuesta sin precedentes respaldada por el propio presidente de la Federación Española de Patinaje. “Vamos a hacer el mejor Mundial de la historia”, ha sostenido siempre. Porque el Ifevi reservó 22.000 metros cuadrados para la competición, con pista de calentamiento, y para el ocio, con stands de diversa índole y restauración. El verano pasado, prensa argentina desplazada a Vigo con motivo de la participación por vez primera en la historia de un equipo del país sudamericano en el Ciudad de Vigo, trofeo que cumplía un cuarto de siglo de vida, quedaba maravillada por la capacidad de las naves del Ifevi, en una visita a la que también había acudido el seleccionador español, Carlos Feriche. “El Ifevi es increíble, no se ven muchos complejos así allá”, relatarían los enviados especiales de Diario de Cuyo, Antena 1 y Radio La Paz, todos de San Juan. Era el 19 de septiembre de 2009, punto de arranque del Mundial.

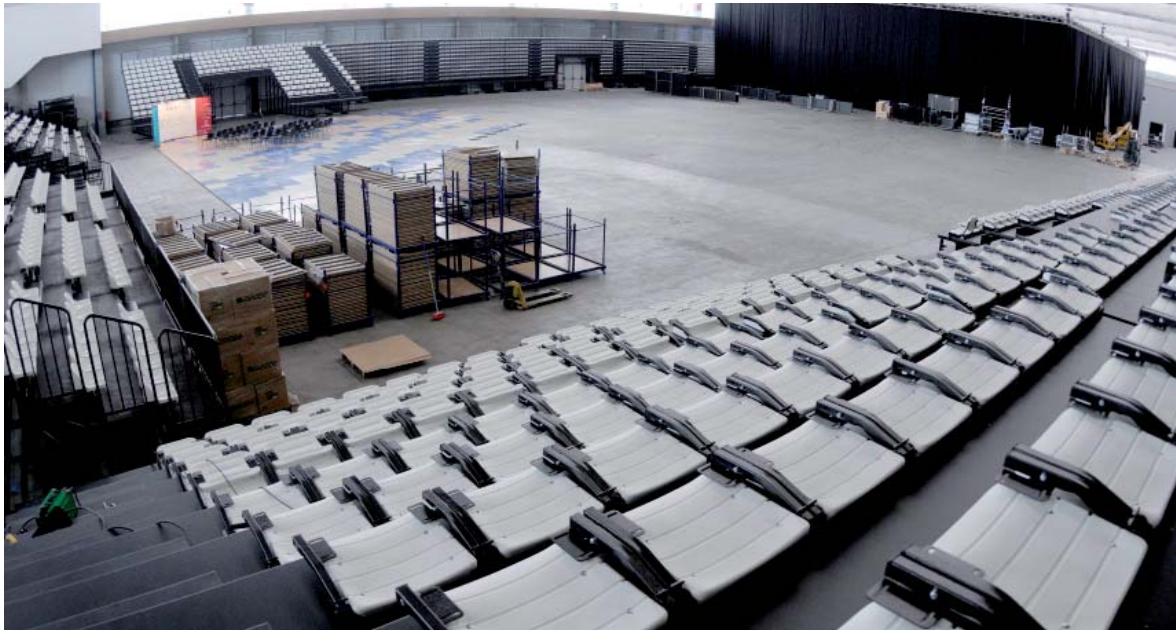
Vigo no será la primera ciudad de Galicia en vivir un Campeonato del Mundo, porque A Coruña disfrutó en 1972 y 1988 del torneo, aunque con menos selecciones en Riazor que ahora (doce en el 72 y diez en el 88). Sin embargo, esta edición entrará en el palmarés como la primera en una instalación tan alejada del concepto de palacio de deportes y, novedad también, con una sede y una subsede (Pontevedra). Sexta ciudad española en albergar el Campeonato del Mundo tras Barcelona (3), A Coruña (2), Madrid, Oviedo y Reus, Vigo se juega varios retos: si España gana, alcanzará el “tri”, es decir, logrará tres campeonatos consecutivos, éxito



Recreación de cómo quedaría el Ifevi. Una apuesta revolucionaria.

Recreación de como quedaría o Ifevi. Unha aposta revolucionaria.

El sueño de Vigo 2009



A mediados de mayo se iniciaba el montaje de las gradas en Ifevi para más de 4.000 espectadores.

A mediados de maio iniciábase a montaxe das bancadas en Ifevi para máis de 4.000 espectadores.

Portugal, que acadou o tetracampionato dúas veces (serie 1947, 1948, 1949 e 1950, e xa en formato bianual en 1956, 1958, 1960 e 1962). A selección española, ademais, non conquista a cita intercontinental na casa desde 1976 en Oviedo. Fallou na Coruña (1988) e Reus (1999).

294

Ver para crer. *Non crean que todo sería un camiño de rosas nos meses seguintes á decisión de levar a Cotogrande o torneo de seleccións nacionais absolutas. O presidente da Española aproveitou o Concurso de Saltos Internacional de febreiro para presencialo in situ e convencerse plenamente de que a elección tomada era a correcta. Logo diso, só quedaba seguir dedicando horas e máis horas, e interminables reunións, para continuar puíndo o guión global dun Campionato do Mundo que pretende converterse en referencia de promoción do hóckey sobre patíns e que, ademais, moverá a máis de 350 mozos participantes entre os que compiten no torneo de promoción, con dezoito equipos de seis países, e os cincuenta nenos e as cincuenta nenas que acoden a un stage de tecnificación que a FEP só realiza anualmente cos grandes eventos. É a aplicación do concepto global de fortalecemento dun deporte con problemas para expandirse por máis comunidades autónomas.*

O soño, coa mellor produción televisiva xamais pensada (Mediapro, con catorce cámaras para cubrir todos os ángulos de cada encontro), xa está aquí. Un dato máis para o currículo do hóckey sobre patíns vigués e da súa área de influencia.

--	--	--	--

reservado hasta ahora a Portugal, que alcanzó el tetracampeonato dos veces (serie 1947, 1948, 1949 y 1950, y ya en formato bianual en 1956, 1958, 1960 y 1962). La selección española, además, no conquista la cita intercontinental en casa desde 1976 en Oviedo. Fallaría en A Coruña (1988) y Reus (1999).

Ver para creer. No crean que todo sería un camino de rosas en los meses siguientes a la decisión de llevar a Cotogrande el torneo de selecciones nacionales absolutas. El presidente de la Española aprovechó el Concurso de Saltos Internacional de febrero para presenciarlo in situ y convencerse plenamente de que la elección tomada era la correcta. Después de eso, sólo quedaba seguir dedicando horas y más horas, e interminables reuniones, para continuar puliendo el guión global de un Campeonato del Mundo que ambiciona convertirse en referencia de promoción del hockey sobre patines y que, además, moverá a más de 350 jóvenes participantes entre los que compiten en el torneo de promoción, con dieciocho equipos de seis países, y los cincuenta niños y las cincuenta niñas que acuden a un stage de tecnificación que la FEP sólo realiza anualmente con los grandes eventos. Es la aplicación del concepto global de fortalecimiento de un deporte con problemas para expandirse por más comunidades autónomas.

El sueño, con la mejor producción televisiva jamás pensada (Mediapro, con catorce cámaras para cubrir todos los ángulos de cada encuentro), ya está aquí. Un dato más para el currículum del hockey sobre patines vigués y de su área de influencia.

Apéndice

Así se creou “Oli”

O comité organizador do Campionato do Mundo encargou á axencia Anónimo Publicidad o deseño da mascota do torneo. E a compañía viguesa explica así como saíu da súa cociña:

Á hora de crear esta mascota tivéronse en conta tres requisitos fundamentais: a total identificación coa cidade de Vigo, que xerara unha actitude amable e cordial, e que se mimetizase ao máximo co deporte que ía representar. Como resultado destas tres premisas xurdiu “Oli”.

“Oli” é un encantador cabaliño de mar, referente simbólico do carácter marítimo desta cidade atlántica, e que recibe o seu nome da denominación de Vigo nas súas orixes como cidade olívica. Un cabaliño de mar que encarna virtudes inconfundibles desta cidade como a súa fortaleza e nobreza, e que está engalanado polas cores representativas da natureza máis viguesa, o verde da súa vexetación, o azul da súa bela e enigmática Ría e, o vermello, emblema do gran espírito de competición que tanto define á cidade de Vigo.

“Oli” concibiuse como unha cativadora e adorable mascota que envolvida en toda a simpatía e maxia galega, farase un oco nos corazóns de todos os seguidores deste deporte.

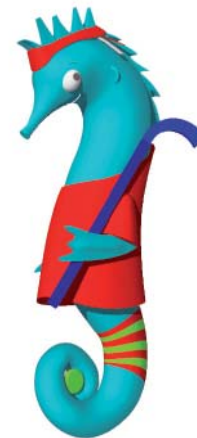
Así se creó “Oli”

El comité organizador del Campeonato del Mundo encargó a la agencia Anónimo Publicidad el diseño de la mascota del torneo. Y la compañía viguesa explica así cómo salió de su cocina:

A la hora de crear esta mascota se tuvieron en cuenta tres requisitos fundamentales: la total identificación con la ciudad de Vigo, que generase una actitud amable y cordial, y que se mimetizase al máximo con el deporte que iba a representar. Como resultado de estas tres premisas surgió “Oli”.

“Oli” es un encantador caballito de mar, referente simbólico del carácter marítimo de esta ciudad atlántica, y que recibe su nombre de la denominación de Vigo en sus orígenes como ciudad olívica. Un caballito de mar que encarna virtudes inconfundibles de esta ciudad como su fortaleza y nobleza, y que está engalanado por los colores representativos de la naturaleza más viguesa, el verde de su vegetación, el azul de su bella y enigmática Ría y el rojo, emblema del gran espíritu de competición que tanto define a la ciudad de Vigo.

“Oli” se concibió como una cautivadora y adorable mascota que, envuelta en toda la simpatía y magia gallega, se hará un hueco en los corazones de todos los seguidores de este deporte.



Resultados do Torneo Cidade de Vigo, 1983-2008.

I Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
26.08.1983	Semifinal 1	Dominicos La Toja	C.P. Cibeles	4-0
26.08.1983	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Traviesas H.C.	15-0
27.08.1983	Consolación	Traviesas H.C.	C.P. Cibeles	4-13
27.08.1983	Final	Liceo Caixa Galicia	Dominicos La Toja	6-2

II Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
31.08.1984	Semifinal 1	Dominicos La Toja	Liceo C. Galicia	4-2
31.08.1984	Semifinal 2	España	Famalicense	9-2
01.09.1984	Consolación	Liceo Caixa Galicia	Famalicense	3-2
01.09.1984	Final	Dominicos La Toja	España	2-4

III Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
06.09.1985	Semifinal 1	Ruán	Cibeles	2-2
06.09.1985	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Dominicos La Toja	9-6
07.09.1985	Consolación	Cibeles	Dominicos La Toja	5-2
07.09.1985	Final	Ruán	Liceo Caixa Galicia	4-5

IV Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
03.10.1986	Semifinal 1	Oporto	Dominicos La Toja	3-3
03.10.1986	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Sanjoanense	1-1
04.10.1986	Consolación	Oporto	Sanjoanense	3-3
04.10.1986	Final	Dominicos La Toja	Liceo Caixa Galicia	2-7

301

V Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
04.09.1987	Semifinal 1	Liceo Caixa Galicia	Amatori Lodi	7-2
04.09.1987	Semifinal 2	Barcelona	Oliveirense	1-1
05.09.1987	Consolación	Amatori Lodi	Barcelona	5-7
05.09.1987	Final	Liceo Caixa Galicia	Oliveirense	9-3

VI Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
30.09.1988	Semifinal 1	Oporto	Roller Monza	0-2
30.09.1988	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Sporting Lisboa	8-5
01.10.1988	Consolación	Oporto	Sporting Lisboa	4-13
01.10.1988	Final	Roller Monza	Liceo Caixa Galicia	4-5

VII Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
30.10.1989	Semifinal 1	Oporto	Novara	1-2
30.10.1989	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Roller Monza	3-2
31.10.1989	Consolación	Oporto	Roller Monza	3-2
31.10.1989	Final	Novara	Liceo Caixa Galicia	3-5

VIII Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
12.10.1990	Semifinal 1	Oporto	Seregno	6-3
12.10.1990	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Dominicos	10-8
13.10.1990	Consolación	Seregno	Dominicos	5-4
13.10.1990	Final	Oporto	Liceo Caixa Galicia	4-9

IX Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
20.09.1991	Semifinal 1	Barcelos	Sporting Lisboa	7-3
20.09.1991	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Benfica	9-6
21.09.1991	Consolación	Sporting Lisboa	Benfica	1-10
21.09.1991	Final	Barcelos	Liceo Caixa Galicia	4-3

X Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
02.10.1992	Semifinal 1	Essebi Monza	Barcelos	7-4
02.10.1992	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Novara	7-3
03.10.1992	Consolación	Barcelos	Novara	2-4
03.10.1992	Final	Essebi Monza	Liceo Caixa Galicia	3-7

303

XI Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
05.11.1993	Semifinal 1	ONCE Igualada	Barcelos	8-1
05.11.1993	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Novara	5-3
06.11.1993	Consolación	Barcelos	Novara	1-3
06.11.1993	Final	ONCE Igualada	Liceo Caixa Galicia	3-4

XII Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
23.09.1994	Semifinal 1	ONCE Igualada	Oporto	5-1
23.09.1994	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Berloni Lodi	7-4
24.09.1994	Consolación	Oporto	Berloni Lodi	2-3
24.09.1994	Final	ONCE Igualada	Liceo Caixa Galicia	1-4

XIII Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
13.10.1995	Semifinal 1	ONCE Igualada	Barcelos	5-4
13.10.1995	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Roller Monza	5-4
14.10.1995	Consolación	Barcelos	Roller Monza	4-2
14.10.1995	Final	ONCE Igualada	Liceo Caixa Galicia	4-2

XIV Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
25.10.1996	Semifinal 1	Barcelona	Oporto	8-3
25.10.1996	Semifinal 2	Liceo Caixa Galicia	Caprabo Igualada	2-3
26.10.1996	Consolación	Oporto	Liceo Caixa Galicia	7-8
26.10.1996	Final	Barcelona	Caprabo Igualada	1-0

XV Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
03.10.1997	Semifinal 1	Barcelona	Oporto	5-4
03.10.1997	Semifinal 2	Liceo Airtel	Igualada	5-4
04.10.1997	Consolación	Oporto	Igualada	1-2
04.10.1997	Final	Barcelona	Liceo Airtel	7-0

XVI Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
18.09.1998	Semifinal 1	Igualada	Benfica	4-2
18.09.1998	Semifinal 2	Liceo Airtel	Vercelli	4-4
19.09.1998	Consolación	Benfica	Liceo Airtel	1-2
19.09.1998	Final	Igualada	Vercelli	2-2

305

XVII Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
17.11.2000	Semifinal 1	Barcelona	Novara	5-2
17.11.2000	Semifinal 2	Liceo Airtel	Paço dos Arcos	2-3
18.11.2000	Consolación	Novara	Liceo Airtel	4-1
18.11.2000	Final	Barcelona	Paço de Arcos	2-0

XVIII Torneo Cidade de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
11.10.2001	Semifinal 1	Liceo Airtel	Patín Vic	4-0
11.10.2001	Semifinal 2	Barcelona	Barcelos	5-2
12.10.2001	Consolación	Patín Vic	Barcelos	5-10
12.10.2001	Final	Liceo Airtel	Barcelona	1-4

XIX Torneo Cidade de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
06.09.2002	Semifinal 1	Barcelona	Novara	8-4
06.09.2002	Semifinal 2	Liceo Vodafone	Barcelos	7-5
07.09.2002	Consolación	Barcelos	Novara	9-2
07.09.2002	Final	Liceo Vodafone	Barcelona	6-4

XX Torneo Cidade de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
17.10.2003	Semifinal 1	Barcelona	Oporto	4-2
17.10.2003	Semifinal 2	Liceo Vodafone	Barna Igualada	4-6
18.10.2003	Consolación	Oporto	Liceo Vodafone	3-6
18.10.2003	Final	Barcelona	Barna Igualada	3-5

XXI Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
01.10.2004	Semifinal 1	Barcelona	Oporto	3-2
01.10.2004	Semifinal 2	Liceo Vodafone	G. Atlántico VSK	3-4
02.10.2004	Consolación	Liceo Vodafone	Oporto	3-4
02.10.2004	Final	G. Atlántico VSK	Barcelona	2-3

XXII Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
09.09.2005	Semifinal 1	Liceo Vodafone	Barcelona	4-2
09.09.2005	Semifinal 2	Vigo Stick Suis	Primavera Prato	3-1
10.09.2005	Consolación	Barcelona	Primavera Prato	4-0
10.09.2005	Final	Vigo Stick Suis	Liceo Vodafone	3-4

307

XXIII Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
15.09.2006	Semifinal 1	Liceo Vodafone	Oporto	3-2
15.09.2006	Semifinal 2	Cysugal Vigo Stick	Follonica	5-7
16.09.2006	Consolación	Cysugal Vigo Stick	Oporto	1-4
16.09.2006	Final	Liceo Vodafone	Follonica	4-3

XXIV Torneo Ciudad de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
07.09.2007	Semifinal 1	Coinasa Liceo	Barcelona	3-6
07.09.2007	Semifinal 2	Cysugal Vigo Stick	Bassano	1-7
08.09.2007	Consolación	Cysugal Vigo Stick	Coinasa Liceo	4-6
08.09.2007	Final	Barcelona	Bassano	4-2

XXV Torneo Cidade de Vigo

Data	Partido	Local	Visitante	Resultado
17.09.2008	¼ final	Vigo Stick	Concepción	4-1
17.09.2008	¼ final	Barcelona	Juventude Viana	3-5
18.09.2008	5º-8º	Concepción	Barcelona	2-4
18.09.2008	¼ final	Oporto Coinasa	Liceo	3-4
18.09.2008	¼ final	Follonica	Benfica	2-3
19.09.2008	5º-8º	Oporto	Follonica	3-2
19.09.2008	Semifinal 1	Vigo Stick	Juventude Viana	4-5
19.09.2008	Semifinal 2	Coinasa Liceo	Benfica	2-3
20.09.2008	7º-8º	Concepción	Follonica	1-2
20.09.2008	5º-6º	Barcelona	Oporto	5-6
20.09.2008	Consolación	Vigo Stick	Coinasa Liceo	6-2
20.09.2008	Final	Juventude Viana	Benfica	1-5

RESUMO TODAS AS FINAIS

Edición	Ano	Campión	Finalista	Result.
I	1983	Liceo	Dominicos	6-2
II	1984	España	Dominicos	4-2
III	1985	Liceo	Ruán	5-4
IV	1986	Liceo	Dominicos	7-2
V	1987	Liceo	Oliveirense	9-3
VI	1988	Liceo	Roller Monza	5-4
VII	1989	Liceo	Novara	5-3
VIII	1990	Liceo	Oporto	9-4
IX	1991	Barcelos	Liceo	4-3
X	1992	Liceo	Monza	7-3
XI	1993	Liceo	Igualada	4-3
XII	1994	Liceo	Igualada	4-1
XIII	1995	Igualada	Liceo	4-2
XIV	1996	Barcelona	Igualada	1-0
XV	1997	Barcelona	Liceo	7-0

XVI	1998	Vercelli	Igualada	2-2 (p)
XVII	2000	Barcelona	Paço de Arcos	2-0
XVIII	2001	Barcelona	Liceo	4-1
XIX	2002	Liceo	Barcelona	6-4
XX	2003	Igualada	Barcelona	5-3
XXI	2004	Barcelona	Vigo Stick	3-2
XXII	2005	Liceo	Vigo Stick	4-3
XXIII	2006	Liceo	Follonica	4-3
XXIV	2007	Barcelona	Bassano	4-2
XXV	2008	Benfica	Juv. Viana	5-1

No ano 1999 non se disputou.



El Barcelona participó por vez primera en el Ciudad de Vigo en 1987.

O Barcelona participou por vez primeira no Cidade de Vigo no 1987.

Resultados dos Torneos de Verán mais importantes en Vigo.

1951.

I Trofeo Excelentísimo Ayuntamiento.
Parque As Cabanas. 3 de agosto.

Vigo Patín Club, 1 - Cultural Los Castros, 2.

1952.

Torneo Inauguración.
24 de xullo. A Alameda.

C.D. Silva, 4 - Vigo Sporting Club, 2.

II Trofeo Excelentísimo Ayuntamiento.
Parque As Cabanas.

30 de xullo. C.D. Silva, 3 - Vigo Sporting, 2.
30 de xullo. C.D. Silva, 0 - Deportivo Los Castros, 1.
30 de xullo. Vigo Sporting, 1 - Deportivo Los Castros, 3.
Campión: Los Castros.

1954.

III Trofeo Excelentísimo Ayuntamiento.
Parque As Cabanas.

3 de xullo. Combinado de Vigo, 0 - Uruguay, 9.

Uruguay: C. Huerta, Ferrín, Porta, Pocho López, Coch y H. Huerta.
Combinado: Alvarito, Güell, José María, Palacios, Font, Mendizábal y Martín.

4 de xullo. Ponteareas. Combinado comarcal, 0 - Uruguay, 4.

Torneo Fiestas de Vigo.
11 de agosto. Parque As Cabanas.

Semifinal 1. Santiago OAR, 0 - Juvenil de Ponteareas, 1 (na prórroga).
Semifinal 2. Vigo Sporting, 3 - Educación y Descanso Vigo, 1.
Final. Vigo Sporting, 2 - Juvenil de Ponteareas, 1.

Campión: Vigo Sporting Club.

1955.

I Trofeo Internacional Fiestas de Vigo. I Copa Vigo.

Campión: Español.

27 de xullo. Balaídos. Académico, 7 - Selección, 3.
Barcelona, 1 - Español, 2.
28 de xullo. Balaídos. Barcelona, 7 - Académico, 6.
Español, 6 - Selección, 2.
29 de xullo. Balaídos. Selección, 2 - Barcelona, 6.
Español, 6 - Académico, 2.

Selección: Mascó, Ovies, Serra, Arquerols (1) y Carlos. Nené (2).

Académico: Campos, Carvalho (1), Fernandes (3), Ribeiro y Nogueira (3). Leite y Agostinho.

Español: Soteras, Rovira, Boronat (p.p.), Magriñá (3), Trías (1) y Nieves (1).

Selección: Mascó (p.p.), Ovies, Serra, Arquerols (1), Nené, Carlos y Rey.

Barcelona: Garriga, Gabarró, Orpinell (2), Gallén (2) y Marín (2).

Selección: Mascó, Ovies, Serra, Arquerols (1), Nené y Carlos (1).

Copa Gobernador Civil.

Campión: C.D. Areosa.

27 de xullo. Semifinal 1. Balaídos. Vigo Sporting, 4 - Juvenil, 5.

Vigo Sporting: Maneiro, Font (1), F. Rey (2), Jorge Rey, Julio Ortega y Julito.

Juvenil: Pianito, Porto (1), Daponte (2), Luis, J. Alfonso y Pérez (2).

28 de xullo. Semifinal 2. Balaídos. Bosco, 1 - Areosa, 2.

Bosco: Fito, Gandolfo, José María (1), Joseíto y José Carlos.

Areosa: Agapito Prado, Alfonso, Vicente, Eduardo y Palacios. Martín, Lorenzo, Carlos (2).

29 de xullo. Final. Balaídos. Areosa, 4 - Juvenil, 3.

Areosa: Agapito, Lalo, Martín (1), Miguel, Palacios y Mella (3).

Juvenil: Tianito, Porto, Alfonso, Daponte (2), Pérez (1) y Luis.

1956.

II Copa Vigo.

Campión: Barcelona.

24 de xullo. Balaídos.

25 de xullo. Balaídos.

26 de xullo. Balaídos.

Infante de Sagres, 5 - Selec. de Montreux, 2.
Barcelona, 2 - Infante de Sagres, 2.
Español, 7 - Selec. de Montreux, 1.
Barcelona, 5 - Español, 2.
Selec. de Montreux, 4 - Barcelona, 6.
Infante de Sagres, 4 - Español, 5.

1961.

II Copa Vigo.

Pavillón das Avenidas.

Campión: Español.

25 de xullo. Español, 13 - Selección Gallega Sur, 0.

Infante de Sagres, 2 - Barcelona, 5.

26 de xullo. Selección Gallega Sur, 1 - Infante de Sagres, 9.

Barcelona, 1 - Español, 3.

27 de xullo. Barcelona, 24 - Selección Gallega Sur, 1.

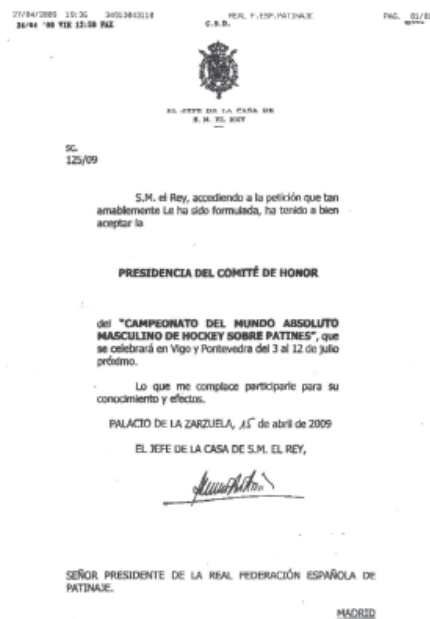
Español, 7 - Infante de Sagres, 3.

Selección galega Sur: Carlotes, Maneiro y Urpiano (porteros), Matos y Rojet (defensas), Luis y Martín (medios), José Luis Cuevas, Massó, Gabino, Fontán e Higinio.

Presidentes do Traviesas Hockey Club

- 1969. Julio Barreira Catalá.
- 1975. José Luis Pérez de Lis.
- 1976. José Portela Abelleira.
- 1979. Fusión co Ponteareas.
- 1982. Mario Cardama Barrientos.
- 1988. Enrique Urdiales de Santiago.
- 1991. Guillermo García Arbulo.
- 1993. Ramón Gómez López.
- 2004. Marta González Pérez.
- 2007. Fusión co Vigo Stick.

El Rey, presidente de honor del Campeonato del Mundo.



Epílogo

Xabier Alonso

*Concejal de deportes.
Concelleiro de deportes.*

316

O Mundial e a canteira

O Campionato do Mundo de hóckey a patíns é, de seu, un evento de máximo nivel que pode e debe colocar a Vigo nun lugar preferente na organización de competicións de primeira liña. Dezaseis seleccións de tres continentes e unha cobertura mediática sen parangón trasladarán a imaxe da cidade por boa parte do planeta, que ademais supón un magnífico exercicio de responsabilidade e obrigacións para o comité organizador, que non pode baixar a garda se pretende situar as capacidades de Vigo como referente do deporte mundial.



El Mundial y la cantera

El Campeonato del Mundo de hockey sobre patines es, de por sí, un evento de máximo nivel que puede y debe colocar a Vigo en un lugar preferencial en la organización de competiciones de primera línea. Dieciséis selecciones de tres continentes y una cobertura mediática sin parangón trasladarán la imagen de la ciudad por buena parte del planeta, lo que además supone un magnífico ejercicio de responsabilidad y obligaciones para el comité organizador, que no puede bajar la guardia organizativamente para posicionar las capacidades de Vigo como referente del deporte mundial.

Con tal reto, é posible que os detalles que siga en menor medida o gran público definan a filosofía deste torneo de seleccións. Porque a ese número de equipos nacionais o comité organizador decidiu contestar con outros dezaseis equipos de club que, nun torneo paralelo de alevíns, infantís e sénior feminino, xogarán nas mesmas instalacións o seu particular Mundial de base. Esa é a aposta complementaria; o deporte de elite debe entenderse como un gran espectáculo capaz de relanzar unha cidade en termos turísticos, pero tamén como un legado para as futuras xeracións, dispostas a aproveitar o paso dunha competición seguramente irrepetible para impregnarse dende a idade escolar desta disciplina e, á súa vez, das excelencias xerais da práctica deportiva.

Ao longo das páxinas deste pequeno manual de historias de hóckey, dous son as premisas reiteradas: este deporte estendeuse grazas aos alumnos dun par de colexios de Vigo, e os grandes eventos permitiron a vigueses e viguesas gozar do mellor da modalidade case desde os seus comezos a principios dos anos 50. Fomentar a canteira non é tarefa doada, pero continúa sendo o único modo que coñezo para perpetuar un deporte en Galicia. Exemplos como o Traviesas, que aquí se recolle, seguen representando o espírito de superación daqueles xogadores que, sendo nenos, decidiron pór uns patíns e empezar a darlle paus a unha bóla nunha pista de cemento. Ata hoxe, que trasladaron as súas ilusións a un despacho e empeñaron o seu esforzo en que Vigo teña o mellor Mundial.

--	--	--	--

Con tal reto, es posible que los detalles que siga en menor medida el gran público definan la filosofía de este torneo de selecciones. Porque a ese número de equipos nacionales el comité organizador ha decidido contestar con otros dieciséis equipos de club que, en un torneo paralelo de alevines, infantiles y senior femenino, jugarán en las mismas instalaciones su particular Mundial de base. Ésa es la apuesta complementaria; el deporte de elite debe entenderse como un gran espectáculo capaz de relanzar una ciudad en términos turísticos, pero también como un legado para las futuras generaciones, dispuestas a aprovechar el paso de una competición seguramente irreplicable para impregnarse desde la edad escolar de este deporte y, a su vez, de las excelencias generales de la práctica deportiva.

A lo largo de las páginas de este pequeño manual de historias de hockey sobre patines, dos son las premisas reiteradas: este deporte se extendió gracias a los alumnos de un par de colegios de Vigo y los grandes eventos han permitido a vigueses y viguesas disfrutar de lo mejor de la modalidad casi desde sus comienzos a principios de los años 50. Fomentar la cantera no es tarea fácil, pero continúa siendo el único modo que conozco para perpetuar un deporte en Galicia. Ejemplos como el Traviesas, que aquí se recoge, siguen representando el espíritu de superación de aquellos jugadores que, siendo niños, decidieron ponerse unos patines y empezar a darle palos a una bola en una pista de cemento. Hasta hoy, que han trasladado sus ilusiones a un despacho y han empeñado su esfuerzo en que Vigo tenga el mejor Mundial.

Historias de sticks

VIGO 2009
CAMPEONATO DEL MUNDO

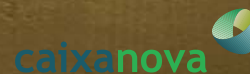


Fundación Vigo en Deporte
Rúa Cesáreo González, s/n
36210 Vigo www.vide.es



CONCELLO DE VIGO

PSA PEUGEOT CITROËN
Centro de Vigo



PESCANOVA